

REMERS Kwidzyn ul. Sportowa 2 ☎ 279 46 68

PRODUCENT OKIEN I DZRWI PCV

Systemy: Deceunnick, Panorama 2000

pomiary, montaż, krótkie terminy

mechanizm mikrowentylacji GRATIS!

PRODUKCJA BETONU

o gwarantowanej klasie

Produkcja: kregów betonowych, płyt i bloczków kanalizacyjnych

Transport betoniarkami o pojemnościach: 2, 3, i 6 m

CORPEX Kwidzyn, ul. Lotnicza 5, tel. 279 98 36, 279 40 44

Teraz...
279-11-22
ZA BARMO!

Sprawy RÓŻNICZE, szczegóły na www.kwidzyn.top.pl

...A CZAJ MOŻE!

82-500 KWIDZYN
Ul. Brat. Narodów 46
TEL. FAX 055-2795327
TEL. KOM 061-630481

TELE-BOX

! UWAGA !

TELEKARTY SIMPLUS
TERAZ RÓWNIŻ
W WYBRANYCH
PUNKTACH
NA TERENIE
KWIDZYŃSKIEGO
I PRABUT
ORAZ NA
STACJACH
BENZYNOWYCH

simplus

KURIER

Kwidzyński

GAZETA POWIATU KWIDZYŃSKIEGO

ROZSAK
AUTORYZOWANY DEALER

PROMOCJA

era
GSM

KWIDZYN UL. TARGOWA 26
tel.-fax (0-55) 279 32 45

KWIDZYN, SADLINKI, GARDEJA, PRABUTY, RYJEWO

ROK VIII • NR31/422 • TEL./FAX 279-40-63, TEL. 279-22-64, 279-30-59 • 5.08.1999 R • ISSN 1232-0099 • NAKŁAD 8000 • INDEKS 324965 • CENA 1,30 zł

SYNAK
MEBLE
SALONY MEBLOWE

A TO JEST WAKACYJNA NIESPODZIANKA !

Dla osób, które odwiedzają nowy salon meblowy SYNAK MEBLE w KWIDZYŃNIE PRZY UL. 15 SIERPNIA 25 firma przygotowała niespodziankę w postaci kubków.

KUBEK I ŚNIADANIE W SZKOLE. SMACZNEGO, GŁYD MIAŁA WAKACJE !

WYSTARCZY PRZYSĆ!!!

ŁOŚC KUBKÓW OGRANICZONA

IDĄ NA JASNĄ GÓRĘ

W ubiegły piątek z Kwidzyna wyruszyła na Jasną Górę grupa Pomezania Kwidzyna. Jak co roku większość pielgrzymów stanowią młodzi ludzie. Jest to VII Elbląska Pielgrzymka Piesza na Jasną Górę. Pielgrzymi dotrą do Częstochowy 11 sierpnia.



Pielgrzymi to przede wszystkim młodzi ludzie

Pierwsza grupa wyruszyła 27 lipca z Nowego Dworu, następnego dnia dołączyła do nich grupa z Malborka. 29 lipca na trasę wyszli pielgrzymi z Elbląga. Do grupy kwidzyńskiej dołączyła Pomezania Malbork, która dotarła tu dzień wcześniej. Pierwszy dzień pielgrzymki dla Pomezanii Kwidzyna rozpoczął się mszą świętą w katedrze. Po mszy pielgrzymi wyruszyli w drogę.

Informatyk albo behapowiec

Niewiele osób wie, że w Kwidzynie przy ulicy Grudziądzkiej funkcjonuje Niepubliczna Średnia Szkoła Zawodowa dla Dorosłych.

Policealne Studium Zawodowe rozpoczęło działalność w październiku ubiegłego roku, nauka odbywała się w trybie zaocznym. Studium posiada uprawnienia szkoły publicznej. Bezpośredni nadzór nad procesem dydaktycznym sprawuje Kuratorium Oświaty w Gdańsku. Realizowany jest program szkoleniowy autorstwa Ministerstwa Edukacji Narodowej. Jest to bardzo istotne szczególnie dla osób, które zamierzają w niedalekiej przyszłości zmienić miejsce zamieszkania. Wyprowadzając się w inny region Polski, uczniowie kwidzyńskiego studium mogą kontynuować naukę w podobnej szkole na kolejnych semestrach, ponieważ program nauczania jest taki sam jak w innych szkołach. Studium kształci w dwóch kierunkach: technik informatyk oraz technik bezpieczeństwa i higieny pracy.

Zarwana droga Kierowcy wjeżdżający z drogi A-1 na drogę prowadzącą do Opalenia, a dalej na przeprawę promową, napotykają po drodze na poważne zagrożenie. W asfalcie jest ogromna wyrwa.

Alkoholik - człowiek jak każdy inny

W Kwidzynie istnieje kilka organizacji pomagających osobom pogrążonym w alkoholizmie oraz ich najbliższym. Jeżeli już wpadło się w szpony tego nalu, zostaje się alkoholikiem do końca życia.

AUTOALARMY

BLOKADY SIŁYNI BIEGÓW
ZNAKOWANIE POJAZDÓW
CENTRALNE ZAMKI
MONTAŻ AUDIO
ZESTAWÓW GŁOSNOMIOWYCH

RABATY, ATESTY

Autoryzowany Zakład **AUTO SYSTEM**

Kwidzyn - Maza, ul. Długa 39 A
tel. (055) 279-7242, 0 801 884 011.
Zapraszamy: pn-pt od 15.30 do 20.00

Firma E.J. Ceglowsky **RABAT**

OPONY 7%

DO SAMOCHODÓW OSOBOWYCH, DOSTAWCZYCH, CIĘŻAROWYCH I POJAZDÓW PRZEMYSŁOWYCH

Autoryzowany dealer firm:

Firestone **BRIDGESTONE** STOMIL DEBICA
GOOD YEAR **MICHELIN** STOMIL POZNAŃ
STOMIL OLSZTYŃ

KWIDZYN ul. Młynarska 4, ul. Toruńska 36
tel. (055) 279-73-63, (055) 279 03 33 tel. 279 21 11 wew. 7
090 52 46 93

Lato w Wagrowcu

Dwudziestoosobowa grupa niepełnosprawnych dzieci z Samodzielnego Publicznego Ośrodka Terapii i Rehabilitacji dla Dzieci w Kwidzynie wróciła niedawno z dwutygodniowego obozu rehabilitacyjnego w Wagrowcu. Wyjazd umożliwił między innymi finansowe wsparcie wielu kwidzyńskich przedsiębiorstw.

Podopieczni Ośrodka pojechali na letni turnus do Wagrowca już po raz kolejny. Tym razem dziećmi towarzyszyło dwudziestemu rodziców. Baza rehabilitacyjno-wypoczynkowa w Wagrowcu to jeden z najlepiej wyposażonych ośrodków dla niepełnosprawnych. Wśród bogatej oferty zajęć dzieci korzystały najchętniej z hydro-masażu oraz hipoterapii.

Telefon bezpieczeństwa

Przypominamy, że na okres wakacji uruchomiono telefon, który ma zwiększyć poczucie bezpieczeństwa mieszkańców Kwidzyna oraz przebywających w mieście gości. Telefon uruchomiono z inicjatywy Stowarzyszenia Bezpieczny Kwidzyn.

Numer telefonu to 0 800 150058, jest on czynny przez całe wakacje, w godzinach od 15.00 do 22.00. Telefon z pewnością może się przydać komuś, kto będzie potrzebował pomocy. Ważny jest fakt, że połączenie z tym numerem jest bezpłatne.

Weekend podpalaczy

Podczas weekendu strażacy gasili trzy pożary powstałe w wyniku podpalenia.

31 lipca zapaliły się drzwi garażowe w budynku mieszkalnym przy ulicy Królowej Jadwigi w Kwidzynie. Spłonęła także część paneli zewnętrznych. Na szczęście udało się ugasić pożar i uratować od spalenia dom. Przyczyną pożaru było podpalenie, a straty wyniosły 2000 złotych. Dzień później również w wyniku podpalenia spłonął drewniany garaż przy ulicy Polnej w Kwidzynie. Straty wyniosły 1000 złotych. Tego samego dnia podpalono dwa przydrożne drzewa na trasie Kołodziejce - Prabuty.

Świat według przedszkolaka

Postanowiliśmy się przekonać, jak czują się przed swym szkolnym debiutem sześciolatki. Na nasze pytania odpowiadały dzieci z Przedszkola Niepublicznego Nr 6 „Radość” w Kwidzynie.

TELE-BOX

Siedem Plusów

Plus sou, jako pierwszy operator w Polsce wprowadził 6 nowych tarif doposażonych do indywidualnych potrzeb Klientów. Teraz możesz korzystać z najlepszej dla Ciebie taryfy wybierając: jeden z 7 doskonałych telefonów dostępnych w promocji Plus sou.

149,-

TELE-BOX MACIEJ MIKOŁAJCZEWSKI
UL. BRAT. NARODÓW 40 KWIDZYN
TEL. FAX. 055-2795327 TEL. KOM 0601-630481

Twoja ręka na Plusie

TWOJE POTRZEBY-TWÓJ WYBÓR

ROZSAK autoryzowany dealer

Kwidzyn, ul. Targowa 26
tel. (055) 279 32 45

SONY CYMO-C1
z aktywacją za 299,-.vat

Panasonic EB G-520
z aktywacją za 149,-.vat

Motorola M 3688
z aktywacją za 129,-.vat

era GSM

ZARWANA DROGA

Kierowcy wjeżdżający z drogi E-1 na drogę prowadzącą do Opalenia, a dalej na przeprawę promową, napotykają po drodze na poważne zagrożenie. W asfalcie jest ogromna wyrwa.



Chwila nieuwagi możesz spowodować wypadek

Asfalt zarwał się i utworzyła się bardzo głęboka dziura. Podmyte zostało również pobocze. Droga znajduje się na nasypie, w dół zaś jest las. Kierowcy powinni zachować szczególną ostrożność i zwolnić na tym odcinku drogi. Wjechanie w tą dziurę może się naprawdę bardzo źle skończyć.

Lato w Wągrowcu

Zabawy rekreacyjne odbywały się najczęściej nad pobliskim jeziorem. Choć koszty rehabilitacji w Wągrowcu były stosunkowo wysokie, to rodzice nie odczuli tego zbyt boleśnie. Ośrodek zdołał bowiem przekonać do dofinansowania turnusu licznych sponsorów.

Dodatkowych atrakcji było naprawę młostwo: ogniska, przejażdżki bryczką, wycieczki katamaranem i dyskoteki. Ogromna liczba zajęć rehabilitacyjnych, ale także wspomnianych zabaw rekreacyjnych sprawiły, że na nudę po prostu nie było czasu. Znalazł się natomiast na dwie całonocne wycieczki Kwidzyńska grupa wybrała się do Lichenia oraz do Poznania, gdzie dzieci podziwiali zwierzęta w Ogrodzie Zoologicznym.

To był wspaniały turnus rehabilitacyjny. Czekaliśmy na niego cały rok, ponieważ daje mi możliwość odwrócenia się od codziennego życia i zapomnienia o mojej niepełnosprawności. W imieniu wszystkich dzieci i moim bardzo dziękuję za to, że mogliśmy przeżyć w Wągrowcu. Mamy nadzieję, że nie po raz ostatni i to wypowiedź osiemnastoletniej Magdy.

Uczestnicząca w turnusie po raz drugi matka dwojki niepełnosprawnych dzieci również jest pod wrażeniem niezwykłej atmosfery wągrowieckich obozów. Nigdy nie sądziłam, że ktoś może mi tyle dać. Nauczona byłam raczej tego, że najpierw muszę dać bardzo dużo od siebie - stwierdza. Podkreśla także znaczenie integracyjne takich turnusów. Do Wągrowca przyjeżdżają rodzice dzieci niepełnosprawnych z całej Polski, co pozwala na wymianę doświadczeń. Ponadto ucył tolerancji, a tej, jak wiadomo,

Uwaga! Praca! Sztumskie targi

Powiatowy Urząd Pracy w Kwidzynie posiada wolne miejsca pracy w zawodach:

1. agent ubezpieczeniowy - wykształcenie zawodowe lub średnie, 120L
2. agent ubezpieczeniowy - wykształcenie średnie, 56L
3. murarz-tylnikarz - wykształcenie b/z, 111L
4. lakiernik samochodowy - wykształcenie zawodowe, staż pracy minimum 5 lat, 113L
5. piekacz piecowy - wykształcenie zawodowe, staż pracy 3 lata, obsługa pieca węglowego, 131L
6. blacharz samochodowy - wykształcenie zawodowe, staż pracy 5 lat, 113L
7. zootechnik - wykształcenie średnie, staż pracy 3 lata, 128L
8. technik budowlany - wykształcenie średnie budowlane, staż pracy 2 lata w administracji państwowej lub samorządowej, uprawnienia budowlane, 92L
9. ogrodnik - wykształcenie zawodowe ogrodnicze, staż pracy 3 lata, 119L
10. blacharz budowlany - wykształcenie b/z, staż pracy minimum 3 lata, 130L
11. informatyk - wykształcenie średnie, staż pracy b/z, 136L
12. tokarz - wykształcenie zawodowe, staż pracy 3 lata, 138L
13. sprzedawca - wykształcenie średnie, staż pracy w handlu przemysłowym, 135L

Oferty pracy dla niepełnosprawnych:

1. stolarz meblowy - wykształcenie zawodowe, 308L
2. wyplatacz wikliny - wykształcenie zawodowe, 308L
3. magazynier - wykształcenie zawodowe, 126L
4. referent ds. księgowości - wykształcenie średnie, 126L
5. kierowca - wykształcenie b/z, prawo jazdy kat. C, 126L
6. ankieter - wykształcenie zawodowe lub średnie, staż pracy b/z, 412L
7. ankieter - wykształcenie zawodowe lub średnie, staż pracy b/z, 133L

Oferty pracy dla absolwentów:

1. kelnerka - wykształcenie średnie, 139L
2. kucharz - wykształcenie zawodowe lub średnie, 139L
3. elektryk samochodowy - wykształcenie zawodowe, 87L
4. sprzedawca - wykształcenie zawodowe lub średnie, 129L
5. mechanik samochodowy - wykształcenie średnie (absolwent Technikum Mechanizacji Rolnictwa lub Technikum Samochodowego), 123L

Oferty stażu dla absolwentów:

1. technolog żywienia - wykształcenie średnie (absolwent Technikum Technologii Żywności)
 2. inspektor nadzoru - wykształcenie wyższe budowlane
 3. technik budowlany - wykształcenie średnie budowlane
 4. pomoc maszynisty w drukarni - wykształcenie zawodowe
 5. sprzedawca - wykształcenie średnie
- W sprawie ofert pracy osoby zainteresowane proszone są o kontakt osobisty w Powiatowym Urzędzie Pracy, ul. Grudziądzka 30, pokój nr 7.

Uczestnicy obozu zapytani o to, czy zamierzają wziąć udział w kolejnym turnusie, bez wahania odpowiadają - napewno.

Pechowy serek Gdzie taniej

Latem należy zwracać szczególną uwagę na odpowiednio przechowywane żywności. Kupując produkty żywnościowe koniecznie trzeba sprawdzić datę ważności i w przypadku produktów, które szybko się psują, sprawdzić w jakich warunkach je przechowywano.

Ostatnio pojawiły się doniesienia o pleśni w serkach firmy Danone. Kierownik działu żywności w Powiatowej Stacji Sanitarno - Epidemiologicznej, Ewa Sosnowska uspokaja konsumentów.

Do Sanepidu dotarły informacje o pleśni w serkach Danone. Pracownicy udali się do sklepu, aby pobrać próbki, jednak nie było już w sprzedaży partii serków, w której wykryto pleśń. Pojawienie się pleśni było prawdopodobnie skutkiem upałów. Sanepid przebadał ostatnio jogurty i serki firmy Danone oraz jogurty firm Bacomi i Zott. Wynik był zadowalający. Nie trzeba więc obawiać się zatrucia i rezygnować ze spożywania tych mlecznych przetworów. Wystarczy zachować podstawowe środki ostrożności, dotyczące odpowiedniego przechowywania tych produktów.

Ceny zanotowane 2.08
W ostatnim czasie na straganach oraz na sklepowych półkach pojawiły się kolejne letnie warzywa i owoce.

Prawie na każdym stoisku można kupić fasolkę szparagową czy sliwki, których jeszcze dwa, trzy tygodnie temu nie było. W dół poszły między innymi ceny arbużów i marchwi. Orientacyjne ceny wybranych produktów drukujemy poniżej.

	targowisko	sklepy
marchew	1,50-1,80 zł/kg	1,60-1,90 zł/kg
fasola	1,40-1,60 zł/kg	1,60-1,80 zł/kg
cebula	1,40-1,80 zł/kg	1,60-2,40 zł/kg
pomidor	1,00-5,00 zł/kg	2,20-3,20 zł/kg
ajur	0,12-0,26 zł/szt.	0,20 zł/szt.
arbuż	1,50 zł/kg	1,60-1,80 zł/kg
banany	1,50-2,20 zł/kg	2,10-2,40 zł/kg
nektarynki	4,00-4,50 zł/koszyk	4,60-5,20 zł/koszyk
sliwki	1,50-5,00 zł/kg	3,00-5,80 zł/kg

KRONIKA POLICYJNA

Policjanci zanotowali 81 interwencji, w policyjnej izbie zatrzymanych znaleźli się 3 osoby, a areszt tymczasowy zastosowano wobec 1 osoby.

Włam do mercedesa

22 lipca na ulicy 3 maja włamano się do samochodu marki Mercedes. Sprawy wywalił plastikową obudową konsoli wraz z odtwarzaczem. Straty oszacowano na około 2 tys. złotych.

Na gorącym uczynku

Funkcjonariusze Komendy Policji w Gardei zatrzymali 24 lipca obywatela Ukrainy Jurija N., który usiłował włamać się do garażu. Wobec sprawcy zastosowano areszt tymczasowy.

Jechał po pijanemu

25 lipca w Sadkach kierującą samochodem „VW Golf” 21-letni obywatel Francji, Józef M. jechał na lewą stronę drogi, w wyniku czego samochód przewrócił się. Obrażenia doznała 17-letnia pasażerka, Karina K. Kierowca był pod wpływemalkoholu.

Ukradli ubrania

25 lipca włamano się do sklepu odzieżowego przy ul. Hallera w Kwidzynie. Sprawcy zabrali 20 kompletów ubrań. Wartość skradzionych rzeczy wyniosła około 5 tys. złotych.

Wybili szyby antywłamaniowe

26 lipca zgłoszono włamanie do sklepu przy ulicy Chopina w Kwidzynie. Sprawcy wybili otwory w szybach antywłamaniowych i zabrali z wystawy 17 sztuk zegarków różnych marek. Wartość łupu to 2140 złotych.

Potrącił pieszego

26 lipca w Rudnikach (gm. Ryjewo) pojazd nieustalonej marki potrącił idącego prawą stroną pobocza 65 - letniego Franciszka K. Potrącony doznał obrażeń ciała i został przewieziony do szpitala w Prabutach.

Ukradli mazdę

27 lipca z ulicy Braterstwa Narodów w Kwidzynie skradziono srebrny samochód marki Mazda. Samochód o wartości 15 tys. złotych był własnością obywatela Niemiec.

STRAŻ POŻARNA

24 lipca na ulicy Daszyńskiego w Prabutach zapalił się samochód osobowy. W całości spalił się fiat 126 p. Straty oszacowano na 500 złotych. Przyczyną pożaru nie ustalono.

27 lipca w Bądkach strażacy usuwali spróchniałe drzewo. Drzewo było pochylone nad drogą i groziło zawaleniem.

19 lipca w Kwidzynie w bloku przy ulicy Broniewskiego zapalił się transzyster energetyczny. W chwili oddawania gazety do druku przyczyna nie była znana. Straty oszacowano na 10 tys. złotych.

URZĄD STANU CYWILNEGO

Urodzenia: ogółem zarejestrowano 18 dzieci, w tym 10 dziewczynek i 8 chłopców.
Śluby: zawarto 11 związków małżeńskich.
Zgony:

Henryk Musielewicz
Katarzyna Siupik -
przeżyła 102 lata.

Cud nad Wisłą

Już niedługo, 15 sierpnia, rocznica Cudu nad Wisłą. Ta data oznacza tradycyjny już festyn rodzinny w Korzeniewie. Szczegółowy plan imprez przedstawimy w przyszłym tygodniu.

R E K L A M A

Firma Hestore
ADREX **OFERUJE:**
Panele boazeryjne PCV z 10 letnią gwarancją już za 14,90 za m2 netto
- parapety i nakładki na drzwi z MDF,
- drzwi harmonijkowe od 149 zł netto,
- listwy konstrukcyjne i wykończeniowe.
Zajrzyj do nas, a będziesz zadowolony!
Kwidzyn, ul. Grunwaldzka 31, tel. 279 21 58, 0 602 72 93 44

G&C
NIERUCHOMOŚCI
HANDEL-ZAMIANA-OBROT
POŚREDNICTWO PRZY ZAWIERANIU
UMÓW KREDYTYWYCH NA ZAKUP NIERUCHOMOŚCI
82-500 Kwidzyn, ul. Chopina 21, tel./fax (055) 279-40-32, 279-40-65

CLEANLAND
Pralnia
Chemiczna
Kwidzyn, ul. Kopernika 25 (JAMNIK)

USŁUGI TRANSPORTOWO-SPRZĘTOWE
ROBOTY ZIEMNE samochodami ciężarowymi marki Kamaz (wywrotki skrzyniowe z przyczepą, 20-tonnowe) oraz FADRONA L-200
Przewozy materiałów sypkich: żwiru, węgla, piasku, zboża i innych
Przedsiębiorstwo Prywatne
Elżbieta Kępcowska
82-500 Kwidzyn, ul. Owcza 37
tel. (055) 279-48-48, tel. kom. 0602 733 387

PROMOCJA
9,90zł
Za:
- płaszcze
- kurtki,
- kurtki
- puchowe
Czas oczekiwania - 1 doba
Express - 2 godziny

STACJA PALIW
"Primo" s.c.
ul. Malborska 14, 82-500 Kwidzyn, tel. fax (055) 279-32-46
SPRZEDAŻ PALIW HURT - DETAL
E 94 Pk 95 Pk 98 U 95 ON

SERWIS
OGUMIENIA
PEŁNA GAMA OLEJÓW - WYMIANA GRATIS!
SPRZEDAŻ AKUMULATORÓW
Konkurencyjne ceny
miła obsługa
Zapraszamy od 8.00 - 20.00. SOBOTA 8.00 - 16.00

Powiatowy dokument strategiczny

Strategia promocji i rozwoju powiatu kwidzyńskiego została przygotowana w bardzo krótkim czasie, gdyż przez niecałe pół roku.

Mimo tego dokument został uznany za wzorowy podczas konwentu starostów. Materiał opracowano na zorganizowanych z inicjatywy Zarządu Powiatu warsztatach, które odbyły się w miejscowości Karny w dniach 25 i 26 maja. W warsztatach wzięli udział przedstawiciele gmin tworzących powiat. Formą warsztatów była bardzo nowoczesna. Zastosowano nawet, burzę mózgów, metody znane ze świata nauki. Burza mózgów stała się sposobem na określenie mocnych oraz słabych stron powiatu. Warsztaty oprócz określenia słabych i mocnych stron powiatu kwidzyńskiego posłużyły do określenia celów oraz kierunków działania.

Mocne i słabe strony powiatu

Prężne samorządy, bogata stolica powiatu, duży potencjał ludzki, kadra techniczna, dobre rozwinięta infrastruktura oraz silne podmioty gospodarcze, to tylko niektóre z elementów składających się na mocne strony powiatu. Wysoki poziom produkcji przemysłowej i dobra sytuacja ekonomiczna to także elementy składające się na silny powiat. Nie bez wpływu także są atuty oświatowe, czyli duża liczba szkół średnich, modelowe rozwiązania w zarządzaniu oświatą oraz dobre zorganizowane szkolnictwo ponadpodstawowe i ponadgimnazjalne. Za mocne strony kwidzyńskiego powiatu uznano także duży potencjał w zakresie sportu, atrakcyjne tereny rekreacyjne oraz atrakcyjne położenie geograficzne powiatu. Interesujące spojrzenie zaprezentowano w sprawach rolnictwa i rozwoju wsi. Wśród pozytywnych aspektów budujących wizerunek silnego powiatu wymieniono wysoki udział użytkowników w stosunku do powierzchni całkowitej i dość duże zakłady przemysłu rolnego, warunki glebowo-klimatyczne, rozwinięty przemysł przetwórczy oraz między innymi wysoki poziom produkcji rolnej. Atutem są także urodzajne ziemie.

Powiat kwidzyński ma także słabe strony. Na pierwszy planowych powiatowych chminuś w wysuwają się brak mostu na Wiśle i obwodnic, zły stan techniczny dróg, słaba komunikacja autobusowa pomiędzy gminami, a miastem powiatowym czyli Kwidzynem. Brak połączeń z drogami głównymi oraz z połączenia PKS i PKP z innymi częściami województwa oraz kraju. Za słabe strony powiatu uznano wrażliwość na zanieczyszczenia, wzrost patologii społecznych, wzmocnienie polityki oraz między innymi brak zintegrowanego systemu ratownictwa technicznego. Słabe strony znalazłono także w opiece społecznej oraz zdrowotnej. Mimo to brak rzetelnego systemu monitorowania stanu zdrowia. Minusy stanowiło oświata i wychowanie. Dotyczy one między innymi braku sal gimnastycznych w I LO, ZSZ Nr 1 oraz w Zespole Szkół Budowlanych. Mała liczba uczniów w większych szkołach podstawowych kontynuujących naukę w szkołach ponadpodstawowych i wyższych, niedostatek szkolenia na ponadpodstawowym do rynku pracy, mały procent ludności wyższym wykształceniem to również słabe strony.

W kulturze zwrócono uwagę na jej upadek zwłaszcza na terenach wiejskich, modelowe rozwiązania w zarządzaniu oświatą oraz dobre zorganizowane szkolnictwo ponadpodstawowe i ponadgimnazjalne. Za mocne strony kwidzyńskiego powiatu uznano także duży potencjał w zakresie sportu, atrakcyjne tereny rekreacyjne oraz atrakcyjne położenie geograficzne powiatu. Interesujące spojrzenie zaprezentowano w sprawach rolnictwa i rozwoju wsi. Wśród pozytywnych aspektów budujących wizerunek silnego powiatu wymieniono wysoki udział użytkowników w stosunku do powierzchni całkowitej i dość duże zakłady przemysłu rolnego, warunki glebowo-klimatyczne, rozwinięty przemysł przetwórczy oraz między innymi wysoki poziom produkcji rolnej. Atutem są także urodzajne ziemie.

Którędy do sukcesu

Wielominowanie wszystkich słabych stron powiatu nie nastąpi od razu. Istotne znaczenie mają jednak ich dostrzeżenie. W Polsce, która ponad 10 lat temu samorządnie nie była, widziano prawie zawsze jedynie pozytywne strony. Samorządzenie ma tę zaletę, że nie może, a przynajmniej nie na dłuższą metę ukryć, negatywnych aspektów życia gminy czy powiatu. Kierunki promocji i rozwoju powiatu kwidzyńskiego dają pewne rozwiązania natury ogólnej.

Dochodzenie do celu będzie jednak trudne z czego wszyscy samorządowcy zdają sobie sprawę. Ograniczenie są przede wszystkim pieniądze. Jednak głównym wrogiem korzystnych zmian są często partykularne interesy określonych grup czy osób. Brak konsensusu w wypracowaniu wspólnej strategii to jej fiasko. Mówi o tym marszałek Jan Zarębski oraz starosta Leszek Czarnobaj. Jednak obawy, przynajmniej jeśli chodzi o powiat zostały rozwiązane. Dowodem jest przyjęcie tzw. bilansu otwarcia oraz dokumentów dotyczących kierunków promocji i rozwoju powiatu kwidzyńskiego. Budowa mostu, budowa obwodnicy Kwidzyna i Prabuty oraz poprawa nawierzchni dróg to kierunki uznane za priorytetowe. Poza tym wśród kierunków związanych z promocją i rozwojem powiatu wymieniono poprawienie stanu infrastruktury przy drogach, usprawnienie komunikacji w powiecie, remont wiaduktu nad torami kolejowymi w Prabutach, zorganizowanie autobusu szynowego, który kursowałby na trasie Kwidzyn - Prabuty. Do tego celu wykorzystana miałaby zostać obecna trasa kolejowa.

Budowa ścieżek rowerowych oraz uporządkowanie spraw dróg miejsko - gminnych według zasady „zarządzanie jak najbliższy użytkownik” to kierunki które zostały określone przez uczestników warsztatów w zakresie komunikacji. Za ważne uznano bezpieczeństwo publiczne. Stworzenie zintegrowanego programu ratownictwa, opracowanie systemu monitorowania miejsc, które stanowią potencjalne zagrożenie, opracowanie programu „Bezpiecz-

ny Policjant”, odbiurokratyzowanie policji, zwiększenie wyposażenia jednostek powiatowych w sprzęt specjalistyczny, opracowanie programu zapobiegania narastającej przestępczości wśród młodzieży i dzieci to tylko niektóre z wytyczonych kierunków działania. W zakresie działań, które poprawiłyby wizerunek służby zdrowia w powiecie uznano przede wszystkim modernizację szpitala w Kwidzynie włącznie z budową dodatkowego pawilonu. Stworzenie zintegrowanego systemu ratownictwa medycznego w którego skład oprócz pogotowia wchodziłyby także służby jak policja i straż pożarna, to również jeden z kierunków działania w powiecie. W dokumencie wymieniano także stworzenie systemu informacyjnego w zakresie opieki zdrowotnej, stworzenie programu współpracy z organizacjami pozarządowymi w zakresie opieki społecznej i walki z patologią oraz monitorowanie ilości i jakości świadczonych usług, oraz stanu zdrowia mieszkańców powiatu. Oświata i wychowanie to przede wszystkim potrzeby inwestycyjne, ale nie tylko. Rozbudowa i dostosowanie bazy szkolnej do potrzeb reformy oświaty, racjonalizacja bazy szkolnictwa ponadpodstawowego której dostatecznością było mówić, stworzenie centrum praktycznej nauki zawodu, doświadczenie szkół w nowoczesne środki dydaktyczne, utworzenie systemu stypendialnego, to niektóre z wybranych elementów składających się na owe strategiczne działania gmin tworzących powiat. Oczywiście kierunki działań dotyczą wszystkich dziedzin takich jak: ochrona środowiska, gospodarka komunalna czy walka z bezrobociem. Realizacja niektórych zadań już rozpoczęła. Powstaje np. system stypendialny dla zdolnych uczniów. Nie tak jednak nie budzi ostatnio emocji oprócz reformy oświaty i służby zdrowia jak sprawy wsi. Rolnictwo i rozwój wsi w dokumencie poświęcono wysoki powiatowej strategii zajmując dużo miejsca. Mówi się w dokumencie o poprawie infrastruktury technicznej terenów wiejskich, utworzeniu systemu edukacji rolników i przepływie informacji, poprawie bazy przetwórczej oraz dystrybucji i skupu, tworzeniu grup producenckich, rozwoju promocji agroturystyki, wsparcia dla inwestycji alternatywnych oraz poprawie sys-

temu kontroli jakości surowców i produktów rolnych, atakże o przygotowaniu rolnictwa do integracji z Unią Europejską.

W zakresie gospodarki komunalnej i mieszkaniowej, co także warto odnotować, uczestnicy warsztatów zorganizowanych przez Zarząd Powiatu dla przedstawicieli wszystkich gmin wymienili w dokumencie powołanie Powiatowego Towarzystwa Budownictwa Społecznego.

Investycje w powiecie

Realizacja wielu zadań wiąże się z określonymi inwestycjami. Te w powiecie podzielono na ponadregionalne, powiatowe oraz inwestycje o charakterze lokalnym. Inwestycjami ponadregionalnymi są most na Wiśle oraz obwodnice Kwidzyna i Prabuty. Charakter powiatowy mają rozbudowa i modernizacja, siedziby Państwowej Straży Pożarnej w Kwidzynie, budowa sali sportowej w Zespole Szkół Zawodowych Nr 1. W Kwidzynie wśród inwestycji wymieniono wybudowanie przynajmniej jednej sali sportowej o pełnych parametrach, budowy przejścia pod torami, budowy Centrum Oświatowego, dokończenie budowy Szkoły Podstawowej Nr 9, budowy Szkoły Podstawowej Nr 1 przy ul. Piastowskiej oraz udrożnienie terenów pod budownictwo mieszkaniowe. W gminie Kwidzyn do najważniejszych inwestycji zaliczono rozbudowę Szkoły w Rakowie włącznie z halą sportową, budowy oczyszczalni ścieków, budowy chodników w Liezu, Rakowie i Marezie, budowy drogi do Malego Rakowa gazyfikacji wsi Tychonów i Janowo, melioracja Licza, Rakowca, Podzamcza oraz Marezę, a także odmulenie kanału Palemana i rzeki Liwy to także inwestycje wymienione w dokumencie. Miasto i gmina Prabuty to dzieje inwestycji wymienionych w dokumencie. Wśród nich znalazły się budowa gimnazjum w Prabutach, budowa sali gimnastycznych w Obryzynie i Trumiejkach, budowa hali sportowej w Prabutach, budowa chodnika przy ul. Rypińskiej, kolejny etap modernizacji oraz rozbudowa oczyszczalni ścieków, budowa nowej sieci kanalizacyjnej na terenie Prabut, gazyfikacja gminy, dokończenie budowy sali wodoociągowej oraz między innymi rozbudowa Urzędu Miasta i Gminy.

Gmina Sadlinki to osiem kolejnych inwestycji. W dokumencie za ważne uznano przygotowanie projektu gazyfikacji gminy, rozbudowę sieci kanalizacyjnej, budowę oczyszczalni ścieków, zakończenie rozpoczętych budowy hali sportowej w Sadlinkach, rozbudowy Zespołu Szkół w Nebrowie Wielkim, budowy kotłowni pod potrzeby szkoły, hali sportowej oraz spółdzielni mieszkaniowej w Sadlinkach. Udrożnienie terenów pod budownictwo oraz remont dróg gminnych to inne wymienione w dokumencie inwestycje. Gmina Ryjewo to kolejna gmina powiatu kwidzyńskiego. W gminie istnieje potrzeba budowy hali gimnastycznej i rozbudowanie szkoły podstawowej oraz gimnazjum. Budowa wodoociągowej wiejskiej (pierwszy etap w sołectwach Straszewo, Trzciano i Bemowo), gazyfikacja, rozbudowa i remont dróg szczególnie dróg Barciel-Rudniki, Trzciano-Orkuszy i Straszewo-Dubiel, dokończenie telefonicznej, modernizacja boiska sportowego oraz między innymi przygotowanie nowego wysypiska śmieci to strategiczne zadania gmi-

ny Ryjewo. Gmina Gardeja wśród ważnych dla siebie zadań inwestycyjnych wymieniła rozbudowę szkoły podstawowej oraz budowę sali gimnastycznej w Wandowie, rozbudowę szkoły podstawowej i gimnazjum w Gardzie, budowę sieci kanalizacyjnej Otlowice-Gardeja, oczyszczalni ścieków w Nowej Wiesce i budowy wodoociągowej Gardeja IV-Olszówka. Za istotne uznano oszczędności remontu i modernizacji dróg. „Kierunki promocji i rozwoju powiatu kwidzyńskiego-strategia działania” to kolejny po bilansie otwarcia etap budowy powiatowej strategii. Jak stwierdzono we wprowadzeniu do owego dokumentu, skład grun który go tworzył był zróżnicowany, ale mimo to stosując odpowiednie techniki udało się osiągnąć konsensus i stosunkowo szybko opracować materiał. Choć jest on z uwagi na technikę stworzenia uproszczony, okazał się tak interesujący, że prawdopodobnie będzie wzorem dla innych powiatów województwa pomorskiego.

JK

Związek ma już 80 lat!

W tym roku obchodzimy 80-lecie Związku Inwalidów Wojennych Rzeczypospolitej Polskiej. Licząc ponad 100 członków kwidzyński oddział tej organizacji również uczestniczył w uroczystościach jubileuszowych.

Założony w 1919 roku w Warszawie Związek Inwalidów Wojennych to nie tylko najstarsza polska organizacja kombatancka, zaliczana jednocześnie do trzech najdłuższych istniejących ogólnopolskich stowarzyszeń społecznych, ale również, o czym wie niewielu, jedna z pięciu najstarszych formacji w świecie, skupiających weteranów wojennych. Od początku istnienia nadrzędnym celem działalności ZIWiW było dbanie o godne życie inwalidów wojennych, a zwłaszcza o bezpłatną pomoc medyczną dla tych, którzy doznali trwałych uszczerbków zdrowia podczas działań wojennych oraz ich rodzin. W okresie II wojny światowej działacze Związku przeszli do podziemnej działalności w konspiracji polegała głównie na szkoleniach wojskowych,

przepracowanych przez doświadczonych członków ZIWiW, wspieraniu ich oraz ukrywających się oficerów. Gdy zapanował socjalizm, organizacje takie, jak ZIWiW zostały uznane za błądne i z tego powodu w 1950 roku Związek przestał istnieć. Jego reaktywowanie było możliwe dopiero po sześciu latach. W 1956 roku każde województwo miało swój komitet organizacyjny ZIWiW, a niedługo potem powstały tymczasowe zarządy okręgowe. Dziś Związek Inwalidów Wojennych RP zrzesza ponad 52 000 osób, których średnia wiek wynosi ponad 75 lat. Członkowie stowarzyszenia wraz z rodzinami zachowali między innymi prawo do bezpłatnych leków, artykułów sanitarnych, a także do leczenia uzdrowiskowego. Członkowie powołanego do życia w 1946 roku Oddziału ZIWiW w Kwidzynie obchodzili 80-lecie istnienia Związku 10 lipca w internacie Zespołu Szkół Zawodowych Nr 2 w Kwidzynie. W uroczystości wzięli udział kombatanckie, przedstawiciele władz miejskich i powiatowych oraz członek Prezydium Zarządu Głównego ZIWiW, Franciszek Socha.

ap

REKLAMA

KOMPLEKSOWE WYPOSAŻENIE ŁAZIENEK

PROMOCJA

4%

RABAT

Do końca sierpnia dla wszystkich Czytelników "Kuriera Kwidzyńskiego" DOTYCZY WSZYSTKICH TOWARÓW m.in.:

- płytki ceramiczne - hiszpańskie
- wanny i armatura łazienkowa
- styropian
- ryżyny NIKOLL

Kwidzyn, ul. 11 Listopada 22
tel. 055 279 62 39

Baldram 27, k. Kwidzyna
tel. 279 24 26

KOMPLEKSOWE WYPOSAŻENIE ŁAZIENEK

Najtańsze z najlepszych

GRZEJNIKI STALOWE NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI

Kwidzyn, ul. Kopernika 25 A (teren byłej jednostki wojskowej),
tel. (055) 279-33-09, biuro (055) 279-63-79
czynne: pon. - pt. 8.00 - 17.00; sob. 8.00 - 14.00

RADSON PHU
GRZEJNIKI

MULTI-SERVICE s.c.

WIELKA PROMOCJA

Kup kaseę niskalną wyjedź na Safar

KASKOM

Kwidzyn, ul. Hallera 54

HAGAR

KASETY SUFITOWE

OD 3,80 zł/m

WYKŁADZINY, TAPETY, DYWANY, DRZWI HARMONIKOWE

Kwidzyn, ul. Toruńska 36, tel. 279 59 39

Alkoholik - człowiek jak każdy inny

W Kwidzynie istnieje kilka organizacji pomagających osobom pograżonym w alkoholizmie oraz ich najbliższym. Jeżeli już wpadło się w szpony tego nałogu, zostaje się alkoholikami do końca życia. Można jednak przestać pić, w czym pomaga między innymi Poradnia Odwykowa w Kwidzynie, która mieści się przy ulicy Grudziądzkiej. Jej kierowniczką, Grażyną Gałkowską, podzieliła się z nami swoimi spostrzeżeniami, dotyczącymi osób uzależnionych.

„Kurier Kwidzyński”: Wielu ludzi myśli, że Kwidzyńska Poradnia Odwykowa ze znajdującej się przy tej samej ulicy Klubem Abstynenta. Jakie są zasadnicze różnice między tymi placówkami, które przecież działają na tym samym polu?

„G.G. z Kwidzyna”: Wiele ludzi myśli, że Kwidzyńska Poradnia Odwykowa ze znajdującej się przy tej samej ulicy Klubem Abstynenta. Jakie są zasadnicze różnice między tymi placówkami, które przecież działają na tym samym polu?

„Kurier Kwidzyński”: Wielu ludzi myśli, że Kwidzyńska Poradnia Odwykowa ze znajdującej się przy tej samej ulicy Klubem Abstynenta. Jakie są zasadnicze różnice między tymi placówkami, które przecież działają na tym samym polu?

do szukania pomocy. Takim kryzysem może być groźba utraty pracy z powodu zaniebdywania, w wyniku nadużywania alkoholu, obowiązków służbowych. I to jest moim zdaniem bardzo zdrowy kryzys, ponieważ mówi się człowiekowi jasno, czego się od niego oczekuje, do jego świadomości docierają konieczność poddania się leczeniu oraz fakt, że jest z nim coś nie w porządku. Momentem krytycznym mogą być również okazałe trudności rodzinne: pijący mąż po raz kolejny nie oddał należnych wypłaty, kobieta stawia w sprawie na obstata noża i decyduje się na odejście. Dla wielu osób szczególnie przykra jest utrata prawa jazdy, zwłaszcza wówczas, gdy jest ono niezbędne do pracy. Sytuacja kryzysowa sygnalizuje pijącemu, że z jego zachowaniem jest coś nie tak, bo zwykle ludzie nie są gotowi do przyjrzenia się swojemu uzależnieniu. Tak naprawdę kryzys bywa dla człowieka uzależnionego zbawieniem. Ludzie szukają wtedy wsparcia w rozmaitych źródłach: idą do księdza, psychiatry, przyjaciela. Czasem zgłaszają się do placówek, takich jak nasza. Zdarzają się pacjenci, którzy zobowiązują do leczenia uzależnionego pod warunkiem, że przyjdzie do Poradni i motywu lekarze. Mieliśmy również pacjentów, którzy pomysłnie przeszli proces leczenia i stali się przykładem dla innych ze swego środowiska. Dzięki takim osobom z prośbą o pomoc zwróciło się do nas wielu nadużywających alkoholu. Bywa i tak, że najpierw trafia do nas osoba, która mówi „Ja bym chciała, żeby mój

„KK”: Czy w takim razie już sporadyczne nadmierne picie alkoholu jest alkoholi- zmem?

„G.G. z Kwidzyna”: Ja nie mogę diagnozować pacjenta pod kątem tej choroby, mogę natomiast powiedzieć, co jest niebezpieczne. Wyodrębniłem pewne sygnały ostrzegawcze, które powinny skłonić do zastanowienia. Są to między innymi: wypijanie jednorazowo większych ilości płynów zawierających alkohol; regularne, codzienne spożywanie więcej niż 20 g alkoholu, czyli na przykład dwóch piw albo dwóch lampek wina czy nawet kieliszka wódki; populanie zwanego klinowaniem, łagodzenie kaca alkoholem; spowodowanie napiciem zaniebawiania obowiązków, nie tylko służbowych, ale nawet tych domowych oraz prowadzenie pojazdów po wypiciu alkoholu.

„KK”: Jaką pomoc oferuje Poradnia Odwykowa osobom, których zachowaniu towarzyszy wymienione przez panią sytuacje?

„G.G. z Kwidzyna”: Zgodnie z rozporządzeniem Ministra Zdrowia i Opieki Społecznej prowadzimy psychoterapię uzależnień od alkoholu według standardów krajowych. Opiaramy się głównie na materiałach Wojewódzkiej Przychodni Odwykowej w Gdańsku, a także Instytutu Psychologii Zdrowia w Warszawie. Oprócz pomocy samemu uzależnionemu proponujemy także psychoterapię grupową dla współuzależnionych, jak nazywa się dorosłych członków rodzin osób uzależnionych. Pomocą mogą u nas szukać również kobiety, wobec których stosowana jest przemoc, w wyniku, a z uzależnienia agresora i nie chodzi tu tylko o alkoholizm, ale o wszelkie inne rodzaje uzależnień.

„KK”: Czy mogłaby pani scharakteryzować grupę dominującą wśród pacjentów?

„G.G. z Kwidzyna”: Trudno mi to określić. Rozpiętość wieku, środowiska i grup zawodowych

butelek alkoholu. Nagle człowiek, którego całe życie obracało się wokół trunków, musi zrezygnować z alkoholu - to nie jest łatwe.

„KK”: W jakim okresie zgłasza się do Poradni najwięcej uzależnionych?

„G.G. z Kwidzyna”: W okresie jesienno-zimowym. Latem jest mniej zgłoszeń, ponieważ ludzie nie chcą podejmować podzuszaru po decyzji, która zaangażuje ich na wiele miesięcy. Odwołują to na później, jeśli tylko mogą - to normalne.

„KK”: Dziękuję za rozmowę.

rozmawiała Anna Pyka
Ciekawe i pozytywne informacje na temat alkoholu
* Zapisy dotyczące warzenia

omazspżywaniami piwa może znaleźć w najstarszych dokumentach historycznych, pochodzących sprzed 5000 lat.

* Kufel piwa zawiera 5% alkoholu i tyleż wódki, a kieliszek wódki aż 40%.

* Działanie alkoholu na mózg jest zbliżone do usypiającego efektu, który daje zastosowanie eteru czy chloroformu.

* Prowadzenie samochodu przez kierowcę, który ma we krwi ponad 0,2 promila alkoholu jest zabronione i karane.

* Zatrucie 4 śmierć! Nie powodującej 4 promila alkoholu we krwi.

* Działanie alkoholu wzmaga: zmęczenie, napięcie, stres, stany chorobowe i zaostrywanie lekarstw, palenie papierosów oraz picie kawy.

* Jedna piąta osób pijących alkohol nadużywa go.

* Nadmierne picie alkoholu uszkadza głównie mózg, serce, wątrobę oraz przełyk i pokarmy.

* Więcej niż połowa uzależnionych pił przeważnie piwo.

* Z pomocy placówek odwykowych i grup wzajemnej pomocy korzysta w Polsce ponad 100.000 osób.



ŚWIAT WEDŁUG PRZEDSZKOLAKA Żywot człowieka kształconego

Choć mamy teraz wakacje, to niektórym szkoła spędza sen z oczu. Nauczycieli straszno widmo reformy oświaty, której wcale nie w życie zaczęło się już za miesiąc. Pechowych maturzystów już niebawem czeka egzamin poprawkowy, a wielu studentów ma przed sobą jeszcze kilka zaliczeń.

Mamy młodszych uczniów martwić o podręczniki, które wcale nie tak łatwo dostać, mimo że księgarnie półki pustkami nie widać. My jednak postanowiliśmy się przekonać, jak czują się przed swym szkolnym debiutem sześciolatkowie. Na nasze pytania odpowiadały dzieci z Przedszkola Niepublicznego Nr 6 „Radost” w Kwidzynie.

Nie miała chęci, który nie zadał sobie nigdy pytania, dlaczego właściwie trzeba chodzić do szkoły? Żeby się nauczyć pisać i czytać - wolą ją zgodnym chórem przedszkolaki. Tamsąłowki, kredki, klej, piórniki, zeszyty, mazaki, klej, temperówki i można napisać tablicy - Adam jedynym tchem w wymiennie większości przedmiotów z listy wypracowanej pierwszaka. Mój brat, który chodzi do szkoły ma zielony piórnik, ale popusty, aja będą miał czarny - dodaje. Najbardziej to jest potrzebny tornister - uważa Grzesz. A ja będę chodził do tych organizacji, informujemy o wszelkich uroczystościach przednieobchodzonych itp. Chorobę leczy się tym łatwiej, im więcej jest źródeł wsparcia. Pacjent uzależniony musi zmienić całe swoje życie. Zabraniamy mu odwiedzenia jego ulubionej knajpy, robienia zakupów w sklepie, w którym zwykły kupować piwo, uczestniczenia w spotkaniach zakrapianych alkoholem czy zrutkach na wino, dawania oraz przyjmowania

szkole są różne zeszyty, piórniki się pisze - opowiada Daria, która odwiedziła kiedyś szkołę. Odpowiedź na pytanie, czym różni się przedszkole od szkoły, wydaje się oczywista. To, co mają na ten temat do powiedzenia sześciolatkowie, może jednak zaskoczyć niejednego. W szkole są pióra, a w przedszkolu nie ma. W przedszkolu są kąpielaki, a w szkole nie ma. Wyliczankę przerywa Kasia. Adaś, jak ty siedzisz? - karcie wierszeczki na krześle kolegi. Ja bym przeniósł do przedszkola domek, klocek - rozmarzonym głosem mówi Mariusz, który dobrze wie, że w szkole to ma zabawek. W szkole to bym musiał wchodzić do tego domu na czworaka, bo będziesz za duży - próbuje sięgnąć na ziemię bujając się w obłokach chłopca kotores z dzieci. Teraz odwracamy naszą zabawę i pytamy, co warty by było przzenieść ze szkoły do przedszkola? Ja bym przeniósł do przedszkola wszystkie instrumenty i biurka ze szkoły muzycznej - krzyczy Daria. Nie wiem, co można by przzenieść, bo nie wiem, co oni tam w szkole mają pochowane w szafkach - zastanawia się Adaś.

„KK”: Czy po zakończeniu leczenia specjalności z Poradni utrzymują kontakt z pacjentem?

„G.G. z Kwidzyna”: Przez pewien czas po zakończeniu terapii mamy jeszcze kontakt z pacjentem. Potem taka osoba ma już tylko cieszyć się zdrowiem. Człowiek uzależniony jest taki sam, jak każdy inny człowiek.

„KK”: Z pewnością, jednak część pacjentów, którzy pomysłnie zakończyli cykl leczenia trafia do Poradni ponownie. Jak to jest?

„G.G. z Kwidzyna”: To się może zdarzyć. Mamy program zapobiegania wrotom picia, przeznaczony właśnie dla takich ludzi. Uważanie się chorąbki przez klej, postępująca. Dlatego, podobnie jak w przypadku każdej choroby przewlekłej, może nastąpić nawrót. Zachęcamy naszych pacjentów do przystąpienia do grup wzajemnej pomocy AA oraz Stowarzyszenia Klubu Abstynenta. Udoświadczamy im adresy i numery telefonów do tych organizacji, informujemy o wszelkich uroczystościach przednieobchodzonych itp. Chorobę leczy się tym łatwiej, im więcej jest źródeł wsparcia. Pacjent uzależniony musi zmienić całe swoje życie. Zabraniamy mu odwiedzenia jego ulubionej knajpy, robienia zakupów w sklepie, w którym zwykły kupować piwo, uczestniczenia w spotkaniach zakrapianych alkoholem czy zrutkach na wino, dawania oraz przyjmowania

„KK”: Czy mogłaby pani scharakteryzować grupę dominującą wśród pacjentów?

„G.G. z Kwidzyna”: Trudno mi to określić. Rozpiętość wieku, środowiska i grup zawodowych

pracy trzeba skończyć przynajmniej dziewięć klas, choć niektórzy wymagają się, przekonując, że aż dwadzieścia. W szkole, jak jest zdrowek, to jest przerwa. A w przedszkolu są ci telefonny - zaznacza Adam. Lekcja jest dłuższa od przerwy - dodaje. Pytamy więc, dlaczego tak się dzieje? Bo lekcia musi być dłuższa, zawsze tak jest, żeby się uczyć dłużej. Przerwa jest po to, żeby trochę przeoczyć i głowami Grzesz. Na przerwie można też zjeść śniadanie. W szkole nie ma śniadania, tylko się bierze kanapki! - krzyczy Adam.

Kto to taki człowiek wykształcony? Według przedszkolaków, to taka osoba, która dużo czyta i robi fiokliki.

W szkole należy się zachowywać... dobrze. Trzeba być grzecznym, a jak ktoś nie jest grzeczny, to idzie do kątka. Trzeba słuchać pani, pytać, czy można iść do toalety. Mój brat uczył w szkole kamykami i wził do szkoły piątki. Kopął w ścianę i nagle wywalił Kasia nauczycielka, która porogwała: Kuba, nie kop, borożalisz niedługo ściane! - dzieje się jedna ze szkolnych przygód starszego brata Adama. Szkoła jest dla niego nudna, bo w niej wcale nie uczy w domu. Mama każe mu się uczyć, a on tylko chodzi na dwór - wola Daria. Ale Kuba uciekał, jak nie wiem - kontyduje swoją wypowiedź Adam. Kuba myślał, że panik będzie go gonili - wyjaśnia. A ja jeszcze kiedyś wziął do szkoły słonecznik na lekcjach dębala - wróca znowu Daria. Mój brat ma teraz wakacje i chodzi na pole, zbiera gruszek, marchewki, ziemniaki, prosiekrowy. Bojego kolegi, Darek, ma krowy, a nawet konie - opowiada z przejęciem brat Kubo, co nie lubi szkoły. Na to reszta dzieci w śmiech. Co się śmieje/cie! - zaspesia się Adam.

„KK”: Czy mogłaby pani scharakteryzować grupę dominującą wśród pacjentów?

„G.G. z Kwidzyna”: Trudno mi to określić. Rozpiętość wieku, środowiska i grup zawodowych

„KK”: Czy mogłaby pani scharakteryzować grupę dominującą wśród pacjentów?

„G.G. z Kwidzyna”: Trudno mi to określić. Rozpiętość wieku, środowiska i grup zawodowych

„KK”: Czy mogłaby pani scharakteryzować grupę dominującą wśród pacjentów?

„G.G. z Kwidzyna”: Trudno mi to określić. Rozpiętość wieku, środowiska i grup zawodowych

R E K L A M A

BUDOWLANA PROMOCJA NA LATO

PANELE PODŁOGOWE

12w. podłoga szwedzka JUŻ ZA **25,80 zł/m²** +VAT

11 tys. obrotów i 10 lat pisemnej gwarancji

PROMOCJA PRZEDŁUŻONA do 16.08

HURTOWNIA MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH

PEC-KAT-LUD DOMODU KWIDZYN, ul. Toruńska 21c, tel./fax 279 40 76, tel. 261 12 33

R E K L A M A

PROMOCJA PANELE PODŁOGOWE

PUH LUNAR Kwidzyn, ul. Żwirowa 10, tel. 279 63 31, 279 00 58

26,90 zł/m² +VAT

PANELE PODŁOGOWE

SIDING

KOSTKA BRUKOWA

ROLETY, ŻALUZJE

POKRYCIA DACHOWE

DOCIEPLENIA BUDYNKÓW

OKNA PCV I ALUMINIOWE DREWNIANE DACHOWE

DRZWI WEWNĘTRZNE ZEWNĘTRZNE ANTYWŁAMANIOWE

BRAMY GARAZOWE PRZEMYSŁOWE

WUT-DENTAL EDZKA Kwidzyn, ul. Toruńska 16, tel./fax 261 12 32

PANEL

PLYTY WIÓRÓWE I MEBLÓWE

BLATY I PARAPETY

BOAZERIA

PODŁOGA SZWEDZKA (11.000 obrotów, 10 lat gwarancji)

WAKACYJNA PROMOCJA!

5% rabat

DOSTAWA GRATIS!

Zapraszamy do współpracy sklepy i firmy

Dawne pomniki

Pierwsza wojna światowa odniosła znaczne piętno na dawnych mieszkańcach Powiśla. Setki mło-

dych ludzi, mieszkających tej ziemi, Polaków jak i Niemców biorących w niej czynny udział, nigdy nie powró-

cili do swych rodzinnych domostw. W celu upamiętnienia tych osób, z inicjatywy ówczesnych władz w miastach i wsiach regionu pojawiły się w latach 20. pomniki. Miały one upamiętnić bohaterstwa synów Powiśla, a jednocześnie przypomnieć, raczej jak przestrodzę, najokrutniejszą, jak wówczas sądzono wojnę. Dzień prezentujemy naszym Czytelnikom kolejne trzy pomniki w: Ryjewie, Sadlinkach i Nowym Dworze Kwidzyńskim.

RB



Pomnik w Ryjewie



Pomnik w Sadlinkach

PRABUTY

Rozstrzygnięte przetargi

Zarząd Miasta i Gminy w Prabutach rozstrzygnął przetarg na wykonanie wejścia do nowo budowanego zespołu nauczania początkowego przy Szkole Podstawowej nr 2. Inwestycję wykona firma „Budrem” z Kwidzyna, która jest także wykonawcą pozostałej części budynku.

Rozstrzygnięty został również przetarg na budowę wodociągu łączącego Jakobów z Obrzynowem. Zarząd wybrał ofertę firmy „Tor-wan” z Ryjewa.

Wcześniej rozstrzygnięty został przetarg na dowóz dzieci do szkół i przedszkoli w Prabutach. Przetarg obejmował dowóz dzieci na trasach Prabuty - Obrzynowo - Jakobów - Prabuty i Prabuty - Kołodziejce - Trumiejki - Grodzice - Prabuty. Po rozpatrzeniu wszystkich ofert zarząd wybrał ofertę firmy Manfreda Thiela z Prabut.

RaV

PRABUTY

Czystsza Liwa

Urząd Miasta i Gminy w Prabutach przystąpił do programu Ochrony i Zagospodarowania Rzeki Liwy. Z koncepcją programu wystąpiło Starostwo Powiatowe. Starostwo chce aby w programie wzięły udział wszystkie gminy na terenie których znajduje się zlewnia rzeki Liwy. Wprowadzenie programu w życie postanowiono rozpocząć od zrobienia ewidencji wszystkich istniejących źródeł zanieczyszczeń bezpośrednio wpływających do rzeki albo też mogących mieć wpływ na jej czystość w inny sposób. W związku z tym UMiG w Prabutach postanowił wydelegować jednego pracownika w celu zlokalizowania źródeł zanieczyszczeń rzeki Liwy w obszarze gminy Prabuty. Pierwszy etap wdrażania programu ma się zakończyć spotkaniem wszystkich zainteresowanych i podsumowaniem zebranych informacji.

RaV

GARDEJA

Studium uwarunkowań opracowane

Jednym z podstawowych warunków planowego i długofalowego rozwoju gminy jest opracowanie jej ogólnej charakterystyki. Właściwe korzystanie z uwag fachowców opracowujących studium daje zarówno władzom gminy, jak też podmiotom z gminą współpracującym możliwości optymalizacji działań. Gardeja doczekała się opracowania studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy, a niektóre jego założenia i wnioski prezentujemy na naszych łamach z nadzieją, że może niektóre z nich doczekać się realizacji dla pomyślności mieszkańców gminy.

RB

GARDEJA

Kanalizacja już działa

Oddana została do użytku kanalizacja na odcinku Czarne Dołne - Olszówka - Gardeja. Rozpoczęte w ubiegłym roku przez przedsiębiorstwo „Metal-Kan” z Grudziądza zadanie zostało zrealizowane zgodnie z wyznaczonym terminem, czyli do 30 czerwca. Ogółem do wybudowania kanalizacji podłączono 62 domostwa, szkołę, ośrodek zdrowia oraz podmioty gospodarcze. Łączna długość wybudowanej kanalizacji to 8083 metry. Wartość zadania zamknęła się w kwocie około 700 tys. zł. Inwestor z Grudziądza udzielił 3-letniej gwarancji. Zrobiony został zatem kolejny ważny krok w kierunku pełniejszego wykorzystania mocy przerobowych oczyszczalni w Gardi. Inwestycja ta wpłynęła na poprawę środowiska naturalnego gminy.

RB

GARDEJA

Nowe telefony

Zakończona w ubiegłym roku telefonizacja gminy Gardieja zaspokoiła w znacznym stopniu zapotrzebowania własnego telefonów w domu. Nie dla wszystkich wystarczająco wolnych numerów, a i nie wszystkich było stać na zafundowanie sobie telefonu. Zapewne z myślą o nich już znacznie wcześniej TP SA zainstalowała ogólnodostępny aparat telefoniczny w centrum Gardi. Również pozostała część gminy doczekała się dwóch takich aparatów. Zostały one zainstalowane w Czarnym Dołnym, tuż przy ośrodku zdrowia i w Wandowie przy sklepie. Obydwa telefony, dobrze widoczne, będą służyły mieszkańcom okolicznych miejscowości. Niestety, nie widać dla siebie przyszłości, młodzież nie wraca do rodzinnych stron.

RB

GARDEJA

Szkoly i mieszkania

W gminie istnieje 9 szkół podstawowych (dwie o obniżonym stopniu organizacji), od I wzniesia w Gardi i Wandowie. Młodzież starsza chcąc kontynuować naukę dojeżdża do Kwidzyna, Grudziądza i innych większych miejscowości. Niestety, nie widać dla siebie przyszłości, młodzież nie wraca do rodzinnych stron.

RB

Więcej mieszkańców

W marcu 1999 roku w Gminie Gardieja, w 34 miejscowościach mieszkało 8640 osób i jak podają autorzy opracowania, jest to od kilku lat tendencja wzrostowa.

Korzystną jest także struktura wieku mieszkańców: 34% osób jest w wieku przedprodukcyjnym, 54% w wieku produkcyjnym, 12% w wieku poprodukcyjnym. Spory odsetek ludzi młodych pozwala zoptymalizować proces starzenia w gminie, rosnący wolniej niż w innych częściach kraju. Natomiast olbrzymim wyzwaniem dla władz gminy jest wciąż rosnąca liczba bezrobotnych, zwłaszcza tych bez prawa do zasiłku z Powiatowego Urzędu Pracy. Wprawdzie dla części bezrobotnych organizowano roboty interwencyjne, ale niskie wykształcenie bezrobotnych i brak oferty pracy nie sprzyjają spadkowi bezrobocia w gminie. Nie więc dziwnego, że sytuacja materialna wielu rodzin jest mizerna. Miejsce Gminy Ośrodek Pomocy Społecznej wykazuje z roku na rok podobną liczbę korzystających z różnych form pomocy finansowej - rent socjalnych, zasiłków stałych wyrównawczych i gwarantowanych, rent rodzinnych, pielęgnacyjnych. Część z tych pieniędzy otrzymywana jest w postaci rzecze-woj. Statystyki wykazują, że z tych form pomocy korzysta ponad 450 rodzin z całej gminy.

Sytuacja mieszkaniowa w gminie jest zła. Brak środków finansowych ogranicza możliwość modernizacji, czy remontu istniejących budynków, wiele nich nie remontowano od dawna, zwłaszcza tych, pozostających w gestii Agencji Rolnej Skarbu Państwa.

Wydajne grunty

58% terenów w gminie stanowią grunty orne, po 6% łąki i pastwiska, 18% lasy, 12% nieużytki, śladowe ilości sadów. Zdaniem fachowców warunki glebowe są w gminie dość dobre, a najkorzystniejsze warunki istnieją w: Pawłowie, Wilkowie, Trumiejkach, Kleciewie, Czarnem Górnie, Rozajinach i Wandowie. Plony zbóż (oprócz jęczmienia) są wyższe niż średnia krajowa. Mniejszą rolę, niż uprawa roślinna odgrywa hodowla zwierząt.

RB

W gminie ulega polepszeniu. Brak środków finansowych ogranicza możliwość modernizacji, czy remontu istniejących budynków, wiele nich nie remontowano od dawna, zwłaszcza tych, pozostających w gestii Agencji Rolnej Skarbu Państwa.

Przemysł i infrastruktura techniczna

Brakuje w gminie Gardieja przemysłu. Z zarejestrowanych w 1998 roku 367 podmiotów gospodarczych 41% trudni się handlem, 50% usługami, tylko 13 podmiotów zajmują się przetwórstwem rolno-spożywczym, 18-wytwórczością przemysłową, przy czym większość z nich to małe, jednoosobowe przedsiębiorstwa, brak natomiast jest zewnętrznych sił i środków do pobudzenia aktywności mieszkańców.

Zróżnicowana jest infrastruktura techniczna

Wszystkie miejscowości połączone są drogami kołowymi-krajowymi, wojewódzkimi, powiatowymi i gminnymi, przy czym te ostatnie mają tylko częściowo nawierzchnię utwardzoną i posiadają znaczenie lokalne. Droga NR 514 Stolno-Nowy Dwór Gdański ma dobrą nawierzchnię, ale brakuje pobocza dla ruchu rowerowego lubpieszego. Także drogi wojewódzkie w gminie dalekie są od ideału i doczekają się już niejednej publikacji ze względu na swoją nawierzchnię, oznakowanie, zagrożenie ruchu rowerowego i pieszego.

Opłacanie wymienia

Opłacanie wymienia zarówno słabe jak i mocne strony gminy Gardieja. Wśród negatywnych autorzy opracowania wymienili między in-

struktura techniczna gminy. W większości miejscowości funkcjonują wodociągi (ok. 102 km), a także lokalne hydrofarmy. Niedostateczna jest sieć kanalizacyjna. Tyłko w Gardi i okolicznych miejscowościach funkcjonuje oczyszczalnia ścieków, która jest wykorzystana w jednej trzeciej. Tymczasem pozostałe miejscowości korzystają z szamb, często nieszczelnych, a degradację środowiska dostrzeżono także w postaci wycieków szamb do wód gruntowych i powierzchniowych.

Korzyści swój zys w wypiskiu między gminie w Bądkach. W wielu miejscowościach radzono sobie ze śmieciami w różny sposób - najczęściej wywożąc je do lasu, parku, dzur po wyróbkach. Tylko częściowo zorganizowany jest odbiór odpadów przez Zakład Komunalny.

Przez ten sam gminny przedsiębiorstwa gazowej. Niestety, brak stałej redukcji, a także rozproszona instalacja do indywidualnych gospodarstw uniemożliwiają korzystanie z tego źródła energii. Natomiast dość bogatą ofertę prezentują dostawcy gazu butlowego.

Drogi i komunikacja

Wszystkie miejscowości połączone są drogami kołowymi-krajowymi, wojewódzkimi, powiatowymi i gminnymi, przy czym te ostatnie mają tylko częściowo nawierzchnię utwardzoną i posiadają znaczenie lokalne.

Droga NR 514 Stolno-Nowy Dwór Gdański ma dobrą nawierzchnię, ale brakuje pobocza dla ruchu rowerowego lubpieszego. Także drogi wojewódzkie w gminie dalekie są od ideału i doczekają się już niejednej publikacji ze względu na swoją nawierzchnię, oznakowanie, zagrożenie ruchu rowerowego i pieszego.

Opłacanie wymienia

Opłacanie wymienia zarówno słabe jak i mocne strony gminy Gardieja. Wśród negatywnych autorzy opracowania wymienili między in-

nymi: wysoki poziom bezrobocia w gminie, niewielkie zainteresowanie inwestorów gminą i brak powszechnie dostępnej informacji o możliwościach inwestowania w gminie, niski poziom kwalifikacji zawodowej bezrobotnych, szczególnie nie tereny byłych PGR-ów, zbyt techniczny drogąnietorych odcinkach, słabo rozwinięta baza turystyczna pozbawiona dobrej informacji, niekontrolowany rozwój osiedli działek rekreacyjnych, nieład urbanistyczny, szczególnie w zachodniej części gminy, zły stan budynków i infrastruktury będących w zarządzie AWRSR, tylko częściowo rozwiązany problem odprowadzania odpadów płynnych i śmieci, niekontrolowane pozyskiwanie surowców mineralnych i inne.

Do mocnych stron gminy należą między innymi: dobry rozwój podstawowych usług, dobra dostępność komunikacyjna, gęsta sieć dróg utwardzonych, położenie przy linii kolejowej Toruń-Malbork, rozwinięta sieć wodociągów i telefoniczna, bliskie sąsiedztwo Kwidzyna i Grudziądza (które stanowią rynek pracy, a także oferując szkolnictwo ponadpodstawowe), mały stopień zanieczyszczenia powietrza i cieków wodnych, duże bogactwo gatunków roślin i zwierząt zajmujących liczne stanowiska moczarowe, jezior i lasów, urojmiony krajobraz i niski stopień zniekształcenia środowiska przyrodniczego.

Jak widać zarówno słabe, jak i mocne strony tego obszaru rządzą określone wyzwania władz gminy, a oczekiwania ze strony mieszkańców i potencjalnych podmiotów tych lokalnych, jak i zewnętrznych. Należy się spodziewać, że w ślad za studium uwarunkowań pojawią się szczegółowe plany i harmonogramy działań zmierzających do zachowania tego co dobre i rugowania wszelkich niedoskonałości. Zdajemy sobie sprawę, że jest to proces długotrwały, na szereg kadencji władz lokalnych. Jedną formą ożywienia życia w gminie miało być podpisane porozumienie z LGPP (Program Partnerstwa dla Samorządu), o czym pisaliśmy na naszych łamach. Dla trwałej realizacji działań mogłyby służyć lokalne społeczności forma stowarzyszenia działającego na forum gminy. Liczne głosy dowodzą, że na tym terenie nie brakuje ludzi z pomysłami.

JG

R E K L A M A M A

Uwaga! Dodatkowe, promocyjne umowy na zakup samochodów DAEWOO na raty dla Elbląga, Kwidzyna i okolic.

Promocyjna sprzedaż samochodów DAEWOO w systemie ratalnym cieszy się na naszym rynku ogromną popularnością. Pomimo wyczerpania umów promocyjnych na specjalne życzenie i liczne prośby Klientów firma postanowiła przyznać dla promocyjnych umów dodatkową pulę 30 sztuk z kosztem jedynie 1,5% rocznie.

W ofercie samochody DAEWOO tj. Tico, Matiz, Polonez, Lanos, Nubira. Pierwsza wpłata wynosi tylko 3% wartości wybranego samochodu. Przy podpisywaniu umowy nie wymagamy zrytów czy poręczycieli, ani zaświadczeń o dochodach.

Umowy można zarezerwować telefonicznie.

◆ Market ELZAM Elbląg, ul. Grunwaldzka 2 tel. (055) 239 73 99

◆ CH Gildia Kupców Żuławskich Elbląg, ul. Płk. Dąbka 134 tel. (055) 643 84 38

◆ Centrum Handlowe Kwidzyn, ul. Piłsudskiego 45 tel. (055) 279 39 36



CONNSTAL Gdańsk - Wrzeszcz ul. Traugutta 84 tel./fax. 345 68 94

OFERUJE PRZEZYSZYSKI BLACHODACHÓWKI cena od 19,99 netto

Gwarancja do 15 lat, Atest LTB

- Machy powłokowe, cynkowane, trapezowe i płaskie,
- kompletne systemy cynkowane,
- blacha dachowe Felias,
- folie dachowe,
- kręceł dachów.

KWIDZYN ul. Toruńska 36 tel. 279 50 42

Godz. otwarcia pn. - pt. 9.00. - 17.00. sobota 9.00. - 13.00.

AKTUALNIE W PROMOCJI

* Płytki ściennie	14,06 zł/m ²
* Płytki podłogowe	24,17 zł/m ²
* Panele PCV	15,15 zł/m ²
* Panele boazeryjne MDF	12,51 zł/m ²
* Podłoga panelowa	29,99 zł/m ²
* Cegła klinkerowa	1,80 zł/szt.
* Płytki kantonowo - gipsowe	14,35 zł/szt.

PONADTO W SUPER CENIE PŁYTKI ELEWACYJNE, SCHODOWE, CHEMIA BUDOWLANA.

W/w ceny zawierają podatek VAT 87/58/870664

GARDEJA

Wodna inwestycja zakończona

Powoli lecz konsekwentnie gardejskie władze samorządowe podłączają do gminnego wodociągu kolejne miejscowości. Rozpoczęta w ubiegłym roku budowa sieci wodociągowej na odcinku Czarne Małe - Rozajny - Cygany została ukończona.

Wykonawcą usługi był Zakład Gospodarki Komunalnej w Gardcji, który podjął się realizacji tego zadania po wygranym przetargu. W roku ubiegłym sieć wodociągowa położona została na odcinku 5130 m, przyłączono do niej wówczas jednocześnie 10 gospodarstw. W roku bieżącym położona sieć osiągnęła długość 6400 m, dzięki niej podłączono do wodociągu 24 gospodarstwa domowe.

Nie jest to jednak koniec wodnych kłopotów gminy. Jak nam powiedział Zbi-

gniew Frymark z Urzędu Gminy, chociaż 87% terenu gminy jest zwodociągowane, to jeszcze przed samorządem gardejskim stoi kolejne wodne zadanie. W najbliższym czasie ma zostać rozpisany przetarg na wykonanie sieci wodociągowej na odcinkach: Gardcja - Gardeja IV i Gardcja - Zembrdowo - Olszówka - Czarne Małe. Szczególnie właśnie mieszkańcy Zembrdowa i Olszówki mają od dłuższego czasu spore problemy z korzystaniem z istniejącego tam już wodociągu.

RB.

Droga jak szwajcarski ser

Napłynęły do nas sygnały o fatalnej jakości nawierzchni na drodze Grabowo - Białki. Sprawdziłmy i rzeczywiście - okazało się, że pokonanie tej trasy samochodem wymaga szczególnych umiejętności. Cała podróż na tym odcinku to jeden wielki ślalom między dziurami czyhającymi na nas na całej szerokości jezdni.

Na szczęście taki stan rzeczy nie potrwa już długo. Jak dowiedzieliśmy się bowiem w Starostwie Powiatowym, w którego gestii leży wymieniona droga, jeszcze w tym roku ma być przeprowadzony jej gruntowny remont. Obecnie kompletowana jest dokumentacja. Prace modernizacyjne mają się rozpocząć najpóźniej we wrześniu.

RaV



Nawet dobry kierowca nie zdoła ominąć wszystkich dziur

R E K L A M A

Ogłoszenie o przetargu

Zarząd Gminy Kwidzyn ogłasza

przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż na własność nieruchomości zabudowanych, położonych we wsiach: Rakowiec i Korzeniewo, stanowiących własność gminy Kwidzyn:

1. działka nr 235/1 o powierzchni 0,5284 ha położona w Rakowcu zabudowana budynkiem administracyjno-warsztatowym o powierzchni 366 m², budynkiem garażu o powierzchni 202 m², teren utwardzony na powierzchni 2500 m² - cena wywoławcza - 109.493,00 zł, wadium - 11.000,00 zł/aktualna umowa dzierżawy do 31-10-1999 r.
2. udział wynoszący 412/1000 części w działce nr 177/3 o powierzchni 0,1586 ha położonej w Korzeniewie wraz z lokalem użytkowym /bar/ o powierzchni 124,30 m². - cena wywoławcza 47.013,00 zł, wadium 4.700,00 zł /aktualna umowa najmu do 27-04-2000 r./

Do ceny budynków zostanie doliczony należny podatek VAT. Przetarg odbędzie się dnia 12 sierpnia 1999 r. o godzinie 10.00 w lokalu Urzędu Gminy Kwidzyn, ul. Grudziądzka 30, pokój nr 20.

Wadium należy wpłacić w kasie Urzędu Gminy Kwidzyn najpóźniej do dnia 9 sierpnia br.

Szczegółowe informacje dotyczące przetargu można uzyskać w Urzędzie Gminy Kwidzyn pokój nr 30 lub telefonicznie (055) 279-32-08 wew. 18.

200452

PRABUTY

Lato nad jeziorem

W upalne letnie dni większość z nas szuka ochłody nad wodą. Dużą część mieszkańców Prabut letnie popołudnia i wieczory spędza na plaży miejskiej w Julianowie.

silnych wiatrów często trzeba się zmagać z dość dużą falą. Z tego właśnie powodu tak często spotkać tam możemy żeglarzy i miłośników windsurfingu, dla których silny wiatr stanowi akurat największą atrakcję.



Plaża w Julianowie zawsze pełna jest ludzi

Miejsce to świetnie się nadaje na letni wypoczynek. Plaża położona jest nad jeziorem Dzierżog. Jest to największe i z pewnością jedno z najpiękniejszych jezior w naszym powiecie.

Całkowita powierzchnia tego zbiornika wynosi 900 ha. Zresztą jezioro Dzierżog to nie tylko woda, ale również pięć wysp, które można zwiedzić korzystając z wypożyczalni sprzętu

plywającego, która znajduje się na plaży. Do dyspozycji plażowiczów są między innymi rowery wodne i kajaki.

Niedoświadczonych wioślarzy ostrzegamy, jezioro ma kilka kilometrów długości i aby przepłynąć je całe należy się liczyć z kilkugodzinną eskapadą. Poza tym należy być bardzo ostrożnym, bowiem na jeziorze z powodu wiejących tam

Jeśli komuś się spodoba i chciałby w Julianowie spędzić nieco więcej czasu, to może skorzystać za niewielką opłatą z pola namiotowego. Wprawdzie pole nie ma jeszcze odpowiedniej infrastruktury, ale z sanitariatów można korzystać w ośrodku położonym tuż obok. Nie można za to narzekać na bazę gastronomiczną. Głód nam nie grozi, a i pragnienie możemy

R E K L A M A

Dyrektor Kwidzyńskiego Centrum Kultury ogłasza konkurs na stanowisko Kierownika Miejsko-Powiatowej Biblioteki Publicznej w Kwidzynie

A. Do konkursu może przystąpić bibliotekarz, który:

1. posiada co najmniej wykształcenie wyższe bibliotekarskie,
2. posiada co najmniej trzyletni staż pracy w bibliotece,
3. uzyskał pozytywną opinię o pracy w okresie ostatnich trzech lat pracy,
4. posiada potwierdzone aktualnym świadectwem lekarskim warunki zdrowotne do zajmowania stanowiska kierowniczego,
5. spełnia kryteria ustalone w ogłoszeniu konkursu.

B. Oferty kandydatów przystępujących do konkursu winny zawierać:

1. pismem zgłoszenie i uzasadnienie przystąpienia do konkursu,
2. dokumenty potwierdzające wymagania określone w punktach A1, A2, A3, A4, A5,
3. wypełniony kwestionariusz osobowy,
4. pismem pięcioletni program działania i rozwoju Miejsko-Powiatowej Biblioteki Publicznej.

Program rozwoju biblioteki winien zawierać w szczególności:

- a) misję i główne cele biblioteki,
- b) priorytety w zakresie kierunków działań biblioteki
- c) gospodarowanie środkami finansowymi,
- d) politykę kadrową.

C. Terminy i miejsce złożenia dokumentów

Oferty wraz z dokumentami umieszczone w kopertach, opatrzone napisem „Konkurs na stanowisko kierownika Miejsko-Powiatowej Biblioteki Publicznej w Kwidzynie” należy składać do 26 VIII 99 r. do godz. 15.00 w Sekretariacie Urzędu Miejskiego w Kwidzynie, ul. Warszawska 19.

Rozmowa kwalifikacyjna z kandydatami na stanowisko kierownika biblioteki odbywać się będzie dnia 8 IX 1999 r. od godz. 10.00 w budynku Miejskiego Zakładu Budżetowego, ul. Katedralna 18.

200449

ogasić w każdej chwili.

Największą jednak atrakcją plaży w Julianowie są z pewnością wieczorne koncerty jakie organizowane są w prawie każdy weekend. Cieszą się one olbrzymią popularnością i co ważne, przyciągają publiczność w różnym wieku. W dodatku przy muzyce można potańczyć na polbrukowym parkiecie. Występy trwają z reguły do samego rana, a muzykę słychać nie tylko w Julianowie, ale również w innych miejscowościach wypoczynkowych położonych nad jeziorem Dzierżog.

Dojazd:

- Z Prabut jedziemy drogą w kierunku Mikołajek Pomorskich, za przejazdem kolejowym skręcamy w prawo, potem kilkaset metrów połą drogą i już jesteśmy na miejscu.

Ceny:

- kajak 3 zł za godzinę

- rower wodny 5 zł za godzinę

- pole namiotowe: 1,5 za osobę, 3 zł za namiot, 3 zł za przyręcz, 3 zł za samochód.

RaV

GILWA MAŁA

Będzie wysypisko?

Wciąż nie wiadomo gdzie będzie zlokalizowane nowe wysypisko śmieci dla gminy Kwidzyn. W ostatnim czasie zrodził się pomysłaby nowe składowisko śmieci i odpadów powstało w okolicy wsi Gilwa Mała w gminie Prabuty. Z taką propozycją wystąpił do Zarządu Miasta i Gminy w Prabutach dyrektor Zakładu Utylizacji Odpadów w Kwidzynie pan Jerzy Kościński. Na spotkaniu z władzami gminy dyrektor przekonywał, iż teren ten spełnia wszystkie wymagane warunki. Wedle koncepcji ZUO na składowisku dokonywanoby sortowania i przeróbki odpadów. W dodatku nowe wysypisko pełniłoby rolę wysypiska międzygminnego.

Niestety nie wszyscy zgodzili się z argumentacją dyrektora ZUO. Z największą rezerwą do tego pomysłu odnieśli się mieszkańcy Gilwy Małej. Zdaniem obecnej na spotkaniu pani sołtys Bogumiły Szczygieł, mieszkańcy w zamian za zgodę na uciążliwe sąsiedztwo wysypiska oczekiwali czegoś w zamian. Najlepiej by tym czymś była droga, która połączyłaby Gilwę Małą z Gilwą. Niestety nikt nie przedstawił takiej propozycji i dlatego trudno na razie oczekiwać zgody mieszkańców na taką lokalizację wysypiska. Propozycja gminy Kwidzyn ma być jeszcze przedyskutowana na spotkaniu z komisją Ochrony Środowiska i przede wszystkim z mieszkańcami Gilwy Małej.

RaV

Sprostowanie

W publikacji „Serdeczne pożegnanie” z 15 lipca 1999 r. błędnie podałem nazwisko osoby reprezentującej Zarząd Powiatowy PCK podczas uroczystości pożegnania pani Lotte Raczkowskiej. Osobą reprezentującą ZP PCK była pani Jadwiga Koszcza. Za pomyłkę przepaszam.

Ryszard Bartosiak

Informatyk albo behapowiec

Suchaczem szkoły może zostać absolwent dowolnej szkoły średniej, nie jest wymagane świadectwo maturalne. Suchaczem uzyskuje wszelkie uprawnienia przysługujące uczniom szkół publicznych tego typu, czyli na przykład ulgowe bilety na przejazdy środkami komunikacji oraz urlopy szkoleniowe. W przypadku młodego przysługują także odroczenie służby wojskowej na okres trwania nauki.

Studium dysponuje dobrze wyposażoną kadra nauczycielską. Wykładowcami są dawni nauczyciele akademicy z Gdańska, a także Szczecina. Przejednują też specjalności z Tazewa i pobliskich miast.

Nauka w kierunku technik informatyk trwa 2 lata. Słuchacze zdobywają wiedzę na wykładach takich przedmiotów jak: język angielski, matematyka z elementami statystyki, informatyka, urządzenia techniki komputerowej, systemy operacyjne i użytkowe, języki i metody programowania, podstawy ekonomiki oraz systemów informatycznych. Oprócz tego na II i IV semestrze odbywają się 30-godzinne praktyki zawodowe. W wyniku pomyślnie obronionej pracy dyplomowej słuchacze otrzymują tytuł technika informatyki. Aby uzyskać tytuł technika bezpieczeństwa i higieny pracy należy ukończyć naukę na 3 semestrach. Dla słuchaczy przewidziano 525 godzin wykładów, między innymi w zakresie: podstaw statystyki i ekonomiki, prawnej ochrony pracy, bezpieczeństwa pracy, ochrony środowiska oraz użytkowania komputera. Wiedza zdobywana na wykładach poszerzana jest na zajęciach praktycznych. Cykl nauczania przewiduje także praktyki zawodowe. Po ukończeniu pracy dyplomowej słuchacze otrzymują tytuł technika bezpieczeństwa i higieny pracy. W tej chwili ponad 40 osób ukończyło II semestr

i w września rozpocznie kolejną. Uczniowie to w większości ludzie młodzi, którzy z różnych powodów nie rozpoczęli nauki na studiach wyższych. Są także osoby, które chcą tylko uzupełnić wykształcenie kończąc tostudium.

BONIFIKATA DLA POMEZANII

W numerze „Kuriera Kwidzyńskiego” z 1 lipca informowaliśmy o udzieleniu przez Radę Miejską ulgi w opłatach rocznych za 1999 rok z tytułu użytkowania wieczystego gruntu należącego do miasta.

Podaliśmy, że bonifikata wyniosła 90%. Spółdzielnia „Pomezania” wystąpiła z wnioskiem o udzielenie bonifikaty, zwracając uwagę na to, że bonifikata będzie miała bezpośredni wpływ na obniżenie opłat związanych z eksploatacją budynków. Do wniosku w tej sprawie Zarząd „Pomezania” dołączył rozliczenia, z których wynika, że dochód wielu członków Spółdzielni nie przekracza 50% średniego mie-

sięcnego wynagrodzenia (na jednego członka rodziny).

Otrzymaliśmy list od Zarządu Spółdzielni „Pomezania”, w którym czytamy: SM „Pomezania” płaci do Urzędu Miejskiego następujące podatki:

- podatek od nieruchomości - 170 655,82 zł

- opłaty za użytkowanie wieczyste - 21 920 zł.

Udzielona ulga decyduje Rady Miejskiej, o której ob-

wybranym kierunku oraz kserokopie strony dowodu osobistego ze zdjęciem i danymi osobowymi. Zgłoszenia są przyjmowane w siedzibie Północnego Studium Zawodowego w Kwidzynie przy ulicy Grudziądzkiej 23 w dni robocze od 10,00 do 16,00. Szczegółowe informacje można uzyskać pod numerem telefonu (055) 279 40 21. Termin przyjmowania podań upływa 15 sierpnia.

Ja

IDA NA JASNĄ GÓRĘ

Do granic miasta odprowadził ich policyjny samochód. Dalej muszą sami dbać o bezpieczeństwo.

cezi: elbląską, włocławską, łowicką i łódzką. Trasa wiedzie przez Łasin - Jabłonowo Pomorskie - Golub Do-



Pielgrzymów na terenie miasta eskortowała policja



W pielgrzymce uczestniczą także osoby niepełnosprawne

Bracia porządkowi czuwają nad tym, żeby lewa strona jezdni nie była zajmowana przez pielgrzymów. Wśród tych, którzy postanowili wziąć udział w pielgrzymce i dzielić trud mar- szu są młodzi i starsi, zdro-

wi i ci, którzy mają kłopoty ze zdrowiem. W grupie Pomezanii Malbork jest także osoba poruszająca się na wózku inwalidzkim.

Pielgrzymi pokonują od 30 do 40 kilometrów dziennie. Przejdą przez kilka die-

brzyń - Skepe - Włocławek - Lubień Kujawski - Grabów - Poddąbice - Zduńska Wola - Rusiec - Strzelce Wlk. i Ostrowy nad Okszą.

Ja

Szlakiem Hubala

Ponad trzydziestu kombatantów powiatu kwidzyńskiego w ten wtorek wyruszyło autokarem do Świętej Katarzyny, miejscowości w Górach Świętokrzyskich. Organizatorem wycieczki jest Powiatowa Rada Kombatancka.

W programie tej trzydniowej eskapady jest odwiedzenie miejsc, którymi podążał major Henryk Dobrzański Hubal. Kombatanci zatrzymali się w Świętej Katarzynie, wsi leżącej u stóp Łysicy. W okresie okupacji hitlerowskiej w miejscowości tej działały partyzanckie, których członkiem przed prawie czterdziestoma laty wzniesiono tam pomnik „Partyzantów ziemi kieleckiej”. Wyjazd kombatantów umożliwiło dofinansowanie przez Urząd Miejski.

ap

Zmienili siedzibę

Mieszający się dotąd przy ulicy Kościuszki w Kwidzynie tutejszy oddział Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów dwa miesiące temu zmienił swą siedzibę.

Obecnie biuro Związku znajduje się przy ulicy Mickiewicza 40. W związku z tą zmianą PZER ma także inny numer telefonu: 261-17-93.

ap

R E K L A M A



SZANOWNI PAŃSTWO

Gorąco zachęcamy do zapoznania się z nową kolekcją mebli.

We wszystkich salonach meblowych

SYNAK MEBLE

są one dostępne w zestawach oraz w pojedynczych egzemplarzach.

Dodatkową atrakcją stanowią meble systemowe w dowolnych konfiguracjach.



SYNAK MEBLE

SALONY MEBLOWE

82-500 Kwidzyn,
ul. Toruńska 36
tel. (055) 279 50 38

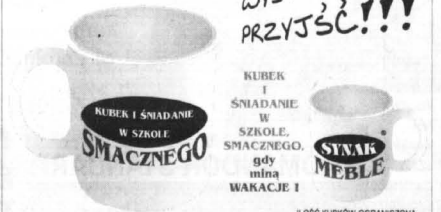
82-500 Kwidzyn,
ul. 15 Sierpnia 25
tel. (055) 279 93 14



A TO JEST WAKACYJNA NIESPODZIANKA !

Dla osób, które odwiedzają nowy salon meblowy SYNAK MEBLE w KWIDZynie PRZY UL. 15 SIERPNI 25 firma przygotowała niespodziankę w postaci kubków.

WYSTARCZY PRZYJŚĆ!!!



ŁOŚĆ KUBKÓW OGRANICZONA

MÓJ BIZNES

Przed wszystkim rzetelność

Głównym polem działalności firmy E.J. Cegłowscy jest sprzedaż ogumienia samochodowego, usługi serwisowe oraz transport międzynarodowy. Jej właściciel, Jacek Cegłowski, zatrudnia obecnie czterech pracowników.

Właściciel firmy powinien być przykładem dla pracowników. Kiedy trzeba, powinien przebrać się w odzież ochronną i pokazać pracownikom, jak należy wykonać pewne zadania. Zdarza się nieraz, że przebieram się i pracuję z moimi pracownikami - mówi.



Wspomina, że od wczesnej młodości ciągnęło go do motoryzacji. Jego zawód wyuczony nie jest jednak w żaden sposób z nią związany. Główną przyczyną, dla której zdecydował się na utworzenie prywatnego przedsiębiorstwa były pieniądze z pan Jacek nie zamierza tego faktycznie wcale ukrywać. Gdy już podjął decyzję o rozpoczęciu pracy na własny rachunek, przysłała pora na wybór branży. Przychodziło mu wtedy do głowy młotowo pionisłows, każdy miał swoje dobre, jak i złe strony. W końcu padła na usługi transportowe oraz importowe. Pierwszą siedzibą firmy był Sztum, skąd po trzech latach została przeniesiona do Kwidzyna. Głównym powodem zmiany lokalizacji przedsiębiorstwa był stosunkowo atrakcyjny rynek kwidzyński. Wydzierżawiliśmy magazyn przy ulicy Toruńskiej, po pewnym czasie otworzyliśmy drugą siedzibę przy ulicy Młynarskiej - mówi.

Przejął jąś więcej czasu firmie, albo rodzinie. Muszę sam wybrać - podkreśla. Przez jakiś czas pracował w Niemczech, potem został powołany do wojska. Po powrocie od razu założył firmę, dlatego w Polsce nie miał okazji przekonać się, jak to jest być czwartym pracownikiem. Przewidzenie firmy transportowej wiąże się z częstymi wyjazdami zagranicę. Spodobało mi się to i ciekawilo jednocześnie, choć powtarzam, że głównym powodem, dla którego założyłem firmę były pieniądze - wspomina. W przeciwnym razie do wielu prywatnych przedsiębiorców, myśl o stworzeniu własnego biznesu nie wykielkowała w nim z potrzeby niezależności. Gdyby pracodawca zaferował mi dobrane pieniądze, to napewno bym u niego pracował - przekonuje.

Właściciel firmy powinien być przykładem dla pracowników. Kiedy trzeba, powinien przebrać się w odzież ochronną i pokazać pracownikom, jak należy wykonać pewne zadania. Zdarza się nieraz, że przebieram się i pracuję z moimi pracownikami - mówi.

W ciągu ośmiu lat prowadzenia działalności gospodarczej Jacek Cegłowski zebrał wiele doświadczeń. Nie zawsze są to doświadczenia miłe, ale bez wątpienia bardzo przydatne i pouczające. Poznałem wielu ludzi niesolidnych, co muszę z przetrzeć - wspomina. Trzy lata temu wziął kredyt i jest dziś zdania, że to może być opłacalne, ale jedynie w przypadku, gdy podobne zadanie nie są przeznaczone na konsumpcję. Przedsiębiorcy powinni korzystać z kredytów, bo to pozwala na rozwój firmy. My obsługujemy w większości największe firmy kwidzyńskie, grudziądzkie, elbląskie, malborskie, iławskie, golubsko-kobryńskie, wąbrzeskie oraz chojnickie.

Prywatnej działalności trzeba poświęcić wiele czasu i pan Jacek dobrze o tym wie. Z pewnością odbija się to niekorzystnie na rodzinie. Albo

Wakacje z książką

Już w XIX w. Jan Rak zauważył, że książka jest najlepszym przyjacielem człowieka, który nie wyśmieje, nie zdradzi, a nauczy wiele.

Współcześni wytrawni czytelnicy potwierdzają tę opinię. Potrafią rozczulić, kiedy jest smutno, a gdy masz ochotę na wspaniałą przygodę, wystarczy tylko mieć książkę pod ręką. Zajrzeliśmy do Biblioteki Publicznej w Kwidzynie, aby zobaczyć czy młodzież potrafi docenić owe walory książki, chętnie sięgając po nią w okresie wakacji.

"KK". Czy młodzież podczas wakacji również często jak w roku szkolnym korzysta z księgozbioru biblioteki? Elżbieta Moracka, bibliotekarka - Od lat zaobserwowałam w okresie wakacji spadek liczby odwiedzających czytelników, z czym wiązało się skrócenie godzin pracy w bibliotece. W ciągu całego roku mamy blisko 2000 stałych czytelników. Codziennie obsługujemy 80 spośród nich. Natomiast w okresie wakacji liczba ta zmniejsza się o połowę, mówię oczywiście tylko o dziale dla młodzieży.

"KK". Jak pani uważa, czy u podłoża owego zjawiska leży brak zainteresowania książką? E.M. - Myślę, że na taką sytuację nie wpływa brak zainteresowania książką, ale to, że w czasie wakacji młodzież wyjeżdża poza miasto. Część z nich zabralo książki na wakacje, wy pożyczają ją już w czerwcu. Pragnę podkreślić, że młodzież bardzo chętnie korzysta z różnorodnych przedmiotów, map po Europie, zarówno w trakcie wakacji, jak i przed ich rozpoczęciem. Co roku uzupełniamy dział „Geografia Polski” o nowe publikacje. Taką pozycją informacyjną, którą możemy się poszczycić jest „Leksykon Miał Polski”. To bogato ilustrowana oferta skierowana jest do szerokiego kręgu czytelników - turystów, umożliwia im szczegółowe zaplanowanie trasy wyścików, nie tylko wakacyjnych. Książka ta kosztowała 200 zł. Poza tym mamy szereg mniejszych publikacji, które zapraszają do nadmorskich czy też górskich miejscowości Polski czy Europy.

"KK". Na jakiej podstawie dokonujecie wyboru zakupu nowych książek? E.M. - Prenumerujemy takie miesięczniki jak: „Nowe Książki”, „Guliver” czy „Poradnik Bibliotekarski”, w których uznani autorzy publikują recenzje książek debiutanców. Na tej podstawie dokonujemy wyboru książki, którą zamawiamy w księgarni Władysława Zdanowicza.

"KK". Co wpłynęło na to, iż współpracujecie właśnie z tą księgarnią? E.M. - Jesteśmy stałym klientem, a więc mamy duży upust. Księgarnia oferuje nam książki tańsz niż w gdańskich hurtowniach.

"KK". Jaką drogę musi przebrnąć książka od momentu wydania do czasu pojawienia się na półce biblioteki? E.M. - To bardzo długa droga, bowiem książka musi być odpowiednio skłasyfikowana i oznaczona. Następnie dokonujemy zapisu w księgach inventaryzacyjnych, nanosimy zapis informacyjny do katalogów. To czasochłonna praca, którą niegdyś wykonywali doradcy z Metodycznego Ośrodka w Elblągu z siedzibą w Kwidzynie. Od tego roku wykonujemy ją sami, co znacznie wydłużyło czas oczekiwania książki na włączenie jej do księgozbioru. Poza tym wydawałoby się banalnym obkładać książki, czasami drutowanie ich, ale prawda wygląda tak, że są to znaczące czynniki w długotrwałym życiu książki.

"KK". Bibliotekę dysponując literaturą populano-naukową i beletrystyką. Która z nich cieszy się szczególnym zainteresowaniem czytelników? E.M. - Czytelnik ma ogromny wybór, bowiem księgozbiór liczy blisko 45 tys. woluminów. Jest mi trudno stwierdzić czy na plan pierwszy wyłania się literatura populano-naukowa czy literatura piękna. Zainteresowania czytelnicy zapewne są zróżnicowane ze względu na wiek czytelnika oraz jego płeć. Najmłodszą lubią czytać bajki pełne kolorowych obrazków. Natomiast starszych chłopców interesują komiks, książki o zwierzętach. Dziewczęta urozmaicają swą lekturę o książki przygodowe czy pamiętniki.

"KK". Zaskoczyła nas tym pani, bowiem ogólnie panuje pogląd, że młodzież czyta tylko obowiązkową lekturę szkolną. E.M. - To prawda, że młodzież sięga przede wszystkim po lekturę szkolną, ale nie powiedziałabym, że tylko po tę.

"KK". Jakie warunki winien spełniać kandydat na czytelnika, aby dołączyć do ich grona? E.M. - Regulamin biblioteki jest jasny i oczywisty. Każdy czytelnik winien wykazać chęć przystąpienia do ich grona, stosując się do postanowień regulaminowych biblioteki. Młodzież od 7 do 15 roku życia skorzysta może z księgozbioru za pisem-

nym poręczeniem rodziców lub opiekunów. W przypadku młodzieży starszej (powyżej 16 lat) wystarczy tylko posiadanie legitymacji szkolnej. Po założeniu karty czytelnika można wypoczyć 4-5 książek na okres 1 miesiąca.

"KK". W sytuacji, kiedy do biblioteki zawita pięciolatek, czy pozwoli mu pani na obcowanie z książką? E.M. - Każdy ma prawo do korzystania z księgozbioru, czy to ten najmłodszy, czy najstarszy czytelnik. Układ poziomy, jakim posługujemy się w tym dziale, pozwala na klasyfikację książek według wieku, pierwszy przedział to 6-8 lat, drugi 9-10 lat, trzeci 11-13, czwarty powyżej 14 lat. Ale to nie znaczy, że w bibliotece nie ma książek dla najmłodszych. Pięciolatkom proponujemy specjalną serię wydawnicza, pozycje o grubych, tekturowych kładach np. „Dobranocka” czy „Począty mi mamie”.

Muszę nadmienić, że do działu dla młodzieży przychodzi również dorośli, których przyciąga lektura o populano-naukową. In biblioteka oferuje w odrębnym dziale ogromny księgozbiór dotyczący literatury polskiej, obcej i również populano-naukowej. Osoby niepełnosprawne mogą korzystać z naszej filii przy ulicy Kazimierza Wielkiego, gdzie atrakcją jest książka mówiona. Miłośnicy ekologii znajdą coś dla siebie w Centrum Edukacji Ekologicznej w Kwidzynie.

"KK". Jaka książka poleciliby pani młodzieży na wakacje? E.M. - Stali czytelnicy kierują się własnymi upodobaniami. Mogę powiedzieć, że dziewczęta w okresie wakacji pozostają pod urokiem powieści Jurgiewicza, Musierowicz, Nizuryskiego, Makuszyńskiego. Chłopcy wyszukują komiks A.Hit-

chocka. Również książki z serii „Ryby akwarium”, „Psy”, „Koty” są w ciągłym ruchu. Natomiast maluchy pytają o „Martynkę” - G.Delahaue.

"KK". Czy biblioteka podejmuje działania mające na celu popularyzacje książki? E.M. - Takimi rutynowymi działaniami bibliotekarska, umożliwiający osiągnięcie owego celu, jest przygotowanie wystawek książek. W tym miesiącu są to publikacje Małgorzaty Musierowicz. Organizujemy również spotkania z różnymi pisarzami, poetami czy krytykami literackimi. W tamtym roku pan Mieczysław Steciewicz zachęcał najmłodszych do czytania książek. W tym roku chcielibyśmy zaprosić pana Henryka Jerzego Chmielewskiego, autora takich komiksów jak: „Tytus, Romek i Ateomek”.

"KK". Dziękujemy za rozmowę. Rozszerzając spojrzenie na zainteresowanie młodzieży książką w okresie wakacji zauważamy również do księgarni Władysława Zdanowicza w Kwidzynie, gdzie poinformowano nas, że przez cały rok, również podczas wakacji, książka ma swojego klienta. Można powiedzieć, że dwa razy do roku zaobserwowano wzmożone zainteresowanie książką. Jest to okres okolicznościowy, gdyż książki to wymiarzy przedmiot oraz koniec wakacji, kiedy to głównie odbywa się sprzedaż podręczników.

Będąc w księgarni zauważyliśmy, że szczególnie zwiększeniem cieszy się dział „Taniej książki”, gdzie znalazł się publikacje z dziedziny fantastyki np. „Kafar” St. Lema, z którą można (za jedynie 8 zł) przeczytać fascynującą przygodę, rozwiązując niesamowitą zagadkę zaginięcia dwóch mężczyzn.

IZABELA GMIŃSKA

NASZA SONDA

Czy wakacje z książką to trafny wybór? **Tomaz, student:**

Nigdy sam bym nie wpadł na taki pomysł. Żadna siła nie zmusi mnie do czytania książki podczas wakacji. Wystarczająco dużo czasu spędzam nad nimi w ciągu całego roku, aby marnować taki wspaniały okres, jakim są upragnione wakacje.

Joanna, księgowa:

Niestety nie mam czasu na mniejszą książkę dlatego, że najczęściej sięgam po „Dzienniki Austriaków”, który właściciel są moją jedyną lekturą.

Margana, ekspedientka:

To trafny wybór, chociaż przyznam się, że będąc młodą dziewczynką nie przywiązywałam do tego wagi.

Krzyszyna, nauczycielka:

Bez wątpienia tak. Myślę, że to nie jest tylko moje zdanie, ale również w większości moich wychowanków. Ci, którzy nie sięgają po książkę w okresie wakacji, zapewne niebawem przekonają się jak wiele stracili.

Kazimiera, emerytka:

Oczywiście! Co roku spędzam wakacje z wnukami i książką. Mile wspominam te chwile.

GE Capital Bank

- KREDYTY GOTÓWKOWE do 4000 zł bez poręczyteli.
- KREDYTY SAMOCHODOWE
- LEASING samochodów, maszyn i urządzeń - roczny koszt już od 8,5 %.

Zapraszamy: TP, I D.K. ACONTO, 82-500 Kwidzyn, ul. 11 Listopada 11, tel. (055) 279-62-00, 261-08-88

NOWY SKLEP BRANŻY UPOMINKOWEJ GALERIADA

Kwidzyn, ul. Słowiańska 11, (obok sportowego)

CENY PROMOCYJNE ZAPRASZAMY

AUTOCASCO 20% RABAT

Towarzystwo Ubezpieczeniowe **Allianz**

Pelen zakres ubezpieczeń

Kwidzyn, ul. Kopienika 25 (Centrum "Jamnik") tel. 0604 908 683, 0 601 897 270

Drzewo Konstruktcyjne budowane na wymiar

- Konstrukcja dachowe (wieża dachowa)
- Łaty
- Deski
- Krawężniki

TARTACZNICTWO EKSPERTS W DYPLOM ROZBÓWNO 11 A 82-500 Sztum tel. (055) 27 86 974

SYSTEM ZABUDOWY WNETRZ

KOMANDOR

AUTORYZOWANY DEALER ul. Żeromskiego 14

(055) 279 75 08

KOMANDOR STANDARD 20% TANIEJ

korytarz, hol, wnęka, szafa, garderoba, sypialnia

NIE PŁAĆ WIĘCEJ NIŻ TRZEBA!

WĘGIEL z kopalni PIAST

orzech gat. I - 310 zł
kostka gat. I - 340 zł
koks - 410 zł

Zapewniamy transport i załadunek. **RATY BEZ PORĘCZYCIELI**

ZAPRASZA SKŁAD OPALU W SADLINKACH TEL. (055) 275-75-61

PIECE MIAŁOWE C.O. w cenach producenta

Zapraszamy na:

- spływy kajakowe.
- obozy, kolonie.
- wczasy krajowe.
- wycieczki zagraniczne.
- rejsy promowe.
- kursy językowe.

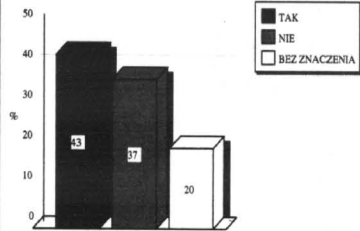
Proponujemy:

- bilety lotnicze.
- przewozy autokarowe.

ul. Brat. Narodów 57 (wejście od ul. Szumlińskiej), tel. 279 5812, tel. kom. 0 61 84 73 13

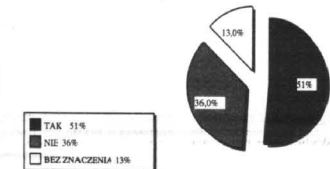
Czy formuła „Dni Kwidzyna” powinna ulec zmianie?

Zadano takie pytanie 100 mieszkańcom Kwidzyna, tworząc próbę losową i reprezentatywną. Co roku odbywają się imprezy plenerowe ściśle związane z „Dniami Kwidzyna”. Tegoroczne zbytnio nie różniły się od poprzednich, wszystko odbyło się według już dobrze wypracowanego schematu. Jednak coraz częściej słychać głosy twierdzące, że formuła uroczystości ulega wyczerpaniu. Dlatego postanowiliśmy zapytać o to samych kwidzyńniaków.



Wynik przedstawiony powyżej całkowicie nie przesądza tezy o przetrzycie formule. Mieszkańcy są podzieleni w swoich ocenach (43:37) i aż 20% nie przywiązuje do tego większej wagi. Pomimo tego badanie jednoznacznie wskazuje, że w odczuciu kwidzyńniaków należy wprowadzić pewnemodyfikacje.

WYKSZTAŁCENIE WYŻSZE



Oceny respondentów posiadających wyższe wykształcenie są bardziej wyraźne od ocen ogólnych. W tej grupie ponad 50% jest przekonanych co do konieczności wprowadzenia nowych rozwiązań i zaledwie 13% nie upatruje w tym większego znaczenia.

Pojapońsku

Wystawa „Japonia”, prezentowana w Czytelnicy w Kwidzynie, przyciągnęła już ponad sto osób. Do końca wakacji wstęp będzie dla wszystkich bezpłatny.

Oprócz ponad siedemdziesięciu fotografii można obejrzeć przedmioty związane z kulturą i sztuką oraz codziennym życiem Kraju Kwitnącej Wiśni. Wystawę można zwiedzać od piątku do niedzieli w godzinach 10.00-20.00. Poza zdjęciami przedstawiającymi różne dziedziny życia Japończyków organizator „Japonii”, Marek Sitnicki, zgromadził przedmioty osobiste autorstwa japońskich artystów, literaturę oraz filmy wideo poświęcone Japonii. Najwięcej atrakcji zapowiadanych jest na wrzesień (zamknięcie wystawy nastąpi w ostatnich dniach września). Wśród nich tradycyjna gra Japończyków „go”, a także podstawy origami (japońskiej sztuki składania papieru) dla najmłodszych. Virgola mieści się przy ulicy Bratertwa Narodów 48/3. **ap**

Uwaga zguba

W ubiegłym tygodniu w okolicy siedziby Banku Spółdzielczego przy ulicy Warszawskiej w Kwidzynie znaleziono pęk kluczy. Klucze są przypięte do brązowego, skózanego etui. Zgubę można odebrać w redakcji „Kuriera Kwidzyńskiego” przy ulicy Bratertwa Narodów 46, w godzinach od 8.00 do 16.00.

DOMY 02

SPRZEDAM dom dwurodzinny i budynek gospodarcze. Lasek Edmund Dubiel 82-511 Tychnowy. K03/01/23/07.

SPRZEDAM dom w Trzcinie z działką 44 a + garaż murywaną ogródziny w Trzcinie 63, tel. 277 46 33. K03/07/02/08.

DZIAŁKI 05

SPRZEDAM działkę budowlaną 700 m², Kwidzyn, tel. (055) 279 19 59. K03/02/13/07.

SPRZEDAM działkę - 8 arów. Część mieszkalna po spalaniu Rakowiec, tel. 275 11 26. K03/02/23/07.

SPRZEDAM działkę budowlaną w Korzeniewie 15 arów, tel. 279 19 23. K03/12/26/07.

SPRZEDAM działkę budowlaną Wiadomość: Kwidzyn, tel. 279 30 64. K03/06/27/07.

SPRZEDAM działkę o pow. 255 m² z rozpoczętą budową pawilonu mieszkalno - handlowego (strop nad piwnicą). Kwidzyn, tel. 279 0892. K03/03/28/07.

GARAŻE 06

POSZUKUJĘ garażu do wynajęcia w Kwidzynie w rejonie ulic: Piastowska, Sokoła, Warszawska. Telefon po 15.00, 279 36 78. K03/07/28/07.

KUPNO 07

KUPIĘ w Kwidzynie domek (może być do remontu), segment, w rozliczeniu ewentualnie mieszkanie. Tel. 279 42 49 g. 8.00 - 15.00. K03/04/28/07.

LOKALE 03

ZAMIENIĘ na większe lub sprzedam mieszkanie 34 m². Kwidzyn, ul. Broniewskiego 3/10. K03/02/9/07.

SPRZEDAM mieszkanie 65 m² (parter) Kwidzyn, ul. Korczaka. Tel. (055) 279 42 39. K03/08/16/07.

SPRZEDAM mieszkanie 53 m² w nowym budownictwie, tel. (055) 275 15 14. K03/06/13/07.

MIESZKANIE 80 m², ogrzewanie gazowe, garaż, działka 150 m². Sprzedam, Kwidzyn, tel. (055) 279 38 11. K03/01/15/07.

SPRZEDAM MIESZKANIE W CENTRUM Prabut, (055) 278 12 98, 279 05 23. K03/03/20/07.

SPRZEDAM lub zamienię M3 - 47 m² na większe, tel. 275 13 58. K03/01/28/07.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe 57 m², w Kwidzynie, tel. Staszica, tel. 279 36 78. K03/06/28/07.

SPRZEDAM: 4-pokojowe mieszkanie (1200 zł/m²) + hall. Proszę dzwonić po g. 20.00, tel. 0-55 279 4814. K03/08/28/07.

SPRZEDAM mieszkanie ok. 100 m² z telefonem, garaż, budynek gospodarczy, działka, wiadomość Obory 21/1, po 17.00. K03/01/02/08.

ZAMIENIĘ M-3 dwupokojowe 37 m² własnościowe z balkonem na małą kawalerkę z balkonem. Kwidzyn, 279 29 66. K03/04/02/08.

WYDZIERZAWIĘ lokal w centrum Kwidzyna 50 m², tel. 279 4261. K03/09/02/08.

SPRZEDAM mieszkanie w centrum Kwidzyna 120 m², co, gaz, garaż, tel. 0 601 304398, 279 43 89. K03/05/02/08.

MOTORYZACYJNE sprzedaję 11. K03/03/19/07.

SPRZEDAM ford eskort 1.6 i 90/96 r. i fiat 126 p 93 r., tel. 056 4650723. K03/02/28/07.

ZUK skrzyniowy 2000 zł, przyczepa campingowa 3900 zł. Kwidzyn, ul. Radzyńska 11, tel. 261 0080 od 18.00 do 20.00. K03/05/02/08.

SPRZEDAM tania żuka, tel. 0 604 696530. K03/01/15/06.

NIERUCHOMOŚCI 01

POSZUKUJĘ domu lub 1/2 domu z garażem i działką na terenie Kwidzyna, tel. 261 18 12. K03/05/28/07.

PILNIE sprzedam sklep murywany ok. 100 m² z działką 14 arów, woda, co, alarm, telefon oraz budynek po byłej zwierni mleka ok 80 m² w trakcie remontu z przeznaczeniem na bar lub mieszkanie z działką 7 arów. Wiadomość Trzcinia 1a, tel. 277 4677 lub po 20.00 277 4614. K03/10/02/08.

SPRZEDAM tania komputer Comodore PC-10C, tel. 602 236 262. K03/02/02/08.

SPRZEDAM krowy dojne, wiadomość Rozpędziny 22. K03/01/30/07.

SPRZEDAM deskę windsurfingową, komplet, tel. 0602213531. K03/04/27/07.

ŁODZIE wędkarskie. 279 22 42, 0 601 918 908. K03/05/21/06.

USŁUGI 17

KREDYTY - leasing - rolnicy - podmioty gospodarcze, (056) 642 73 44. K03/01/21/07.

ZATRUDNIĘ przedstawiciela handlowego w branży reklamowej, tel. kom. 0604194766. K03/13/26/07.

DYSPOZYCYJNY 30-latek z 10-letnią praktyką zawodową w RFN oraz biegłym niemieckim podejmie pracę od zaraz, tel. 275 7719. K03/03/02/08.

ENERGICZNY 24-letni, wykształcenie średnie z własnym samochodem podejmie pracę, tel. 279 47 31. K03/05/27/07.

ROŻNE 14

KREDYTY - leasing - rolnicy - podmioty gospodarcze, (056) 64 273 44. K03/01/21/07.

WYNAJMĘ mieszkanie, tel. 261 0285. K03/08/02/08.

WYNAJMĘ domek letniskowy VIII-IX w Klasztorcu (Celuloza), tel. 0602729344. K03/04/02/08.

WYNAJMĘ pokoje w domu jednorodzinym (najchętniej uczennicom), 279 7966, 0-602 809091. K03/02/30/09.

SPRZEDAŻ 16

ZIEMNIANKI Orlik tania dostarc.

R E K L A M A

Tuż za Wisłą Zajazd

GNIĘWKO

zaprasza do hotelu i restauracji.

Organizujemy bankiety, przyjęcia okolicznościowe spotkania towarzyskie itp. 058 535 15 27

PRZEDSIĘBIORSTWO HANDLOWO-USŁUGOWE „BUDO-OPAŁ” sp. z o.o. OFERUJEMY:

OPAŁ węgiel miat koks podpałka

NAWOZY

MATERIAŁY BUDOWLANE

Na terenie Kwidzyna transport dla ludności gratis.

Kwidzyn, ul. Łąkowa 44, tel. 279-32-33 (teren starej gazowni i skupu złomu)

CZYNNY GODZINNICIE 7.00-17.00

82-500 Kwidzyn, ul. Kamienna 11B, tel./fax (055) 279-40-34

PHU **ALUPLAST**

OKNA SZUKASZ? CZEMU DO NAS NIE ZAPUKASZ?

OKUCIA ROTO Profil: roplasto aluplast

FACHOWY MONTAŻ

5 lat gwarancji

RATY

Dyrektor Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Kwidzynie

zatrudni magistra farmacji na stanowisko Kierownika Apteki Szpitalnej

na atrakcyjnych warunkach.

Zainteresowani proszeni są o kontakt osobisty lub telefoniczny w Dyrekcji SP ZOZ Kwidzyna, ul. Piłsudskiego 25, tel. 279 33 21 lub 279 36 57.

OKNA DRZWI WITRYNY małe i duże proponuje: **STAL KOR**

za pieniądze niedużo!

PCV ALUMINIUM

SCHUCO INTERNATIONAL

ACCORD II THERMOPLAST

NEW TEC

82 - 500 KWIDZYN Rozpędziny 1 d tel./ fax (055) 279 48 32

SALON MEBLOWY

Kwidzyn, ul. Ślepa 6

SKLEP MEBLOWY

Kwidzyn, ul. Wschodnia 2B

Pr. - pt. 10.00 - 18.00, sob 10.00 - 14.00

Proponuje meble

- ◆ pokojowe
- ◆ kuchenne
- ◆ tapicerowane

ZAPRASZAMY!

CENY PROMOCYJNE!

Spółdzielnia Mieszaniowa „Pomezania” w Kwidzynie

wynajmie od zaraz pawilon handlowy, wolno stojący, o pow. 323 m², przy ul. Wschodniej 5, z przeznaczeniem na działalność handlową, usługową itp.

Cena najmu za m² do uzgodnienia.

Informacje: tel. (055) 279 30 89 lub (055) 279 20 89 Kwidzyn, ul. Spółdzielcza 1.

RADY NIE OD PARADY - CZ. III Nie dajmy się przestępcom

Niestety nikt jeszcze nie wymyślił uniwersalnych rad, które pozwolą uniknąć napadu, porwania itp. Wszystkie wskazówki zawarte poniżej mają za zadanie wyrobienie właściwych odruchów, takich jak spstrzegawczość, rozważa, przezorność, wzajemna asekuracja, które powinny ustrzec nas przed przestępcami.

Mysł jak złodziej

Okazuje się, że można przez wiele lat prowadzić bardzo aktywne życie, podróżować, obracać dziesięć kwota, być zamożnym, a mimo tego nie stać się ofiarą przestępstwa. Najważniejszą jest daleko posunięta ostrożność i umiejętność przewidywania. Należy też czasem spróbować przez moment myśleć tak jak złodziej lub bandyta. Warto też pamiętać, że potencjalnymi ofiarami robimy i kradzieży są nierzadko. Kieszonkownicy działają w tłoku, nawet sztucznie stworzonym. Bandy ci najchętniej napadają w miejscach odosobnionych, bez świadków. Pani starająca się być atrakcyjną dla mężczyzny może mimo woli prowokować złodziei lub gwałcicieli. W miarę możliwości nie należy wychodzić z domu po zmroku. Dotyczy to wszystkich, ale przede wszystkim osób starszych i kobiet, które najbardziej są narażone na atak przestępcy. Wieczorem lub w nocy lepiej odcinać ciemne uliczki, parki, ciche zaułki i nieoświetlone ławy. Rozsądniej będzie wybrać drogę dłuższą, ale bezpieczniejszą. Jeżeli na naszej drodze znajduje się ulica i dzielnicę szyczące się złą sławą, to lepiej skorzystać z takśówki. Nie warto żałować pieniędzy na przejazdy, gdy istnieją ryzyko pobicia, obrabowania lub zgwałcenia. Unikamy także wozek poszukujących pasażerów i lepiej nie korzystamy z tak zwanej okazji. Wyśiadając z auta poprosimy kierowcę, aby poczekał aż wejdziemy do domu. Nie jest rozsądne noszenie ze sobą większych kwot pieniędzy, biletów i zbędnych w danym momencie dokumentów. Przed wyjściem wieczorem odcinmy niewielką sumę, którą będziemy mieli w portfelu. Resztę najlepiej jest schować w ubraniu. Typowy rabuś ma mało czasu i zadławi się nawet małą kwotą na wino lub piwo. Przechodni Amerykanicy już od dawna noszą w kieszeni 5 dolarów, niezbędnych w razie niespodziewanego napadu. Zawsze lepiej doborowo dać parę złotych niż narazić się na pobicie przez bandziora. Bandy ci najczęściej atakują osoby o lekkie, okazujące słabość. Właśnie dlatego nie powinniśmy czaić się pod murami, ale iść śmiało przed

Ukryj strach i kryzys

Nawet jeśli dojdzie do sytuacji zagrożenia nie należy ujawniać strachu. W ostateczności krzykiem: „napomoc”, „ratunku” albo „pozar”, „pali się”. Nie zawsze walczyć bandzior często jest brutalny i bezwzględny. Lepiej stracić pieniądze, niż zdrowie – być może ofiarą niż martwym bohaterem. Należy starać się jak najdłużej utrzymać się na nogach. Po upadku na ziemię można udawać nieprzytomnego. Nie należy też przeceeniać broni gazowej. Nie jest ona najskuteczniejszym środkiem obrony w czasie napadu ulicznego. Może pomóc w starciu z jednym napastnikiem, ale gdy bandytów jest więcej, zgęty odcinają ofiarę. W państwach zachodnich coraz popularniejszą jest pieprz w aerozolu.

W pociągu

Wsiadając do pociągu należy unikać pustych przedziałów, gdzie wyłączone jest światło, gdzie osoby nie trzeźwe. Panie powinny omijać przedziały, gdzie są sami mężczyźni. Najbezpieczniej jest podróżować w towarzystwie osób starszych i małżeństw z dziećmi. Ostrożność trzeba zachować zawsze. Nigdy nie wolno przyjmować od nieznamych znajomych napoiów a także słodyczy. W cukierku może być na przykład środek nasenny lub odurzający. Nawet na krótko opuszczając przedział nie zostawiaj dokumentów i pieniędzy w kieszeniach odzieżnych wiszących lub torbach leżącej na półce. Kto śpi w pociągu musi liczyć się z kradzieżą bagażu. Na peronie bagażu nie zostawia się nawet na moment. Ryzykowne jest też zostawienie go pod opieką obcych. Nigdy nie wiadomo, czy w pobliżu nie ma złodzieja. Lepiej więc bez powodzenia wymożnąć portfel. Gdy z dworcowego głośnika usłyszymy: „uwaga na złodziei”, nie łapmy się za kieszeń sprawdzając czy sąw niej pieniądze. Kieszonkownicy właśnie na to czekają.

W ten sposób ulatwimy im zadanie. Zbyt ostentacyjna czujność też może być zgubna. Złodziej widząc taką osobę może przypuszczać, że trafił na kogoś posiadającego dużo pieniędzy. Bagaże odzobnie nalepkami lotniczymi i hotelowymi z pewnością wpadną w oko przestępcy.

Uwaga - kieszonkownicy!

Złodzieje kieszonkowi działają wszędzie, ale najczęściej można ich spotkać na dworcach kolejowych i autobusowych, przystankach komunikacji miejskiej oraz w sklepach. Laikowi trudno ich rozpoznać w tłumie. Mogą to być młodzi, dobrze ubrani mężczyźni, eleganccy i młodzi, eleganccy i młodzi chłopcy i dziewczynki, a nawet starsi panowie. Potrafia być miły, grzeczni, chętni do pomocy. Często ich to profesjonalni. Działają szybko i w grupie. Każdy członek zespołu ma ściśle określone zadanie. Wykorzystują każdy błąd i moment nieuwagi. Zgęty atakują w tłoku podczas wsiadania, opuszczania pojazdu albo podczas oglądania towaru w sklepie. Wielokrotnie sami powodują ścisł i aranżują sytuację absorbując uwagę osoby okradanej.

Nie daj się skusić

W restauracjach lub kawiarniach nie daj się skusić osobie lub osobom oferującym alkohol na ich koszt. Uwaga! tym bardziej, jeśli jest to robione nagle i bez uzasadnionego powodu. Dotyczy to zwłaszcza mężczyzn, którzy przychodzą do lokalu już pod znacznym wpływem alkoholu i odrzętego „fundatora” przyjmują poczęstunek, a potem kolejni, kolejni, a potem następuje przykre przebudzenie. Bez pieniędzy, złoty chubraczek, łańcuszków, zegarków i dokumentów. Często nawet bez kluczy do domu, samochodu czy biura.

Nie należy zapraszać do domu przygodnie poznanych osób, zwłaszcza w typowej sytuacji: „ty chatę, ja flaszkę”. Jeśli jest to przestępca, niekoniecznie musi Cię wteديو okraść. Może zrobić rozpoznanie, podrobić klucze. Ostatnio bardzo popularną formą wyłudzenia pieniędzy stały się gry hazardowe na targowiskach i giełdach samochodowych. Na ogół są to gry w trzy kubki lub kar-

ty. Tunalezy wyraźnie powieździeć, że są to gry falszowane, w których amatorzy łatwiej wygranej nie mają prawa wygrać. Szulerzy z łatwością oszukują naiwnych, dając wcześniej „dla zaostrożenia apetytu” wygrać raz lub dwa drobna kwotę. Potem są bezilnośni. Wszyscy powinni wieździeć, że oszukani mogą zostać bezkarni, bo nikt nie może im później udowodnić oszustwa, nikt nie zmusza ludzi do grania z szulerem, nikt nie odzyska przegranych pieniędzy, bo przecież każdy podejmował „uczciwie” ryzyko i przegrał na własne życzenie.

Nie bądź wawny i zachłanny

Zgęty wszystkie propozycje superinteresu są pozorne. Tania złota biżuteria (nawet cechowana) może okazać się zupełnie bezwartościowym tombakiem. Gdy mimo wszystko zdecydujesz się na transakcję, nie daj się zwieść pozorom strachu związanego z tematem pośpiechu ze strony osoby coś ci sprzedającej. Przy szybkich transakcjach możesz paść ofiarą tak zwanej przekawki, czyli otrzymać plik pieniędzy z dużymi nominalami na zewnątrz, a małymi w środku.

Jak uniknąć kradzieży kieszonkowej

1. Portmonetki i portfele trzymaj w zamykanej prawej, wewnętrznej kieszeni marynarki. Nie nosz ich wkładając do bożnych, zewnętrznych kieszeni marynarki, lub spodni. Z uwagi na łatwość kradzieży wyważania zamyka „szuflki kieszeni”.
2. Większe kwoty lepiej rozdzielić na mniejsze sumy i włóż do kilku schowków.
3. Unikaj noszenia przy sobie więcej pieniędzy niż jest to konieczne.
4. Pamiętaj, że kaszetki i atkowski są bardzo praktyczne, ale niestety są gubione przez właścicieli, łatwo też je ukraść.
5. Zgubnym najwykym wielu pań jest noszenie pieniędzy w koszykach, otwartych torbach, reklamówkach.
6. Wsiadając do pociągu, tramwaju czy autobusu bagaże z pieniędzmi

(torbki, teczki) trzyмайmy przed sobą.

7. Kupując torbki należy zwrócić uwagę na zamek. Dobrze jeżeli jest zamknięta na kluczyk i ma wewnątrz zasuwane kieszenie. Warto też pomyśleć o metalowym łańcuszku, którym można zabezpieczyć portmonetkę wewnątrz torbki.

8. Ważne jest prawidłowe nośzenie torbki, zwłaszcza na długim pasku. Zawsze powinna znajdować się w zasięgu wzroku właścicielki. Ryzykowne jest wiszenie jej w lokalu na poręcz lub za sobą. W zatłoczonym pojeździe, w sklepie czy na targowisku najlepiej torbki trzymaj w dłoni przed sobą, a pasek owinąć na rękę.

9. W miarę możliwości należy unikać tłoku, dyskretnie przyglądać się twarżom i sylwet-

komosób zachowujących się podejrzanie. Warto zwrócić uwagę na osoby pechające się bez powodu i obserwując cudze kieszenie i torbki.

10. Gdy ktoś nas naciska, dotyka bagażu czy kieszeni, należy dokładnie się przyjrzeć osobom z otoczenia. Kieszonkowiec chciałby być niewidzialnym.

11. W przypadku zauważenia kradzieży należy na tychmiast głośno reagować zadając zamknięcia drzwi i sklepu, autobusu i wezwania policji. Przybyłym funkcjonariuszom dokładnie przekazujemy swoje spostrzeżenia. Jeżeli spłoszony złodziej ujęł si portfel na ziemię nie pozwalamy go nikomu dotykać.

Co po napadzie

Natychmiast po napadzie należy powiadomić policję i przekazać wszystkie zapamiętane szczegóły. Każda informacja (wzrost, budowa ciała, kolor włosów, znaki szczególne sposobu mówienia, charakterystyczne ruchy, przenieśtwa, pseudonimy) może okazać się bezcenna. Policjanci znajdują wielu bandytów i często po takich szczegółach mogą ich rozpoznać. Nie wolno niszczyć, zacierać śladów ani dotykać przedmiotów pozostawionych przez sprawców.

Za tymi zapraszamy do lektury szczególnie panie. Przedstawimy bowiem rady opracowane specjalnie dla zwiększenia ich bezpieczeństwa.

NAPISALI DO NAS

Napodstawie art. 31 Prawa prasowego proszę o zamieszczenie sprostowania artykułu „Olśnianica pod wodą”, który ukazał się w „Kurjere Kwidzyńskim” nr 28/419 z dnia 15.07.1999 r.

Interpelacja radnego Aleksandra Zoreny dotyczy sprawy szczególnie ważnej dla mieszkańców Grabowa, Olśnianicy i innych okolicznych miejscowości. Zarząd powiatu nie ograniczył się do udzielenia odpowiedzi w czasie sesji rady powiatu, ale zwrócił się do Wojewódzkiego Zarządu Melioracji i Urządzeń Wodnych, Rejonowego Oddziału w Kwidzynie o ustosunkowanie się do interpelacji. Z otrzymanej odpowiedzi wynika, że terogorcznie przypadki podtopień gruntów były spowodowane długotrwałymi i intensywnymi opadami, które znacznie przekroczyły średnią roczną. Dla przyspieszenia odpływu wody Kanałem Palemona Rejonowy Oddział dokonał wykoshzenia dna kanału. Jednak dla pełnego rozwiązania problemu wskazane byłoby objęcie kanałem Palemona i Olśnianieckiego gruntowa konserwacja. Niestety, RO w Kwidzynie dysponuje jedynie środkami na eksploatację stacji pomparskiej (w granicznym zakresie) likwidację przetamowanej na rzekach i kanałach.

Mimo nieścisłości artykułu sygnowany przez J.K.

sprawił, że mieszkańcy powiatu lepiej zdali sobie sprawę z istniejących na naszym terenie problemów gospodarki wodnej - i za to wypada Redakcji podziękować. Jednak mamy nadzieję, że w przyszłości informacje zamieszczone na łamach „Kuriera Kwidzyńskiego” okazają rzetelniejsze.

Z poważaniem
Pelnomocnik Starosty
Sylvia Tatara

Kajakiem przez Wisłę

Miłośników kajakarstwa zapraszamy na niedzielnym spływie, tym razem królową polskich rzek - Wisłą. Spływ zaplanowano na 15 sierpnia, a organizatorem jest Klub Turystyki Kajakowej przy Towarzystwie Turystycznym „Liwa”. Trasa licząca 32 kilometry rozpocznie się w Grudziądzu. Zakończenie podczas obchodów rocznicy Cudu nad Wisłą, które jak co roku odbył się w Korzeniowie. Liczba miejsc jest ograniczona. Chętni uszkają szczegółowe informacje w siedzibie TT „Liwa” przy ulicy Braterstwa Narodów 57 w Kwidzynie, tel. 279-58-12. Nie zapracie takiej okazji.

R E K L A M A

BANK OCHRONY ŚRODOWISKA EKSPozytura w KWIDZYNI

Poszukuje do placówki w Kwidzynie:
- dysponenta - sprzedawca
- kasjera - dysponenta

Wymagania:
- wykształcenie - pomaturalne studium bankowości lub pokrewne,
- praktyka w bankowości 2 lata
- praktyczna znajomość obsługi komputera (środowisko Windows, Office 97)
- programy obsługi operacji bankowych typu DefBank, Zorba itp.,
- ukończony kurs kasjera walutowego,
- dyspozycyjność.
Oferty prosimy składać:
Kwidzyn ul. Warszawska 19 pok. 53
Informacje tel. (058) 301 68 89 w.113

COMMERCIAL UNION
Otwarty Fundusz Emerytalny BPH CU WBK
Informacja
Zawieranie umów z Otwartym Funduszem Emerytalnym Commercial Union BPH CU WBK
☎ 275 29 78

SONIK
sklep meblowy
Największa ekspozycja i studio kuchenne w naszym regionie
2 000 m²
zapraszamy przez 7 dni w tygodniu
Elbląg, ul. Grunwaldzka 60-66, tel. (055) 233 99 85
wjazd od ul. Dębowej

ATEST HURT - DETAL
CHEMIA, KosMETYKI, ART. HigIENICZNE
ODZIEŻ ROBOCZA SPRZED BHP GAŚNICE
PON. - PT. 7.300 - 18.00, SOB. 8.00 - 15.00
Kwidzyn, ul. Żwirłowa 4, tel. 055 645 05 05
Przed salonem samochodowym FORD

PUH „ZATORZE” ZAPRASZA DO DEPOZYTOWEGO PUNKTU SPRZEDAży
WĘGLA KOPALNI „PIAST”
POSEZONOWA OBNIŻKA CEN
ORZECH, gat. I - 310 zł/t
KOSTKA, gat. I - 330 zł/t
TRANSPORT I ZAŁADUNEK BEZPŁATNY
KWIDZYN, UL. MOSTOWA 2
tel. 279-79-96

SPORT SPORT SPORT SPORT SPORT SPORT SPORT

tenis ziemny

Wyzwij na pojedynku

Kwidzyńskie Centrum Sportu i Rekreacji organizuje tenisowy challenger, który ma za zadanie wyłonić listę rankingową tenisistów w naszym mieście. Rywalizacja trwać będzie od 1 sierpnia do 15 września i zakończy się turniejem 8 najlepszych zawodników, który zostanie rozegrany w okresie między 20 a 30 września.

Zapisy przyjmuje kierownik imprezy Wojciech Wróbel (tel. 279 54-94) najpóźniej do 31 sierpnia.

W zawodach może wziąć udział każdy posiadający podstawowe umiejętności gry.

Challenger polegać będzie na wywoływaniu do gry innych zawodników, którzy przystąpił do turnieju. Do 15 sierpnia zawodnik rozpoczynający rywalizację może wyzwać dowolnego zawodnika z listy. Po tym terminie może wyzwać na pojedynku graczy jedynie od 6 miejsca w dół. W przypadku przegranej zawodnik spada na ostatnie miejsce listy. Później, w trakcie trwania turnieju zawodnik znajdujący się na pozycji niższej może wyzwać do gry gracza znajdującego się maksymalnie o trzy miejsca wyżej od niego. Osoba wygrywająca mecz zajmuje miejsce o które walczyła, lub którego bronila.

Każdy wyzwany ma obowiązek rozegrać mecz w terminie 10 dni od wyzwania. W ciągu 3 dni od wyzwania należy natomiast ustalić termin meczu.

W ciągu dwóch tygodni każdy gracz musi rozegrać przynajmniej jeden mecz. Jeśli tego nie uczyni, spada o jedno miejsce w dół listy. Każdy kolejny tydzień bez gry powoduje spadek o jedno miejsce.

Każdemu zawodnikowi przysługują prawo do dwutygodniowego zawieszania w trakcie którego nie może być wywołany.

Mecze będą rozgrywane zgodnie z regulaminem PZT do dwóch wygranych setów. Oplatę za kort wnoszą po połowicie rywalizujący zawodnicy. Szczegółowy regulamin do wglądu w biurze KCSiR przy ul. Sportowej 6.

RaV

W skrócie

Między Elblągiem a Gdańskiem

Wbrew wcześniejszym doniesieniom kwidzyńskie Rodło w nadchodzącym sezonie nie będzie występowało w gdańskiej grupie V ligi. Na takie rozwiązanie nie zgodził się bowiem Gdański Okręgowy Związek Piłki Nożnej.

W takim wypadku kierownictwo klubu zostało zmuszone do zgłoszenia drużyny do grupy elbląskiej. Spowodowało to wiele komplikacji, bowiem EOZPN ustalił już terminarz tych rozgrywek, a w zastępstwie Rodła, które wcześniej nie wyrażało chęci udziału w grupie elbląskiej, został już zgłoszony zespół z niższej klasy. Na szczęście działacze z Elbląga zgodzili się na udział Rodła w tych rozgrywkach i elbląska V liga w tym sezonie będzie rozgrywać swe mecze z udziałem 15 drużyn.

Rzucali podkova

Rozegrane zostały kolejne turnieje z cyklu „Wakacje na sportowo”. Tym razem dzieci i młodzież spędzając wakacje w naszym mieście mogły rywalizować w rzucie podkova. W zeszłym tygodniu odbyły się dwa turnieje w tej dyscyplinie, oba w konkurencji par. Dwukrotnie najlepsi okazali się Artur i Piotr Zarazińscy, występujący pod nazwą „13 Posterunek”.

RaV

piłka nożna

Turniej dzikich drużyn

Kwidzyńskie Centrum Sportu i Rekreacji zaprasza wszystkich chętnych do wzięcia udziału w wakacyjnym turnieju dzikich drużyn w piłkę nożną. W turnieju rywalizować będą drużyny w 11 osobowych składach. Turniej rozgrywany będzie w dwóch kategoriach wiekowych: rocznik 1985 i mł. i rocznik 1984 i st. W każdej drużynie może wystąpić maksymalnie 4 zawodników uprawiających piłkę nożną (zrzeszonych w klubach sportowych). Zgłoszenia drużyn przyjmowane będą w dniu rozpoczęcia zawodów w poniedziałek 9 sierpnia o godz. 15.30 na boisku asfaltowym na stadionie. Podczas rozgrywek wszyscy zawodnicy zobowiązani są do posiadania ważnych legitymacji szkolnych.

RaV

R E K L A M A

82-500 Kwidzyn, ul. Grudziądzka 23
tel./fax 055 279 58 67
Prabuty 055 278 27 90

OKNA PCV
PANELE PODŁOGOWE 30 zł m²
PANELE BOAZERYJNE 13 zł m²
PRACE REMONTOWE
TRANSPORT

3% RABAT Najtańsze w Kwidzynie
DRZWI WEWNĘTRZNE WYTLĄCZANE

Trzeci wakacyjny czwartek

Wakacyjne zmagania koszykarzy niedługo osiągną półmetek. 29 lipca koszykarze rozegrali trzeci turniej z cyklu „Wakacyjne czwartki z koszykówką”. W poszczególnych kategoriach wiekowych nie zanotowano żadnych sensacji. Małą niespodzianką jest jedynie zwycięstwo drużyny P.K. w kategorii chłopców z rocznika 1984.

Wyniki:

Chłopcy - rocznik 1984 i mł.

1. P.K. (Piotr Tucholski i Kamil Piasecki)
2. Jastrzębie (Wojciech Rozalski i Tomasz Wilczewski)
3. Green Boys (Michał Maliszewski i Radosław Sobczak)
4. Zepter
5. Wściekle Byki
6. Złote Orły
7. King
8. Diabły

Chłopcy - rocznik 1980 i mł.

1. Pogromcy Chusteczek Higienicznych (Mirosław Baranowski, Krystian Świech i Andrzej Kulik)
2. Lamerzy (Tomasz Króli i Marek Lewandowski)
3. Elita (Sławomir Masłowski i Robert Krasowski)

Open

1. Pogromcy Chusteczek Higienicznych (Mirosław Baranowski, Krystian Świech i Andrzej Kulik)
2. Jastrzębie (Wojciech Rozalski i Tomasz Wilczewski)
3. Kuzyni (Robert Mazurowski, Jędrzej Pajewski i Paweł Chyliński)
4. Wściekle Byki
- 5-8. Zaczise Buraki
Piłajcy Soki Owocowe
Zepter

W klasyfikacji po trzech turniejach w najmłodszej kategorii wiekowej prowadzą Jastrzębie - 32 pkt., drugie miejsce zajmują Green Boys - 28 pkt., a trzecie P.K. - 24 pkt. W dwóch pozostałych kategoriach z obrzybią przewagą prowadzą Pogromcy Chusteczek Higienicznych. Nie jest to żadnym zakończeniem, bowiem w drużynie tej występują zawodnicy na co dzień reprezentujący barwy MTS Basket Kwidzyn. RaV

Wakacyjna oferta

tenis ziemny

Puchar Lata '99

Szesnastu zawodników wzięło udział w III Turnieju o „Puchar Lata” w tenisie ziemnym.

W kategorii do lat 18 zwyciężył Jakub Pasturczak z Grudziądza, a w kategorii open najlepszy okazał się Wojciech Wróbel z Kwidzyna, któremu udało się wyprzedzić zawodników ze Starogardu Gdańskiego.

Wyniki:

- Kategoria do lat 18**
1. Jakub Pasturczak (Grudziądz)
 2. Karol Grządka (Kwidzyn)
 3. Agnieszka Blacharczyk (Starogard Gd.)
 4. Łukasz Kowalczyk (Kwidzyn)
- Open**
1. Wojciech Wróbel (Kwidzyn)
 2. Grzegorz Biela (Starogard Gd.)
 3. Marek Gutjar (Starogard Gd.)
 4. Wojciech Król (Starogard Gd.)
- Teraz tenisistów czeka trzytygodniowa przerwa. Czwartym turniej o „Puchar Lata” odbędzie się dopiero 21 sierpnia o godz. 9.00.

RaV

Z HACZYKIEM W HERBIE

Dziś dokończenie publikacji wyników III spotkania Ligi NTW seniorów.

Wyniki indywidualne II tury

1. Andrzej Bera - 1 pkt. (1940)
2. Krzysztof Masny - 1 pkt. (1800)
3. Marek Roliński - 1 pkt. (800)
4. Krzysztof Osóbka - 2 pkt. (1120)
5. Władysław Justa - 2 pkt. (720)
6. Sławomir Kisiel - 2 pkt. (600)
7. Jerzy Matla - 3 pkt. (1080)
8. Sebastian Sądaj - 3 pkt. (580)
9. Andrzej Maszczak - 3 pkt. (540)
10. Marcin Belzyt - 4 pkt. (1020)
11. Jan Rada - 4 pkt. (500)
12. Marcin Radliński - 4 pkt. (480)
13. Kazimierz Kończalski - 5 pkt. (840)
14. Jarosław Raczynski - 5 pkt. (440)
15. Marek Raniszewski - 5 pkt. (400)
16. Zbigniew Ostanin - 6 pkt. (670)
17. Edmund Sadowski - 6 pkt. (380)
18. Ryszard Kobza - 6 pkt. (280)
19. Edward Cykał - 7 pkt. (580)
20. Dariusz Kowalski - 7 pkt. (280)
21. Kazimierz Biesiekiński - 7 pkt. (160)
22. Zdzisław Biesiekiński - 8 pkt. (560)
23. Rafał Kończalski - 8 pkt. (200)
24. Piotr Działdziej - 8 pkt. (100)
25. Jerzy Tabaka - 9 pkt. (350)
26. Jerzy Tchorek - 9/10 pkt. (80)
27. Andrzej Tyszkowski - 9 pkt. (80)
28. Dariusz Grabowski - 10 pkt. (160)
29. Henryk Matla - 9/10 pkt. (80)
30. Zbigniew Sitko - 10/11 pkt. (40)
31. Jan Manturewicz - 11 pkt. (140)
32. Stanisław Gómiu - 10/11 pkt. (40)
33. Wiesław Falkowski - 12 pkt. (20)
34. Rafał Sitko - 14 pkt. (0)
35. Krzysztof Jata - 14 pkt. (0)
36. Arkadiusz Flont - 26 pkt. (N)
37. Jacek Grzelak - 26 pkt. (N)
38. Jacek Kielar - 26 pkt. (N)
39. Wiesław Małachowski - 26 pkt. (N)

Wyniki indywidualne III spotkania (I+II tura)

1. Marek Roliński - 2 pkt.
2. Krzysztof Masny - 3 pkt.
3. Andrzej Bera - 4 pkt.
4. Marcin Jata - 5 pkt.
5. Kazimierz Kończalski - 8 pkt.
6. Edmund Sadowski - 8 pkt.
7. Jerzy Matla - 9 pkt.
8. Dariusz Kowalski - 9 pkt.
9. Ryszard Kobza - 9 pkt.

Zwycięstwo Jacka Krukowskiego

W dniach 16-18 lipca odbyły się w Gdyni ogólnopolskie zawody konne w skokach o memorial Eryka Brabeca.

W konkursie o nagrodę SEAT-AUTONORD zwyciężył Jacek Krukowski na Cezdrze.

Ponadto jeździec z Rakowca na tym samym koniu zajął drugie miejsce w konkursie o nagrodę EXTRABET S.A. Przynajmniej, że Jacek Krukowski specjalizuje się we wszechstronnym konkursie konia wierzchowego, a w skokach startuje tylko dorywczo.

CC

Zbigniew Sitko

CYFRA + CANAL + CYFRA + CANAL +
JEDYNY W KWIDZYNIE AUTORYZOWANY PRZEDSTAWICIEL

TECHTRONIK
KWIDZYN, UL. TARGOWA 11 A, TEL. 055 279 72 65

RABAT NA SPRZĘT RTV
SONY
5% GRUNDIG

Promocja ABSOLWENT
RABAT 6%
Przyjdź ze świadectwem

UPONIJSIĘ O RABAT!

RATY GE Capital Bank

ZAKŁAD Handlowo-Usługowy TAR-MAL SKLEP

z artykułami drewnianymi
PODŁOGA PANELOWA
32,90 zł za m

PANELE ŚCIENNE
12,90 zł za m

DRZWI ZEWNĘTRZNE DREWNIANE
276,00 zł

sklejka, piśnia deski podłogowe listwy konstrukcyjne
impregnaty, lakiery listwy wykończeniowe boazeria drewniana

rabaty - niskie ceny

INFORMATORKWIDZYŃSKI

DYŻURY APTEK

5.08. - apteka „Eskulap”, ul. Kamienna 11f
6.08. - apteka „Centralna”, ul. Chopina 6
7.08. - apteka „Nowa”, ul. Chopina 9
8.08. - apteka „Cefarm”, ul. Korczaka 10b
9.08. - apteka „Melisa”, ul. Słowackiego 16
10.08. - apteka „Sw Kosmy i Damiana”, ul. Brat.Nar.52
11.08. - apteka „Vademecum”, ul. Brat.Narodów 46

LECZNICE DLA ZWIERZĄT

Rejonowy Oddział Weterynaryjny, Weterynaryjna Inspekcja Sanitarna, Kwidzyn, ul. Warszawska 112, telefon 279 31-62.
Lecznica dla zwierząt: ul. Warszawska 112, tel. 279 38-61, czynna w godz. 9.00-16.30 i 19.00-20.00, w niedziele i święta 11.00 - 14.00, ul. Mickiewicza 1 - czynna 16.30-19.00, w soboty 9.00-11.00 (również wizyty domowe).Gabinet weterynaryjny - ul. 15 sierpnia 5 C - czynny: poniedziałek-piątek 17.00-18.00

BIBLIOTEKI GMINNE

Mareza: ul. Długa 25; wtorek, czwartek, piątek 10.00-16.30 sobota 8.00-13.00.
worek, czwartek, piątek - 11.00 - 17.00, sobota - 10.00 - 15.00.
w poniedziałki i środy nieczynna
Korzeniewo: wtorek, piątek 10.00-16.00, czwartek 11.00-17.00, sobota 10.00-15.00.
piątek 11.00-18.00.
Rakowice: tel. 275 11 85

BIBLIOTEKI MIEJSKIE

Biblioteka Publiczna, ul. Piłsudskiego 21, tel. 279 33 50 w okresie od 1 lipca do 31 sierpnia czynna:
poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek 9.00-16.00
środa 9.00-15.00
Czytelnia dla dorosłych
poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek 9.00-16.00
środa 9.00-15.00
Wypożyczalnia dla dzieci
Czytelnia dla dzieci
poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek 9.00-16.00
środa 9.00-15.00
pierwsza sobota miesiąca 11.00-15.00
Placówka w budynku pływalni przy ul. Słowackiego 19
poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek 9.00-16.00
środa 9.00-15.00
Filia dla niepełnosprawnych, ul. Kazimierza Wielkiego 2
wtorek, czwartek, piątek 9.00-16.00
sobota 9.00-15.00
Biblioteka Pedagogiczna, ul. Grudziądzka
wypożyczalnia i czytelnia
poniedziałek, wtorek, środa, czwartek, piątek 10.00-15.00
pierwsza sobota miesiąca 9.00-13.00
Biblioteka i Czytelnia Środowiskowa, ul. Odrowskiego 10
poniedziałek - piątek w godz. 10.00-16.00
Biblioteka Parafialna przy parafii Miłosierdzia Bożego, ul. Słowackiego 6
wtorek, czwartek, piątek 16.00-17.30
Biblioteka Ekologiczna - Centrum Edukacji Ekologicznej, ul. 11 Listopada 13
poniedziałek - piątek 8.00-20.00

PKP ODJAZDY

Malbork - 5.39 (opr. niedz.); 6.40; 8.29; 13.54 (pn.-pt.); 15.20; 17.02; 19.49; 21.21
Grudziądz - 6.39; 10.11; 12.17 (pn.-pt.); 14.29; 16.15; 19.02; 20.17; 21.47; 23.17 (opr. sob.)
Prabuty - 5.15; 6.32; 14.11; 17.05; 19.07

PKP PRZYJAZDY

TORUŃ 8.30; 15.49; 17.06; 19.49; 21.25
GRUDZIĄDZ 4.51(1); 5.34 pon.- pt; 6.29; 7.25 (pon.-pt.); 8.30; 15.19; 17.06(1); 19.49; 21.25
MALBORK 6.36; 7.41 (pon.-pt.); 10.05(1); 14.29; 15.56; 19.01; 20.17; 23.24 - oprócz sobót
PRABUTY 6.20(1); 7.52; 16.41; 18.51; 22.19 1 - nie kursuje 25.12; 1.26.12

PKS ODJAZDY

Gdańsk: 6.00; 12.45
MALBORK: 6.00; 8.00; 9.35(kurs przyspieszony); 10.50; 12.45; 14.10; 17.35(kurs przyspieszony)ELBLĄG: 8.00; 9.35(kurs przyspieszony); 17.35(kurs przyspieszony)PRABUTY: 4.15; 6.30; 7.20; 8.30 (dni rob.); 10.10; 11.20; 11.40; 12.20 (dni rob.); 13.45 (dni rob.); 14.00 (szkolny); 14.30; 15.30 (oprócz niedzieli); 19.30; 22.30 GRUDZIĄDZ: 7.30 (dni rob.); 7.45(kurs przyspieszony); 8.30; 10.30; 16.20

CENTRUM KOMPUTEROWO-JĘZYKOWE

Czytelnia Centrum Komputerowo-Językowego jest otwarta od poniedziałku do soboty w godz. 8.00-20.00.
Pracowni komputerowe CKJ są dostępne dla dzieci i młodzieży uczących się w dniach poniedziałek - piątek godz. 8.00-20.00 (zajęcia zorganizowane), w soboty 8.00-20.00 (wstęp wolny, zapisy w szkołach).

PROGRAM KINA

6 - 8.08. godz. 18.00 „Falszywa ofiara”. Film sensoryjny produkcji USA, od lat 15
6 - 8.08. godz. 20.15 „Czarny kot, biały kot”. Film obyczajowy produkcji jugosłowiańskiej, od lat 15

NA DUŻYM EKRANIE

„Czarny kot, biały kot”
Film ten powstał bardzo długo, bo od lata 1996 do lata 1998 - realizatorzy mieli wyjątkowego pecha do pogody - i w wielkiej tajemnicy. Emir Kusturica nie wypuszczał żadnych dziennikarzy na plan. Zniechęcały do reżyserowania po zmaganich z „Undergroundem”, nad którym pracował aż cztery lata, zamierzając zupełnie wycofać się z zawodu. Nie pozwolili na to jego współpracownicy, którzy zaproponowali Kusturicy nakręcenie niewielkiego filmu dokumentalnego o muzykach z „Undergroundu”. Z czasem projekt ten zaczął się rozrastać, dochodziły kolejne wątki fabularne. Wreszcie Gordian Mihic, autor scenariusza do „Czarny Cytanin” zebrał wszystkie wątki w jedną historię i tak powstał „Czarny kot, biały kot”. Podobnie jak wszystkie dotychczasowe dzieła Kusturicy jest to po prostu

mentalnego o muzykach z „Undergroundu”. Z czasem projekt ten zaczął się rozrastać, dochodziły kolejne wątki fabularne. Wreszcie Gordian Mihic, autor scenariusza do „Czarny Cytanin” zebrał wszystkie wątki w jedną historię i tak powstał „Czarny kot, biały kot”. Podobnie jak wszystkie dotychczasowe dzieła Kusturicy jest to po prostu

opowieść o życiu i jako taki, miłość w sobie miodo, przygodę, śmierć, oszustwo, starość i młodość. A biały i czarny kot to świadkowie pewnego słońca. Zanim ta historia dojdzie do zamyknięcia, bohaterowie w jednej chwili stają się jakby w jednej chwili jakobik Matko (Bajram Severdzan), syn starego Zarije (Zabit Memedov), właściciela cementowni. Aby wyłudzić trochę pieniędzy, Matko oszukuje najlepszego przyjaciela ojca, gangstera Grge (Jasar Destani), że biedny Zarije umarł. Mając przy sobie trochę gotówki, młodzieńiec postanawia rozkręcić lewe interesy. Na wpólnika dobiera sobie krąga cyganów szumowin, Dadana (Srdan Todorovic). Dokonując takiego wyboru, pakuje się w prawdziwe kłopoty, a na dodatek wygląda na to, że jest skazany na małżeństwo z karlicą. A nieszczęśliwy Matko oddał serce komuś innemu. „Czarny kot, biały kot”. Otrzymał w tym roku w Wenecji tytuł Srebrnego Lwa za reżyserię. Dla Emila Kusturicy, mającego na swoim koncie dwie Złote Palmę, Złotego Lwa i Srebrnego Niedźwiedzia, nie była to żadna rewelacja i reżyser nie krył swojego oczarowania.

„Falszywa ofiara”
Kenneth Branagh gra Ricka Magrudera - rabińskiego sztybka karierę adwokata z Savannah w stanie Georgia. Sukces zawodowy jest dla Ricka głównym celem w życiu. Po rozwodzie z Leeanne (Famke Janssen), nie szuka partnerki „na zawsze”. Kontakty z kobietami traktuje raczej rozrywkowo i wyrywkowo. Często spotyka się z Lois Harlan (Daryl Hannah), lecz nie powstrzymuje go to przed przygodkami i podbojami. Noc spędzona z urodziwą kelnerką Mallory Doss (Embeth Davidtz)

przynosi nagły zwrot w życiu Magrudera. Rick zostaje uwięziony w pelne tajemnic osobiste perypetie Fallara. Próbuje ją ochronić przed przemocą, którą mu ocala Dixon, fanatka religijnej (Robert Duvall), Magrudera uruchamia lawinę zdarzeń, które niemal niszczą jego własny świat i karierę. Gdy Dixon Doss usmiecha się przy Dicka w szpitalu psychiatrycznym wydołaste się z niego dzięki pomocy podobnych mu bojowników o „czystość i prawdę”, życie byłoby żony i dzieci Magrudera jest w niebezpieczeństwie. Nie mogąc liczyć na pomoc policji - która od czasu, kiedy ohonił przed więzieniem zabójcę prezydenta, traktuje go jak wroga, Rick czuje się zupełnie bezradny. Rozpaczaiwie szuka jej wsparcia, zatrudnia prywatnego detektywa Clyde a Pella (Robert Downey, Jr.), ale kuzmar twa. A fakty są już uporządkowane, ponieważ jednoznacznie nabierają zagadkowego charakteru. Bohater zaczyna się gubić w chaosie wąpliwości, domniema i niepokojów. Robert Altman podczas realizacji filmu stwierdził: W tej opowieści widzowie „manipulowani” są przez zdarzenia dziejące się na powierzchni rzeczywistości otaczającej bohatera. A to, co istotne, skryte jest głębiej, w wewnętrznych światach postaci, w ich pragnieniach i intrzygach, jakie sam konstruuje, badł których stali się ofiarami.

Zbig

Pytanie: Ile nagród zdobył film „Czarny kot, biały kot” w Wenecji i w jakich kategoriach?
Wśród osób, które w czwartek w godzinach od 14.00 do 14.30 zadzwoniły do redakcji (tel. 270 30 59) i prawidłowo odpowiedziały na pytanie, rozlosujemy trzy bilety do kina.

R E K L A M A

Kwidzyn, ul. Polna 20
279 1666
PODŁOGI PANELOWE 29,50 m2
10 LAT GWARANCJI
PANELE BOAZERYJNE MDF 12,90 m2
KASETONY ASORTYMENT MEBLOWY
KARNISZE PŁYTY MEBLOWE DREWNO

Krzyżówka z 10% rabat na kurtki
Odzież i galanteria ze SKÓRY
Kwidzyn, ul Targowa 11a, tel.279 72 65
SPONSOR NAGRODY W DZISIEJSZEJ KRZYŻÓWCE

Table of a crossword puzzle with clues in Polish. Includes categories like 'TALERZ DO CIĘSTO OWOCOW', 'ALKALICZNY', 'PUCHAR', 'POBELA', 'IME LEBNIELE', 'POBIEŻKI', 'KARCI'.

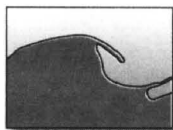
Rozwiązanie krzyżówki prosimy nadsyłać w ciągu 7 dni pod adresem redakcji
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17

Uwaga krzyżówkowiec!

Rozwiązanie krzyżówki z DUO nr 28/99: „Gdzie skarb, tam i serce”. Nagrodę wylosowała pani Jolanta Roszczyńska z Kwidzyna.
Zapraszamy do redakcji.
Uwaga! Talony na nagrody nie podlegają wymianie na gotówkę.

Horoskopic section with zodiac signs and horoscope text. Includes signs like Baran, Waga, Skorpion, Bliźnięta, Rak, Koziorożec, Wodnik, Panna.

WYDAWNICTWO POMORSKIE
„Gazeta Elbląska”, „Gazeta Kociewska”, „Gazeta Tczewska”, „Tygodnik Trójmiasto”, „Kurier Kwidzyński”, „Kurier Wejherowski”, „Kurier Iławski”, „Gazeta Malborska”, „Gazeta Grudziądzka”, „Dziennik Pomorski”, „Gazeta Żuławska”, „Gazeta Nadmorska”, „Drukarnia im. Józefa Czystyńskiego. Prezes: Czesław Czystyński, Dyrektor Naczelny: Wojciech Krefft. Adres wydawnictwa: 83-110 Tczew, ul. Gdańska 32, tel./fax (058) 531-25-70, 531-31-18. Adres drukarni: 83-110 Tczew, ul. Sądowa 5, tel. (058) 531-36-24, 531-66-89.



Pomorze

Polityka • Gospodarka • Kultura • Turystyka

Dodatek specjalny „Gazety Trójmiasto” Gdańsk 4.08.1999 r.

Jestem optymistą

Rozmowa z Edmundem Głombiewskim, II Wicewojewodą Pomorskim

- Panie Wojewodo, jak ocenia Pan realizację reformy administracji publicznej w pół roku po jej wprowadzeniu?

- Po wejściu w życie przepisów reformujących administrację publiczną jednym z najważniejszych zadań dla Wojewody było zapewnienie warunków dla funkcjonowania administracji rządowej w nowej sytuacji.

W województwie pomorskim w miarę sprawnie nastąpiło przekazanie spraw dotychczas prowadzonych przez Wojewodę - zgodnie z założeniami reformy przeszły do kompetencji samorządów. Występujące trudności wynikały z konieczności zintegrowania terenów, które wchodziły w skład czterech dotychczasowych województw. Wojewoda, jako reprezentant Skarbu Państwa, przejął również zobowiązania finansowe państwowych jednostek i zakładów budżetowych, przejmowanych przez organy samorządu terytorialnego.

Nadal pozostaje do roz-

wiązania problem z realizacją zadłużenia wielu z nich.



Jako przykład wskazać można zobowiązania zakładów opieki zdrowotnej powstałe do końca 1998 roku.

Jednym z istotnych elementów wprowadzanej reformy administracji publicznej jest przekazanie mienia Skarbu Państwa będącego we władaniu państwowych osób prawnych samorządów województwu oraz samorządom powiatowym.

Procedura przekazywania mienia przebiega dwuetapowo. W pierwszym z nich odbywa się proces inwentaryzacji mienia. Powołane zostały komisje inwentaryzacyjne, w skład których weszli przedstawiciele samorządów oraz Wojewody, które dokonują spisu mienia z natury. Problemy, które się pojawiały są związane przede wszystkim z różnym stopniem przygotowania danych jednostek do inwentaryzacji. W niektórych przypadkach istnieje konieczność uregulowania stanów prawnych. Mimo trudności, wynikających głównie z powodu braku środków finansowych na inwentaryzację w mojej ocenie praca komisji inwentaryzacyjnych w poszczególnych jednostkach przebiega bez zakłóceń.

cd. na str. 2

Założone i zarejestrowane niedawno Stowarzyszenie na Rzecz Małych i Średnich Przedsiębiorstw POMORZE jest niezwykle ważne na rynku pracodawców naszego regionu



Pomagając sobie nawzajem

Stowarzyszenie tworzy 26 firm nie tylko z Trójmiasta i Kaszub, ale i Pomorza. Są wśród nich takie firmy jak: CHACZBUD, DOMAR, MARGO, HYDROGOL, PROLIM, „Własny Dach”, Spółdzielnia Morska w Gdyni, RADBUR oraz WINDOWPOL.

Przedsiębiorstwa, samoorganizując się i pomagając sobie nawzajem, zostaną wzmocnione, a to sprzyjać będzie ich konkurencyjności

w jednoczącej się Europie. Wiadomo, że gdy zostaniemy członkami Unii Europejskiej dotyczyć nas będą zasady swobodnego przepływu: kapitału, towarów, usług i siły roboczej. Musimy się do tego dobrze przygotować. W Polsce, a także na Pomorzu, jest jeszcze wiele do zrobienia w tym zakresie. Od dawna wiadomo, że to właśnie małe i średnie przedsiębiorstwa stanowią jedne z najważniejszych podmiotów gospo-

darki rynkowej. Są one dynamiczne i elastyczne, zdolne do szybkiego reagowania na aktualne potrzeby społeczeństwa. Tworzą podstawowy sektor oferujący nowe miejsca pracy. O ich randze i znaczeniu może świadczyć fakt, że Komitet Nauki i Technologii Rady Europy, której jestem członkiem, wielokrotnie debatował na ten temat, adresując odpowiednie rezolucje do rządów państw członkowskich.

cd. na str. 2

Nowe szanse Kaszub

Władysławowo, położone u nasady Półwyspu Helskiego, jest jednym z „najdłuższych” miast w Polsce. Rozciąga się na 24 km wybrzeża, od Karwi do Chałup. Zwykle liczy ok. 15 tys. mieszkańców, latem wraz z licznymi przybyszami tu letnikami ich liczba przepięknie sięga 100 tys. Rozbudowana infrastruktura turystyczna i wypoczynkowa oraz gościnność i otwartość jej mieszkańców decyduje o coraz większej popularności miasta i gminy. Doceniając te atuty władze samorządowe dokonują wszelkich starań by poprawić atrakcyjność tych terenów dla turystów poprawiając standard bazy noclegowej i gastronomicznej. Zabiegając o turystów powołano Agencję Promocji, która jest komunalną spółką Skarbu Państwa i gminy Władysławowo. Zajmuje się ona promocją walorów turystycznych gminy a także organizuje życie kulturalne miasta.

Andrzej Czaplicki, prezes Agencji Promocji S.A. we Władysławowie uważa, że takie miasto jak Władysławowo musi się czymś wyróżniać, mieć coś atrakcyjnego do zaoferowania. Oprócz infrastruktury komunalnej typu ławeczki, czyste plaże, potrzebne są działania wychodzące na zewnątrz. I tym we Władysławowie zajmuje się nasza spółka. Działalność nasza polega na tym, że z jednej strony realizujemy działania obligatoryjne, które zleca nam gmina, z drugiej strony prowadzimy też działalność gospodarczą po-

zwalającą uzyskać pewne dochody wspierające działalność podstawową i ograniczające wydatki miasta. Jak na razie forma ta sprawdza się, interesują się nią władze innych gmin i powiatów. W ubiegłym roku 2/3 środków pochodziło z zewnątrz a 1/3 z budżetu gminy. Jest to pewne nowum, w okolicznych gminach nie stosuje się tego, a jest to bardzo efektywna forma oszczędzająca pieniądze gminy, które mogą być przeznaczone na inne cele.

- Specyfika gminy i bliskość innych gmin o podobnym turystycznym charakterze rodzi do-

datkowe możliwości a nawet konieczność współpracy.

- Współpracujemy z podmiotami naszej gminy. Zamierzeniem jest aby niektórzy gestorzy przystąpili jako akcjonariusze do naszej spółki, jeżeli będzie taka wola ze strony gminy. Jest to możliwość dokapitalizowania naszej organizacji, a z drugiej strony gestorzy mieli by większy wpływ na działania naszej agencji. Drugim obiektem współpracy są podmioty z zewnątrz, np. Stowarzyszenie Turystyczne Kaszuby, które podejmuje pewne działania w skali całego regionu. Jako spółka i pracownicy gminy repre-

zentujemy naszą gminę w tym Stowarzyszeniu. Podjęliśmy już kilka wspólnych inicjatyw, chociażby Study Tour dziennikarzy z Anglii. Współpracujemy też z podmiotami prywatnymi, sponsorami imprez, lokalnymi lub z zewnątrz.

Promujemy nasze miasto i gminę na zewnątrz. Uczestniczymy we wszystkich imprezach targowych i turystycznych. Władysławowo jest obecne na targach w Poznaniu, Tour Salon w Poznaniu, Targach Turystycznych Glob w Katowicach, Bielsku - Białej, Warszawie, nie mówiąc o targach w Gdyni i Sopocie.

- Nie ukrywamy, że z turystyki mamy dosyć spore pieniądze - mówi Mirosław Okoń, wiceprzewodniczący Rady Miejskiej we Władysławowie. - Dzisiaj trzeba jednak zabiegać o klienta, trzeba go pozyskać czymś atrakcyjnym. Dziś nie wystarczy już zaoferować już tylko łóżko, dach nad głową i ochłap na talerzu. Trzeba to zrobić w sposób profesjonalny, a są jeszcze ludzie we Władysławowie, którzy tego

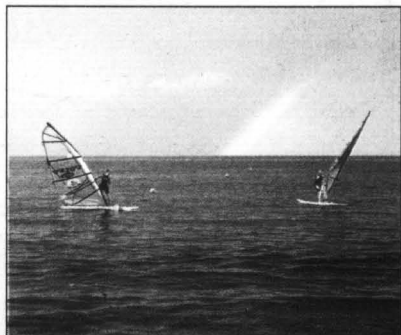
nie rozumieją. Miejmy nadzieję, że Agencja Promocji w naszym mieście będzie bardziej zabiegała o rozreklamowanie i rozpropagowanie miasta i gminy poprzez prasę, radio, obecność na wszystkich nawet najmniejszych imprezach targowych i turystycznych. Może się okazać, że na wielkich imprezach nie udało się nawiązać żadnych kontaktów, zaś obecność na tych najmniejszych zaowocowa-

ła zawarciem różnych umów i kontraktów. My jako władze miasta będziemy wspierali prace Agencji Promocji, dofinansowujemy z budżetu miasta część działań promocyjnych. Wszystko to zaczyna coraz lepiej funkcjonować, widać już efekty na terenie gminy.

- Działalność agencji dotyczy praktycznie terenu całej gminy, na ile województwa ważne możliwości są dosyć duże.

- Mamy najdłuższą plażę, od Chałup do Karwi czyli ok. 23 km nieprzerwanej plaży. Jest to połączony teren do zagospodarowania.

cd. na str. 2



Nowe szanse Kaszub

cd. ze str. 1

Mamy się czym pochwalić, ale to także zobowiązanie. Plaże trzeba odpowiednio przygotować aby turyści chcieli tu przyjechać. Nie chcąc się plaże mamy ładniejsze niż np. w Hiszpanii, gdzie jest bardzo dużo plaż skalistych i kamienistych. Należy wykorzystać jak najlepiej nasze przepiękne piaseczyste plaże. Jeżeli jeszcze będzie pogoda dopisywała będziemy mieli turystów na bieżako. Probujemy wydłużyć sezon turystyczny, w ostatnich latach przy niesprzyjających warunkach pogodowych sezon ten trwał praktycznie 1,5 miesiąca. W tej kadencji rady staramy się wydawać pozwolenia na prowadzenie działalności gospodarczej w sezonie letnim pod warunkiem, że działalność ta będzie prowadzona dłużej, od 15 czerwca do 15-30 września. We wrześniu ludzie przyjeżdżają tu z dwóch powodów: po pierwsze są niższe ceny, a po drugie jest tu cicho, spokój i dużo jodu w powietrzu. Nie chcemy aby turyści września nie zastali wszystkiego zamkniętego po sezonie, chcemy aby te punkty działały jak najdłużej, punkty turystyczne, gastronomiczne, wesołe miasteczka itp. Kwaterydajcy już starają się minimalizować ceny po sezonie, już od 15 sierpnia.

Gmina Pucka jest częścią kaszubszczyzny trwale związanej z rybołówstwem. Będąc atrakcyjną częścią kraju pod względem turystyki i wypoczynku nie sposób uciec przed wieloletnią tradycją tego regionu?

Jeszcze przed kilku laty gmina nasza była prawie wyłącznie z rybołówstwa z zasobów morza i ich przetwórstwa. - stwierdza Franciszek Neuhauer, przewodniczący Rady Miejskiej we Władysławowie - Obecnie warunki się zmieniły, zasoby morza się skurczyły, połowy są mniejsze, spadała rola portu jako węzła jednostki na tym terenie. Turystyka obecna tu od zarania, chociaż kiedyś była to sładowa działalność dziająca nabiera decydującego znaczenia. Jest głównym źródłem dopływu gotówki na ten teren. Zdejmy sobie sprawę, że minimum 20 % ludności nadal żyje z połowu ryb. Jednakże musimy zwracać większą uwagę na to, gdzie lokujemy przedsiębiorstwa przetwarzające ryby. To co było dobre 20 lat temu teraz okazało się niekorzystne, przemysłowy ryb znalazły się w samym centrum miasta, chociaż dawniej budowane były na obrzeżach. Musimy na to zwrócić większą uwagę, od nowa budować plan miasta, przenieść strefę przemysłową w inne miejsce. Nie można łączyć turystyki

z przetwórstwem rybnym gdyż turyści nie będą chcieli mieszać w sąsiedztwie wędmari czy przetwórcy. W związku z tym, nie negując roli portu, uważamy, że najważniejszą treścią dla portu jest budowa mariny jachtowej czyli w znacznej mierze zmiana funkcji portu. Jest to sprawa bardzo trudna, wiąże się z nią problemy własności, stworzenia nowego podmiotu na terenie portu. Nad tym zastanawiamy się w tym roku, jest to temat lub następnym roku dojdziemy do konsensusu i port będzie mógł zadziałać w nowej formule.

Mówił Pan o tym, że należałoby usunąć przemysł rybny ze miasta. Są jednak miasta, które mają tradycje turystyczne i z powodzeniem łączą je z przetwórstwem rybnym, jak chociażby Oslo w Norwegii czy region Algarve w Portugalii. Turysta, który przyjeżdża nad morze z głębi kraju czeka na ty ryba, święte złowiona, smażoną rybkę. Nigdy nie uciekniecie od ryb.

Nie mówię o usunięciu tego typu działalności, bardzo nas interesuje aby port był ogólnie dostępny dla ludzi, podobnie jak smażalnie ryb, małe wędmarki, gdzie na miejscu przygotowuje się i sprzedaje ryby. Czymś innym są jednak małe wędmarki i punkty handlowe a czymś zupełnie innym duże przetwórnice ryb, które przetwarzają setki ton ryb, nie tylko naszych ale także sprowadzanych z zagranicy. Natomiast tradycja rybactwa i folkloru są tu jak najbardziej potrzebne i my je popieramy. Są one stale obecne na naszym terenie i przyciągają turystów. Problem tkwi tylko w tych dużych przetwórcach, gdzie nie da się wyeliminować zapachów, dymów i ścieków. Przy wiatrach północno-zachodnich wszystko to przedostaje się na tereny osiedli mieszkaniowych i staje się nie do wytrzymania. Jest to jedna z ułomności naszego miasta. My jednak nie możemy usunąć tych przetwórci, możemy tylko zaproponować ich przeniesienie w inne dogodne miejsce. Przykładem jest zakład produkcji pizzy mrożonej, którego planowana lokalizację odrzuciliśmy. Turyści przyjeżdżający na nasz teren mają pretensje i zapytania czemu tak mało jest u nas smażalni ryb, jak np. w Lebie. Problem tkwi w tym, że w Lebie ryba jest łowiona i na miejscu sprzedawana. U nas ryba ginie w wielkich przetwórcach rybnych. Latem, gdy kończą się połowy przemysł rybny praktycznie zamiera.

cd. ze str. 1

W niektórych powiatach komisje zakończyły już swoje prace i przystępujemy do wydawania decyzji administracyjnych.

- Czy wśród tych działań są takie, którymi warto byłoby się pochwalić?

- Na podkreślenie zasługuje fakt, że w naszym województwie jako jednym z nielicznych w kraju podjęte zostały konkretne prace w zakresie uporządkowania systemu ewidencyjnego gruntów. Opracowany został projekt założeń systemu katastralnego, który był przedstawiony na spotkaniu z udziałem członków zespołu ds. opracowania i koordynacji Rządowego Programu Rozwoju Systemu Kata-

stralnego, które odbyło się w Starbieniu w czerwcu br. W związku z dotychczasowymi osiągnięciami w zakresie organizacji systemu informacyjnego dotyczącego nieruchomości mamy duże szanse na pozyskanie środków pomocniczych przeznaczonych przez Unię Europejską na prace nad systemami katastralnymi.

- Po objęciu przez Pana urzędu II Wicewojewody, w zakresie pańskich obowiązków znalazły się m.in. Wydział Organizacji Pomocy Społecznej i Ochrony Zdrowia oraz Kuratorium Oświaty, szczególnie trudne wydziały z uwagi na przeprowadzane reformy.

- Na bieżąco analizowana jest realizacja i sukcesywnie usuwane są problemy związane z jej wprowadzeniem. Obejmujemy szeroką kontrolą jednostki ochrony zdrowia mając na uwadze sytuację zdrowotną społeczeństwa naszego województwa.

Pomorskie Kuratorium Oświaty kończy obecnie prace związane z wprowadzeniem, od dnia 1 września br., reformy oświaty. Aktualnie wpływają do Urzędu Wojewódzkiego zapotrzebowania na zakup podręczników szkolnych dla dzieci ubogich i myślę, że trafią one w terminie do szkół.

Rok 1999 jest bez wątpienia rokiem szczególnym i trudnym, gdyż obec-

na koalicja rządowa wprowadza cztery najważniejsze i z punktu widzenia dalszego rozwoju kraju, niezbędne reformy. Przy stanie budżetu naszego państwa nie wszystkie zadania mogą znaleźć odpowiednie zabezpieczenie finansowe, co powoduje, że zarówno administracja rządowa, a także samorządy borykają się z wieloma problemami wynikającymi głównie z niedoinwestowania.

Jestem optymistą i w moim głębokim przekonaniu, już być może od następnego roku, oczekiwamy możemy pozytywnych efektów wprowadzanych reform.

- Dziękujemy za rozmowę.

/alf/

Pomagając sobie nawzajem

cd. ze str. 1

Utworzone zostały specjalne programy finansowane przez Unię Europejską, sprzyjające rozwijaniu małych i średnich przedsiębiorstw. W Polsce taka potrzeba została również zauważona, czego wyrazem jest powołanie w naszym Sejmie, po raz pierwszy w historii w tej kadencji, Komisji Małych i Średnich Przedsiębiorstw.

Chociaż osobiście nie reprezentuję żadnego przedsiębiorstwa, nawet tego najmniejszego, w pełni popieram działania podejmowane przez Stowarzyszenie. Zresztą, na prośbę kolegów i znajomych właścicieli lub dyrektorów tych firm, towarzyszę inicjatywie od samego początku. Dlatego zaproszono mnie do przewodniczenia radzie programowej Stowarzyszenia. Jestem głęboko przekonany o słuszno-

ści takich działań. Jeszcze jako rektor Politechniki Gdańskiej, w latach 1990-1996, byłem gorącym orędownikiem tej idei. Miałem wielokrotnie możliwość obserwowania skuteczności działania takich firm w gospodarce rynkowych krajów zachodnich, np. w Niemczech, Wielkiej Brytanii, Danii, czy nawet w Stanach Zjednoczonych i Ameryki Południowej. Stąd zresztą podejmowane były przez uczelnię próby utworzenia centrów technologicznych i firm działających w obszarze zagospodarowywania nowych idei i pomysłów, rodzących się w pracowniach uczelni i instytutów naukowo-badawczych. Jestem współzałożycielem Polskiego Forum Akademicko-Gospodarczego, którego członkami są rektorzy największych polskich uczelni

oraz dyrektorzy i prezesi najlepszej działających firm w Polsce.

Pierwsze spotkanie zorganizowane przez Stowarzyszenie, na które zaproszono władze lokalne i parlamentarzyistów służyć ma lepszemu poznaniu, co sprzyja tworzeniu właściwego klimatu i integracji samych przedsiębiorców. Spotkanie na pięknych Kaszubach pozwala lepiej poznać możliwości naszego regionu, a szczególnie te turystyczne. Niektórzy mogli się też zapoznać z tradycjami i zwyczajami Kaszubów. Będąc pod koniec czerwca wraz z Marszałkiem Pomorskim, «panem Janem Zarębskim, w Kilonii doowiedzieliśmy się o potrzebach turystów niemieckich, których mogłoby być znacznie więcej na Pomorzu. Są oni głównie zainteresowani tzw. eko-turystyką, a więc tu-

rystyką „rozproszoną”, organizowaną w małych kameralnych pensjonatach, w bliskim kontakcie z przyrodą. O tym również rozmawialiśmy z gospodarzami terenu.

Przedsiębiorstwa te nie tylko działają komercyjnie, ale podejmują również działania charytatywne na rzecz swojego regionu. Rozumieją doskonale znaczenie słów „nie samym chlebem człowiek żyje”. Szczególnie cenne jest wspieranie instytucji kulturalnych, których niezwykle trudna sytuacja finansowa jest powszechnie znana. Wystarczy tu wspomnieć chociażby wspieranie zespołu muzyki dawnej Cappella Gedanensis. Dzięki tym firmom Cappella dysponuje wspaniałym wyremontowaną siedzibą.

PROF. EDMUND WITTBRODT SENATOR RP

REKLAMA

SERWIS SAMOCHODÓW AMERYKAŃSKIEJ SPROWADZAMY SAMOCHODY Z USA NA ZAMÓWIENIE

- PELEN ZAKRES USŁUG
- Naprawy główne silników
- Naprawa automatycznych skrzyń biegów
- Przeeglądy bieżące i okresowe
- Naprawy powypadkowe
- Elektronika i elektryka (ABS, AIR BAG)
- Komputerowe ustawianie geometrii kół
- SPRZEDAŻ CZĘŚCI
- Dla warsztatów - RABAT!!!

MAZDA

AUTORYZOWANY DEALER

- Sprzedaż samochodów
- Serwis w pełnym zakresie
- Sprzedaż części

PHU Zdanowicz
Gdańsk ul. Grunwaldzka 259-przy stacji „Trzy Korony”, tel. (058) 552 06 23, fax (058) 552 06 57

Autoryzowany Partner Lada Polska

PHU SIGNUS

Reda, ul. Wiejska 7, tel./fax (058) 678 31 96

NOWOŚĆ

GAZELA

Nowa LADA 110

Profesjonalny montaż zabezpieczeń - autoryzacja PIM Warszawa

Rybka we Władku - BIS

Turyści przebywający we Władysławowie i jego okolicach oraz mieszkańcy miasta 7 sierpnia będą mogli uczestniczyć w kolejnej imprezie z cyklu „Rybka we Władku”. Warto tutaj przyjść, zjeść rybkę, posłuchać muzyki, odpocząć i zrelaksować się. „Rybkę we Władku - BIS”, (pierwsza odbyła się w lipcu) organizują Agencja Promocji S.A. i PPIUR „SZKUNER Co roku w tych organizowanych w Porcie Władysławowo, w scenarii rybackich kutrów „festynach z rybką” uczestniczy coraz więcej osób i firm poławiających i przetwarzających rybę. Imprezę rozpocznie o godz. 16.00 występ zespołu „SMURFY” z programem dla dzieci. O godz. 18.00 wystąpi JOY & FUN świetnie wykonujący światowe przeboje. Gwiazdą wieczoru jest Krystyna Gizowska, która swój koncert rozpocznie o godz. 20.00. Od godz. 21.00 będzie grała kapela Józefa Roszmana. Organizatorzy zapewniają wspaniałą zabawę przeplatana licznymi konkursami.



Na koniec chwila wspomnień z festynu „Kaszubskie łodzie” w Chalupach, zorganizowanego przez Agencję Promocji 27 lipca. Przy pieśniach i muzyce kaszubskich zespołów rozegrały się tu zawody w niecodziennych dyscyplinach jak regaty starych łodzi, czy zawody sprawnościowe dla rybaków. Jak każdy obyczaj na imprezie obecni byli przedstawiciele władz samorządowych. Na zdjęciu: (od lewej) Artur Jabłoński, starosta pucki aktywnie wspierał drużynę Pucka w przeciąganiu liny, obok Franciszek Neubauer, przewodniczący Rady Miejskiej we Władysławowie oraz Romualda Białkowska, dyrektor „Szkunera” i radna powiatu puckiego.

/a/

FOT. ANTONI
FILIPKOWSKI

Przygoda z golfem w Juracie

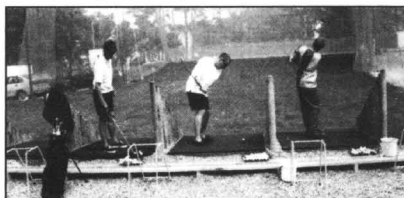
Golf jest tą dyscypliną sportu, która bardzo wciąga, więc nie w tym dziwnego, że na świecie uprawia golf sto milionów ludzi.

Popularyzacji golfa, i to nad samym morzem, podjął się Janusz Hevell, zapalony golfista, dotychczas znany wielu Polakom tylko z „Głosu Ameryki”. Z jego inicjatywy powstał na Półwyspie Helskim przy znanym hotelu „Bryza” w Juracie pierwszy w Polsce w pełni profesjonalny obiekt do nauki i ćwiczeń gry w golf. Tutaj doświadczeni trenerzy, w sposób wyrozumiały, krok po kroku popro-

wadzą nas w poryjający świat golfa. Do dyspozycji gości jest driving range, putting green oraz dla relaksu zabawa na mini golfie. Zdaniem Janusza Hevella warto zasmakować „golfowej przygody”, by po

kilku dniach ćwiczeń w Juracie móc spróbować swoich sił na ćwiczebnych dołkach w Maleninie, a następnie już na prawdziwych polach golfowych.

/a/ FOT. ANTONI FILIPKOWSKI



REKLAMA



OTWÓRZ DRZWI DO WYJĄTKOWYCH MOŻLIWOŚCI...

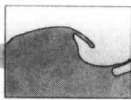
...które oferuje Ci SUPERKONTO w PKO BP: minimum formalności, międzynarodowe karty płatnicze, łatwo dostępne kredyty - odnawialny i gotówkowy, możliwość bezpiecznego i korzystnego lokowania pieniędzy oraz całodobowy dostęp do gotówki dzięki szerokiej sieci bankomatów... W sumie wiele korzyści na co dzień. Bo SUPER to coś naprawdę wyjątkowego.



PKO BP *Blisko Ciebie*

SUPERKONTO

POWSZECHNA KASA OSZCZĘDNOŚCI BANK PAŃSTWOWY Internet: www.pkobp.pl Infolinia: 0-800 120 139



Drogi powiatowe czy wojewódzkie?

Województwo Pomorskie należy do jednych z najbardziej uprzemysłowionych w kraju, o znaczącym potencjale ekonomicznym przedsiębiorstw reprezentujących m.in. przemysł stoczniowy, jachtowy, rafineryjny i energetykę. Wspaniałe usytuowanie regionu z bogactwem malowniczego krajobrazu - jezior, pięknymi, ciągnącymi się wzdłuż bałtyckiego brzegu piaszczystymi plażami i terenami nad Zatoką Gdańską i Pucką, zachęca do turystyki, wypoczynku i uprawiania sportów wodnych.

Każdego roku setki tysięcy wczasowiczów przybywa nad błękitne morze i rozgrzane słońcem piaszczyste plaże. Poprawił się standard bazy gastronomicznej i noclegowej, powstają campingi, pola namiotowe, korty tenisowe i boiska.

Głównym problemem władarzy gmin i powiatów jest utrzymanie istniejących dróg i budowa nowych. Nie jest tajemnicą, że aby latem dojechać na Hel trzeba stać w kilometrowych korkach. Gdy amatorzy nadmorskich wycieczek tracą czas i nerwy, do atmosfery dostają się niezmierzone ilości spalin. W sytuacji gdy władze wojewódzkie tłumaczą ten stan brakiem pieniędzy, pojawiły się interesujące inicjatywy wśród samorządów powiatowych Województwa Pomorskiego, zmierzające do przejęcia dotychczasowych dróg wojewódzkich pod zarządek powiatów.

Na terenie powiatu wejherowskiego jest 1400 kilometrów dróg publicznych - mówi Grzegorz Szalewski, starosta wejherowski. - Powiat otrzymał subwencję drogową w wysokości 3,4 mln. PLN, jednakże wydatki na drogi powiatowe w tym roku znacznie przekraczają kwotę subwencji. Szacuje się je na około 8,5 mln PLN. Miasto Rumia przeznaczą na inwestycje na drogach około 2,5 mln. PLN. Komunalny Związek Doliny Redy i Chylonki na remont drogi powiatowej przeznaczył 350 tys. PLN. Pozostałe gminy również uczestniczą w utrzymaniu dróg powiatowych. Rada powiatu Wejherowo, jako pierwsza w Województwie Pomorskim podjęła decyzję o zaciągnięciu kredytu na sumę 2 mln. PLN.

Zarząd Powiatu Wejhe-

rowo jest zainteresowany przejęciem dróg na swoim terenie. Podział zarządzania drogami nie zawsze odpowiada lokalnym potrzebom. Zdarza się, że odcinek drogi zarządzany jest

zarządzania nad drogami wojewódzkimi leżącymi na ich terenie należy wyjaśnić, że nowelizacja ustawy o drogach publicznych z dniem 1 stycznia 1999 r. ustanowiła nowych zarządców dróg w

dostosowaniu do reformy administracji państwa. Sieć dróg, dotychczas zarządzana przez Generalną Dyрекcyję Dróg Publicznych w Warszawie, została podzielona na:

- drogi mające znaczenie komunikacyjne w skali całego państwa - jako drogi krajowe, których zarządcą jest Generalny Dyrektor Dróg Publicznych
- drogi mające znaczenie komunikacyjne w skali województwa - jako drogi wojewódzkie, których zarządcą jest zarząd województwa
- drogi mające znaczenie komunikacyjne w skali powiatu - jako drogi powiatowe, których zarządcą jest zarząd powiatu.

Ustawa o samorządzie wojewódzkim z 5 czerwca 1998 r. oczywiście dopuszcza możliwość wzajemnego zlecenia i przekazywania sobie zadań pomiędzy różnymi sferami

blami samorządu. W myśl tego można sobie wyobrazić, że województwo oddaje powiatowi pieniądze wraz z nadaniem utrzymania dróg wojewódzkich w powiecie wejherowskim. Jako zarząd mieliśmy do wyboru - albo utworzyć własny zarząd nad podległą nam kategorią dróg wojewódzkich, albo zlecić to zadanie powiatom. Osobiście byłem przez jakiś czas zwolennikiem tego drugiego rozwiązania do czasu, kiedy okazało się, że pochłonę-

chową kadrę techniczną i właściwie gospodarującą funduszami przeznaczonymi przez Sejmik Województwa Pomorskiego na utrzymanie sieci dróg wojewódzkich.

Ponadto warto zaznaczyć, że, w powiecie wejherowskim znajduje się pięć dróg wojewódzkich. I tak:

1. Droga nr 213 Słupsk - Celbowo o długości całkowitej 50 km, przechodzi przez powiaty słupski, lęborski, wejherowski i pucki, - na terenie powiatu wejherowskiego na długości 16 km.

2. Droga nr 217 Krokowa - Wejherowo o długości całkowitej 23 km, przechodzi przez powiaty pucki i wejherowski - na terenie powiatu wejherowskiego na długości 7 km.

3. Droga nr 218 Gdańsk - Wejherowo o długości całkowitej 28 km, przechodzi przez powiaty kartuski i wejherowski - na terenie powiatu wejherowskiego na długości 22 km.

4. Droga nr 224 Sopot - Nowa Karczma o długości całkowitej 66 km, przechodzi przez powiaty wejherowski, kartuski i kościerski - na terenie powiatu wejherowskiego na długości 23 km.

5. Droga nr 27 Reda - Władysławowo o długości całkowitej 23 km przechodzi przez powiaty wejherowski i pucki - na terenie powiatu wejherowskiego na długości 4 km.

Z powyższego zestawienia wynika, że drogi te zaledwie we fragmentach znajdują się na terenie powiatu wejherowskiego, zatem nie mogą być zarządzane na całym biegu przez samorząd terytorialnie ograniczony do terenu

powiatu wejherowskiego. Drogi wojewódzkie w powiecie wejherowskim są bezpośrednio utrzymywane przez Rejon Dróg Wojewódzkich w Pucku. Rejon dysponuje bazą wystarczającą na utrzymanie letnie i zimowe sieci dróg wojewódzkich. Kierownikiem rejonu jest Pan Henryk Matea - wieloletni pracownik drogownictwa, posiadający bardzo duże doświadczenie i umiejętności w utrzymaniu i budowie dróg.

Natomiast jeśli chodzi o zimowe utrzymanie dróg nic nie stoi na przeszkodzie aby Zarząd Dróg Powiatowych w Pucku współpracował z Zarządem Dróg Wojewódzkich w Pucku i zawierał w tej sprawie odpowiednie porozumienia, tak by, nie dochodziło do przysłowiowej już sytuacji gdy pląg jadący odśnieżyć drogę powiatową nie podnosił lemiesz na drodze wojewódzkiej.

Nie bez znaczenia jest argument, że reforma samorządowa państwa przydziela określonym samorządom określone zadania za fundusze, które stanowią budżet samorządu. Najskuteczniejszą formą kontroli wydatkowania tych funduszy jest nadzór poprzez instytucje bezpośrednio podlegające danym zarządom. W naszym przypadku Zarząd Dróg Wojewódzkich.

Jestem wdzięczny Panu Staroście za troskę jaką wykazuje w zakresie właściwego utrzymania dróg jednak uważam, że organizację utrzymania dróg w powiecie wejherowskim należy pozostawić bez zmian - kończy Jacek Kurski.

FOT. ANTONI FILIPKOWSKI



Grzegorz Szalewski



Jacek Kurski



Gdańsk Sail '99

Puchar Prezydenta Gdańska

Pod hasłem **GDANSK SAIL '99** kryje się zaproszenie do przeżycia przygody, przygody pod żaglami, która może mieć swój początek, a może jedynie przystanek w starym grodzie nad Motławą. **GDANSK SAIL '99** ponownie stwarza okazję do uczestnictwa w cyklu imprez żeglarskich, które jak co roku, uatrakcyjniają sezon wakacyjny w naszym mieście, przyciągając uwagę gdańszczyzan i licznie przybyłych gości.

13 sierpnia o godz. 17.00 w Dworze Artusa nastąpi uroczyste otwarcie Pucharu Prezydenta Gdańska. Jest to już kolejna impreza mająca na celu rozpropagowanie żeglarstwa w naszym regionie, do udziału w której wszystkich chętnych zaprasza „Gazeta Trójmiasto” - patronująca imprezom oraz organizatorzy - Urząd Miejski w Gdańsku, Jachtklub Stoczni Gdańskiej i Scandinavia Boatsimport Poland. 14 i 15 sierpnia zaplanowano rozegranie dwu wyścigów żeglarskich i jednego wyścigu łodzi motorowych, w których swoje umiejętności będą mogli zaprezentować nie tylko polscy żeglarze. Tym razem trasa regat została zaplanowana w jak najmniejszej odległości od brzegu, wzdłuż plaży pomiędzy trzema mólami: gdańskim w Brzeźnie, sopockim, i orłowskim, tak aby umożliwić śledzenie żeglarskich zmagani wszystkim turystom i kibicom tego widowiskowego sportu. Centralnym miejscem regat be-

dzie molo w Brzeźnie. Tutaj przewidziano start i metę każdego z wyścigów. Przebieg regat będzie cały czas fachowo komentowany za pomocą odpowiedniej aparatury nagłaśniającej.

Drugą żeglarską imprezą rozgrywaną w ramach **GDANSK SAIL '99** są regaty o puchar Scandinavia Boatsimport Poland, w których udział będą brały kabinowe łodzie motorowe. Wyścig tych jednostek przewidziany jest jako pierwszy w programie regat i zostanie rozegrany w sobotę 14 sierpnia o godzinie 10.30. Warto pojawić się na molo w Brzeźnie nawet przed planowanym terminem startu łodzi motorowych, aby w pełni móc oszacować piękno i dynamikę tych wodnych maszyn, których jak do tej pory zgłoszono już do wyścigu ponad piętnaście. Organizatorem wyścigu łodzi motorowych jest firma Scandinavia Boatsimport Poland specjalizująca się w usługach

związanych z użytkowaniem i konserwacją takich właśnie jednostek. W przeciwieństwie do jachtów uzależnionych od siły i kierunku wiatru łodzie motorowe charakteryzują się dużą prędkością i sterownością. Skracają to znacznie czas oczekiwania na zwycięzcę, który powinien osiągnąć linię mety już po pół godzinie. W nagrodę otrzyma główne trofeum - puchar Scandinavia Boatsimport Poland, ufundowany przez organizatora tego wyścigu. Jednym z pierwszych sponsorów imprezy jest firma Techno-Bud producent masy szpachlowej EKO-TYNK.

Drugi główny wyścig tego dnia, a pierwszy na drodze do zdobycia Pucharu Prezydenta Gdańska, rozpocznie się o godz. 12.00. Dokładnie w południe na starcie pojawią się wszystkie jednostki morskie napędzane jedynie siłą wiatru. Aby sprawiedliwości stało się zadość ich możliwości będą oceniane w czterech klasach: I

jachtów bezkabinowych, II jachtów kabinowych o długości kadłuba poniżej 6,5 m, III jachtów kabinowych, których długość mieści się w przedziale 6,5 - 8,0 m oraz IV - grupy jachtów o długości kadłuba przekraczającej 8,0 m.

Ta sama klasyfikacja była już stosowana w ubiegłym roku. Wówczas w Pucharze Prezydenta Gdańska rywalizowały ze sobą 33 jachty. W grupie jednostek o największej długości kadłuba zwyciężył jacht Hadar (13,30) pod dowództwem doświadczonego w morskich bojach kapitana Mariana Kuli. Można spodziewać się, że w tym roku Hadar również pojawi się na starcie nie oddając walkowerem swego zwycięskiego miejsca sprzed roku.

Ostatni wyścig regat o Puchar Prezydenta Gdańska zostanie rozegrany w niedzielę - 15 sierpnia o 12.00. Po zakończeniu wyścigu, wszystkie jednostki popłyną do Marinu Gdańskiej, gdzie odbędzie się uroczyste rozdanie nagród zwycięzcom regat łodzi motorowych i jachtów.

Puchary otrzymają załogi zwycięskich jachtów w każdej klasie i bezwzględnie najszybsze jachty w danej



grupie. Przewidziano także nagrody dla zdobywców II i III miejsca w danej klasie.

Wszystkich, którzy mogą i chcą podjąć się tego wyzwania organizatorzy zapraszają do uczestnictwa w Pucharze Prezydenta Gdańska oraz Pucharze Scandinavia Boatsimport Poland. 7 sierpnia o godz. 14.00 (w zależności od warunków) przy molo w Brzeźnie lub na redzie portu Górk Zachodnie w celu prze-

ćwiczenia procedur odbędzie się próba startów dla jachtów motorowych. **Ostateczny termin przyjmowania zgłoszeń mija 13 sierpnia o 20.00, a informacji o regatach udziela organizator imprezy w siedzibie Jachtklubu Stoczni Gdańskiej - Gdańsk, ul. Przelom 9, tel. 307-31-15, 305-01-23, fax. 305-06-58, od poniedziałku do piątku w godzinach od 10.00-16.00.**

REKLAMA



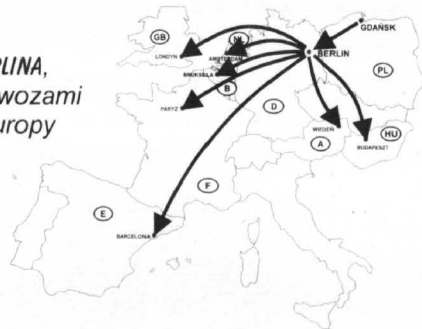
KONCESJONOWANE, REGULARNE LINIE AUTOKAROWE

CAŁA EUROPA

STUTTGART - 4 razy w tygodniu
BERLIN - 2 razy w tygodniu
BREMEN - 2 razy w tygodniu
PARYŻ - 2 razy w tygodniu

NOWOŚĆ:

połączenie do **BERLINA**,
skorelowane z przewozami
do innych miast Europy



NAJTAŃSZE w Polsce wycieczki do **PARYŻA**

- 5 DNI JUŻ OD 599 PLN

pełna oferta turystyczna krajowa i zagraniczna

wynajem **LUKSUSOWYCH** autokarów

- NEOPLAN N 316 SHD
- MERCEDES 0404

CENTRALA:

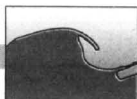
80-850 Gdańsk
 ul. Rajska 6
 tel. (058) 301-79-14, 301-13-24
 fax (058) 301-10-59

e-mail: office@olivia.com.pl
<http://www.olivia.com.pl>

ODDZIAŁY:

Gdańsk-Wrzeszcz tel. 346-08-63
 Gdańsk-Oliwa tel. 554-80-91
 Gdynia tel. 620-73-62





Konkurs

W trosce o zdrowie i piękno

Od czterech lat Wojewoda Pomorski i Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Gdańsku organizuje konkurs zadrzewieniowy, którego celem jest zwiększenie ilości terenów zielonych.



Ta piękna akcja podnosząca estetykę krajobrazu wzbogaca strukturę ekologiczną terenu i zwiększa odporność środowiska na ujemne skutki oddziaływania przemysłu. Dla wielu ludzi, którzy podejmują rzucone wyzwanie, będzie to osobisty wkład w polepszenie warunków zdrowotnych w miejscu zamieszkania. W ubiegłym roku laureatem kon-

kursu był (wśród osób prywatnych) Marian Truta z Bielawek, gm. Pępów, który uzyskał 725 punktów za nasadzenie 377 drzew liściastych, 173 iglastych i 280 metrów żywopłotu. Na zdjęciu prezentujemy fragment ogrodu pana Mariana Truty. Spośród instytucji biorących udział w konkursie najwyższą punktację (1157 pkt.) uzyskał szpital specjalistyczny w Kościerzynie. Rok wcześniej pierwsze miejsce w województwie (indywidualnie) zajął Klaudiusz Buzalski z Orla w gminie Liniewo, który na terenie własnej posiadłości zakłada ogród botaniczny. Nagroda zbiorowa przypadła Gdańskowi za park na Zaspie.

W konkursie tegorocznym, ogłoszonym w lutym br., mogą brać udział, tak jak w latach ubiegłych, osoby fizyczne oraz jednostki organizacyjne z terenów wiejskich i miejskich.

Ocenie podlegają zadrzewienia i zakrzewienia wysadzone jesienią roku poprzedzającego ocenę oraz wiosną roku bieżącego.

Laureaci konkursu zostaną wybrani spośród dwóch grup: nieruchomości prywatne oraz inne jednostki, jak placówki oświatowo - wychowawcze (na przykład szkoły) i inne. Obowiązująca punktacja: za posadzenie jednego drzewa liściastego - 1 pkt, drzewa iglastego 0,5 pkt, krzewu 0,2 pkt, zaś za posadzenie jednego metra bieżącego żywopłotu



0,2 pkt. Komisja może zwiększyć punktację o 100% za szczególnie wartościowe nasadzenia. Z oceny wyłączone są drzewa zasadzone niezgodnie z siedliskiem, drzewa i krzewy owocowe (za wyjątkiem stosowanych do żywopłotów), a także zadrzewienia i zakrzewienia mające charakter plantacji.

Konkurs przebiega w dwóch etapach: gminno - miejskim i wojewódzkim. Do 15 sierpnia urzędy miast i gmin wyłonią po dwóch przedstawicieli z każdej z grup konkursowych i wyniki przekażą Wojewódzkiej Komisji Konkursowej. Eliminacje do konkursu wojewódzkiego gmina lub miasto może potraktować jako konkurs wewnętrzny, do którego opracuje swój regulamin i dodatkowe zasady.

Komisja Wojewódzka do 30 września dokona oceny zgłoszonych obiektów i ustali listę nagrodzonych w każdej z dwóch grup konkursowych oddzielnie. Zgłoszenia do konkursu powinny zawierać nazwę uczestnika (bądź imię i nazwisko), adres, lokalizację i opis nasadzeń, termin rozpoczęcia i zakończenia nasadzenia oraz opinię pracownika urzędu miasta (gminy) prowadzącego zadrzewienia.

W skład Wojewódzkiej Komisji konkursowej wchodzi przedstawiciele Wojewody wskazani przez Wydział Ochrony Środowiska Urzędu Wojewódzkiego w Gdańsku a także przedstawiciele Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Gdańsku.

Najlepsze nasadzenia zostaną nagrodzone nagroda-

mi pieniężnymi ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Gdańsku. Niezależnie od nagród pieniężnych przyznawane będą uczestnikom nagrody rzeczowe i dyplomy. Nagrody pieniężne zostaną przyznane nie więcej niż jednej trzeciej uczestników konkursu, proporcjonalnie do ilości uzyskanych punktów. Pracownicy administracji samorządowej prowadzący sprawę zadrzewień otrzymają nagrody w wysokości do 10% kwoty nagród z terenu swojej gminy.

Szczegółowe informacje na temat konkursu można uzyskać telefonując do mgr inż. Sylwestra Hiszpańskiego kierownika Inspektoratu Zadrzewień i Ochrony Przyrody pod nr tel. 307 - 76 - 41.

Antoni Filipkowski

REKLAMA

POLNORD

81-472 Gdynia
ul. Legionów 130
tel./fax (058) 622 43 61, 622 55 21
622 00 41, 622 53 72

BUD

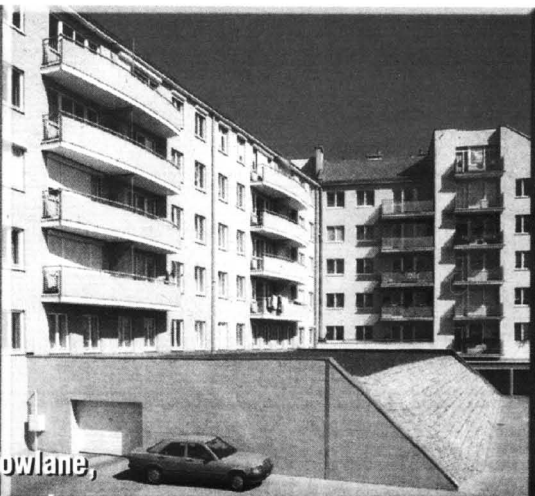
doświadczona
kadra inżynierska
wykwalifikowana
załoga

wykonują:

- roboty ogólnobudowlane, inwestycyjne i remontowe

- realizacja obiektów „pod klucz” w generalnym wykonawstwie (budownictwo mieszkaniowe, przemysłowe, użyteczności publicznej)

- usługi projektowe związane z budownictwem



Czy polski tenis jest chory?

Największy zawodowy tenisowy turniej w Polsce jakim był odbywający się w dniach od 12 do 18 lipca na sopockich kortach PROKOM OPEN zakończył się sukcesem Hiszpanki Conchity Martinez. Jej przypadł puchar i wysoka nagroda z najwyższej dotychczas puli nagród na kortach SKT - 180 tysięcy dolarów. Osiem lat wystarczało Sopotowi na przejście wszystkich szczebli w strukturze ITF i uplasowanie się pośród turniejów trzeciej kategorii zawodowego tenisa kobiet. Są więc hojni sponsorzy, są pieniądze do wygranania, zwiększa się szansa na przyjazd do Sopotu prawdziwych gwiazd światowego tenisa, rośnie ranga sopockich kortów. To wszystko cieszy i zarazem skłania do szukania odpowiedzi na pytanie - co stało się z polskim tenisem?

Ewek Świątek, polski dziennikarz i publicysta, znawca tenisa, relacjonujący międzynarodowe turnieje m.in. w piśmie „Tenis” uczestniczył w turniejach sopockich już po raz czwarty.

- Nie jestem zachwycony poziomem gry polskich tenisistek - mówi. - Uwazam, że polski tenis przeżywa sezon ogórkowy, nie tylko w Sopocie, ale i na arenie światowej. Niestety, nie można operować tenisa na dwóch zawodniczkach - Grzybowski i Olszy. Te dwie zawodniczki nie są już młode. Na ostatnim Wimbledonie, 2 tygodnie temu, błysnęły młode talenty, jak np. Elena Dokić, która wygrała 6:2, 6:0 z pierwszą zawodniczką świata, Martiną Hingis. Drugą zawodniczką jest Łukić, trzecią Aleksandra Stevens. Są to zawod-

niąc aż o 5 lat spóźnione.

- Wydaje mi się, że choroba polskiego tenisa jest bardzo poważna. Jedni wymieniają brak pieniędzy, inni ośrodki, sprzęt, jeszcze inni winią trenerów lub brak talentów. Myślę, że większa część winy leży po stronie samej organizacji i struktury polskiego tenisa. Nie ma żadnej struktury ani myśli przewodniej, nie ma mocnych ośrodków, które później wysyłałyby swoich zawodników do centralnego ośrodka na szkolenia. Trenerzy są raczej zainteresowani chałturą, tzn. zarabianiem pieniędzy dla siebie a nie szkoleniem wysokiej klasy zawodników, bo to im się nie opłaca. Brakuje też pieniędzy na zagranicznych trenerów. Wysyłamy czasem zawodników na zagraniczne szkolenia, ale

nie mają one odpowiedniej cji i szkolenia młodzieży, kierowania jej do najlepszych trenerów.

- Na turnieju w Paryżu polskich juniorów nie było wcale, w Londynie Polka przegrała mecz w 2 setach, ponieważ nie miała butów i się ślizgała. Do czego to podobne, żeby płacić za trenera, za zawodniczkę, która przyjeżdża na turniej bez butów. To tak jakby organizować zawody pływackie nie mając basenu. To samo dotyczyło polskich zawodników w latach ubiegłych - byli nieprzygotowani, mieli zły sprzęt.

- W zakresie pracy z najmłodszymi mamy pewne sukcesy, zdobywamy medale na Uniwersjadzie, np. Anna Zarska. Jest to zawodniczka bardzo dobrze grająca, ale do światowej czołówki jeszcze jej daleko, co potwierdza turniej w Sopocie. Polski tenis jest chory i nie zapowiada się aby w najbliższych latach ktokolwiek z Polaków dostał się do światowej czołówki. Obserwując wszystkich młodych polskich zawodników nie widzę nikogo, kto by spełniał warunki do startu w dużych turniejach. Ważną rolę w uzdrowieniu polskiego tenisa powinien odegrać Polski Związek Tenisowy. Konieczne jest ustalenie wspólnej drogi. Związek robi swoje, trenery jako osobna grupa prowadzą osobne szkolenia, ośrodki mają także odrębną politykę. Nie ma żadnego wspólnego planu czy programu ani instytucji nadzorującej rozwój tenisa w Polsce, zajmującej się szkoleniem zawodników i trenerów.



Ryszard Krauze i Jacek Karnowski podczas zakończenia turnieju Prokom Open

Ostatnio miałem okazję obserwować treningi największych sław tenisa na świecie, Steffi Graf, Kurnikowej i innych. Treningi te wyglądają zupełnie inaczej niż w polskich realiach. Określiłbym to tak: oni trenują mocno, a my się bawimy w tenis, objamy się po kcorcie, nie ma solidnej pracy. Steffi trenowała ze swoim trenerem codziennie 2 godziny rano. Wszystkie elementy tenisa, bekheny, forhendy, dochożenia do siatki, serwowania, dobiegania, woleje, były 100 razy przecwiczone. Dopiero gdy trener był zadowolony mogła przejść do następnej części treningu. U nas natomiast stawia się dwie zawodniczki, dobrane najczęściej przypadkowo, które jakoś tam grają.

Wśród licznych gości obserwujących rozgrywki tegorocznego międzynarodowego turnieju tenisowego kobiet PROKOM OPEN był Mariusz Czerkawski polski hokeista od lat związany z Amerykańską Ligą Hokeja na Lodzie - Szkoda, że polskiego akcentu zabrakło już na początku turnieju - mówi znany hokeista - Trudno ocenić gdzie tkwi błąd w polskim tenisie. Myślę, że zawodnicy angażują się w sport w 100 %, a przynajmniej tak

powinno być. Oczywiście warunki i możliwości są. Ten turniej np. był bardzo dobrze zorganizowany, podobnie jak rok temu podobny turniej w Poznaniu. Czasami są jednak braki, nasze polskie możliwości nie zawsze dorównują tym, które mają zawodnicy w Kanadzie i Stanach. Trudno mi jest oceniać tenis. Wydaje mi się, że wszystko wiąże się z kosztami, sprzęt jest bardzo drogi, podobnie jak użytkowanie czy budowa obiektów sportowych. Miejmy nadzieję, że zmienia się na lepsze i warunki i mentalność ludzi.

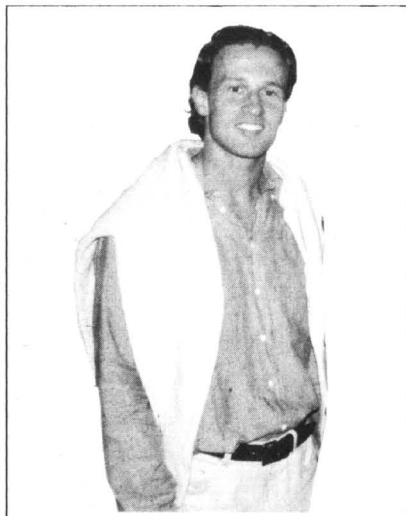
- Czy można powiedzieć, że nasza młodzież jest mniej zdolna i mniej pracowita?

- Oczywiście, że nie. Myślę, że wynika to z innej kultury, innego podejścia czy motywacji. Nie jestem profesjonalnym trenerem, psychologiem czy pedagogiem, wiem tylko z własnego doświadczenia, że niesamowicie ważne jest samozaparcie, zaangażowanie i miłość do tego co się robi.

Na zakończenie turnieju poprosiliśmy o opinię o polskim tenisie Ryszarda Krauze, właściciela Prokoma i przewodniczącego komitetu organizacyjnego PROKOM OPEN.

- Myślę, że musimy szko-

lić młodzież. Przerwana została w pewnym sensie linia jaką jest szkolenie 8, 12 i 14-latków. Wynika to z tego, iż brak jest generalnego sponsora, jakim do niedawna było państwo. Na szczęście to miejsce zajmują teraz prywatni sponsorzy i myślę, że to kwestia czasu, aby uporządkować tę procedurę. Jesteśmy na najlepszej drodze, mamy przykład Sopotu, działu Akademii Tenisowa, jest coraz więcej osób wspierających tenis. PZT prowadzi znakomitą politykę, świadoma, porządkującą sprawy szkolenia. Myślę, że jest to jedyny klucz do tego, aby w niedługim czasie mieć w każdej kategorii wiekowej indywidualności, które dadzą nam te mile chwile jakie dały nam Grzybowska i Olsza. I trzeba szkolić gdzie się da, nie jest kluczem miejsce, jest nim dobrze rozłożony program i możliwości organizacyjne. Można szkolić w halach, można po części wysyłać za granicę. Do pewnego etapu można szkolić w Polsce, ale potem trzeba dać szansę zawodnikom, aby grali wszędzie i szkolili się wszędzie. Myślę, że mamy trenerów, którzy sprawią, że nasze zawodniczki będą grały w najlepszej 30 świata.



Mariusz Czerkawski

niczki klasy światowej i dopiero 16-letnie. A my mamy dwie, 20 i 21-letnie, które w zasadzie może się nie cofają ale też nie idą też do przodu. Grzybowska miała 7-miesięczną przerwę spowodowaną operacją kolana. To usprawiedliwia fakt, że jest obecnie w granicach 140 miejsca w WTA. Nie wszyscy zdają sobie sprawę, że przesunięcie się od 120 miejsca na liście WTA wyżej niż Olsza, która obecnie jest 131, wyklucza zawodniczki z turniejów wielkoszlemowych. Rezultat jest taki, że muszą one grać w eliminacjach, zmagać się z młodymi, zdolnymi 16-latkami. Nasze zawodniczki są

wracają tam niechętnie, mówiąc, że niczego się nie nauczyli. Wniosek jest jeden: powinniśmy szkolić przede wszystkim polskich trenerów i zachęcać ich, aby pracowali z młodzieżą. Takiej sytuacji teraz nie ma, żaden trener nie wychował u nas wartościowego zawodnika. Nawet prywatni biznesmeni jak pan Gliński, który początkowo inwestował w Grzybowską, teraz zdecydował się wspierać zawodniczki z krajów wschodnich. Wybiera sobie talent i wie, że coś z niego będzie. Nie znaczy to, że w Polsce nie ma talentów. Są ludzie zdolni, trzeba tylko zmienić system klasyfika-





STACJA NR	ADRES STACJI	TELEFON	PALIWA					USŁUGI												
			ET 84	Pb 95	Pb 96	ON	LPG	USŁUGI GASTRONOMICZNE	USŁUGI MOTORYZACYJNE	MYJANIE WC	TELEFON	ODMURZACZ KOC	POMPOWANIE KOC	LOTTO	NOLEZD	WYŻYŻKA KUCHNIA	PRZYSIUSZ KUCHNIA	PARKING (TIR)	KARTY PLATINICZNE	NAPoje GORĄCE
Nr 1	ul. Wajcherowska 2	84-740 Reda	0-58 678 22 14	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 2	przy trasie E-7	14-400 Pasłęk	0-56 748 38 13	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 3	ul. Wapka Peńkiewa	62-700 Malbork	0-56 772 10 24	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 4	ul. Łowicka 22	63-032 Piszczki	0-58 683 91 27	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 5	ul. Gromadzińska 111	63-200 Pruszcz Gd	0-58 682 77 70	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 6	przy trasie E-7	60-020 Cedry Małe	0-58 683 61 76	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 7	przy trasie 228	80-200 Chwaszczyno	0-58 681 73 27	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 8	ul. Kossackiego 11	63-140 Gniezno	0-58 535 74 52	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 9	ul. Gdańska 3	63-207 Kokoszczynek	0-58 587 74 72	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 10	ul. Malborska 145	62-500 Kwidzyn	0-56 778 45 67	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 11	ul. Komarowa 2	61-127 Gdynia	0-58 621 34 85	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 12	ul. Obwodowa	60-295 Gdańsk Główny	0-58 552 52 44	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 13	ul. Soborna 2	60-745 Gdańsk	0-58 305 53 95	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 14	ul. Hallera 122	60-795 Gdańsk	0-58 244 98 02	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 15	ul. Karłowicza 383	60-125 Gdańsk	0-58 303 57 80	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 16	ul. Obwodowa	60-290 Gdańsk Główny II	0-58 554 61 85	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 17	ul. Katarzacka 41	60-261 Gdańsk	0-58 557 18 61	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 18	Stara Dąbka w Kaszynie	przy trasie nr 6	0-84 342 53 13	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Nr 19	ul. Beethovena	Gdańsk	0-58 302 25 44	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•

WSZYSTKIE STACJE CZYNNE CAŁĄ DOBĄ - PEŁNA GAMA OLEJÓW PRODUKCJI RAFINERII GDANSKIEJ S.A.

wszystkie drogi prowadzą do nas

Jakość na medal



*Laureat I Nagrody
w konkursie
Mercurius Gedanensis
na najlepszy produkt*

*V Międzynarodowych Targów Przetwórstwa i Przetworów Rybnych
POLFISH '99*

B.M.C.
P.P.H.U. B.M.C.
84-120 Władysławowo
ul. Przemysłowa 14
tel./fax (0-58) 674-02-06

DZIENNIK POMORSKI

ISSN 1232 - 3713

Regionalne Pismo Ziem Północnych

Nr 31 (329) POMORSKIE • POMORSKO-KUJAWSKIE • WARMIŃSKO-MAZURSKIE 5.08.1999 r.

BB® SALON MEBLOWY
CENTRUM HANDLOWE AUCHAN W GDAŃSKU

-10% na 10-lecie

od 7 sierpnia do 7 września

25/85

Fundusz Północny

Regiony wokół Elbląga, Słupska, Olsztyna, Torunia, a także Piły, Koszalina i Suwałk mogą liczyć na finansowe wsparcie inwestycji ze strony właśnie uruchomionego Funduszu Północnego.

Jego założyciele Small Enterprise Assistance Fundus, Fundusz Współpracy oraz Fundacja na rzecz Rozwoju Rolnictwa Polskiego wyłożyli na to przedsięwzięcie 8 mln. **cd. na str. 2**

Czy można uzdrowić jajkiem? Albo wmówić komuś, że urząd skarbowy zwróci mu 100 tysięcy nowych złotych? Albo uwieść obietnicą kredytu oprocentowanego o połowę mniej niż w banku? Można. Wystarczy tupet i pewność siebie. Nawet taką, jaką przejawiają Cyganki na niemalże wszystkich dworcach Pomorza i kraju. **czytaj na str. 3**

JAJA W BERECIE

Lubiana nie czeka

Konsolidacja branży jest potrzebna, choćby ze względu na narastającą konkurencję. Za dwa lata zostaną zniesione kontyngenty na porcelanę importowaną z Azji - ostrzega Krystyna Wawrzyniak, prezes ZPS Lubiana - mając na względzie wahania dużo niższej notowanej Chodzieży, co do ewentualnej fuzji z kaszubską firmą. W latach 1997 - 98 na modernizację Lubiany wydano 18,5 mln zł. W tym roku nakłady inwestycyjne zamkną się kwotą 7 mln zł. Spółka uruchomiła ostatnio dwa składy hurtowe w Legionowie i Krakowie, mając na celu w br. zwiększyć swój udział w krajowym rynku porcelany z 15 do 20 proc. Do czerwca Lubiana sprzedała już wyroby za 55 mln zł i osiągnęła 3 mln zł zysku.

Pizza a'la Danuta

Znany producent makaronów Danuta, wykładając 12 mln zł i korzystając z identycznego udziału European Renaissance Capital, utworzył z tą firmą spółkę Malma Pizza, której celem będzie dostarczanie na rynek mrożonej pizzy. - Ryzyko przedsięwzięcia jest duże - uważa Witold Grabowski z ERC - zwłaszcza że na tak dużą skalę nie ma

ono odpowiednika w całym kraju. Oznacza to jednak również plus: brak konkurencji. Z nowej linii można będzie uzyskiwać nawet 100 tys. sztuk pizzy na dobę. Od 1990 r. właściciele (rodzina Marbot) zainwestowali w malborską Danutę 144 mln zł. Rezultatem jest obecnie już 35-procentowy udział firmy w polskim rynku makaronów.



Sentymentalny BIG BG

BIG Bank Gdański wyodrębnił z istniejących już obiektów BG sieć uniwersalnych, niewielkich placówek (do 100 - 150 m kw., z 4-6-osobowym personelem) dla obsługi wyłącznie klientów indywidualnych. Przypomina ona (nawet w żółto-pomarańczowo-zielonej kolorystyce) detaliczną sieć BIG BG, znaną pod nazwą Millennium. **cd. na str. 2**

KASY FISKALNE **KSEROKOPIARKI**

NCR **mita**

Promocja

- * nowe i używane
- * autoryzowany serwis
- * oryginalne materiały

Gdańsk, ul. Wały Jagiellońskie 24 (I p.)
tel. 346 22 64, 301 03 95

29/89

FABRYKA MEBLI BIUROWYCH STARPOL
LETNIA PROMOCJA

MEBLE BIUROWE

BIURO HANDLOWE: STAROGARD GDAŃSKI, AL. JANA PAWŁA 11/10, TEL. (58) 715 1200, 775 14 00, FAX 715 11 00

ZŁOTY MEDAL MTP

OFFERUJEMY SZEROKI WYBÓR KRZESEŁ KONFERENCYJNYCH I OBROTOWYCH W CENACH FABRYKI **H PROFIT**

CARCADE

LEASING BEZ DOKUMENTÓW FINANSOWYCH

GDAŃSK (058) 305 83 02

CIĘŻKA DOLA KOBIECI

Według badania CBOS z 24 - 30 czerwca 37% kobiet uważa, że jest dyskryminowana ze względu na płeć. Aż 64% uważa, że jest dyskryminowana w pracy. Najdotkliwiej dyskryminację odczuwają kobiety wykształcone i aktywne zawodowo.

W obecnej trudnej sytuacji ekonomicznej kraju trudno jest

znaleźć pracę młodym ludziom i to zarówno tym z wykształceniem średnim, jak i wyższym. Szczególnie młode kobiety w poszukiwaniu pracy narażone są na wiele upokorzeń i podchwytliwych pytań ze strony ewentualnych pracodawców. Znacznie łatwiej jest znaleźć pracę mężczyźnie niż kobiecie, mimo że legitymują się takim samym wy-

kształceniem. Pracodawca, przyjmując do pracy mężczyznę, nie musi się martwić, że jego pracownik zajdzie w ciążę i będzie ubiegał się o urlop macierzyński lub wychowawczy. Niektórzy więc pracodawcy otwierają drzwi starającej się o pracę kobiecie, że większe szanse na dane stanowisko ma kandydat męski, tylko dlatego, że jest mężczyzną.

Odsłonięcie tablicy

W czwartek, 22 lipca odbyło się uroczyste odsłonięcie tablicy pamiątkowej poświęconej Augustynowi Necelowi - pisarzowi i działaczowi, który żył i tworzył na ziemi kaszubskiej. Na tablicy widnieje taki oto napis: „W tym domu spędził dzieciństwo i młodość Augustyn Necel 1902-1976 kronikarz losów Kaszubów odznaczony m.in. Krzyżem Polonia Restituta orderem Św. Grzegorza Wielkiego”.

Uroczystość rozpoczęła się o godzinie 18.45 mszą świętą w kaplicy Miłosierdzia Bożego w Chłapowie. Główną intencją tego nabożeństwa była rocznica urodzin pisarza oraz modlitwa w intencji wszystkich Necelów.

Ksiądz proboszcz Wiesław Wett w kazaniu podkreślił wagę kaszubskiej kultury, kładąc szczególny nacisk na język. Mówił także o Augustynie Necelu, jako człowieku, szczególnie zakochanym w tych stronach.

Ziemia za podatek

Gmina Morąg stała się właścicielem 20 arów ziemi, która przylega bezpośrednio do rozlewiska morąskiego, tzw. bagien.

Zarząd Miasta od kilku lat zabiegał o przejęcie pasa ziemi szerokości pięciu metrów wzdłuż linii brzegowej rozlewiska, który znajdował się na terenie działki po byłym „Stomilu”. Było to związane z planowaną budową ścieżki dydak-

tycznej. Aktualny właściciel żądał od gminy 2 mlrd starych zł.

Po licznych pismach udało się spotkać z właścicielem i uzgodnić, że gmina przejmie ziemię w zamian za umorzenie podatku od nieruchomości za 1998 i 1999 rok.

Teraz władze czekają na decyzję Ekofunduszu, do którego zwrócili się z wnioskiem o dotację na budowę ścieżki.

Fundusz Północny

cd. ze str. 1

Fundusz proponuje zlikwidowanym spółkom wsparcie od 100 tys. zł do 1,6 mln złotych. Po pięciu latach będzie się wycofywać ze spółek, proponując większościowemu udziałowcom prawo pierwokupu. Firmy powinny się wykazać rocznymi obrotami od 600 tys. zł do 8 mln zł i zatrudniać od 5 do 100 osób.

O inwestycje ze strony Funduszu Północnego mogą się

ubiegać - raczej z wyjątkiem firm handlowych - praktycznie wszystkie branże. Preferowane są jednak podmioty działające w segmencie przetwórstwa rolnospożywczego, budownictwa i szeroko rozumianej produkcji. Inwestycje mogą być przeznaczone na finansowanie projektów modernizacyjnych, rozszerzających działalność firm oraz zwiększających kapitał obrotowy.

Sentymentalny BIG BG

cd. ze str. 1

Obie struktury mają się nie dublować. Milenium bowiem ma być rozwijane na całym nowym dla banku rynkach (stolica, Śląsk), zaś np. na Pomorzu - gdzie BIG BG może wykrzesać lokalne sentymenty do BG - tworzone są nowoczesne placówki pod „starym” szyldem.

Status nowej jakościowo sieci to „placówki zewnętrzne istniejących oddziałów”. Oznacza to, że klienci, którzy byli obsługiwani w dotychczas istniejących punktach zostaną przeniesieni do nowych, bez konieczności zmian numerów kont. Nowe placówki, ulokowane na razie głównie w centrach handlowych i mieszkaniowych Trójmiasta, będą oferowały kompleksowy pakiet usług. Wszystkie zostaną wyposażone w uniwersalne stanowiska kasjersko-dysponenckie i całodobowe bankomaty.

ZŁOŻONA W OFIERZE

W lesie na terenie gminy Susz archeolodzy z Muzeum Warmii i Mazur w Olsztynie oraz studenci Uniwersytetu Mikołaja Kopernika w Toruniu znaleźli w rzadko spotykanym kurhanie fragment czaszki sprzed 4 tysięcy lat. Są to szczątki najprawdopodobniej młodej dziewczyny. Niewiasta została złożona w ofierze podczas pochówku mężczyzny, kogoś ważnego w starożytnej osadzie. Znalezione tego typu z tego okresu jest ewenementem na skalę międzynarodową.

ISO CORAZ BLIŻEJ

Urząd Miejski w Kwidzynie jest u progu uzyskania certyfikatu ISO 9001. Może się on tym samym stać jedynym urzędem w Polsce posiadającym ten certyfikat. Wprowadzenie certyfikatu ma polepszyć funkcjonowanie urzędu i obsługę ludności. Intensywnie prace nad stworzeniem systemu jakości rozpoczęły się w 1997 roku.

Nożownik (?) ujęty w Tczewie

Jak dowiedzieliśmy się z nieoficjalnych źródeł w Tczewie, 29.07 br. (czwartek) zatrzymano mężczyznę, który może mieć związek ze zranieniem nożem w brzuch dziewczynki w Gdańsku.

Informacje te potwierdził podinspektor Roman Puszkowski.

- Rzeczywiście, w czwartek funkcjonariusze policji tczewskiej zatrzymali mężczyznę, który odpowiada wyglądem portretowi pamięciowemu sprawcy.

Prowadzone są rozmowy wyjaśniające. Na ich podstawie podjęta zostanie decyzja, czy człowiek ten zostanie zwolniony, czy też przekazany policji gdańskiej, która prowadzi tę sprawę.

AMJ

Śladem naszych publikacji

Scenariusz na podstawie „DP”

Przeczytałem niedawno w Dzienniku Pomorskim artykuł pod tytułem „Terror... żon” i tym, co mnie niezwykle poruszyło i po części wstrząsnęło, była historia niejakich państwa B. i państwa M. W pełni podziwu dla autorki czytałem tych kilka zdań, gdy ukazał mi się w wyobraźni dramat tych ludzi. Codzienna udręka upokorzenia mężczyzny ze strony najbliższych. Uznałem, że to doskonały materiał na scenariusz filmu fabularnego. Jako scenarzysta nie mam spektakularnych osiągnięć w postaci realizacji moich projektów. Jak na razie zostałem wyróżniony w konkursie imienia Krzysztofa Kieślowskiego za mój pierwszy tekst filmu krótkometrażowego. Także nie jest to wiele.

Ale wracając do rzeczy. Chciałbym prosić, jeżeli jest to możliwe, o zgodę na napisanie wyżej wspomianej „historii”. Zaczynałem w cudzoziemiu, bo nie jest to pełna saga rodzinna od czasu, kiedy żony zaczęły znęcać się nad mężami i wymaga zmian (np. wieku bohaterów) oraz lepszego zapoznania się z materiałem i stąd druga prośba. Za-

stanawia mnie jak do tych ludzi dotrzeć? Może nie bezpośrednio, ale poprzez ich znajomych lub sąsiadów.

Co do tematu, który jest tematem tabu w naszym społeczeństwie. Jest wielce prawdopodobne, że ewentualny film, który miałby powstać, może nie wywołałby przełomu w stosunkach międzyludzkich, ale sprawiłby, że zaczęto by na ten problem patrzeć z innej perspektywy. Ujęcie zależy od fabuły, natomiast, żeby powstał dobry scenariusz, konieczna jest spójna, wiarygodna i rzeczysta historia. Oczekuję pani odpowiedzi o ewentualnej współpracy.

Andrzej Serkiz

Od redakcji: Informacji o podobnych sprawach mogą udzielić rzecznicy prasowi bodajże każdego sądu rodzinnego. „Nasi” bohaterowie zastrzegli sobie swoje nazwiska i adresy. Ma Pan zgodę na wykorzystanie reportażu „Terror żon” do swojego scenariusza, choć byłoby nam miło, gdyby podał pan kiedyś źródło. Powodzenia.

Ciepło, ciepło...

Dwa dni potrwa II Ostródzka Wystawa Energooszczędnych i Nowoczesnych Systemów Grzewczych.

Na placu 1000-lecia w Ostródzie prezentowane będą najnowocześniejsze rozwiązania technologiczne i energooszczędne systemy grzewcze stosowane w budownictwie jednorodzinny i wielorodzinny. 20 wystawców z całej Polski zaprezentowało swoje rozwiązania pieców gazowych, kotłowni gazowo - olejowych, elektrycznych.

Pierwsza, ubiegłoroczna edycja wystawy cieszyła się ogromnym powodzeniem zarówno wśród mieszkańców Ostródy, jak i turystów. Organizator wystawy Andrzej Wiszowaty zapowiada w przyszłych latach rozszerzenie jej formuły.

Wystawie towarzyszyły występy artystyczne zespołów muzycznych, pokazy gry w tenisa stołowego mistrzów Polski - drużyny Warrior Morliny Ostróda, a także symultana szachowa.

LETNI KARNAWAŁ

Trwają przygotowania do największej imprezy sezonu - Ostróda Summer Hot Day's. Będzie to już 5 edycja, wyodrębniona tym razem od dwóch tygodni.

Do Ostródy Summer Hot day's szykuje się także bractwo Rycerzy Gwiazdy Zarannej Zamku Ostródzkiego. W ramach imprezy odbędzie się II Zbór Rycerski Bractw zaprzyjaźnionych. W turnieju w Ostródzie uczestniczyć będzie około 10 bractw i 100 rycerzy z całej Polski. Głównymi atrakcjami turnieju będą m.in.: parada rycerzy ulicami miasta, biesiada średniowieczna na zamku z udziałem zespołów White Garden, Kwartet Jorgi.

Zły ALF

W Grudniadzu znany był jako właściciel „ALF Tour”. Proponował imprezy turystyczne, kursy komputerowe, naukę języków obcych. Oczywiście wszystko okazało się wielką lipą. Wcześniej w Gdańsku sądzony był za znęcanie się nad rodziną. Po

ODZNACZENI PRZEZ PREZYDENTA

Prezydent Rzeczypospolitej Polski Aleksander Kwaśniewski nadał najbardziej zasłużonym policjantom odznaczenia.

Odnaczenie prezydenta RP otrzymało dwóch pracowników policji z terenu powiatu kwidzyńskiego. Brązowy Krzyż Zasługi otrzymał podinspektor Marian Kochanowicz - zastępca komendanta Komendy Powiatowej Policji w Kwidzynie. Drugi Brązowy Krzyż przyznano pracownikowi cywilnemu, Janinie Sękowskiej z komisariatu w Prabutach.

opuszczeniu grudziądzkiego sądu trafił do aresztu w innej sprawie. Najnowszym pomysłem pana Eugenia W. było „organizowanie” kolonii. Prokuratura zarzuciła mu narażanie na niebezpieczeństwo życia dzieci, rozpijanie nieletnich i oszustwo. Aż ciśnie się pytanie, jak po tylu konfliktach z prawem firma „ALF Tour” nadal funkcjonuje na rynku?

Trzeba trafić na ludzi, którzy czekają na wielką okazję i wydaje im się, że istnieją dobrzy wujkowie pozwalający oszczędzić bądź dorobić parę groszy. Rozczarowania bywają bolesne.

Przez półtora roku istniało (z oddziałem w Gdańsku) Polsko-Niemieckie Biuro Rozwoju Gospodarczego. Firma obiecywała chętnym kredyty na dogodnych warunkach, oprocentowane znacznie niżej niż w polskich bankach. Zainteresowanych zapewniano, że pieniądze pochodzą z banków niemieckich. Wystarczy tylko drobna opłata manipulacyjna. Na początku wynosiła 200, potem 240 złotych.

Firma działała jawnie, organizowała nawet konferencje prasowe. „Rozdawała” pieniądze na prawo i lewo. O pożyczkę mogli się starać nawet emeryci dostający co miesiąc 400 złotych. Polsko-niemiecka firma zapewniała, że bez ceregieli pożyczki mu 10 tysięcy złotych.

Nie wymagano poręczycieli i zabezpieczeń. Ludzie waliли jak w dym. Kilku, spośród 7000 potencjalnych chętnych, dostało kredyt. Reszta obszła się smakiem. Przepadła opłata manipulacyjna. Aresztowani właściciele firmy tłumaczyli, że nikomu nie gwarantowali kredytu, ba - uprzędali, że otrzymanie pieniędzy zależy od niemieckiego banku. Okazało się, że niemiecki wspólnik był karany za podobne przestępstwa popełnione za Odrą.

Starszych mieszkańców wiosek na Kaszubach i Kociewiu odwiedzał Harris K., trzydziestoosmioletni brunet. Jeździł oplem, mercedesem, alfą romeo. Ubierał się elegancko, przedstawiał jako wójt lub burmistrz.

- Mam odszkodowanie dla pana za pracę w czasie wojny - mówił gospodarzom.

Ale nic za darmo. Za „odszkodowanie” w wysokości 3000 złotych, należała się dziesięcioprocentowa prowizja. Ludzie płacili. Na pieniądze, jakie miały nadejść tuż po wycieczce „pana wójta”, czekają do dziś.

Jeszcze większą bezczelnością popisał się nie znany policji mężczyzna, który 19 września ubiegłego roku zastukał do drzwi siedemdziesięcioletniej mieszkanki I.

- Urząd skarbowy zwraca pani nadpłatę - poinformował. - Trzeba zgłosić się z tym banknotem do banku, a otrzyma pani sto tysięcy złotych.

Następnie wręczył kobiecie niewiele warty banknot, wyemitowany przez Bank Centralny Brazylii. Prowizją dla pana z „urzędu skarbowego” było 800 złotych. Urzędnicy w banku zrobili wielkie oczy. Podobnie - pracownicy urzędu skarbowego. Po „panu inspektorze” słuch zaginął.

Czy można uzdrowić jajkiem? Albo wmówić komuś, że urząd skarbowy zwróci mu 100 tysięcy nowych złotych? Albo uwieść obietnicą kredytu oprocentowanego o połowę mniej niż w banku? Można. Wystarczy tupet i pewność siebie. Nawet taka, jaką przejawiają Cyganki na niemalże wszystkich dworcach Pomorza i kraju.

JAJA W BERECE

• Nie chce się wierzyć, lecz wciąż wiele osób pada ofiarami różnej maści szamanki, które wyczyniając przedziwne egzorcyzmy, kradną pieniądze. Rodzinę na peryferiach Elbląga odwiedziła

M. cieszy się do dziś dobrym zdrowiem.

Aż cztery tysiące złotych straciła po wycieczce Cyganki mieszkanka wioski pod Moragiem. Scenariusz był jeszcze bardziej widowiskowy. Cyganka obiecała, że „odczyni” choroby. Krwią kury spry-



Oblicza się, że na salę rozpraw trafia sprawca co 2000. oszustwa. Także dlatego, iż ofiary... wstydy się nawet zgłaszać na policję czy do prokuratora fakt, iż zostały w ten sposób poszkodowane. Mimo tego, że co roku policjanci sami ujmują ok. 12 tys. różnej maści oszustów, w tym ok. 200 „grubych”.

kobieta.

- Kupi pan kurtkę? - spytała gospodarza, a usłyszawszy odpowiedź odmowną, burknęła: - No pewnie. Po co kurtka, skoro będzie pan jeszcze tylko tydzień żył. Ale temu można zaradzić.

Widząc przerażenie w oczach mężczyzny, zaproponowała mu:

- Niech pan przyniesie kurę! I jakieś pieniądze!

Szamanka wcisnęła głowę żywej kury pod skrzydło, wepchnęła do swojej kieszeni 300 złotych (tyle dostała od właścicieli domu). Ale to nie był koniec egzorcyzmów.

- Teraz napłujcie kurze do dzioba. A o północy zakopcie ją pod drzewem. Musicie tylko powtórzyć zaklęcie.

Ponieważ nikt z domowników nie potrafił powtórzyć obco brzmiącej formułki, szamanka chwyciła kurę pod pachę i wyszła z domu.

Rzekomo po to, by ptaka zakopać. Tyle widziano i ją, i kurę. Naiwna rodzina z



Powróżyć... Ukaranie wróżącej Cyganki, która przy okazji - bywa - okrada przechodnia lub gospodarza mieszkania, graniczy niemal z cudem.

skala cały domek. Otrzymane pieniądze schowała w chustkę, wcisnęła pod

łóżko, a gospodynię zaprowadziła do drugiego pokoju.

- Siedź tu i módl się! - rozkazała. - Co najmniej dwanaście godzin!

Na terenie zurbanizowanym stosowane są nowocześniejsze metody wyciągania pieniędzy od naiwnych. W Starogardzie oszustwe wystarczył jajko. Rozbiła je w berecie, do którego właścicielka domu wrzuciła 100 złotych. Zawiązała beret, prosiąc, by rozplątać go dopiero po 24 godzinach, a cukrzyca, na którą skarżyła się właścicielka domu, minie. Nie minęła. Ulotniła się tylko słowa.

Na ulicy Limanowskiego Cyganki tak „zbajerowały” mężczyźne, że nawet nie wiedział, kiedy stracił 1500 złotych. W Trójmieście zaczepiają przechodniów przy domach towarowych. W małych miasteczkach Cyganki z Bułgarii i Rumunii „kołędują” od domu do domu, oferując tkaniny, płótna, obrazy. Kradną, wykorzystując zaciekawienie domowników.

• Są też bardziej wyrafinowane sposoby oszustwa. 10 kwietnia 1997 roku w Rumi Józef W., podając się za dziennikarza „Super Expressu”, wyludził 281 złotych od Piotra W. W lipcu Stanisław S. potrzebował kilku ton węgla. Sfałszował kopię przelewu bankowego i pojechał do miejscowej ciepłowni. Tam nie dali się nabrać i amator węgla siedzi. Z magazynów zbożowych w Iławie w podobny sposób próbowano wyludzić zboże o wartości prawie czterdziestu tysięcy złotych.

Anna P., mieszkanka Malborka pada ofiarą komiwojagera. Za oferowane atrakcyjne naczyńka dała 1145 złotych zaliczki. Naczyń nie ma do dziś.

Kilku mieszkańców „dalo się nabrać” Marii S. i Krzysztofowi L. Wynajęli oni mieszkanie. Potem zaoferowali je kilku osobom jednocześnie, pobierając zaliczki po 500 złotych. Okazało się, że duet postugiwał się też sfałszowanymi dowodami osobistymi. Podobna sytuacja zdarzyła się w Gdyni, gdzie oszustka okazała się nauczycielką.

Wyjątkowym cynizmem popisał się Felician D. Przez jakiś czas opiekował się niedołączonym i cierpiącym na raka mężczyzną. Zalał sprawunki, płacił rachunki za mieszkanie i prąd. Nie za darmo. Chciał przejąć mieszkanie po śmierci schorowanego człowieka. Mając dostęp do jego konta, zaczął kraść pieniądze. Gdy sprawa wyszła na jaw, Felician D. groził staruszkowi śmiercią, jeśli ten zawiadomi policję. „Opiekun” wyludził co najmniej dziesięć tysięcy złotych. Jest za kratkami.

Mariusz W., który spędził upojną noc w eleganckim hotelu nie chciał zapłacić 2200 złotych. Zwiwał przez okno. Złapano go i odstawiono na policję.

cd. na str. 4

29/105

**Nowy
Passat.**

już od 64.250 zł *

OC, AC,
NW, KR
GRATIS

Kulikowski
Autoryzowany Dealer Volkswagen

**Gdynia, ul. Morska 314
tel. 663-99-98**

* Ilość samochodów ograniczona.

Volkswagen. Wiesz, co masz.

Inteniści i mikrobiolodzy z AMG są jednak zdania, że prawdopodobieństwo przypadkowego skażenia żywności wymienionymi wyżej bakteriami - zwłaszcza przy wysokich temperaturach i konieczności szybkiego nakarmienia dużej liczby ludzi jest zawsze spore i trzeba się z nim liczyć. Najlepiej po to, aby mu zapobiegać nieustannie. Proponujemy zatem garść podstawowych informacji,

Mamy już za sobą pierwsze masowe zatrucia „letnimi” bakteriami, takimi jak salmonella, gronkowiec złocisty i jad kielbasiany. Na szczęście - nie na Wybrzeżu, gdzie (jak twierdzą pracownicy Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Gdańsku) zarówno wielcy restauratorzy, jak mniejsi cukiernicy i sprzedawcy bagietek dobrze już wiedzą, że zbyt wiele ryzykują, aby nieprzebranym masom wczasowiczów zaoferować nieświeże, czy źle przygotowane jedzenie.

człowieka są więc najczęściej produkty spożywcze pochodzenia zwierzęcego. Jeśli w rzeźni czy na fermie kurzej nie przestrzega się higieny, może dojść do przeniesienia pałeczki salmonelli z przewodu pokarmowego zwierzęcia na mięso.

Niekiedy zakażenia produktu

Jaja w berecie

cd. ze str. 3

Oszuści, podający się za kominiarzy, pracowników elektrowni czy gazowni, nikogo nie dziwią.

W całej Polsce działał w czasie wakacji dwudziestodziewięcioletni Paweł G. Odwiedzał wyłącznie bary, restauracje, bufety.

- Jestem z sanepidu - oznajmiał. - Widzę, że macie strasznie brudno!

Zastrzeżenia „pana inspektora” były uzasadnione i właściciele knajpek nie protestowali, gdy wpisywał swoje uwagi do książki.

Zwłaszcza że „kontroler” był wyrozumiały: proponował albo niewysoki mandat, albo szkolenia z zakresu porządku i bhp - koszt około 40 złotych.

- Ja tu jeszcze przyjadę i sprawdzę, czy wykonano zalecenia - oznajmiał na odchodnym. I faktycznie, przyjeżdżał. Załogę jednej z knajpek zmusił do odmalowania lokalu. Wpadł, gdy jeden z restauratorów dokładnie go wylegitymował.

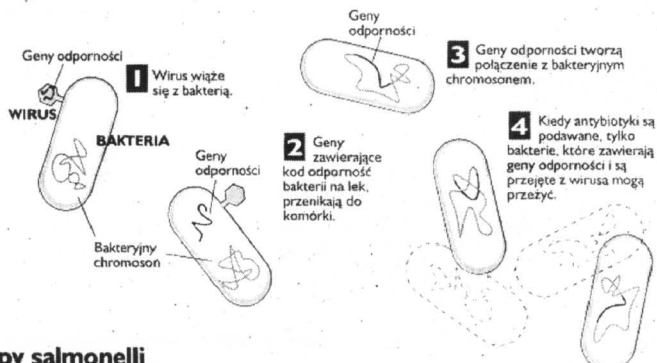
Prokuratura zarzuci Pawłowi G. zagarnięcie 882 złotych. Sam zainteresowany, notabene były pracownik gastronomii przyznaje, że kontrolowanie lokali było sposobem na zdobycie pieniędzy, bo jako bezrobotny nie miał z czego żyć.

Sławomir Ślubowski
Na zdjęciu na str. 1: Na tombakowe monety wciąż nabierają się amatorzy „okazyjnego” zakupu złota.

POGODA DLA BAKTERII

Dlaczego trudno wygrać z salmonellą?

Salmonella jest jedną z najpopularniejszych na świecie bakterii. Choroba, którą wywołują jest trudna do wyleczenia, ponieważ bakterie salmonelli uodparniają się na antybiotyki. Poniższy schemat pokazuje mechanizm nabywania przez bakterię odporności na leki.



Typy salmonelli

Salmonella, odkryta w 1985 roku przez doktora Daniela Salmona, jest nadzwyczaj zmienną bakterią. Zostało odkrytych ponad 2000 jej odmian, choć większość chorób jest wywołana przez tylko około 12 jej rodzajów. Kilka przykładowych jej typów.

Salmonella typhi	Wywołuje tyfus brzuszny połączony z gorączką.
Salmonella dublin	Odpowiedzialna za choroby bydła, ale w niektórych przypadkach, gdy ludzie zostaną zarażeni może zagrozić ich życiu.
Salmonella marina	Jedną z bakterii towarzyszącą epidemiom występującym u właścicieli południowoamerykańskich jaszczurek.
Salmonella enteritidis	Barczo powszechna przyczyna chorób, których źródłem jest pożywienie. Często występuje w jajach.
Salmonella typhimurium	Razem z Salmonellą enteritidis jest odpowiedzialna za większość zakażeń salmonellowych, których źródłem jest żywność.

Źródło: World Health Organization, Molecular Cell Biology, Centers for Disease Control

jak rozpoznać objawy zatrucia, skoro nie udało się do niego nie-dopuszczyć oraz co robić, kiedy już do niego doszło. Radzi doktor Ewa Swoboda-Kopeć. Wszelkie dolegliwości żołądkowe nazywamy potocznie zatruciami. Gdy mamy nudności, wymioty, bóle brzucha, biegunkę mówimy, że się zatruliśmy, choć wiele tych kłopotów nie ma nic wspólnego z zatruciem pokarmowym. Objawy takie mogą wystąpić po zjedzeniu pokarmów zawierających szkodliwe substancje chemiczne, niedogotowanych potraw, grzybów trujących czy po zwykłym przejeździe albo wypiciu mleka do kanapki z wędliną.

W praktyce lekarskiej termin zatrucie pokarmowe odnosi się jedynie do ostrych dolegliwości żołądkowo-jelitowych wywołanych spożyciem pokarmów zawierających bakterie chorobotwórcze lub wytwarzane przez nie toksyny. To rozróżnienie jest istotne, gdyż mimo że objawy zatrucia pokarmowego, zwłaszcza początkowe, są podobne do banalnych dolegliwości żołądkowych czy zatrucia grzybami, inaczej się leczy.

Większość zatruc pokarmowych wywołują pałeczki salmonelli. Wchodzą one w skład flory bakteryjnej, znajdującej się w przewodzie pokarmowym wielu zwierząt. Źródłem zakażenia dla

Zapraszamy do naszych sklepów

Oferujemy duży wybór telefonów komórkowych, akcesoria i doskonałe usługi sieci Plus GSM

<p>● Gdańsk-Wrzeszcz Manhattan, paw.11 tel./fax 345 50 15 tel. GSM 0 601 20 88 64</p>	<p>● Gdynia Hala Targowa, paw.348 tel./fax 661 21 13 tel. GSM 0 601 20 88 62</p>	<p>● Gdynia DHU "Batory", ul. 10 Lutego 11 tel. 661 81 21 tel. 699 02 99</p>	<p>● Gdynia, Gniewska 21 Dom Towarowy "Chylonia" tel./fax 623 16 41 tel. 664 06 58 tel. GSM 0 601 20 88 66</p>
<p>● Elbląg ul. 12 lutego 16-20 tel. (0-55) 232 62 63 tel. (0-55) 232 60 00</p>	<p>● Elbląg ul. Stary Rynek 49 tel. (0-55) 232 70 00 tel. (0-55) 232 75 00</p>	<p>● Braniewo CZBIS ul. Świętojańska 10 tel. (0-55) 243 30 92</p>	<p>● Sztum TMX ul. Mickiewicza 1 tel. (0-55) 277 25 27</p>
<p>● Nowy Dwór Gd. Tele Electronic ul. Morska 1 tel. (0-55) 247 35 25</p>	<p>● Pasiek ELZET ul. Kościuski 3 tel. (0-55) 248 27 59</p>	<p>● Orneta AMID ul. Kościuski 33/35 tel. (0-55) 242 27 71</p>	<p>● Morąg ANDAREX ul. Mickiewicza 15, tel. (0-8985) 48 45</p>
<p>● Wejherowo ul. Rzeźnicka 2F paw.17 tel. 672 63 49 tel. GSM 0 601 630 455</p>	<p>● Władysławowo ul. Towarowa 17A, tel. 674 22 69</p>	<p>● Tczew ul. Mickiewicza 10 tel. 531 24 36, 77 55 64 tel. GSM 0 601 65 14 66</p>	
<p>● Starogard Gdański ul. Rynek 38 tel./fax 561 30 88 tel. GSM 0 601 20 88 63</p>	<p>● Kartuzy ul. Dworcowa 5 tel. 681 42 66 tel. GSM 0 601 65 14 58</p>		

AUTORYZOWANY PRZEDSTAWICIEL

Plus GSM

Trzymaj rękę na Plusie

Niemniej wszystkie te ośrodki cieszą się sporym zainteresowaniem. Coraz częściej zdarza się, że pobyt w nich fundują swojej kadrze firmy, którym zależy, aby personel tryskał młodocia (niekoniecznie związaną z wiekiem), energią, humorem, był zadbany, wydajny i kreatywny. Tacy bowiem pracownicy fachowcy decydują aż w 60 proc. o sukcesach przedsięwzięć i całych przedsiębiorstw.

Służymy ludziom, którzy intensywnie pracują, szybko żyją i w krótkim czasie muszą zregenerować siły oraz poprawić swój wygląd. Staramy się opóźnić proces starzenia organizmu - tłumaczy doktor Halina Zubrzycka.

Służy temu kuracja metodą profesor Any Aslan, polegająca na podawaniu zastrzyków z witaminą H3, poprawiającą ukrwienie skóry, mięśni i mózgu.

W jednym z wymienionych wyżej kameralnych ośrodków stosuje się niskokaloryczną dietę, serie masażu oraz solidną porcję ruchu podczas indywidualnie dobranych programów ćwiczeń; aerobiku i gimnastyki izometrycznej. Za pomocą zabiegu zwanego lipolizą rozbija się tkankę tłuszczową. Dużym powodzeniem cieszy się też ostrykiwanie bioder, ud i ramion wyciągiem z karczochów, co likwiduje cellulitis (czyli partie skóry podobne do „skórki pomarańczowej”), pojednania ciało oraz zwalczą otyłość.

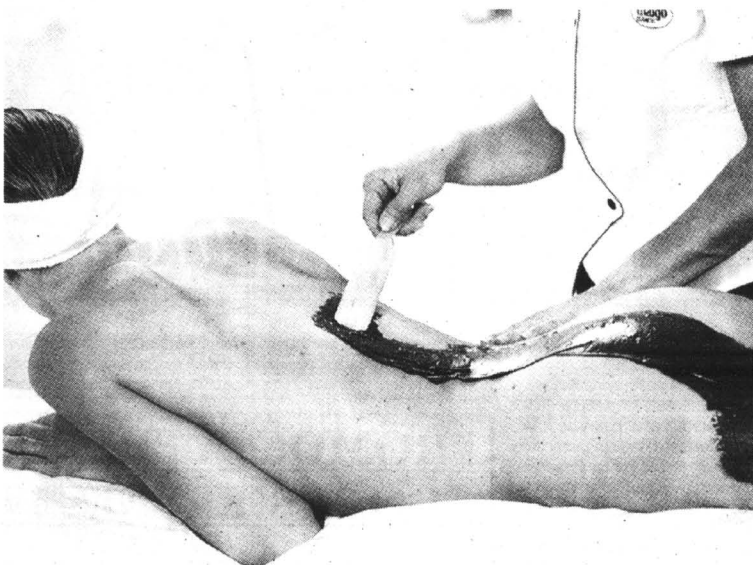
Doktor Halina Zubrzycka wprowadziła ostatnio tlenoterapię:

- Niedobór tlenu, to gorsze ukrwienie mózgu i serca, gorsza koncentracja i szybsze zmęczenie. Tlenoterapia oczyszcza organizm z toksyn. Następuje poprawa morfologii krwi.

Ośrodek oferuje bogaty program zabiegów kosmetycznych: leczenie zmarszczek embriobla-

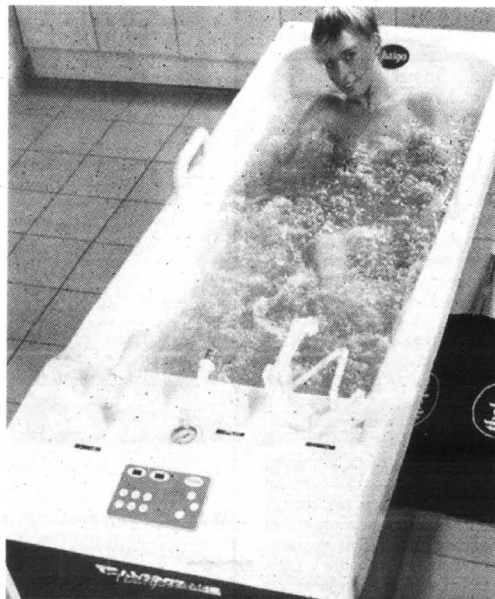
Raczej niespodziewanie, na najpiękniejszym odcinku polskiego Wybrzeża - w Juracie na Półwyspie Helskim pojawiła się i wciąż zyskuje sławę najnowocześniejsza i... najdroższa w Polsce farma zdrowia i urody. Zwie się „Bryza”. Tygodniowy pobyt z wyżywieniem, nie licząc kosztów zabiegów (badania markerów nowotworowych, kardiofitness, okłady z alg, leczenie bólów odręgosłupowych etc. - wszystkie od 100 zł wwyż) kosztuje dwukrotnie więcej niż w podobnych renomowanych ośrodkach w Nałęczowie, Krynicy Górskiej czy Piwnicznej. A dochodzą nowe: w Sopotcie, Jastrzębiej Górze, Gąskach, Mrągowie, Mikołajkach.

LEPIEJ BYĆ PIĘKNYM I BOGATYM



Zarówno ekskluzywna „Bryza”, jak większość pozostałych ośrodków zdrowia i urody z naszego Wybrzeża poleca m.in. modną „ucztę dla ciała” - pełne witamin i mikroelementów okłady z alg

stami, peeling całego ciała, wstrzykiwanie kolagenu, maski



Wodne „pieszczoły” - zwielokrotniając efekt kąpieli w morskich falach - doskonale wpływają na fizyczne samopoczucie pacjentów bez względu na wiek

jonowe, algowe, kąpiele w drożdżach i siemieniu lnianym, biofitingi, elektrostymulację, pojedynianie ciała żelmem z jalgowa.

Otwarty niedawno inny ośrodek rehabilitacyjno-wypoczynkowy oferuje sześciodniowy program pielęgnacyjny, polegający

na intensywnej kuracji. Stosowane są między innymi: diagnostyka skóry za pomocą nowoczesnej elektronicznej aparatury pomiarowej, oczyszczanie skóry, nawilżanie, maski kolagenowe, termiczne, elektrostymulacja, serie masażu. Oferowane są

masaże stóp oraz zabiegi pojedynające lub nawilżające.

W ośrodku „Eris” prowadzą się też zajęcia rehabilitacyjne, ze szczególnym uwzględnieniem schorzeń ruchowych i kręgosłupa; między innymi wyciągi szyni oraz masaże lecznicze i relaksujące. -Naszym zamysłem było stworzenie gościom jak najlepszych warunków do aktywnego wypoczynku, rehabilitacji oraz do pielęgnacji urody - mówi właścicielka, znana specjalistka z zakresu odnowy biologicznej.

Idea wczasów rekreacyjno-odchudzających prowadzonych w czterech kolejnych ośrodkach nad morzem, na Pojezierzu Mazurskim i w górach jest poprawa ogólnego stanu fizycznego i psychicznego przyjeżdżających tam osób.

-Pod wpływem diety, ćwiczeń i odpowiednich zabiegów odnowy biologicznej ludzie pozbywają się zbędnych kilogramów oraz wielu dolegliwości - mówią zatrudnieni tam lekarze. - Poprawia się ich samopoczucie i kondycja. Pomagamy w leczeniu wyrodnień kręgosłupa, zespołów bólowych i schorzeń stawowych, prowadzimy też profilaktykę przeciwmiażdżycową.

Przebojami ostatnich lat są kąpiele lecznicze w soli Ahava z Morza Martwego, które korzystnie wpływają na paznokcie, włosy i skórę, a także kąpiele w mleku kozim obniżające ciśnienie, działające uspokajająco i odżywczo na ciało.

Kolejne ośrodki proponują wczesny odchudzający z programem odnowy biologicznej. Podczas pobytu można wykonać diagnostykę czynników chłrób układu krążenia i nowotworowych, nauczyć się zasad racjonalnego żywienia i ustalić dietę, wziąć udział w programie treningu autogennego i ćwiczeń izometrycznych, skorzystać z kardiofitnessu (ćwiczenia kontrolujące pracę serca), hydroterapii, masażu, siłowni i sauny.

Nowo powstające ośrodki wybierają mniej znane specjalizacje. Np. „Santa Monica” w Kamieniu Pomorskim proponuje terapię chorób układu krążenia i otyłości, rehabilitację dla osób cierpiących na choroby onkologiczne, cukrzyce, powiększenie prostaty oraz zabiegi wzmacniające i oczyszczające (chelacja). Programy te służą też osobom przemęczonym, zestresowanym i prowadzącym niezdrowy tryb życia.

Dla zainteresowanych z odpowiednią gotówką nie zabraknie nawet mleka... koziego. Za jedyne 50 zł jeden z ośrodków proponuje 25-minutową kąpiel leczniczą w czymś takim, co ponoć przywraca urodę i młodość nawet osobnikom w tzw. czwartym wieku. Przynajmniej na 4 godziny. Ale są i u nas tacy, którzy gotowi byłiby zapłacić za to każde pieniądze - twierdzi 20-letnia panna w typie Pamela Anderson, zatrudniona w roli łazibnej. Co też te kozy mają w sobie takiego, że...

AG-KM

Zlecenie i składka na kasę chorych

„Nie pracuję zawodowo, wychowuję dziecko, lecz jestem zmuszona dorabiać, od czasu do czasu przyjmuję zlecenia. Czy od takich umów też odprowadzana jest składka na ubezpieczenie zdrowotne?” - pyta p. Bożena W.

Obowiązek odprowadzania składek na ubezpieczenie zdrowotne zależy od tego, jaką umowę-zlecenie Pani zawarła, tzn. czy podlega ona ubezpieczeniu: emerytalnemu i rentowemu. Jeśli podlega, to składka powinna być odprowadzona. Przypominamy! Ubezpieczeniami: emerytalnymi i rentowymi jest objęta umowa-zlecenie, która została zawarta z jednym pracodawcą na czas dłuższy niż 14 dni.

Ubezpieczeniem tym podle-

gają również umowy krótsze niż 15 dni, ale tylko wówczas, gdy łączny okres, na który zostały one zawarte, wynosi co najmniej 15 dni. Natomiast przerwy między tymi umowami są krótsze niż 60 dni.

Z listu p. Bożeny nie wynika, ile nasza Czytelniczka ma lat. A jest to bardzo istotna informacja, bowiem obowiązkowo ubezpieczeniem: emerytalnemu i rentowemu nie podlegają również uczniowie szkół ponadpodstawowych i studenci, aż do ukończenia 26. roku życia.

Jeśli więc do umowy-zlecenia np. dla studenta nie jest ustalona podstawa stawki na ubezpieczenie społeczne, to wówczas nie będzie musiał odprowadzać składki na kasę chorych, aż do ukończenia 26. roku życia.

NIE BÓJ SIĘ II FILARU!

Zgodnie z szacunkami Katedry Ubezpieczenia Społecznego w Szkole Głównej Handlowej ryzyko podziału składki dla osób w wieku średnim - 31-50 lat - maleje zamiast rosnać wraz z wiekiem. Oznacza to, że powszechnie panująca opinia o niebezpieczeństwie uczestnictwa w II filarze dla osób po czterdziestce jest mocno przesadzona!

Co więcej, jest ona tak mocno rozpowszechniona i utwierdzona, że duża liczba osób, które przed sobą mają nawet dwadzieścia i więcej lat do emerytury, boi się przystępować do II filara. Niepokój bierze się z braku informacji co do tego, jak duży udział będzie miała emerytura z

zakładu emerytalnego w przyszłym świadczeniu. Ubezpieczeni boją się, że niepewność, która związana jest z inwestycjami na rynku kapitałowym, może zaważyć na znacznej części przyszłych dochodów emerytalnych.

Tak jednak nie będzie. Nowy system emerytalny daje nam możliwość, a zarazem zmusza nas do podejmowania decyzji. Najbardziej skomplikowane są wybory dokonywane przez osoby w wieku średnim - między 31. a 50. rokiem życia.

Okres przejściowy reformy systemu emerytalnego umożliwia im wybranie jednej z trzech przyszłych opcji emerytalnych: 1) całą składkę przekazać do I filara, 2) podzielić ją pomiędzy ZUS a fundusze emerytalne, 3) pozostać w „starym” systemie, jeżeli w stosunkowo krótkim czasie można spełnić wszystkie kryteria starego przywileju emerytalnego. Zdecydowana większość ubezpieczonych stoi przed wyborem dwóch pierwszych możliwości. Na czym polega właści-



Wiek od 31. do 50. roku życia wcale nie musi być wiekiem „podwyższonego ryzyka emerytalnego”

wa decyzja? Na porównaniu wysokości przyszłej emerytury w dwóch omawianych przypadkach.

Niestety, media, a nawet fundusze emerytalne popełniają stale ten sam błąd. Porównują się jedynie wysokość środków, które hipotetycznie można zgromadzić za 7,3 proc. składki emerytalnej w funduszu emerytalnym bądź na koncie w ZUS w przyszłości przy przejściu na emeryturę. Przy takim podejściu, w zależności od przyjętych założeń, różnice mogą wynosić od kilkunastu do kilkudziesięciu procent! Może zatem powstać wrażenie, że decyzja podziału składki wystawia nas na trudne do przewidzenia wahania przyszłego świadczenia, które mogą zaważyć na naszym bezpieczeństwie socjalnym. Na podobnych przesłankach bazuje też rządowa kampania informacyjna.

Jest to wielkie nieporozumienie, prawdziwe ryzyko dla wysokości przyszłej emerytury będzie o wiele mniejsze! Przyszły kapitał emerytalny, składający się na pełną emeryturę z systemu podstawowego, pochodzący będzie z trzech źródeł: kapitału początkowego, składek 12,22 proc. płacy na I filar oraz 7,3 proc. płacy, co do której podejmujemy decyzję.

Pogoda dla bakterii

cd. ze str. 4

Choroba zwykle trwa od dwóch do pięciu dni. W tym czasie powinno się jeść wyłącznie lekko osolony kleik ryżowy oraz dużo pić, aby zapobiec odwodnieniu organizmu. Można też lykac węgiew.

Zatrucie pokarmowe wywołane gronkowcem złocistym, który znany jest przede wszystkim jako sprawca ropnych zakażeń skóry, zdarza się znacznie rzadziej. Bakterie te najczęściej są przenoszone na produkty żywnościowe przez osoby ze zmianami ropnymi na skórze. Żywność mogą też zakażać nosiciele gronkowca, którzy nie mają żadnych widocznych objawów.

Bardzo dobre warunki do rozwoju znajduje gronkowiec w mleku, zwłaszcza gdy doda się do niego cukru i jajek. Toksyna gronkowca jest bardzo odporna. Ginie dopiero po półgodzinnym gotowaniu. Lody i kremy są więc groźne. Masowe zatrucia lodami i ciastkami z kremem to sprawa gronkowca.

Objawy choroby występują



Takie niewinne kształty ma w powiększeniu groźna bakteria *Escherichia coli*

już w dwie godziny po spożyciu zakażonego pokarmu. Zwykle pojawiają się bóle brzucha i wymioty, znacznie rzadziej biegunka. Choroba trwa najwyżej dwa dni i poza wypiciem dużej ilości płynów i ewentualnie przyjmowaniem leków rozkurczowych i przeciwbólowych inne leczenie nie jest zwykle potrzebne.

Gdy salmonellą lub gronkowcem ciężko zatrują się dzieci lub osoby starsze, leczenie szpitalne jest koniecznością.

Najcięższe zatrucia pokarmowe, na szczęście rzadkie, wywołuje jad kiełbasiany. Bakteria ta może rozwijać się tylko wtedy, gdy nie ma tlenu. Właśnie dlatego głównym źródłem zatrucia są niewłaściwie przyrządzone konserwy mięsne, rybne i warzywne, np. oliwki. Niebezpieczeństwa trudno uniknąć, bo konserwa najczęściej nie zmienia smaku, zapachu ani wyglądu. Jedynym sygnałem ostrzegawczym bywa syczący dźwięk w trakcie otwierania puszki oraz wypukłe denko. W czasie wakacyjnych wояży i wędrowek często odżywiamy się konserwami. Trzeba dokładnie obserwować wygląd i zachowanie puszki podczas otwierania.

Objawy zatrucia występują najczęściej dopiero kilkadziesiąt godzin po zjedzeniu zakażonego produktu, ale bywa, że nawet dwa tygodnie później. Sygnały zatrucia wcale nie pochodzą z przewodu pokarmowego. Pierwszym objawem jest zwykle niewyraźne lub podwójne widzenie. To skutek porażenia mięśni ocznych. Dalszy rozwój choroby może doprowadzić do porażenia mięśni oddechowych i śmierci. Dlatego po wystąpieniu pierwszych niepokojących objawów należy zgłosić się do lekarza. Płukanie żołądka i podanie surowicy unieszkodliwiają groźną toksynę.

Jeśli do organizmu dostaje się znaczna ilość toksyny, a po-

moc rozpoczęła się za późno, życie chorego może być poważnie zagrożone.

stać w „starym” systemie, jeżeli w stosunkowo krótkim czasie można spełnić wszystkie kryteria starego przywileju emerytalnego. Zdecydowana większość ubezpieczonych stoi przed wyborem dwóch pierwszych możliwości. Na czym polega właści-

cd. na str. 32

PROMOCJA PRZEDŁUŻONA!!! DO 31 SIERPNI 1999 ROKU

Promocja dla rolników !!!

PZU SA organizuje wielką akcję promocyjną



POWSZECHNY ZAKŁAD UBEZPIECZEŃ SA

Wystarczy tylko wykupić ubezpieczenie mienia ruchomego w gospodarstwach rolnych po specjalnej cenie.

Specjalna, niepowtarzalna oferta

33% taniej

Wszyscy, którzy skorzystają z wyjątkowej oferty PZU SA dodatkowo automatycznie wezmą udział w losowaniu atrakcyjnych nagród: **telewizorów, pralek, lodówek** i innych sprzętów potrzebnych w każdym domu.

Do wygrania 100 nagród

Specjalne nagrody dla najlepszych sołectw
informacje u sołtysów

Losowania nagród odbędą się w Słupsku, Gdańsku, Elblągu i Olsztynie 15 września 1999 r. Wyniki zostaną upublicznione we wszystkich placówkach Oddziału Okręgowego PZU SA w Gdańsku.

Wszyscy nagrodzeni zostaną powiadomieni pocztą.

PROMOCJA DOTYCZY WYŁĄCZNIE MIESZKAŃCÓW BYŁYCH WOJEWÓDZTW: SŁUPSKIEGO, GDAŃSKIEGO, ELBLĄSKIEGO I OLSZTYŃSKIEGO.

Internetowe rachunki bankowe

Przed rokiem Powszechny Bank Gospodarczy, wchodzący do Grupy Pekao SA, jako pierwszy w Polsce zaoferował klientom konto bankowe obsługiwane przez Internet. Po roku elektroniczny oddział - już w strukturach Banku Pekao SA, który wchłonął PBG - ma nieco ponad 2 tys. klientów. Głównie są to posiadacze także zwykłych rachunków w tym banku.

Dzisiaj konto w elektronicznym banku daje tylko część możliwości rachunku tradycyjnego. Niewątpliwym atutem jest składanie zleceń przelewu za pomocą przeglądarki WWW. Tą samą drogą dostępne są informacje o stanie rachunku. Posiadacz konta elektronicznego nie dysponuje jednak kartami. Co więcej - nie można tych środków wypłacić bezpośrednio z rachunku, a trzeba przelać je na inny „prawdziwy” rachunek i dopiero z niego dokonać wypłaty gotówkowej w zwykły sposób. Klient nie dysponuje też debetem.

Opóźnienie we wprowadzaniu pełnej funkcjonalności jest spowodowane koniecznością dostosowania oddziału elektronicznego do informatycznej struktury banku. Chodzi głównie o to, że rachunki elektroniczne powinny być „odmiejscowione”, tak jak rachunki zwykłe. Pekao SA musi więc integrować nie tylko systemy czterech połączonych banków, ale i piątą, oddzielną strukturę informatyczną. Ma się to stać już w czerwcu.

Podstawą prawną: art. 2 ustawy z 8 stycznia 1993 r. o podatku od towarów i usług oraz o podatku akcyzowym (Dz.U. Nr 11, poz. 50 ze zm.).

Wycofanie aportu

- Czy w ramach podziału majątku przeniesienie na wspólników spółki z o.o. będącej w trakcie postępowania likwidacyjnego, własności nieruchomości zabudowanej, która stanowiła aport, jest opodatkowane VAT? - pyta czytelnik.

Na podstawie przepisów ustawy z 8 stycznia 1993 r. o podatku od towarów i usług oraz o podatku akcyzowym (Dz.U. Nr 11, poz. 50 ze zm.) należy rozróżnić dwie podstawowe kategorie czynności - czynności podlegające opodatkowaniu i czynności nie podlegające opodatkowaniu. Czynności podlegające opodatkowaniu wymienia w sposób taksatywny art. 2 ustawy - oznacza to, że każda inna czynność nie wymieniona w tym przepisie, nie jest przedmio-

tem opodatkowania tym podatkiem.

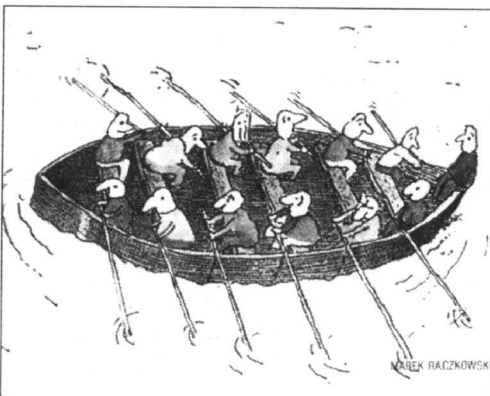
W konsekwencji powyższego czynność wycofania wkładu pieniężnego (aportu), tj. przeniesienia na wspólników spółki z ograniczoną odpowiedzialnością w likwidacji własności nieruchomości zabudowanej, stanowiącej aport do kapitału zakładowego tej spółki w ramach podziału jej majątku, jako czynność nie wymieniona w art. 2 ustawy, nie podlega opodatkowaniu podatkiem od towarów i usług.

Podstawa prawną: art. 2 ustawy z 8 stycznia 1993 r. o podatku od towarów i usług oraz o podatku akcyzowym (Dz.U. Nr 11, poz. 50 ze zm.).

(INFOR)

Sąd Okręgowy w Gdańsku nakazał komornikowi zajęcie w Stoczni Ustka (na poczet długu norweskiej stoczni Norrona Werft zaciągniętego w Navimorze) kadłuba budowanego statku. Tym samym kolejna firma wciągnięta została w banalną aferę gospodarczą, która w efekcie paraliżuje przede wszystkim Bogu ducha winny uestcki zakład.

NORWEG ZAWINIŁ, STOCZNIĘ USTKA WIESZAJĄ



W ubiegłym roku Navimor Storem (firma handlowa należąca do grupy Navimor) zrealizował kontrakt wart około 10 mln zł dla norweskiej stoczni Norrona Werft, która do tej pory zalega 200 tys. zł.

Navimor Storem na początku czerwca odwołał się do sądu arbitrażowego w Sztokholmie,

który ma trzy miesiące na wydanie orzeczenia w tej sprawie. Szybszy był sąd okręgowy, uruchamiając komornika. Ustce pozostało więc już tylko pozwać do sądu Navimor, gdyż zatrzymanie kadłuba statku przez komornika naraża ją na poważne straty finansowe (kontrakt jest wart kilkanaście milionów zł).

W stoczni obawiają się, że jeżeli w ciągu dwóch, trzech ty-

godni stocznia nie odzyska kadłuba, to dodatkowo zostanie zmuszona przez Norwegów do wypłaty odszkodowań z tytułu niewywiązania się z kontraktu.

- Może to nawet doprowadzić do wstrzymania linii produkcyjnej następnych kadłubów dla tego armatora, a w konsekwencji do likwidacji stoczni.

Navimor Storem z kolei jest firmą handlową zatrudniającą 5 osób, zajmującą się organizowaniem kontraktów na budowę i remonty statków, które w większości realizowane są w Gdańskiej Stoczni Remontowej.

Stocznia Ustka (blisko pół wieku tradycji) zatrudnia blisko 600 osób. Lata 1997-1999 były okresem wydobywania się z nie najlepszej sytuacji finansowej. W tym czasie przychody wzrosły z 30,4 do 46 mln zł, a wynik netto z prawie 0,2-milionowej straty do 2-milionowego zysku, zaplanowanego na rok bieżący. Był realny do czasu, kiedy na scenie pojawiło się pięciu handlowców z Navimoru... (rys. Polityka)

Z rączki do ... rączek



Zatrudniasz pracownika i wypłacasz mu wynagrodzenie. Musisz przy tym przestrzegać pewnych zasad, ponieważ wynagrodzenie za pracę podlega szczególnej ochronie. Pamiętaj więc o podstawowych zasadach, jakie obowiązują Cię przy wypłacie pensji pracownikowi:

- nie możesz umówić się z pracownikiem, że zrzeknie się prawa do wynagrodzenia lub przeniesie to prawo na inną osobę,

- pensję musisz wypłacić co najmniej raz w miesiącu. Powinieneś to robić w stałym, z góry ustalonym terminie (jednakże zasada

ta nie dotyczy składników wynagrodzenia, które wypłacasz za okres dłuższy niż miesiąc),

- wynagrodzenie wypłacasz w formie pieniężnej. Zamiast pieniędzy, nie możesz pracownikowi wręczyć towaru, np. wyprodukowanych z zakładu rzeczy, na które nie było nabywców. Takiego sposobu rozliczania się z pracownikiem nie możesz tłumaczyć np. złą kondycją finansową firmy. Wypłata części wynagrodzenia w innej formie niż pieniężna nie jest możliwa bez wyraźnego zezwolenia zawartego w przepisach pracy lub w układzie zbiorowym pracy,
- bez wcześniejszej pisemnej

zgody pracownika nie możesz przelewać wynagrodzenia na jego konto bankowe. Przepisy kodeksu pracy nakazują bowiem wypłacanie wynagrodzenia do rąk pracownika, zaś inny sposób wypłaty jest możliwy jedynie na podstawie wcześniejszej zgody pracownika wyrażonej na piśmie,

- bez wcześniejszej, pisemnej zgody pracownika z jego wynagrodzenia możesz potrącić jedynie należności, które zostały wyszczególnione w kodeksie pracy (art. 87 par. 1).

Pracownik nie musi

W pewnych wypadkach pracodawca nie może dokonać potrącenia z wynagrodzenia za pracę, które wypłaca swojemu pracownikowi. Jednakże bez zgody pracownika może jedynie potrącić:

- sumy egzekwowane na mocy tytułów wykonawczych na pokrycie alimentów,

- sumy egzekwowane na mocy tytułów wykonawczych na pokrycie należności innych niż świadczenia alimentacyjne,

- znaczniki pieniężne dla pracownika,

- kara pieniężna za: nieprzebranie przepisów BHP lub przeciwpożarowych, opuszczenie pracy bez usprawiedliwienia, przyście do pracy w stanie nietrzeźwym, spożywanie alkoholu w czasie pracy.

cd. na str. 30

Eurokonto Business



Eurokonto Business to rachunek bieżący w złotych, który umożliwia:

- wygodny i bezpieczny dostęp do własnych pieniędzy przez całą dobę, w kraju i za granicą
- szybkie i swobodne dokonywanie płatności w placówkach handlowych i usługowych za pomocą kart płatniczych
- korzystanie z pożyczki w Eurokoncie Business lub dopuszczalnego przez Bank przekroczenia salda (overdraft)
- bezpieczne ubezpieczenie następstw nieszczęśliwych wypadków
- korzystne lokowanie środków.

Eurokonto Business jest adresowane do osób fizycznych, prowadzących działalność gospodarczą jednoosobowo:

- opodatkowanych w formie ryczałtu ewidencjonowanego lub karty podatkowej
- wykonyujących wolny zawód bez względu na stosowaną formę rozliczeń z urzędem skarbowym
- uzyskujących dochody z tytułu prowadzenia działalności rolniczej

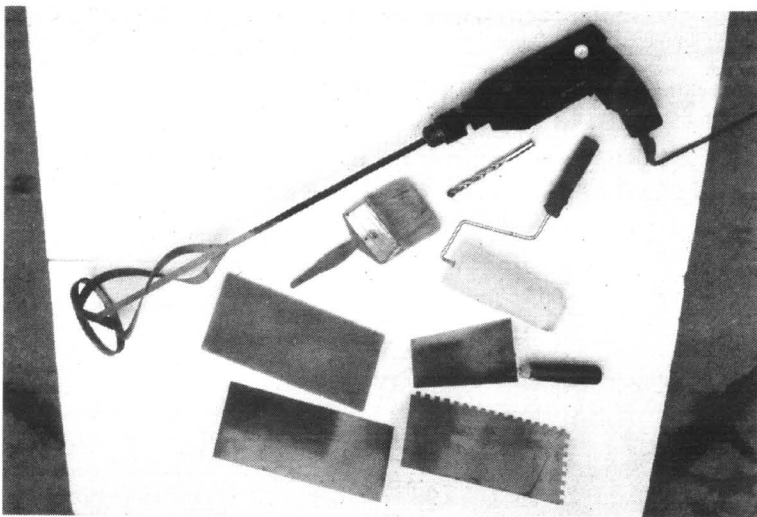
INFOLINIA BEZPŁATNA 0800 323 232

BANK PEKAO SA

DLA KLIENTÓW INDYWIDUALNYCH

SPS

DOCIEPLENIE DOMU



Zestaw narzędzi do wykonania dociepleń budynku

Własnoręczne docieplenie własnego domu jest możliwe i pozwala zaoszczędzić inwestorowi sporo pieniędzy i zarazem nerwów.

Na początek musimy przyjąć kilka założeń.

Zakładamy, że jesteśmy przekonani co do tego, że powinniśmy się docieplić. Mamy już dosyć gigantycznych rachunków za energię, dosyć pary unoszącej się z ust zimą i przykiego gorąca w mieszkaniu latem. Ponadto szara elewacja naszego domu zaczęła działać nam na nerwy.

Drugim założeniem będzie przyjęcie rodzaju posiadanego przez nas domu. Niech to więc będzie typowa szara kostka zbudowana przez nas samych metodą gospodarczą kilka lat temu. Budynek jest położony na planie 8x10, podpiwniczony z poddaszem nieużytkowym. Budynek nie jest otynkowany, bo chcielibyśmy się jak najprędzej wprowadzić, a potem... już nie było okazji.

Ponadto zakładamy, że mamy trochę wolnej gotówki, trochę wolnego czasu.

Just już lato, sytuacja dojrzała więc do podjęcia męskich kroków.

Nasze działania warto jest prowadzić dwutorowo. Inwestycja w porządną projekt docieplenia budynku na pewno się opłaci, dlatego też zaczynamy od dostarczenia dokumentacji budynku fachowcowi, który określi nam potrzebną grubość styropianu do docieplenia ścian zewnętrznych.

Podczas, gdy specjalista oblicza nasze docieplenie, my w najbliższej hurtowni materiałów budowlanych kupujemy wełnę mineralną i styropian plus kilka worków zaprawy klejowej do styropianu.

Styropianu grubości 4 cm kupujemy ok. 80 m², bo tyle mniej więcej wynosi powierzchnia stropu naszej piwnicy. Wełny mineralnej w postaci płyt lub bel nabywamy dużo, najlepiej wielokrotność metrażu nieużytkowego poddasza. Nasz zmyślny plan obejmuje bowiem zredukowane ucieczki drogiego ciepła poprzez dwie poziome płaszczyzny ograniczające naszą przestrzeń życiową: strop nad piwnicą i strop nad ostatnią kondygnacją. Te dwie roboty

możemy przeprowadzić niezależnie od warunków panujących na zewnątrz, co teraz jest nie bez znaczenia.

Wełnę mineralną transportujemy na poddasze. Jeśli to tylko możliwe, zróbmy to przez wylaz na dach, czyli omijając przestrzeń mieszkalną. Jeśli nie ma takiej możliwości wełnę niesiemy delikatnie i ostrożnie. Wszelkie wleczenie i rzucanie, spowoduje, że domownicy będą się drapać przez następny miesiąc.

Z poddasza wymiatamy wszelkie wióry i inne śmieci, które zostały tam rzucone jako docieplenie, a stały się domem dla gryzoni i insektów.

Rozkładamy wełnę mineralną, docinając ją nożem. Drugą warstwą kładziemy z przesunięciem, aby miejsca styków się nie pokrywały. Całości nie przykrywamy folią, aby para wodna mogła swobodnie migrować przez przegrodę.

Im więcej wełny mineralnej położymy na poddaszu, tym lepszy będzie efekt. Można zacząć od wełny grubości 12 cm, ale niektórzy kładą nawet 50 cm i są cztery razy bardziej zadowoleni. Rad udzieliłoby za firmą „Komfort”.
Zebrała: B.L.

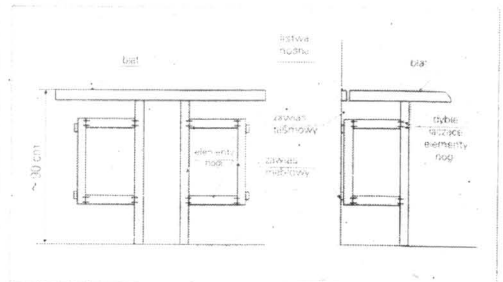
Zwodzony do kuchni

Jeżeli nasza kuchnia nie posiada zbyt imponujących rozmiarów lub jest mało „ustawna”, można w niej zainstalować składany stół (niektórzy powiedzą, że nie tyle składany, co zwodzony).

Jego konstrukcja jest niezwykle prosta i właściwie ogranicza się do wykorzystania prawie gotowych elementów. Błat może być wykonany z klejonych i szlifowanych po klejeniu calo-

wych desek lub laminowanej płyty o grubości 18 mm, dostępnej w wymiar w jednym z wielu punktów zajmujących się formatowaniem płyt wiórowych. Można również, jeżeli zależy nam na zachowaniu jednolitości z blatami szafek kuchennych, wykonać blat z takiego samego materiału, czyli z odcinka gotowego blatu o grubości 36 mm z zaokrąglonym brzegiem.

cd. na str. 10



**Największy wybór
w Trójmieście!**

RYBANY

**RABAT 5%
DO 31 SIERPNIA**

**EURODOM Gdańsk Zasp., Kilińskiego 52 a
tel. 557 31 25**

EURODACH
TECHNIKA OKIENNA I DRZWIOWA

PCW I AL
**POMIARY, PRODUKJA
SPRZEDAŻ, MONTAŻ**

(Nowy numer) ☎ (0-89) 648-20-51
☒ 14-200 Iława, ul. Kopernika 6

Konieczne wytnij! - Ta reklama upoważnia do 5% rabatu na kosztę do końca lipca.

**83-032 Pszczółki
ul. Fabryczna 8**
tel. (058) 683 93 52 do 55
tel. (058) 683 91 27
fax (058) 682 91 78

**WTV
BRUKBET**

BETONOWE WYROBY WIBROPRASOWANE
produkcja - sprzedaż - układanie

Gdańsk
Sobowidz
Pszczółki
Tczew
Elbląg

**PRZYJMujemy
GRUZ BUDOWLANY**

**OKNA PCV
PRODUCENT EMIL**

Starogard Gd., ul. Świętojańska 37,
Biuro Obsługi Klienta: Aleja Wojska Polskiego 30
tel./fax 5624702, 5620857

Oferuje:
OKNA PCV już od **650 zł brutto** 150x150 R/UR
RU 90x150 **375 zł brutto**

Firma Handlowo - Zaopatrzeniowa
„CHEMTECH”

83-110 Tczew, ul. 30 Stycznia 42 c, tel. (058) 532 44 36,
tel.kom. 0602 62 54 61, fax 532 08 48

W CIĄGŁEJ SPRZEDAŻY OFERUJE:

- ♦ ŚRUBY
- ♦ NITY
- ♦ NAKRĘTKI
- ♦ GWOŹDZIE
- ♦ PODKLADKI
- ♦ ŚRUBY NIERDZEWNE
- ♦ WKRĘTY
- ♦ KWASOODPORNE

oraz inne elementy złączne

Zapraszamy od 8.00 do 16.00, sobota od 8.00 do 13.00

Komfort otwiera dwa nowe markety

24 lipca Komfort oficjalnie otworzył dwa nowe sklepy w Bydgoszczy i Ostrołęce. Obiekt w Bydgoszczy o wartości około 4 mln zł powstał na działce o powierzchni 2200 m kw. Jego budowę rozpoczęto we wrześniu ubiegłego roku. Powierzchnia sklepu wynosi 1500 m kw. Będzie on posiadał parking na blisko 40 samochodów. Nowy sklep w Bydgoszczy obok standardowej formy sprzedaży bezpośredniej, prowadzi także sprzedaż na specjalne zamówienie klientów. W ofercie sprzedaży znajdują się m.in. szeroki wybór wykładzin dywanowych i PCW, dywanów, paneli, tapet, chodników, wycieraczek, firan, zasłon, kamizy oraz szereg innych elementów do de-

koracji wnętrz. Klientów będzie obsługiwała czternastoosobowa załoga. Sklep w Ostrołęce o powierzchni 600 m kw. usytuowano w jednym kompleksie handlowym z EURO RTV AGD i New York PIZZA. Jest to obecnie największy w tym mieście specjalistyczny sklep z materiałami wykończenia i dekoracji wnętrz. Do końca roku firma zamierza uruchomić jeszcze cztery własne placówki: w Radomiu, Lublinie, Świnoujściu i Koszalinie. Komfort to największa ogólnopolska sieć sklepów z materiałami do wykończenia i dekoracji wnętrz. Firma oparta jest wyłącznie na polskim kapitale. Komfort posiada blisko 100 sklepów.

ABT

REAKCJA NA TECHNIKOLOR

Specjaliści od reklamy, mody, kina doszli do perfekcji w atakowaniu naszych oczu i uszu agresywnymi kolorami i dźwiękami. Powoli zaczynamy mieć tego serdecznie dość. Nawet najdowcipniejsze i najtrafniejsze sygnały o podtekstach komercyjnych, na dłuższą metę - męczą oko i psychikę.

Dom staje się - poza wszelkimi tradycyjnymi funkcjami - miejscem odpoczynku od agresywności miejskiego życia. Wyciszone kolorystycznie, przejrzyste i spokojne wnętrza są reakcją na wściekły technikolor. W takich purystycznych wnętrzach wszystkiego jest niewiele, a to co jest



można - z ideologii modernistycznej, ten - z filozofii zen, preferującej nade wszystko ciszę.

A cisza we wnętrzu, to biel, odcienie kremów, ecru. W łazienkach, na zasłonach, obiciach mebli, obrusach, pościeli. Tę ciszę może ewentualnie zakłócić naturalny kolor drewna.

Ciekawe, że ta tendencja obowiązuje u nas nieoficjalnie. Większość nadal maluje wszystko na zielono i błękitno. Do czasu, kiedy natura sama zaczyna domagać się spokoju w kolorze, co da wielką ciszę wnętrza.

cd. na str. 10

DLA NAS TY JESTEŚ NAJWAŻNIEJSZY

**CENTRUM DRZWI PRZESUWANYCH
SPRZEDAŻ HURTOWA I DETALICZNA**

**ELEMENTY DRZWI PRZESUWANYCH
4 SYSTEMY
23 KOLORY**

EKSPOZYCJA DRZWI PRZESUWANYCH (GRATIS)

POSZUKUJEMY PRZEDSTAWICIELI

**PLITY WIÓROWE LAMINOWANE
≠10, ≠18mm
30 KOLORÓW**

OKUCIA MEBLOWE

**LUSTRA KRYSTAŁOWE
8 KOLORÓW**

WSTĘGI, BLATY W CIĄGŁEJ SPRZEDAŻY

Trakt Św. Wojciecha 237 80-017 Gdańsk
tel. / fax 309-02-26 / 306-59-60

SYSTEMY GRZEWCZE FIRMA HANDLOWO-USŁUGOWA
83-110 Tczew, ul. 30 Stycznia 35 (budynek firmy Impap)
tel./fax 532 22 96
82-300 Elbląg, ul. Lotnicza 26
tel./fax (055) 236 91 49

J.H.O.s.c.

Kompleksowe wyposażenie łazienek

Hurtownia artykułów grzewczych i sanitarnych

musi wyglądać też skromnie i oszczędza się nie tylko na kolorze, ale na meblach i innych przedmiotach.

Takie mieszkania nie mają takich kontrastów i skoków napięcia jakie obowiązywały jeszcze dziesięć lat temu, gdy obowiązywał czarno-biały (wciąż pokutujący w wielu naszych biurach, urzędach na początku lat 90.). Tamten styl wynikał - rzec by

**ISOLIT®
WILGOTNE BUDOWLE**

IZOLUJ SWÓJ DOM NIEMIECKIM ORYGINALNYM ŚRODKIEM "ISOLIT"
"ISOLIT" ususza wilgoć i gryz ze wszystkich budowl!
● BEZ ROZKOPYWANIA FUNDAMENTÓW
● 2x pomalować i gotowe
● ISOLIT zapewnia 100% izolację.
Środek wysyłamy na cały kraj.
Prospekt z ceną bezpłatny.

"ISOLIT" - E" os. Kopernika 15/13
83-200 Starogard Gdański
tel./fax (058) 562 42 19

**Dywany
Chodniki
Wykładziny**



ELBLĄG
Hala Elzamu
ul. Grunwaldzka 2
te. (055) 239-74-23

**U NAS BEZ PROMOCJI
NAJTANIEJ**

**Dywany
Chodniki**

Elbląg
ul. Nitczschmana 27
(055) 236-97-27

Gdynia
ul. Świętojańska 95
(058) 620-80-81

**WIELKA PROMOCJA
KOSMETYKÓW**

**NOWO
OTWARTY
Supermarket
kosmetyczny**

Olimpia

ZAPRASZA

- Promocyjna sprzedaż kosmetyków
- Pokaz makijażu
- Inne atrakcje

Elbląg, hala Elzamu
ul. Grunwaldzka 2

**Błachodachówka
Blachy trapezowe
Komplet dodatków
Systemy rynnowe
Okna dachowe**

**15 LAT PISEMNEJ
GWARANCJI !!!**

BORGA

- Szwedzka jakość
- Polskie atesty
- Przyniesienie blach na wymiar
- Fachowe doradztwo
- Atrakcyjne ceny i rabaty
- Transport

WINPLAST s.c.
Gdańsk,
ul. Mostowa 14
tel./fax 0 58 301-67-12
Kartuzy,
ul. Węglowa 5
tel./fax 681 01 44 wew. 355
Kościerzyna,
ul. Przemysłowa 1
tel./fax 686-21-08 w.12

REAKCJA NA TECHNIKOLOR

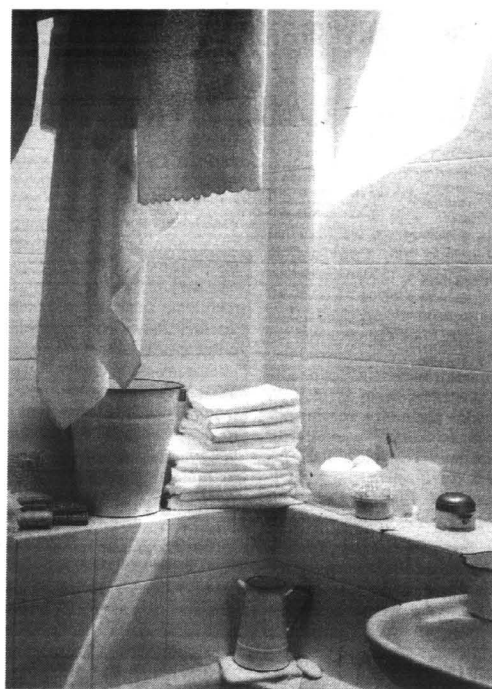
cd. ze str. 9

Oto kilka zestawów owej ci-
szy:

- Fotel Orresta (ok. 1000 zł),

komplet pościeli z troczkami Kar-
spina 119 zł, 3 bawełniane po-
duszki 44 Ikea; parawan, proj.
Joanna Wagner, 4000 zł, Gale-

ria Opera; komplet pościeli Care
Blanc 175 zł, jedwabna podusz-
ka habilis 200 zł, szlafrok, Care
Blanc 250 zł, Fukier Decoration;



dywan 140 zł, Instytut Wzornic-
twa Przemysłowego, lampa wy-
soka 380, 30 zł, La Panthera,
Colombo Zaccone, lampa Ilios,
proj. Ingo Maurer, Solex; szklan-

ka z uchem 13,50 zł, szklanka
17,31 zł, salaterka 48,93 zł, wa-
zon z białego szkła 16,69 zł.
(fot. 1)

cd. na str. 11

Zwodzony do kuchni

cd. ze str. 8

Wymiary konstrukcji celowo
nie zostały podane, gdyż należy
je dostosować indywidualnie do
istniejącego pomieszczenia.

W wyznaczonym miejscu
przykręcamy za pomocą kołków
rozporowych i długich wkrętów
do ściany listwę nośną. Jeżeli
ściana, na której będziemy
montowali stolik jest zabudowana
boazerią lub panelami, to wcze-
śniej należy na danej wysokości
umieścić drewnianą listwę, któ-
ra będzie wzmocniała zawiesz-
nie całej konstrukcji.

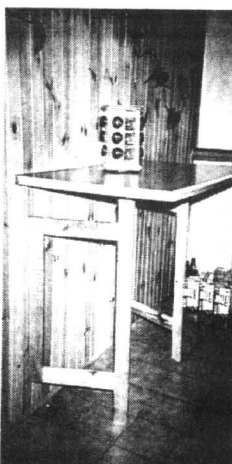
Blat montujemy do listwy no-
śnej za pomocą wkrętów na za-
wasie taśmowym o odpowied-
nio dobranej długości (taka
sama jak długość blatu).

Kolejny krok to wykonanie

nóg stołu. Zrobione są one z
kantówki sosnowej o przekroju
5x2 cm o odpowiednio dobranej
długości. Poszczególne elemen-
ty łączymy ze sobą za pomocą
kołków bukowych tzw. dybli o
długości ok. 40 mm i kleju wikol.
Całość szlifujemy drobnym pa-
pierem ściernym i lakierujemy
dowolnym lakierem. Jeśli chcie-
libyśmy uzyskać inny od natural-
nego drewna kolor nóżek, to na-
leży przed lakierowaniem zabe-
cować je odpowiednią bejcą.

Teraz przykręcamy każdą z
nóżek przy pomocy zwykłych
zawiaszków meblowych, zwrac-
jąc uwagę na to, aby zamoco-
wane były one idealnie pionowo
i luźno oraz aby bez jakichkol-
wiek oporów się obracały.

R.R.



LUKSUS STAŁ SIĘ STANDARDEM!! OKNA „ALUPLAST IDEAL” - 2000

CENNIK OKIEN TYPOWYCH Z SZYBĄ K=1,1

150x150	R+RU+MW	725 ZŁ	MONTAŻ 210 ZŁ
90x150	RU+MW	468 ZŁ	MONTAŻ 160 ZŁ
120x150	RU+MW	534 ZŁ	MONTAŻ 180 ZŁ
90x230	RU+MW	633 ZŁ	MONTAŻ 200 ZŁ
90x230	R	552 ZŁ	MONTAŻ 200 ZŁ

CENY ZAWIERAJĄ PODATEK VAT!

R - ROZWIERNE
RU - RÓZWIERNO
MW - MIKROWENTYLACJA

RATY!

Tczew, ul. Gdańska 55

tel. 532-45-07, kom. 0602 25 28 19

bat budownictwa świat

CEGLA KLINKIEROWA

od 1,67 zł/szt + VAT 7%



OFERUJEMY TAKŻE:

- ◆ kostka brukowa firmy B-complex
- ◆ siding i panele PCV zewnętrzne
- ◆ stolarka budowlana
- ◆ blachy trapezowe cięte na wymiar
- ◆ płyty wiórowe, sklejki oraz parapety i blaty z postformingu
- ◆ płyty gipsowe z kompletem profili
- ◆ sieci wodociągowe i kanalizacyjne
- ◆ rury drenarskie z PCV
- ◆ bogaty wybór klinkieru: cegły, płytki, schody, parapety
- ◆ odwodnienia liniowe
- ◆ siatki ogrodzeniowe, ogrodzenia z PCV
- ◆ masy szpachlowe, kleje, pianki, silikon
- ◆ systemy kominowe
- ◆ systemy dociepleń budynków
- ◆ folie budowlane, dachowe, paroizolacje
- ◆ pustaki szklane (luksfery)
- ◆ rynny PCV
- ◆ panele podłogowe i ścienne
- ◆ styropian FS 12 (M15), FS 15 (M20)
- ◆ szalunki tekturne

29/14

SIERAKOWICE
ul. Mirachowska 31
tel. (058) 681 63 38
tel./fax (058) 681 69 36

SIERAKOWICE
ul. Księża Sychty
tel. (058) 681 68 30

GDAŃSK - KOKOSZKI
ul. Nowatorów
tel. (058) 349 55 60
tel. (058) 349 56 68

KARTUZY
ul. Kościarska 13
tel. 685 30 54
tel. 685 30 53

LĘBORK
ul. Żeromskiego 16
tel./fax (059) 63 14 90

ZAKŁAD WYROBÓW METALOWYCH

STALBYT

OFERUJE:

- ⇒ pojemniki na odpady komunalne
- ⇒ kontenery transportowo-przewozowe do 35 m
- ⇒ zestawy jezdne, kółka ϕ 200 i obrotnice

„Stalbyt” Jolanta Spychalska

Bytonia, 83-210 Zblewo
ul. Główna 8, tel./fax (058) 588 45 79
tel. 588 46 96, tel. kom. (090) 509 135

Zapraszamy

260120

200-lecie polskiego szkółkarstwa

W związku z obchodami 200-lecia Szkółkarstwa Polskiego odbędzie się w Warszawie w dn. 3-5 września VII Międzynarodowa Wystawa „Zieleni to życie”. Wystawa będzie miała miejsce na terenie Szkoły Głównej Gospodarstwa Wiejskiego na Ursynowie. Główny akcent obchodów to seminarium, które odbędzie się w Auli Wydziału Melioracji i Ochrony Środowiska, w dniu 4 września '99. w godz. 12.00-14.00.

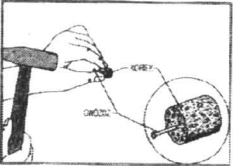
Wystawa „Zieleni to życie” łączy w sobie charakter specjalistycznych targów i imprezy dla szerokiej publiczności, zainteresowanej pięknem roślin i ogrodów. Jest okazją do nawiązania kontaktów handlowych, pogłębienia wiedzy o roślinach i urządzaniu ogrodów.

Termin i godz. otwarcia: 3 września, godz. 11.00-16.00 (dzień dla zaproszonych gości), 4 i 5 września, godz. 10.00-18.00 (dni otwarte dla publiczności).

Informacje można uzyskać pod nr tel. (022) 644-09-23 lub kom. 0601-374-603. **AMJ**

GWÓDŹ W ŚCIANIE

Cienkie gwoździe wbijane w twarde podłoże wyginają się od uderzeń ciężkim młotkiem. Często w ogóle nie dają się wbić. Pomoże kawałek korka od butelki. Gwóźdź przez niego wbijany nie wygnie się - nawet przy uderzeniach bardzo silnych, koniecznych przy twardej ścianach naszych mieszkań.



PARADYŻ BUDUJE

Producent płytek ceramicznych z województwa łódzkiego - Ceramika Paradyż, buduje nowy zakład w Tomaszowie Mazowieckim. Przedstawiciele firmy nie chcą zdradzić wartości inwestycji. Zakład w Tomaszowie będzie produkował 3,5-4 mln m kw. płytek podłogowych rocznie. W przyszłości asortyment zostanie poszerzony o płytki ściennie. Produkcja ruszy z końcem 1999 roku. W fabryce w Tomaszowie zatrudnienie znajdzie 200 osób. **ABT**

REAKCJA NA TECHNIKOLOR

cd. ze str. 10

● Szklany stół Colombo Zaccane, Solex: szklanka z uchem 13,50 zł, szklanka 17,31 zł, salaterka 49,93 zł, wazon z białego szkła 16,69 zł, prostokątny wazon 28,70 zł, Image; rzeźba 1700 zł, Dariusz Kowalski; świece kule 15,45 zł, imbryk ocieplany 325, 20 zł, wazon ze szkła trawionego 71,10 zł, La Panthera; butelka 29 zł, ściereczki Fenomen 16,90 zł, Ikea; patera Alabaster 80,90 zł, talerze płytka Alabaster

21,20 zł, głębokie talerze Alabaster 21,20 zł, miseczka Alabaster 11,70 zł, czara z uszami 26,84 zł, sztućce satatkowe: łyżka 7,32 zł, widelec 8,27 zł, Gerlach; serwetka 35 zł, obrus 250 zł, Fukier Decoration; wazon ze ściereczkami 22 zł, Instytut Wzornictwa Przemysłowego. (fot. 2)

● Biała łazienka, a w niej ręczniki z haftem Gisen 29 zł, ręczniki

frotte Kajtjum: duży frotte 10 zł, Fukier Decoration: wiadro emaliowane, dzbanek emaliowany, kubek z dzióbkiem, Rybnickie Zakłady Wytwarzania Metalowych Huta Silesia; miski z matowego szkła 48,93 zł, szklanki 17,31 zł, miseczka 26 zł, Image; Krem do ciała Iceberg 145 zł, grzebień 9,80 zł, Perfumy Van Der Elst. (fot. 3).

Ze ściereczek pod głowę

Materiały:

- ściereczki do wycierania naczyń na wierzch powłoczki
- na spód powłoczki resztki materiału dopasowane kolorystycznie (lub drugiego ręczniczek)
- zamek błyskawiczny (10-15 cm krótszy od ręczniczka)
- wypełnienie poduszki

Wykonanie:

Skrojenie: Na wierzch powłoczki

obcinamy ściereczkę ze wszystkich stron równo (w kwadrat) według nitki - wyciągamy pojedynczą nitkę i tnijemy w miejscu jej wyciągnięcia. Materiał na spód przycinamy do wielkości ręczniczka. Gdy spodem będzie druga ściereczka, postępujemy identycznie jak z wierzchem.

Szycie: Obydwie części układamy lewą stroną do lewej. Zszywamy podwójnym szwem (lub dwukrotnie) trzy boki powłoczki na szerokość 1,5 cm. (Nie zszyty pozostawiamy jeden dłuższy bok) - szyjemy po prawej stronie poduszki. Wywijamy powłoczkę na lewą stronę i wąsko obszywamy trzy boki uważając, aby nie wszyć nadmiaru materiału, zwłaszcza na rogach (materiał można przypiąć szpilkami po prawej stronie jeszcze przed wywiniciem).

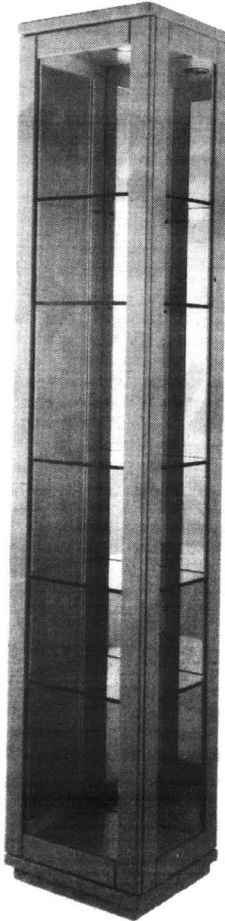
Czwarty bok zszywamy po lewej stronie na szerokość 1,5 cm, zostawiając otwór na zamek błyskawiczny. Obszywamy brzegi zygawką, aby się nie strzępiły. Wszywamy zamek błyskawiczny (rozpięty): przypinamy go szpilkami (lub fastrygujemy) po lewej stronie, a przyszywamy po prawej.

Przewijamy powłoczkę na prawą stronę, prasujemy lekko naciskając boki, nadając poduszce kształt kwadratu.

Dla wzmocnienia brzegów można jeszcze raz przesyć trzy boki zygawką.

Wystający materiał strzępiemy. W gotową powłoczkę wsuwamy wypełnienie.

Ściereczki można kupić w najróżniejszych kolorach, w rozmaite wzory i z różnych materiałów. Dobierając, zwracaj uwagę, aby ściereczki miały tę samą zawartość lnu lub bawełny. Uszyte z różnych materiałów po praniu mogą zmienić fason.



Modna witryna (od 300 zł)

Gamrat ISO 9002
zawsze jak nowy

WYKŁADZINY
ORIEKTYWNE I DOMOWE

WYLEWKI
SARNOPOZIOMIĄCE I PODŁOGI
do: łaz, sypialni, przedp., domów

KLEJE
dla: gipsu, ceramiki, styropianu

RYTYNY PCV
SINING

DIWANY

SKLEPY:

Gdynia (Mikro), ul. Hutnicza 8 (058) 663 00 73 w.481

Szczecin, ul. Wyszyńskiego 71 (094) 374 36 60 w.39

Karlsruhe, ul. Bielnickiego 6 (058) 681 49 58

Miastko, ul. Królowej Jadwigi 3 (059) 857 24 88

Zapraszamy do współpracy firmy budowlane, hurtownie, sklepy, architektów

29/98

Regionalny Przedstawiciel firmy Gamrat
FIRMA HANDELOWA **TDS** Buro Handlowe
80-406 Gdańsk, ul. Klonowicza 104b
tel./fax (058) 344 43 12

OFERTA DLA PRODUCENTÓW MEBLI

proponujemy dostawę materiałów niemieckiej firmy

Wieloletni doświadczenia

- * płyty laminowane gr. 8,10,16,19 mm,
- * blaty robocze gr. 40 mm,
- * MDF gr. od 6 do 38 mm, MDF gięty,
- * obrzeża melaminowe do płyt i blatów z klejem i bez kleju,
- * obrzeża PCV i ABS

Jakość doskonała,
cena bardzo atrakcyjna!

Gdańsk - Orunia, ul. Wschodnia 13

tel. 0-58/309-09-01, 309-41-81

Studio Rustika

KOTŁOWNIE, WEŹŁY CIĘPLNE HURTOWNIA SPECJALISTYCZNA TECHNIKI GRZEWCZEJ I SANITARNEJ

AUTORYZOWANY DYSTRYBUTOR FIRM:
KOTŁY GRZEWCZE

HYDROTHERM
STIEBEL ELTRON

JUNKERS
Bosch Thermotechnik

VIESSMANN

OCEAN

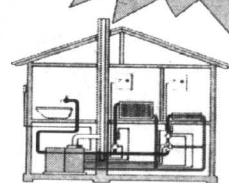
AUTOMATYKA I ARMATURA

Honeywell

LANDIS & STAFFA

SUPER PROMOCJA!

Termostaty programowalne
i filtry do wody firmy
Honeywell
Promocja do wyczerpania zapasów



PROFESJONALNE DORADZTWO TECHNICZNE I SERWIS, DOSTAWY URZĄDZEŃ GRATIS!
ZAWSZE DOBRA JAKOŚĆ I CENA - SPRAWDŹ.

GAVO
COMPACT

TECHNIKA GRZEWCZA I SANITARNA

Tczew - Zajczkowo Tczewskie 27 A, tel. (058) 536 96 02
Gdańsk, ul. Marynarki Polskiej 59, tel. (058) 343 75 00



81-061 GDYNIA
ul. Hutnicza 42
tel. (058) 623-74-30
godz. otwarcia 8.00 - 17.00

83-300 PRUSZCZ GDAŃSKI
ul. F. Nowowiejskiego 24a
tel. (058) 682-20-81

SKŁADY FABRYCZNE
KLINKIERU

godz. otwarcia 8.00-18.00, sob. 8.00-14.00

NAJWIĘKSZY WYBÓR W POLSCE PÓŁNOCNEJ ponad 101 rodzajów

CERAMIKA KLINKIEROWA - ABSOLUTNA TWARDOŚĆ

Piękno, trwałość i różnorodność kształtów - to argumenty, które nie tylko przy wielkich budowlach przemawiają za klinkierem. Dlatego też prywatni właściciele od wielu pokoleń budują swoje domy ze znakomitych jakościowo wyrobów firmy Hagemeister i ABC Klinkergruppe.

- wysoka jakość, lepsza niż wymaga norma
- odporna na oleje, kwasy i ługi
- przekonująco wysoka obciążalność punktowa
- mrozoodporna, zahartowana na zadrapania
- o powierzchniach przeciwpoślizgowych
- wykładane w racjonalnym procesie wibracyjnym
- naturalne surowce, bez żadnych dodatków chemicznych

CERTYFIKAT NR B/0153/89



argelth
BODENKERAMIK

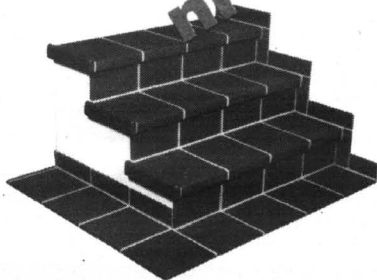
STOLOTON

Ceramika z charakterem



**Klinkerwerk
Hagemeister**

- POSADZKI • STOPNIE SCHODOWE • PARAPETY • ELEWACJE • CEGŁY • BRUK KLINKIEROWY •

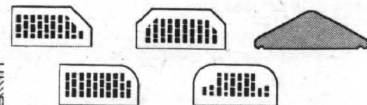
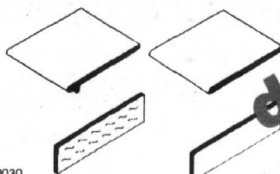
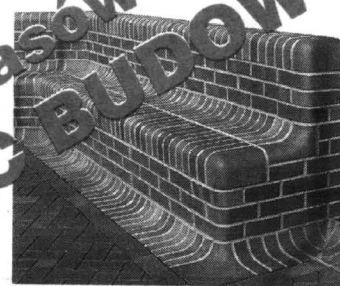


Kolory

- czerwieni cegły palonej
- piaskowy żółty
- czarno-brązowy
- podpalany korek,
- podpalany niebiesko-czerwony,
- jasnoszary,
- ciemnoszary.

Kolory

- czerwone
- piaskowe
- brązowe
- białe
- żółte
- i dziesiątki innych odcieni



30/25/300030

PAMIĘTAJ, JAKOŚĆ KOSZTUJE TYLKO RAZ!

KLEJE GLAZURA GRES

INNE MATERIAŁY BUDOWLANE

GAZETA
ELBLASKA

GAZETA
GOSPODARSTWA

TYGODNIK POLSZEJZA ŁĄWIEGOS
KURIER
Ławski

Kaszuby

GAZETA
KOCIEWSKA
WYDZIAŁ W PRAKTYCZNYCH

KURIER

NOWY
GAZETA
MALBORSKA

NADMORSKA

Tczewska

KURIER
Wejherowski

GAZETA
Żuławska

DRODZY CZYTELNICY!

Proponujemy Państwu nową formę zamieszczania ogłoszeń drobnych. Każdy może nadać ogłoszenie z miejscowości, w której mieszka, bez potrzeby udawania się do naszego biura ogłoszeń. Wystarczy wyciąć z gazety i wypełnić kupon, licząc słów - maks. 20 - należy pomnożyć przez cenę jednego słowa - 55 gr dla osób fizycznych, 51 gr + 22% VAT dla firm - i sumę wpłacić na nasze konto przekazem pocztowym. Dowód wpłaty i kupon prosimy przestać pod adresem naszej redakcji. Termin realizacji zlecenia w ciągu 7 dni od otrzymania kuponu.

OGŁOSZENIA DROBNE OGŁOSZENIA DROBNE

OGŁOSZENIA DROBNE

DZIENNIK POMORSKI **KUPON** DZIENNIK POMORSKI

Imię i nazwisko:

Adres:

Dział:

Treść ogłoszenia
(do 20 słów)

.....

.....

.....

.....

.....

.....

NIERUCHOMOŚCI
01

SPRZEDAM 3 ha ziemi w tym 1 ha lasu, atrakcyjne położenie niedaleko Starogardu. Tel. (058) 561-42-17. 02/02/28.07

STAROGARD Gd. i garaż sprzedaje "Contraktus". Tel. (058) 562-32-89. 21/01/34

BORY Tucholskie, tereny rekreacyjne, daczki, chaty wiejskie. Tel. (058) 562-32-89. 21/01/34

STAROGARD Gd. i okolice, domy i mieszkania, działki budowlane i rekreacyjne oraz gospodarstwa rolne sprzedaje "Contraktus", ul. Gimnazjalna 11/3, tel. (058) 562-32-89. 21/01/34

DOM do rozbiórki z działką uzbrojoną w Jaroszewach - tanio sprzedam. Tel. (058) 562-31-45. 02/34/2.08

KUPIĘ tanio kilka hektarów ziemi. Tel. 0604-824-004. 02/43/2.08

SPRZEDAM piekarnię wraz z powierzchniami sklepowymi o pow. 160 m². Tel. (055) 279 41 42. 180095

ATRAKCYJNE II piętro 2 pokoje, telefon, balkon, stare miasto, 279-40-02, 0601-664-002. 03/01/19.07

SPRZEDAM lub wdzierżawię budynek 78 m² w Kwidzynie usytuowany na posesji bloku mieszkalnego przy ul. Kościuszki 28 k. PKP, z przeznaczeniem na sklep, warsztat, usługi. Kwidzyn ul. Kościuszki 28, 0604 405 567, 090 520 655. 18000

OBIEKT handlowo - produkcyjny 300 - 2500 m² - atrakcyjna lokalizacja - sprzedam. Malbork, tel. 0602-767-812. 150107

SPRZEDAM dom pełnosezonalny z działką 2300 m² nad jeziorem Jeziorak. Tel. 0604-113-522 lub (055) 272-28-28. 04/07/08/20.07

SPRZEDAM dom na wsi wraz z budynkiem gospodarczym, działka o powierzchni 230 m². Tel. (055) 277-35-49. 04/04/21.07

BIURO sprzeda w Sztumie 2 mieszkania 3 - pokojowe, dom wolnostojący, 15 arów działka, mieszkanie 4 pok, rozpoczęte budowy. Tel. (055) 277-36-68 po 19.00. 04/03/21.07

SPRZEDAM dom w szeregowcu (skrajny), działka własnościowa o pow. 428 m², stan surowy, zadaszony. Malbork - Wielbark, tel. (055) 272-12-64. 04/06/20.07

SPRZEDAM pół bliźniaka + działkę w Martagu (na trasie Malbork - Nowy Staw), tel. 0 603-389-364. 04/15/2.08

GDĄŃSKIE Biuro Nieruchomości "Polstar" kupi domy i małe gosp. dla swoich klientów. Tel. (058) 344-74-68, 0604-066-711. 01/15/20.07

KUPIĘ box na Manhattanie. Tel. (058) 683-38-24. 01/03/26.07

WYDZIERŻAWIĘ halę o pow. 220 m² z zapleczem socjalnym, przy trasie E1, z działką o pow. 1560 m². Tel. (058) 531-06-83. 01/03/12.07

AGENCJA Nieruchomości "Kwadrat" Tczew, ul. Westerplatte 24, 8.00 - 16.00, tel. 532-17-97. 03/456

SPRZEDAM gospodarstwo rolne. Tel. (055) 271-19-57. 01/16/27.07

SPRZEDAM dom w Turzu k. Tczewa, pow. mieszkaniowa 150 m², piwnica, garaż 100 m², działka 1000 m². Tel. (058) 531-64-09, wieczorem. 01/10/27.07

SPRZEDAM mieszkanie własnościowe 51 m², 55 tys. zł. Tel. (058) 531-05-80. 01/07/27.07

SPRZEDAM dom mieszkalny + budynku gospodarcze (stodoła, chlew), działka ogrodowa o pow. 0.49 ha, woda bieżąca, c.o., telefon. Janiszewo 22, 83-130 Pelplin, tel. (058) 536-34-80 od 19.00 do 20.00. 05/01/30.07

SPRZEDAM posesję 277 m², w tym warsztat ślusarski + piętro. Centrum Tczewa, tel. (058) 777-56-34, 777-01-11. 05/01/28.07

DOMEK kempingowy 36 m², składany z elementów o szerokości 120 cm, cena około 7 tys. zł. Tel. (055) 247-17-55. G2/48

SPRZEDAM gospodarstwo rolne 15 ha, budynek, dom w Tujsku. Tel. 0501-72-65-42. G2/51

SPRZEDAM działki budowlane nieopodal Jezioraka w Szałkowie, tel. (089) 648-82-52. 820048

SPRZEDAM gospodarstwo rolne z zabudowaniami ok. 19 ha nadające się na każdą działalność w byłym woj. ostrołęckim. Tel. (089) 648-82-52. 820048

SPRZEDAM pawilon handlowy pow. 40 m² z wyposażeniem w Skarszewach. Tel. (058) 532-62-84. 01/31/2.08

**PILNIE
SPRZEDAM**

Zagospodarowaną działkę 450 m² nad jeziorem Kłasztorek k. Kwidzyna. Teren ogrodzony, domek typu „Szafas” piętrowy, w pełni wyposażony, taras 30 m². Działka dozorowana całodobowo. Tel. 0 604-445-193 po godz. 18.00. Malbork, tel. (055) 272-43-64. 17/374

AGENCJA Nieruchomości "Paluszkiewicz" 83-110 Tczew, ul. J. Dąbrowskiego 20, tel. (058) 531-54-94, 777-53-33 od 12.00 do 17.00 sprzedaje: M-4 ul. Wł. Jagiełły II p., M-5 ul. Topolowa dwu-poziomowe, M-4 ul. Topolowa II p., M-3 ul. Armii Krajowej IV p., M-3 ul. Jedn. Narodu parter. 04/96

SPRZEDAM mieszkanie I piętro, po kapitalnym remoncie, pow. 79 m² + strych bez czynszu i 200 m² ogrodu. Tczew, ul. Baldowska, tel. (058) 531-12-88. 04/96

SPRZEDAM posiadłość przy ul. Działkowej 7 o powierzchni 2,2 ha, ok. połowa terenu utwardzona płytami betonowymi, całość ogrodzona. Własna studnia głębinowa z pompą. Na posiadłości znajduje się hala magazynowa ok. 600 m², również z pomieszczeniami socjalnymi. Tel. (058) 532-34-53, po godz. 16.00. 01/41/2.08

BORZECHOWO - budynek na działce 700 m², ogrodzony. Możliwość adaptacji na mieszkalny, letniskowy lub działalności. Woda, kanalizacja, siła, telefon, malownicza okolica - dwa jeziora, lasy. Kontakt po 22.00, tel. 687-82-74. PO1308

SPRZEDAM dom do remontu, sklep, bar, c.o., 0,30 działka. Rusinowo gm. Sadlinki, tel. 0604-713-611. PO1302

SPÓŁDZIELNIA w Ząbkowickiej gmina Milejewo, k. Elbląga, tel. (055) 231-23-11 sprzedaje atrakcyjnej cenie użytki rolne 65 ha na terenie parku krajobrazowego. PO1306

Dyrekcja Zespołu Szkół Technicznych w Malborku ogłasza przetarg na zakup samochodu ciężarowego - osobowego **Warunki:** poj. silnika 2500 cm³, benzyna, rocznik 1993 i młodszy, 9 miejsc siedzących, przebieg do 250.000 km, marka VW. Oferty należy składać na adres szkoły w zaklepanych kopertach: **Malbork, pl. Narutowicza 14, do 10.08.1999r.** Dyrekcja szkoły zastrzega sobie prawo do zmiany warunków przetargu bez podania przyczyny. 17378

SPÓŁDZIELNIA w Zajaczkowie gmina Milejewo k. Elbląga tel. (055) 231-23-11 sprzedaje budynek warsztatowo-garażowy 750 m², magazyn 360 m², stację paliw. PO1306



DOMEK powierzchnia całkowita 120 m², na działce 840 m², w Starogardzie, cena do uzgodnienia - sprzedam. Tel. 0601-83-14-68. 02/02/30.07

Z POWODU wyjazdu tanio sprzedam dom piętrowy z gospodarstwem, 18 arów działka. Starogard Gd., ul. Skośna 8. 02/06/27.07

DZIERŻOŃ - sprzedam dom wolno stojący 120 m² do wykończenia, drewniany, działka 1200 m², cena 43 tys. zł. Tel. (058) 562-92-12. 02/03/29.07

DOM mieszkalny - sprzedam. Radziejewo 34, gm. Zblewo. 02/02/20.07

SPRZEDAM lub zamienię kamienicę w centrum Starogardu Gd. Tel. (058) 561-01-01. 02/08/20.07

SPRZEDAM dom w Starogardzie. Kontakt telefoniczny, tel. (058) 562-46-74. 02/06/21.07

SPRZEDAM nowy dom parterowy o pow. 136 m² w Kokoszkowach, do wykończenia tynki i posadzeki, cena 120 000 zł. Tel. (058) 561-18-34. 02/06/22.07

SPRZEDAM mały dom w Starogardzie (Zabno) pow. użytkowa 60 m², stych do rozbudowy, 60 m² garaż, telefon, drugi budynek do remontu, dwie duże wiaty na działce 2100 m², cena 77 000 zł - do uzgodnienia lub zamienię na dom jednorodzinny z dopłatą, mogą być inne propozycje. Tel. (058) 563-07-58. 02/43/26.07

SPRZEDAM dom jednorodzinny, 250 m², działka 1200 m². Starogard Gd., tel. (058) 582-13-45. 02/08/15.07

DOM piętrowy, wolno stojący, 220 m² warsztat ok. 70 m², centrum Starogardu Gd. Tel. (058) 561-33-16. 02/11/5.07

SPRZEDAM dom mieszkalny i budynki gospodarcze, tel 0603-33-58-86. 02/01/20.07

SPRZEDAM dom (+działka 30 arów) lub zamienię na mieszkanie w Kwidzynie. Aniela Demczak Trumiejki 9 82-550 Prabuty. 03/03/20.07

SPRZEDAM dom stan surowy. Tel. (055) 272-85-73. 04/01/30.06

SPRZEDAM 1/2 domu w okolicy Malborka, cena 26 tys. zł. Tel. (055) 273-25-08, (055) 271-31-49. 04/01/16.07

KUPIĘ dom do remontu, mieszkanie. Tel. 0602-702-819 lub 0602-424-884. 04/09/10/13.07

SPRZEDAM dom na wsi. Tel. do 15.00 (055) 277-29-89, po 15.00 (055) 277-34-10. 04/03/13.07

DOM do wynajęcia w Malborku o pow. 220 m² + garaż + piwnica. Tel. (055) 276-28-24. 04/18/19.07

SPRZEDAM dom wolno stojący, piętrowy, dwa mieszkania Połom Władysława, 82-433 Mikołajki Pomorskie ul. 35 - lecia 7. 04/01/22.07

ATRAKCYJNE domy w rejonie Wielbarka - Na Skarpie i bliżej miasta sprzedaje „Nowa” ul. Kościuski 57, tel. (055) 272-22-27 wew. 2 i 0601-681-150. 150205 04/13/31/26.07

SPRZEDAM dom w zabudowie szeregowej, tel. (055) 273-24-86. 04/12/26.07

DOM wolno stojący z garażem, dz., 670 m², po 18.00 tel. (055) 272-50-09. 04/02/20.08

SPRZEDAM sześciopokojowy dom, tel. (055) 272-15-36. 04/14/20.08

SPRZEDAM domek letniskowy typ B-1, pow. użytkowa 30 m². Tel. (058) 533-81-42. 01/05/19.07

SPRZEDAM dom jednorodzinny. Jakubowski A., Waplewo - Osiedle 24. 01/05/23.07

SPRZEDAM dom z zabudowaniami gospodarczymi w Szeklinie, gm. Lubichowo, 8 km od Starogardu 2 km od jeziora, 69 000 zł. Tel. 0602-618-074. 01/02/28.09

SPRZEDAM dom w budowie na Górkach. Tel. (058) 533-75-10. 01/03/27.07

SPRZEDAM dom lub wynajmę pomieszczenie handlowe. Tel. (058) 531-35-54. 01/03/28.08

SPRZEDAM nowy domek nad jeziorem przy lesie w Turzu - Damszka. Tel. (058) 532-75-94. 01/19/2.08

SPRZEDAM 1/2 domu, wielkość działki do uzgodnienia w Kmiecinie. Tel. (055) 247-10-10. G2/30



SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe 38 m², z garażem i działką ogrodniczą. Skarszewy, Kopernika, tel. (058) 588-02-72. 02/01/27.07

ZAMINIĘ mieszkanie własnościowe, beczynszowe, lp., 54,2 m² + budynek gospodarczy 19,8 m² + ogródek w Jabłowie na mieszkanie w Starogardzie Gd. lub inne. Tel. (058) 562-77-14, po 18.00. 02/01/30.07

SPRZEDAM mieszkanie M-3 na osiedlu Kopernika w Starogardzie Gd. Tel. (086) 273-36-77, po godz. 20.00. 02/08/27.07

KAWALERKĘ 27 m² - sprzedam. Starogard, tel. (058) 562-69-43. 02/04/28.07

ZAMINIĘ mieszkanie w Starogardzie Gd., 47,2 m², l p., na domek o zbliżonej wartości. Tel. (058) 561-31-83. 02/24/2.08

ZAMINIĘ mieszkanie 2-pokojowe z kuchnią i łazienką o metrażu 58 m², w starym budownictwie. Z małą opłatą czynszu na mieszkanie o mniejszym lub równym metrażu w Starogardzie. Wiadomość pod numerem telefonu: (058) 561-40-96. 02/12/21.07

SPRZEDAM mieszkanie: 2 pokoje, 49 m², wysoki parter, garaż, telefon. Tel. 0601-96-27-81. 02/12/21.07

STAROGARD - tanio mieszkanie własnościowe, 3-pokojowe, pow. 60 m², z telefonem - sprzedam. Tel. (058) 562-05-48, po godz. 16.00. 02/07/26.07

SPRZEDAM lub zamienię na domek mieszkanie M-4, 64,7 m², własnościowe. Tel. (058) 562-62-99. 02/22/19.07

SPRZEDAM mieszkanie 48 m², łazienka, centr. ogrz., garaż, działka - okolice Kwidzyna. Tel. (055) 275 75 14. 03/04/16.07

SPRZEDAM mieszkanie 65 m² (parter). Kwidzyn, ul. Korczaka. Tel. (055) 279 42 39. 03/08/16.07

SPRZEDAM mieszkanie w Kwidzynie, ul. Krańcowa pow. 36,4 m², cena 47000, tel. (058) 625 18 20 po 18.00. 03/01/28.07

BARDZO pilnie własnościowe 106 m² w centrum Kwidzyna, bez hipoteki i zobowiązań osób trzecich - cena 50000zł - taniej nie można. Kontakt tel. (055) 279 62 66 w godz. 7.00-15.00. 03/03/29.07

PILNIE sprzedam M-3 na os. Piastowskim Iv., 50 m², cena 1 m² - 1100 zł. Tel. (055) 279 12 21. 03/02/29.07

MIESZKANIE własnościowe o pow. 59 m² w Sztumie - sprzedam. Tel. (055) 277-21-47, (055) 277-38-14, kom. 0604-232-962. 04/09/19.07

SPRZEDAM mieszkanie 3 - pokojowe z garażem, ogrzewaniem, z działką budowlaną. Tel. (055) 271-32-91. 04/03/19.07

ZAMINIĘ kawalerkę na 2 pokoje z dopłatą. Tel. (055) 272-89-13. 04/12/19.07

ZAMINIĘ mieszkanie własnościowe M-3, 40 m² w centrum Malborka na M-4 własnościowe w centrum Malborka. Tel. (055) 272-47-60. 04/16/19.07

KIOSK drewniany 16 m² z wyposażeniem. Stare Pole, tel. (055) 271-32-14. 04/02/22.07

MIESZKANIE 79 m² Malbork (blok) sprzedam lub zamienię na mniejsze (40 m² - 45 m²) z dopłatą w centrum Malborka. Tel. (055) 272-76-98. 04/11/12/20.07

SPRZEDAM atrakcyjne mieszkanie 2 - pokojowe, 49,2 m², I piętro. Tel. (055) 272-41-01. 04/09/26.07

SPRZEDAM mieszkanie M-2 Malbork, Stare Miasto, I piętro. Tel. (055) 272-16-15. 04/02/21.07

SPRZEDAM w Malborku 2 - pokojowe, 40 m², X piętro. Tel. (055) 272-72-88. 04/31/19.07

DOMEK w segmencie (110 m²) zamienię na mniejszy lub inne oferty. Malbork, tel. (055) 272-29-43. 04/18/26.07

KUPIĘ mieszkanie 3 - pokojowe w śródmieściu Malborka. Tel. (055) 272-47-28. 04/12/26.07

SPRZEDAM mieszkanie własnościowe spółdzielcze, 48 m², wysoki parter, dwa pokoje, duża kuchnia. Malbork - śródmieście, tel. (055) 272-47-28. 04/12/26.07

KAWALERKĘ w Malborku - sprzedam. Tel. (055) 273-18-06. 04/29/26.07

ATRAKCYJNE mieszkanie w centrum Sztumu oraz na Reymonta w Malborku sprzedaje „Nowa”, tel. (055) 272-22-27 w. 2 i 0601-681-150. 150205

KAWALERKI na os. Południe oraz 3 i 4 - pokojowe mieszkania na terenie Malborka sprzedaje „Nowa”, ul. Kościuski 57, tel. (055) 272-22-27 w. 2, 0601-681-150. 150205

SPRZEDAM kawalerkę własnością w pełni wyposażoną, z telefonem, l p., 38 m², cena 1.500 za 1 m². Wiadomość, tel. (055) 272-38-37. 150111

ZAMINIĘ mieszkanie kwaterunkowe M-2 + kuchnia i łazienka 65 m² na mieszkanie M-3 lub M-4, tel. (055) 272-76-78. 04/02/29.07

SPRZEDAM mieszkanie własnościowe M4 63 m² w Malborku po remoncie, PCV, kafelki, parkiety, c.o. etażowe. Tel. (055) 273-29-36. 04/11/27.07

MIESZKANIE 62 m² tanio sprzedam, tel. 271-13-20. 04/10/27.07

KAWALERKA 73 m², centrum, oryginalne rozwiązanie (2 pokoje, aneks, antresola), telefon, taras, ogródek. Tel. (055) 272-239-63 po 20.00. 04/01/02/27.07

TANIO sprzedam mieszkanie w Miloradzu k. Malborka, parter, 75,4 m², ogródek, działkę, chlewik, tel. (090) 52-02-04. 04/13/2.08

ZAMINIĘ mieszkanie spółdzielcze 2 pokoje, 52 m² na kawalerkę. Tel. (058) 531-26-90, po 18.00. 01/06/2.08

ODSTĄPIĘ przydział na mieszkanie 3-pokojowe, bieżący rok. Sp-nia Piotrowo Tczew, tel. (058) 531-37-29. 01/16/2.08

SPRZEDAM mieszkanie 38 m², 1350 zł/m². Tel. (058) 531-40-43. 01/29/19.07

SPRZEDAM mieszkanie M-3 Gdynia-Obłtuze. Tel. (058) 531-64-11. 05/07/14.07

MIESZKANIE sprzedam w centrum Tczewa, powierzchnia do uzgodnienia, własność hipoteczna. Tel. (058) 682-37-39 lub (058) 683-45-21. 05/06/2.07

KAWALERKĘ - sprzedam, 27 m², w Tczewie, ul. Woj. Polskiego. Tel. (058) 531-04-26, 531-15-27 w godz. od 7.00 do 15.00. 040338

SPRZEDAM mieszkanie 62 m², Suchostrzygi, garaż mурowany. Tel. 0602-32-67-79, 533-84-95. 01/09/21.07

MIESZKANIE kupię - Tczew, do 40 000. Tel. (058) 532-41-16. 05/05/20.07

ZAMINIĘ 2-pokojowe mieszkanie kwaterunkowe na większe. Tel. (058) 531-45-21. 05/01/21.07

SPRZEDAM M-3, 36 m², IV p. na Jedn. Narodu. Tczew, tel. 0604-649-534. 01/17/26.07

ZAMINIĘ mieszkanie 1-pokojowe, niski czynsz, nowe budownictwo na większe. Tel. (058) 777-56-56, po 18.00. 05/07/26.07

ZAMINIĘ M-5, 60,61 m², na domek Tczew. Tel. 0602-43-49-73. 01/07/30.07

SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe z telefonem, I piętro, Tczew, ul. Kasztanowa. Mój telefon 777-26-79. 01/04/30.07

ZAMINIĘ mieszkanie 70 m², ogrzewanie gazowe na mniejsze, spółdzielcze lub inne. Tel. (058) 777-52-50. 01/2.08

ZAMINIĘ mieszkanie - spłacę zadłużenie. Tel. (058) 532-71-16. 01/19/19.07

KUPIĘ mieszkanie w Malborku do 65 tys. (kawalerka wykluczona). Tel. (055) 271-28-13. 05/04/2.08

KUPIĘ na os. Garnuszeckiego 2-pokojowe do ok. 40 m². Tel. (058) 531-51-35 wew. 365 (7.00 - 15.00), 531-25-95 (17.00 - 18.00). 01/42/2.08

ZAMINIĘ mieszkanie własnościowe w bloku, 40 m², Gniew na Tczew. Tel. (058) 532-52-67. 43/33/27.07

OKAZJA! Sprzedam spółdzielcze mieszkanie własnościowe, 38,14 m², I piętro w Starogardzie Gdańskim. Tel. (058) 536-92-56. 43/17/2.08

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe w bloku w Kmiecinie o powierzchni 72 m², c.o. oraz garaż samochodowy. Tel. (055) 247-30-59. G2/49

SPRZEDAM lub zamienię na mniejsze lub wynajmę mieszkanie 100 m² (4 pokoje). Kwidzyn, tel. 0604-713-611. PO1302

M-4 w bloku - sprzedam. Tel. (034) 361-38-55. PO1278




ODDAM w najem pokój z kuchnią, łazienką, osobne wejście, ogrzewanie centralne. Bobowo, tel. 0603-501-876.

POKÓJ do wynajęcia. Starogard Gd., tel. (058) 562-47-04.

WYNAJMĘ lokal na biura, gabinet lekarski, względnie inną działalność. Tel. (058) 562-55-06.

PANÓW przyjmę na pokój. Starogard, tel. (058) 561-12-10.

ODDAM w najem stoisko handlowe DH M.K. Rynek 17, Starogard Gd., tel. (058) 562-34-35.

WYNAJMĘ pomieszczenie 20 m² na działalność handlową (sklep drobiazski) w Starogardzie. Oferty: tel. (058) 536-93-60.

ODDAM w najem mieszkanie dwupokojowe z balkonem o pow. 60 m². w pełnym standardzie. Tel. (058) 562-49-21, po godz. 21.00.

ODDAM w najem mieszkanie. Starogard Gd., tel. (058) 562-21-05.

WYDZIERŻAWIĘ lokal o pow. 200 m² w całości (albo 8 małych pomieszczeń po 20 m²) z przeznaczeniem na gabinety lekarskie lub biura, w Kwidzynie przy ul. Staszica 22. Tel. 0 602 573 731.

WYDZIERŻAWIĘ magazyn 600 m² z biurem tel., na każdą działalność, tel. (055) 275 12 36

ODDAM w najem lokal o pow. 30 m² z dużym zapleczem magazynowym. Kwidzyn tel. (055) 279-75-74.

WYNAJMĘ pokoje w domu jednorodzinnym (najchętniej uczniomcom). Tel. (055) 279-79-66, 0602-80-09-01.

NOCLEGI przytulnie, niedrogo Pensjonat „J. Błażeja” Malbork, Saperów 4. Tel. (055) 272-30-81.

MALBORK - pomieszczenia 300 - 2500 m² na biuro, produkcję, hurtownię - wynajmę. Tel. 0602-767-812.

WYDZIERŻAWIĘ pomieszczenie o pow. 116 m² na działalność handlową przy hotelu „Zbyszko” w Malborku. Tel. (055) 272-26-40.

WYDZIERŻAWIĘ pawilon handlowy w dobrym punkcie. Tel. (055) 272-63-48.

ODSTĄPIĘ pokój dwuosobowy. Malbork - Czwartaki, ul. Zygmunt Staroego 16.

POKOJE w domku wolne. Malbork, tel. (055) 272-44-59.

SKLEP oddam (055) 272-44-59.

ODNAJMĘ Tczew M-3, Suchostrzygi, umeblowane, kaucja. Tel. (058) 682-83-79.

DO WYNAJĘCIA pomieszczenia biurowo-usługowe o różnych powierzchniach i możliwościach dopasowania do własnych potrzeb. Atrakcyjna lokalizacja - Salon Opel. Tel. (058) 532-40-38, Opel Ventus Tczew, 30 Stycznia 40.

WYDZIERŻAWIĘ pomieszczenia: na hurtownię lub magazyn 14 x 160 m² + biura, warsztat samochodowy (100 m²), 5-7 zł/m², inne przeznaczenie - 120 m², 200 m². Tczew, ul. Zamkowa, tel. (058) 532-05-96.

ODDAM w najem lokal z zapleczem pod każdą działalność w centrum Starogardu. Tel. (058) 562-57-87, po 20.00.

WYNAJMĘ mieszkanie M-3, dwupokojowe z umeblowaną kuchnią. Tczew, Suchostrzygi, tel. 0602-58-38-10.

TCZEW odnajmę lokal sklep, biuro, Jasińskiego 8, I p. (przy Manhattanie). Tel. (058) 532-78-74.

WYNAJMĘ pom. biurowe o pow. 60 m², w Tczewie pl. Hallera 23. Tel. 0601-59-86-54.

WYNAJMĘ lokal użytkowy na sklep spożywczo-deliakatesowy w "Osiedlu Centrum" w Tczewie, ul. Paderewskiego. Oferty składać: Tczew, ul. Prusa 22.

ODNAJMĘ mieszkanie, 2 pokoje. Tczew, ul. Paderewskiego, tel. (058) 531-27-54, po 20.00.

DO WYNAJĘCIA pomieszczenia w budynku handlowym ok. 150 m². "Sambor" Tczew, ul. 30 Stycznia 44.

WYNAJMĘ mieszkanie 2-pokojowe. Tel. 0601-777-000.

ODDAM w najem mieszkanie 3-pokojowe, nowe budownictwo, Tczew-Suchostrzygi, preferowana płatność za rok z góry. Tel. (058) 531-09-89.

WYNAJMĘ mieszkanie własnościowe, 64 m². Informacja tel. 0602-66-86-19, Tczew.

WYDZIERŻAWIĘ, sprzedam kiosk handlowy, nowy z lokalizacją. Tczew, tel. (058) 531-29-43, po 16.00.

MIESZKANIE wynajmę. Tel. (058) 531-04-16.

3 POKOJE w domu na Suchostrzygach, 550 zł plus nośniki, 1000 zł kaucji. Tel. (058) 532-63-12.

DO WYNAJĘCIA domek kempingowy nad jeziorem. Tel. (058) 588-14-26.



SPRZEDAM działkę przy szosie w Lipinkach Szlacheckich 1275 m². Tel. (058) 775-12-64.

SPRZEDAM działkę budowlaną 988 m² z rozpoczętą budową w Kolinie, cena 12 tys. zł. Tel. (058) 563-00-76.

SPRZEDAM działki rolne. Starogard Gd., tel. (058) 562-69-29.

DZIAŁKI pod budowę garaży przy przystanku WPK ul. Prusa w Starogardzie - sprzedam. Tel. (058) 561-13-01, po godz. 16.00.

SPRZEDAM działkę uzbrojoną 699 m², na os. Piaski. Tel. (058) 561-23-55, wieczorem.

SPRZEDAM dwie działki budowlane w miejscowości Pinczyn, gm. Zblew, uzbrojone, prąd, woda, o pow. 1000 m². Tel. (058) 588-47-68.

DZIAŁKA uzbrojona 613 m², telef., gaz, hala 120 m² - sprzedam lub zamienię na mieszkanie własnościowe. Tel. (058) 562-86-49.

SPRZEDAM działki budowlane. Linowiec, tel. (058) 562-58-20.

SPRZEDAM działkę budowlaną w Okolu. Tel. (058) 561-44-28.

SPRZEDAM pilnie działkę budowlaną 704 m², z rozpoczętą budową domu parterowego, pełna dokumentacja, woda, prąd. Tel. (058) 562-27-54, 0604-155-763.

SPRZEDAM działkę - 8 arów, część mieszkalną po spalaniu Rakowiec, tel. (055) 275 1126

SPRZEDAM działkę budowlaną w Korzeniewie 15 arów, tel. 279 19 23.

SPRZEDAM działkę ogrodniczą w Malborku. Tel. (055) 273-18-58.

DZIAŁKA mieszkalno - handlowa, wykończony pierwszy strop w dobrym punkcie Malborka sprzedam lub zamienię na mieszkanie. Tel. (058) 686-38-44, (055) 273-22-58.

SPRZEDAM 7 ha ziemi rolnej w Kościeleczkach. Tel. (055) 272-60-86.

SPRZEDAM ziemię pod zabudowę lub inne zagospodarowanie o pow. 27 a w Szybankowie. Wia-domość, tel. (055) 271-19-50.

SPRZEDAM działkę budowlaną w Malborku w szeregu, uzbrojoną z pozwoleniem na budowę. Tel. (055) 272-55-57 lub 0601-681-737.

SPRZEDAM działkę 630 m², stan zerowy zamknięty - tanio. Malbork, tel. (055) 272-43-40 po 20.00, kom. 0601-635-861.

OKAZYJNIE sprzedam działkę budowlaną, uzbrojoną z planami, tel. (055) 272-97-26

SPRZEDAM uzbrojone działki budowlane w Miłobądzu, 750 m². Tel. (058) 531-05-97, po godz. 20.00.

TANIO sprzedam działkę - osiedle Subkowy. Tel. (058) 531-25-40, 8.00 - 15.00.

SPRZEDAM działki letniskowe (Bory Tucholskie gm. Osiek). Tczew, tel. (058) 531-13-36.

SPRZEDAM działkę budowlaną, uzbrojoną. Tczew (Rokilki). Tel. (058) 531-08-76.

WYDZIERŻAWIĘ 0,5 ha gruntu w Swarzędzie. Tel. (058) 536-92-56.

SPRZEDAM działkę budowlaną w Tczewie. Tel. 0602-87-77-09.



GARAŻE blaszane - produkcja, montaż. Tel. 0602-337-317.

SPRZEDAM garaż w centrum Malborka. Tel. (055) 272-87-19 lub 0604-807-866.



ANTYKI - meble, obrazy, zegary, porcelanę, pocztówki, lampy naftowe, szylidy, zabawki, również uszkodzone. Tel. (058) 562-12-22.

SKUP królików u hodowców. Tel. (058) 582-47-22.

ANTYKI - kupię - stare meble (nawet uszkodzone i niekompletne), szafy, komody, serwantki, biurka, stoły, krzesła, fotele, kanapy itp., meble, zegary, żyrandole, lampy naftowe i inne starocie. Malbork, tel. (055) 272-48-54, 0601-898-004.

KUPIĘ używane płyty jumbo. Tel. (058) 536-75-05.

MASZYNY do prostowania i cięcia drutu ø 1,8 - kupię lub zlecę wykonanie. Tel. 0603-922-373.

SKLEP ze starociami w Tczewie, ul. Kard. S. Wyszyńskiego 30 (Stare Miasto) kupi: stare meble, zegary, lampy, stare reklamy (szylidy), stare motocykle, odznaczenia, monety itp. Tel. (058) 777-53-10, 0603-914-417.

ZŁOM AKUMULATORÓW z elektrolitem. Pozwolenia, decyzje, transport ekologiczny, stały skup. "Pirostal" Tczew, tel. (058) 531-28-49.



POSIADAM warsztat stolarski, chętnie podjęm stałą współpracę w zakresie podwykonawstwa elementów drewnianych. Tel. (058) 561-12-83 lub 562-43-48.

POSIADAM pick-up poszukuję pracy - przyjmę reklamę na samochód. Tel. (058) 561-05-23, 562-65-23.

PRZYJMĘ uczni na rok 99/2000 w zawodzie blacharz-dekarz. Tel. (058) 562-91-31, po 19.00 lub 0601-63-52-63, 562-24-35.

50 ZŁ dziennie dla lubiących sprzedawać. Tel. (058) 588-26-93, 12.00 - 14.00.

ZAKŁAD stolarski w Dąbrówce zatrudni stolarzy. Tel. (058) 562-56-21.

ZAOPIEKUJĘ się dziećmi. Tel. (058) 775-08-29.

ZATRUDNIMY wykwalifikowanych stolarzy. Firma "Fast" Skórcz, tel. (058) 582-46-43, 582-46-41.

ZAOPIEKUJĘ się osobą starszą lub dziećmi. Tel. (058) 561-35-47.

ZAOPIEKUJĘ się dziećmi 5-11 lat, mgr wf. u siebie w domu, w weekendy lub dłużej. Bory Tucholskie, jeziora. Tel. (058) 588-91-22.

SZUKASZ lepszych perspektyw - zadzwoni 10.00 - 12.00 (058) 588-26-93.

RENCISTA lat 35 poszukuje pracy jako kierowca. Tel. (055) 272-47-12.

MŁODA, odpowiedzialna, wykształcenie średnie, bardzo dobra znajomość j. włoskiego, podstawy angielskiego, podejmie pracę od zaraz, akwizycja wykluczona. Tel. 0604-108-485.

POSIADAM mercedes - ciągnik siodłowy, poszukuję pracy, pełna dyspozycyjność. Tel. (055) 272-50-02, 0604-478-013.

KIEROWCÓW z własnym autem osobowym, tel. 0 602-762-403

AUTO - CZĘŚCI UŻYWANE I NOWE

DO WSZYSTKICH MAREK SAMOCHODÓW
BARDZO DUŻY WYBÓR
CHŁODNICE, REFLEKTORY, ZDERZAKI,
ELEMENTY BLACHARSKIE I INNE.

TEL. 090 53 73 05, 090 36 24 13
STAROGARD-JANOWO, UL. PELPLIŃSKA 11

**UŻYWANE CZĘŚCI
DO SAMOCHODÓW
ZACHODNICH**

Malbork, al. Wojska Polskiego 90A (teren AGRONY)
tel. (055) 272-33-01 wew. 24, 0-602 669-336

**Serdecznie zapraszamy pon.-piątek 8.00-16.00,
soboty 8.00-13.00**

AKWIZYTORÓW na dogodnych warunkach, najlepiej z doświadczeniem, tel. 0 602-762-403.

CHAŁUPNICTWO - zbył gwarantowany umową, chcesz zarobek. Urządzenia, dobry zarobek. Informacje bezpłatne „Aves”, gen. Maczka 18/2, 82-200 Malbork. Prosimy o znaczki (3 zł). Kontakt pisemny.

SĄ JESZCZE wakacje, chcesz zarobić - dzwoń, tel. 0 604-073-618, Malbork.

ZATRUDNIĘ samodzielnego z praktyką blacharza samochodowego. Malbork, tel. 272-90-81 lub 0 601-647-129.

ZATRUDNIĘ rencistę do wyprowadzania psa i drobnego sprzątania. Tel. (058) 531-34-58.

ZATRUDNIĘ kierowcę kat. C + E, rencistę lub emeryta. Tel. 0602-707-262.

ZATRUDNIĘ pracownika do dociepleń zewnętrznych. Tel. (058) 777-30-34, po godz. 19.00, kom. 0602-570-652.

ZATRUDNIĘ panią do opieki nad dwójką dzieci w wieku 2,5 i 1 rok. Tel. 0603-846-770 po 19.00, tel. (058) 307-93-91 od 9.00 do 18.00.

SALON Fryzjerski "Madi" zatrudni fryzjera. Tczew, ul. Wojska Polskiego 17, tel. (058) 531-62-71.

POSZUKUJĘ wykonawcy domu całorocznego, parterowego z poddaszem mieszkalnym na terenie gminy Liniewo. Tel. 0601-84-22-88, 0601-691-007.

JĘŚLI chcesz pracować w doskonałym zespole doradców ubezpieczeniowych holenderskiego towarzystwa ubezpieczeń na życie, zadzwoń: 0602-793-306.

NADZÓR instrukcje ppoż., BHP. Tel. (058) 777-56-59.

ZATRUDNIĘ murarza i pomocnika murarza. Tel. 090-36-20-96.

MŁODE (uczciwe) kobiety do pracy w kuchni w charakterze kucharki, potrzebne od zaraz. Starogard Gd., tel. (058) 561-09-43.

MŁODA, wykształcenie średnie ekonomiczne, prawo jazdy kat. B, kurs masażu, podejmij pracę biurową lub jako pomoc masażysty. Tel. (058) 562-68-35.

CHAŁUPNICTWO. Tel. (043) 824-54-11.

CHAŁUPNICTWO, umowa, zbył, urządzenia gratis, dobre zarobki. Informacje bezpłatne "Agora" Zeromskiego 14, 84-150 Hel (prosimy o znaczki 3,60 na korespondencję).

MOTORYZACYJNE

09

CZYŚCIWO - sprzedam. Tel. (058) 536-84-43.

UŻYWANE części do samochodów zachodnich i japońskich, duży wybór. Tczew, ul. Kościuszki 14. Tel. (058) 532-48-57.

MOTORYZACYJNE

usługi 10

SPAWANIE aluminium - chłodnice, bloki, skrzynie itp. Nowa Wieś Rzezna 20 k. Starogardu. Tel. (058) 562-95-76.

BLACHARSTWO, lakiernictwo i konserwacja - tanio i solidnie. Tel. (058) 562-17-11, Bobowo.

BLACHARSTWO, lakiernictwo i konserwacja - tanio i solidnie. Tel. (058) 562-17-11, Bobowo.

BLACHARSTWO sam. ram. system napraw powypadkowych, tanie ceny napraw, szybki ter. realizacji, współpraca z PZU. Tel. 0601-966-596, Wysoka 35.

TŁUMIKI bosal
KATALIZATORY
AMORTYZATORY

KOMPUTEROWY TEST SPRAWNOŚCI

SPRZEDAŻ-MONTAŻ
AUTO-ELMAR GDAŃSK
TRAKT św. Wojciecha 223
tel. 309-02-21
tel. 306-62-22

NAPRAWA stacyjek i zamków samochodowych, dorabianie kluczy wszystkich typów, także z immobilizerem. Awaryjnie otwieranie samochodów. Starogard Gd., ul. Sikorskiego 3, tel. (058) 562-37-25, 0602-68-85-08 lub (058) 562-41-12.

SPAWANIE - sprzedaj zdźrzaków, lamp, chłodnic. Starogard, godz. 9.00 - 17.00, ul. Zachodnia 4, tel. (058) 562-77-94, 0604-453-233.

MECHANIKA pojazdowa, przygotowanie pojazdu do badania technicznego, regeneracja zwrotnic 126p, konserwacja pojazdu. Dąbrówka Malborska, tel. (055) 277-19-26, od 8.00 do 18.00.

AUTO-GLAS Malbork - szyby samochodowe: osobowe, ciężarowe, dostawcze - sprzedaje, montaż, serwis opon Dębica, autoryzowana stacja. Malbork, ul. Rakowice 4, tel. (055) 272-82-99.

MOTORYZACYJNE

sprzedaż 11

AUDI 80, 1982. Tel. (058) 532-46-31.

AUDI 80 1,8s, 1987r. Malbork, tel. (055) 272-60-92.

PILNIE sprzedam Alfa 33 1,3, 87r. Wiad. tel. (055) 271-19-50.

AVIA, rok prod. 1984. Tel. (058) 532-34-53.

AUTA powypadkowe skorodowane kupię, (055) 279-59-20.

BMW 316 rok 1985, benzyna 1,8 l, alufelgi, kolor metallic, RM u drzwi cena 9,8 tys. 0601 643 709 Kwidzyn.

SPRZEDAM BMW 520, gaźnik rok prod. 1976, silnik stan bdb, alufelgi, zarejestrowany w całej, cena 2200 zł. Tel. 0603-846-770.

CITROEN AX 1,4 diesel, 1991 rok, 4-drzwiowy, srebrny metalik, 12 tys. zł. Tczew, tel. (058) 531-54-32.

CITROEN jumper 2,5D, 1994 r., podwyższony, bez wypadku, i właściciel, stan bdb, pilnie, tanio! Tel. (058) 536-95-93, 0602-661-720.

SPRZEDAM citroena XM, 92 r., 2,0 benzyna, osobowy, pełne wyposażenie, cena 23 tys. Tel. (058) 532-09-85.

SPRZEDAM citroena C-15D, rok 1985, oryginalny lakier. Tel. (058) 588-50-88.

DAEWOO tico, 1997, wiśnia metalik, cena 16000 zł. Malbork, tel. (055) 272-42-91 po godz. 17.00.

OKAZJA. Daewoo tico odbiór po-Imozbyt (sierpień), wpłata 12500 zł, reszta na raty. Starogard, tel. 0601-621-509.

SPRZEDAM 9 rat na tico w autorysystemie. Tel. (058) 562-66-04.

DAEWOO tico, 97, przebieg 27000 km - sprzedam, bez wypadku, garażowany. Tel. (058) 531-30-69.

SPRZEDAM ETZ 150, 86 r. Po kapitalnym remoncie, wiadomość: 0603 856 414.

SPRZEDAM fiata 126p, 1984 r., 1800 zł. Tel. (058) 531-76-23.

126p, 86 r., do uzgodnienia. Tel. (058) 531-77-69.

SPRZEDAM cinquecento 700, rok prod. 94. Tel. (058) 536-19-51.

FIAT 126p, 85 r. - sprzedam. Tel. (058) 531-31-41.

SPRZEDAM fiata 126p, 1988 r. Tel. (058) 531-06-20.

FIAT uno, 86 r., poj. 999 - sprzedam lub zamienię. Tel. (058) 561-38-36.

SPRZEDAM fiata 126p, 1990 r. Tel. (058) 561-21-46.

FIAT 126p, 90 r. Tel. 0601-67-73-72, Malary 20, gm. Skarszewy.

CINQUECENTO 900 XII 94, niebieski metalik, bez wypadku, stan b. dobry, oznakowany, autoalarm, przebieg 52 tys. km, garażowany + kompl. opon zimowych. Tel. 0604-660-281.

SPRZEDAM fiata 126p, rok prod. 1992. Tel. (058) 536-35-78.

FIAT 126p, 98 r. Tel. (058) 533-88-32.

FIAT 126p, 89/90 r., 2700. Tel. (058) 777-27-48.

KUPIĘ fiata 126p do remontu. Tel. (058) 536-92-32.

SPRZEDAM fiata marea, 1,8 MPI, rok produkcji 1997.04, przebieg 46 tys. km, wersja włoska oryginalna, kupiony w salonie, pierwszy właściciel. Tel. (058) 531-79-24 w godz. 10.00 - 18.00.

FIAT cinquecento, rok 1995, poj. 700 cm³, oryginalny lakier, alarm na pilota, nowe opony. Tel. 0603-429-228.

FIAT uno, 1996 r., stan b. dobry. Tel. (058) 562-94-53.

FIAT 126p, 1990 r., oryginalny lakier, cena do uzgodnienia. Tel. (058) 562-56-97.

SPRZEDAM cinquecento 700, rok 1994, metalik, stan bardzo dobry. Tel. (058) 536-10-57, 0603-429-226.

SPRZEDAM fiata uno, rok 1993, 5 drzwi, stan bardzo dobry. Tel. (058) 536-10-57, 0603-429-226.

FIATA 126p, 88 r., nowy silnik - sprzedam lub zamienię na większy. Tel. grzecz. (0531) 840-31.

PUNTO SX 1996 r. - sprzedam. Tel. (058) 562-98-64.

FIAT 126p, 1985 r., stan dobry, tanio. Paszek Mirosław, Bietowo 21 gm. Lubichowo.

SPRZEDAM fiata 126p, 1980 r., 650 zł. Tel. (058) 562-17-45.

SPRZEDAM fiata kombi, rok 88, ważny przebieg, hak, 1200. Tel. (058) 562-41-71, po 19.00.

SPRZEDAM fiata 126p, rok 1989, po blacharce i lakierowaniu, nadkola 3300 zł. Tel. (058) 588-50-88.

FIAT 126p, 1985, 1500 zł. Tel. (058) 588-52-04.

SPRZEDAM fiata 126p - tanio, rok prod. 90. Tel. (058) 532-48-51, po 18.00.

FIAT 126p, 1983 r., stan db., cena 1500 zł. Tel. (058) 532-12-65.

FIAT 126p, rok prod. 1991. Tel. (058) 531-77-64.

SPRZEDAM fiata 126p, 650 FL, 86 r., opony na gwarancji, szeroka deska, pokrowce, zagłówki, spojler, stan techniczny i wizualny bdb., garażowany, cena 2290. Tel. (055) 271-51-43 wew. 208.

SPRZEDAM cinquecento, rok prod. 29 X 1994 rok, pierwszy właściciel. Tel. (058) 588-47-98, po 15.00.

CINQUECENTO 900, 1994r. Tel. (055) 272-53-30.

FIAT 126p, 1995, przebieg 39 tys. km, kolor zielony. Tel. (055) 272-20-92.

FIAT 126p, 84r., po blacharce w 99r., cena 1100 zł pilnie sprzedam. Tel. (055) 273-25-37.

FIAT 126p, 1984r, 1500 zł. Tel. (055) 272-98-63.

FIAT 126p, rok 1991 czerwony. Tel. (055) 271-19-42.

FIAT uno 1,0, 1993, 3 - drzewiowy, czerwony. Tel. (058) 303-63-73.

FIATA 126e, 1991, fiata 126 FL 1986 po blacharce i lakierowaniu lub zamienię na większego. Tel. (055) 272-12-79

SPRZEDAM fiata 126p, 1984r. - cena do uzgodnienia. Wiadomość: Dąbrówka Malborska 63, tel. 0 603-410-391

17/021

04/19/2.08

04/91

04/18/2.08

04/07/2.08

04/10/20.08

05/12/2.08

01/09/2.08

04/0366

01/25/2.08

04/05/39

01/19/26.07

02/01/77

04/0548

01/05/28.07

220434

220104

210117

210277

150193

11 VAT

04/02/16.07

04/17/19.07

03/02/20.07

03/05/26.07

01/25/2.08

05/01/2.08

01/33/2.08

02/37/2.08

04/04/27.07

- SPRZEDAM** fiat 125p, rok 1987, stan b. dobry, cena 2.500 zł, tel. (055) 272-11-57
- 04/11/2.08
- FIAT** fiovino 1986r., 1,3 diesel, do remontu, cena 2.600 zł, tel. (090) 22-18-76 04/17/2.08
- FIAT** punto 1,1, 1995r. 2 x air bag, KT. I, RM, biały, stan bdb, 20 tys. Malbork, tel. (055) 272-20-72 04/09/2.08
- FIAT** 126p - 1988r. i fiat 126p - 1979r. Tel. (055) 273-17-48 04/05/2.08
- FSO** 1500, 86r. rejestracja do października - tanio. Tel. (055) 272-49-27. 04/03/23.07
- FIATA** 126p, 1989r., cena do uzgodnienia, tel. (055) 272-57-56 04/21/2.08
- FORD** escort 1.3, 1989 r., 5 drzwi, czerwony, Malbork, tel. (055) 272-74-67, 0 602-138-114 04/03/2.08
- SPRZEDAM** silnik, skrzynię biegów i inne części do sierry 1,6D. Tel. (058) 535-36-19. 05/06/2.08
- FORD** fiesta, 91 r., 5-drzwiowa, bez silnika, cena 500 DM + clo. Tel. 0604-824-004. 02/45/2.08
- SPRZEDAM** fordą transita, 1988 rok, 2,5 diesel. Starogard, ul. Heweliusza 14. Tel. (058) 561-18-57. 02/49/2.08
- FORD** fiesta 1978 r., tanio sprzedam. Tel. (053) 531-13-85. 01/32/2.08
- FORD** orion 1600, rok 86 + dodatki. Tczew, tel. (058) 532-60-51. 01/28/2.08
- FORD** mondeo kombi, rok 1996/97, poj. 1800, 16V, cena 34,5 tys. Tel. (058) 533-82-60. 01/08/26.07
- FORD** mondeo, 1,8 16V, 1994 r., pełne wyposażenie z klimatyzacją. Tel. (058) 536-15-41, 0601-621-483. 02/44/19.07
- SPRZEDAM** fordą eskordą 1,6 i 90/96 r. i fiat 126 p 93 r. tel. (056) 465 07 23. 03/02/28.07
- HYUNDAI** pony sedan 1993, granatowy metalik, 93000 km, autoalarm, 15 400 zł. Tel. (058) 629-86-20, po 17.00. 01/05/16.07
- PILNIE** sprzedam motocykl Honda CB 450S, pełna dokumentacja, ocłony, cena do uzgodnienia. Adres: Kopecki, Ryjewo, ul. Kościuszki 7A. 04/33/19.07
- SPRZEDAM** ifę paszowóz, możliwość podjęcia usług przewozowych. Wiad.: Grabowiec 13, gmina Bobowo. 02/03/27.02
- SPRZEDAM** jeltca 315 na części. Telefon (055) 272-84-91 04/04/2.08
- CIĄGNIKI** siodłowe Jeltc 317 x 2 - Liaz 620, trzosiowy, 420 inter coler, naczepa kont. 40. Tel. 0602-385-149. 040322
- JELCZ** 325 plandeka - tanio. DAF 350 ATI, 89 r. + naczepa firanka Tralion. Razem lub osobno. Tel. (058) 531-69-41. 05/28/2.08
- LIАЗ** 85 plus naczepa 1360, stan dobry. Tel. 0601-64-47-07. 870020
- SPRZEDAM** ciągnik siodłowy Liaz z hydrauliczną do wywrotu, koła bezdętkowe, rok prod. 1983, stan b. dobry, cena 11 tys. zł. Tel. 0602-707-262. 01/20/2.08
- MAZDA** 626 kombi 1991r., centralny zamek, klimatyzacja, 180 tys. km - 17 tys. zł. Tel. (055) 272-17-96. 04/03/29.07
- MAZDA** 323 sedan, 1,3 16V, 95 r., 80 tys. km, central, immobilizer, alarm, wspomaganie, niebieska. Tel. 0601-63-41-19. 02/05/26.07
- MERCEDES** 190 E, 85 r., benzyna, do 17.00 tel. (058) 532-22-96, tel. (058) 531-59-40. 03/419
- SPRZEDAM** mercedesa 200 E, 124, 1993 szyberdach, podgrzewane fotele, stan bardzo dobry. Kwidzyn, tel. 603 870 005. 03/02/26.07
- MERCEDES** 190E, 1984 rok, stan bdb, atrakcyjny wygląd, zadbany. Tel. 0602-57-40-11. 02/21/2.08
- MERCEDES** 190D, rok prod. 1985. Tel. 0601-96-67-93. 05/11/2.08
- NISSAN** B-11, nissan patrol, części z rozbiórki. Tel. (058) 561-35-64. 02/04/30.07
- SPRZEDAM** silnik do nissana patrola 3,3 diesel. Tel. (058) 562-98-54. 02/05/27.07
- NISSA**, 1991r, stan idealny, kolor niebieski. Tel. (055) 273-28-54. 04/39,40/19.07
- NISSA**, 1992r. Tel. 0602-102-032. 04/24/26.07
- OPEL** astra combi 1,7D, 1993r, tanio, wspomaganie, roleta. Tel. (055) 272-62-02, po godz. 18.00. 04/13/19.07
- OPEL** kadett 1,3S, 1983, combi, czerwony, 5 drzwi, hak, b.tanio. Tel. (055) 272-42-29. 04/01/2.08
- SPRZEDAM** opel kadett, 1979. Tel. (055) 273-28-28. 04/32/19.07
- OPEL** kadett kombi 16D, 1988r. Tel. 0602-653-641. 04/06/26.07
- SPRZEDAM** opel kadett 1,3, rok 1986, 5 drzwi (leżka). Tel. (055) 272-62-04 (po 17.00). 04/03/04/20.05
- OPEL** rekord, rok 83, poj. 2,0s, skrzynia 5 b - półbiegi. Tel. (055) 273-12-97 lub 0604-969-539. 04/01/23.07
- OPEL** vectra 1,6i, 1991r., tel. (058) 532-28-19 po godz. 17.00 04/01/28.07
- OPEL** astra, 93/94, cena 18500 zł. Tel. 0602-74-68-25. 02/64/19.07
- OPEL** corsa, 1,2i. Tel. (058) 532-45-45. 05/06/12.07
- OPEL** kadett, 1988 r., pięciodrzwiowy, 1,3i, biały - sprzedam. Tel. (058) 562-72-50. 02/03/07.07
- OPEL** corsa XII 93 r., czarny, uszkodzony, jeżdzący, bogate wyposażenie, i właściciel, cena 2,5 tys. DM + clo lub na gotowo 17,5 tys. zł. Tel. 0604-824-004. 02/46/2.08
- SPRZEDAM** pilnie opła kadetta kombi, 1,3 benzyna, 1987 rok, autoalarm, centralny zamek, szyberdach, cena 11000 zł. Tel. (058) 562-10-63. 02/20/2.08
- OPEL** astra GT, 1992 rok, 5 drzwi, stan bardzo dobry. Tel. 0602-57-40-11. 02/20/2.08
- OPEL** kadett, 88 r., 1300 cm³ - tanio. Tel. 0601-966-596. 02/05/2.08
- OPEL** corsa, 1,0, 1986 r., 5 drzwi, stan dobry, 8,5 tys. Tel. (058) 562-78-14. 02/02/27.07
- OPEL** kadett, 1,2, rok 81. Tel. (058) 777-53-92. 05/17/2.08
- POLONEZ** 90 rok, tył caro, stan b. dobry, 57 tys. km. Tel. 0604-38-66-59. 02/47/2.08
- POLONEZ** 89/90 do blacharki, zarejestrowany, cena 2,3 tys. zł. Tel. 0604-824-004. 02/44/2.08
- SPRZEDAM** poloneza 1500, 1991, stan bdb, przebieg 80 000 km, cena 5 200 zł. Tel. (058) 562-44-80. 02/29/2.08
- POLONEZ** poj. 1500 cm³, rok produkcji 1982, cena 1500 zł. Tel. (058) 531-42-33. 01/08/27.07
- SPRZEDAM** poloneza 1986. Starogard, tel. (058) 562-56-08. 02/02/21.07
- POLONEZ** 1984 r., do małego remontu. Tel. (058) 536-84-03, do godz. 20.00. 01/08/21.07
- POLONEZ** 1,6 GLI, 50000 km, cena 13,6 tys. zł. Tel. (058) 531-48-61. 01/29/2.08
- POLONEZ** caro, 1,5 GLE, 1991 r., cena 4000 zł. Tel. (058) 532-40-10 wew. 310 lub 0604-138-605. 040368
- PEUGEOT** 405 TD, rok 1995. Tel. (058) 531-12-39, Tczew. 01/22/2.08
- SPRZEDAM** przyczepę D-50. Tel. (058) 588-31-26, kom. 0604-100-640. 02/41/26.07
- SPRZEDAM** przyczepę kempingową 5,50 m, pilnie. Tel. (058) 561-34-82. 02/42/2.08
- SPRZEDAM** renault 9, 1983 r., czerwony, 1,6D, silnik do remontu, cena 2500 zł. Zblewo, tel. (058) 588-33-20. 02/31/2.08
- RENAULT** megane, 1,4 RTE, 1996 rok, elektr. szyby, elektr. lusterka, central. zamek z pilotem, wsp. kier., wiśniowy metalik, uszkodzony przód - sprawny, jeżdzący. Kupujący zwolniony z opłaty skarbowej, cena 23000 zł. Tel. 0602-694-512. 01/30/2.08
- RENAULT** 5, 1,1 1981 r., stan techniczny dobry. Tel. (058) 536-76-86. 01/18/26.07
- RENAULT** 19, 1,8 RT, 95r., bogate wyposażenie, cena do uzgodnienia. Tel. (055) 272-50-23. 04/04/23.07
- SPRZEDAM** skodę 105i, 1989r., pierwsza rejestracja, stan bardzo dobry. Władysław Berk, Sztum, os. Różane 5b/12 04/03/27.07
- SKODA** favorit 1992r., stan idealny, tel. 0 604-461-328, (055) 272-85-26. 04/23/2.08
- SPRZEDAM** skodę favorit, 1991 r. Tel. (058) 533-82-48. 01/09/26.07
- SKODA** favorit, 91 r., bordowa, przebieg 55 tys. km, garażowana, spojler, autoalarm, stan bdb. Tel. (058) 562-78-34. 02/08/21.07
- SKODA** favorit 136L, 1989 r., sprzedam, wiśniowa, stan bardzo dobry. Tel. (058) 582-44-59, po 16.00. 02/41/2.08
- SKODA** favorit, rok 1991/92, oryginalny lakier, multilock, alarm na pilota, stan bardzo dobry. Tel. 0603-418-842. 02/49/2.08
- SKODA** favorit, 1991 r., stan b. dobry. Starogard, ul. Zachodnia 20. 02/38/2.08
- SKODA** favorit, 1991 r., stan idealny, mały przebieg. Tel. (058) 562-94-53. 02/36/2.08
- STAR** 200, ciągnik siodłowy + 2 naczepy jedna kryta, blaszana, odkryta + Białoruś, budowlana - sprzedam lub zamienię na osobowy lub kombajn zbożowy, stan bardzo dobry. Tel. (058) 562-58-49. 02/10/30.07
- SPRZEDAM** stara dźwig, nośność 3 t, rok produkcji 68, sprawny technicznie, zarejestrowany. Tel. (058) 562-04-66. 02/25/2.08
- STAR** 200, 90 r., stan dobry, plandeka + przyczepa D50. Tel. 531-30-85, 0602-72-44-36. 040365
- STAR** 200 z przyczepą 6 t, 94 r., składak, stan dobry - sprzedam, cena zestawu 11000 zł. Tel. (058) 588-46-77, 0602-367-640. 02/08/22.07
- SPRZEDAM** Simson w bardzo dobrym stanie, cena do uzgodnienia. Tel. (058) 561-42-72. 02/53/2.08
- SUZUKI** maruti, 1992r., srebrny, garażowany. Malbork, tel. (055) 272-44-22. 04/24/2.08
- TOYOTA** carina E, 1992r. 2,0 diesel, cena 26.000 zł. Tel. (055) 272-36-62, 0601-674-490. 04/26/26.07
- TANIO** sprzedam toyota corolla, 1981r. Tel. (055) 272-58-65 po 15.00. 04/08/26.07
- SPRZEDAM** toyotę corollę, pojemność 1,4, 1999 r., przebieg 1400 km, wspomaganie, poduszka powietrzna, autoalarm, immobilizer, czerwona, pięciodrzwiowa. Tel. (055) 233-08-73, po godz. 18.00. 02/61/26.07
- TAVRIA** lux, 1996r., niebieska, 50 tys. km, serwisowana, RM. Tel. (055) 273-11-47. 04/05/21.07
- SPRZEDAM** golfa, poj. 1100, rok 79. Tel. (058) 531-57-04. 01/12/26.07
- SPRZEDAM** VW bus 81 r. towarowo-osobowy, tel. 0601 639 254. 03/03/26.07
- VW** passat, 1,8 kombi, 90 r., 19800 zł. Tel. 0604-802-085. 01/10/2.08
- VW** passat kombi, pojemność 1,3, 1977 r., w dobrym stanie - sprzedam. Tel. (058) 562-66-04, 0602-773-866. 02/35/2.08
- SPRZEDAM** VW golfa II, rok 1990, 1,3 benzyna, cena 13500 do uzgodnienia. Tel. 0604-591-944. 02/34/2.08
- SPRZEDAM** VW LT 28, rok 1995, wysoki długi. Tel. (058) 562-55-06, 0604-95-96-83. 02/33/2.08
- SPRZEDAM** VW T4, rok 1997, dostawczy. Tel. (058) 562-55-06, 0604-959-683. 02/33/2.08
- SPRZEDAM** silnik VW LT 35. Tel. (058) 562-98-59. 02/26/2.08
- GOLF**, benzyna 79 r., sprzedam 3,4 tys. zł, zamienię na fiat 126p. Tel. (058) 562-97-15, po godz. 19.00. 02/14/2.08
- SPRZEDAM** VW golfa II, 1990, 1,8 benzyna, czarny, stan bdb. Tel. (058) 561-11-32, tanio. 02/10/2.08
- VW** jetta, 82 r., cena do uzgodnienia. Tel. (058) 536-18-76, po godz. 19.00. 02/08/28.07
- SPRZEDAM** golfa I, poj. 1100, rok 1978, stan dobry, cena do uzgodnienia. Tel. (058) 562-85-11. 02/01/28.07
- SPRZEDAM** 2 „Garbusy” - tanio. Malbork, tel. (055) 272-69-47. 04/03/15.07
- VW** vento 1,8 93/94r., ABS, poduszki, szyberdach, centralny zamek, radiomagnetofon, alarm. Tel. (055) 272-21-64. 04/02/19.07
- VW** passat kombi, 79r., stan dobry - tanio, (055) 272-34-80 04/06/2.08
- VW** garbus - dwa modele, rok. 63 i 68 - do remontu + części. Tel. (055) 271-15-72 po 21.00 04/21/2.08
- VOLVO** 343, rok 1984, 1,4 benz., pełna dokumentacja. Tel. 0603-418-842. 02/48/2.08
- SPRZEDAM** wartburga 353S, rok 1984, stan b. dobry, szyberdach, klimatyzacja powietrza, hak holowniczy, rej. lipiec 2000 r. Tel. (058) 532-18-58, 535-28-89. 01/26/2.08
- SKUTER** Yamaha Axis poj. 50 cm³, rok prod. 1996, pierwszy właściciel, stan techniczny b. dobry, cena 5.500 zł. Tel. (055) 272-43-18. 04/05/22.07
- ZASTAWA** 1100, prod. 81, 1100 zł. Tel. (058) 535-30-16. 01/40/2.08



Groblewski
PROFESJONALNY
SERWIS

Gdańsk - Przymorze
ul. Jagiellońska 12 A
tel. (058) 557 55 15

SUKNIE ŚLUBNE, KOMUNIJNE
wypożyczalnia i sprzedaż dodatków

Malbork, ul. Słupecka 49
tel. (055) 272-60-91

SPRZEDAM spacerówkę bliźniak jeden za drugim zachodni. Tel. (055) 272-97-79.

04/06/21.07

SPRZEDAM szklarnię 40 m², składaną, szkło hartowane w taflach 1600 x 1200 x 3,5. Tel. (055) 272-46-18.

04/15/20.07

PIECE C.O. węglowy 17 kW, gazowy ELgaz 23 kV + 136 żeber żeliwnych, tel. (055) 272-52-15

04/01/29.07

SPRZEDAM overlock Toyota, domowy, 4-nitkowy, tel. (055) 272-38-37.

150111

AKORDEON, tel. (055) 272-59-52

04/07/27.07

LODOWKA mała, niemiecka, ładna - 280 zł. Wieża Technics - 350 zł. Telewizor Grundig 100 Hz 28", obraz w obrazie itp. - 1000 zł, video 4-głowicowe Philips - 450 zł, pralka Candy, mała, ładna - 400 zł. Tel. (055) 272-56-33.

04/12/22.08

PÓŁAUTOMAT CO₂ i argon DEP 631 z podajnikiem ZP2, stan bardzo dobry. Tel. (058) 531-16-63, Tczew.

05/05/22.08

SPRZEDAM siewnik zbóżowy zawieszany, brony 5-polowe, brony ciężkie, zgrabiarcko-roztrząsarkę, rozdrabniacz "bąk", wóz asenizacyjny poj. 2500 l, dojarka mech. hydropulsacyjna, konwiowa, chłodziarka dwukomorowa. Tel. (058) 532-18-92.

05/13/22.08

SPRZEDAM lodę chłodniczą na siłę, 2,2 m, 600 zł. Tczew, tel. (058) 531-00-51.

05/20/22.08

JUNKERS łazienkowy, fabrycznie nowy, piec gazowy 2 m, stan bdb. Tel. (058) 531-44-63, od 9.00 do 17.00.

01/39/22.08

PRASA mimośrodowa, angielska, 85 ton, 82 r., stan bardzo dobry. Tel. 0602-72-44-36, 531-30-85.

04/03/22.08

BOAZERYJA 15,50 zł. Subkowy, tel. (058) 536-85-51, po 15.00 lub 0601-66-45-86.

04/88

FIRMA HANDLOWO-USŁUGOWA ARKTYKA

- sprzedajemy chłodnicze urządzenia sklepowe oraz wagi, krajalnie.
Montujemy ciągi chłodnicze i zapewniamy serwis.
Raty-leasing.
Os. Szpegawa k. Tczewa tel. 533-79-93.

PRODUKCJA i sprzedaż siatki ogrodzeniowej, ocynkowanej i PCV, ceny producenta, R-ki i F-ry VAT. Dowóz i rabat przy większym zakupie. 83-110 Tczew, ul. Wypiańskiego 5, tel. (058) 532-03-13. 040367

SIATKA ogrodzeniowa, powleкана PCV - 5 zł/m² (brutto), ocynkowana - 4,30 zł/m² (brutto). Przywóz, tel. (058) 682-51-38. 29/85/290019

SPRZEDAM wózek dziecięcy. Tel. (058) 531-74-81 lub 777-53-01.

05/08/19.07

KOMPUTER 486/100 MHz, 16 RAM, dysk twardy 329 MB, CD-ROM, 400 zł, monitor color 14" - 600 zł. Tel. kom. 0604-93-74-90.

01/24/22.08

BŁOCZKI betonowe - bardzo tanio. Tel. 0601-63-62-00.

05/01/23.07

SPRZEDAŻ maszynowa: pustaki betonowe, szlakowe, błoczki keramzytowe, transport 10 km bezpłatny. Tczew, tel. 0603-67-53-61, 531-13-10. 040353

SPRZEDAM pasiekę z działką, garaż. Tel. (058) 531-57-91.

01/15/26.07

ŁÓŻECZKO dziecięce z materacem i deską do przewijania, 150 zł. Tel. (058) 532-51-37.

05/01/29.07

SPRZEDAM nową maszynę młocarni. Tel. (058) 536-82-97.

05/02/27.07

UWAGA okazja! Sprzedam rolki Rocas Storeet, rozm. 41-42 - 350 zł (+ kółka Hyper "Tatboys", lożyska ABEC3 gratis). Tel. (058) 531-18-34.

05/05/27.07

SPRZEDAM tanio półkotapczan. Tel. (058) 531-61-70.

01/02/30.07

STAR 200, rok prod. 84. Tel. (058) 535-12-24.

01/11/28.07

SPRZEDAM atrakcyjną suknię ślubną w stylu Ludwika XVIII, rozmiar 38-40. Tel. (058) 536-85-54.

01/07/28.07

SPRZEDAM półkotapczan - 50 zł i telewizor. Tel. (058) 531-79-19.

01/15/27.07

BLACHODACHÓWKI i blachy trapezowe oferuje dealer firmy Dablex - blachy na dachy, dachówki cementowe Braas i ceramiczne, akcesoria dekarские, oprynnowanie Siba, okna Fakro - ceny producentów, gotówka lub raty - sprzedaż, montaż. Dach Serwis, tel. 0602-64-30-06.

04/91

KÓŁKI melioracyjne. Tel. (058) 562-58-89.

02/05/16.07

TELEWIZORY Philips, Hanzeatic 28 cali, piloty, telegazeta, 530-460 zł. Tel. (055) 279-39-75.

PO1305

USŁUGI 17

PROFESJONALNE pranie dywanów, tapicerki. Tel. (058) 536-16-95, 0602-38-15-11. 040323

WIDEOFILMOWANIE. Tel. (058) 536-16-95, 0602-38-15-11.

NAGROBKI granitowe, ceny konkurencyjne. Zblewo, ul. Kościarska 3, tel. 0602-37-19-32.

210350

USŁUGI blacharsko-dekarские, dachówka, blachodachówka itp. Marek Tokarski, tel. (058) 561-03-46, dzwonić wieczorem.

210350

DOCIEPLANIE styropianem, tynki szlachetne, akrylowe. Tel. (058) 562-06-67.

02/72/19.07

KOSTKA brukarska, klinkier. Tel. (058) 562-05-08 lub 775-14-44.

210351

ŻWIR, piasek, transport. Tel. (058) 562-94-59.

210351

FIRMA Isomak, dachy, wkłady kominowe, papy termozgrzewalne. Tel. (058) 561-18-95.

210353

PROJEKTOWANIE ogólnobudowlane i nadzór. Skarszewy, tel. (058) 588-02-32.

210343

KREDYTY hipoteczne powyżej 10 tys. zł z odroczoną spłatą. Oprocentowanie 15,4 - 16,4% rok. Tel. (058) 562-39-28.

210346

ELEKTROINSTALACJE. Tel. (058) 588-92-45.

210346

POSIADAM ciągnik - wykonam wszelkie usługi. Tel. 0601-94-89-16.

210345

MONTAŻ i naprawa central tel. i domofonów. Tel. (058) 562-48-66.

210347

UKŁADANIE kostki brukowej. Tel. (058) 562-06-96.

210349

UKŁADANIE glazury, płyt kartonowo-gipsowych, paneli, cokołowanie. Tel. (058) 562-06-96.

210349

PRZYJMĘ wszelkie zlecenia budowlane. Tel. 0604-62-41-40.

210336

BLACHARSTWO - dekarstwo. Skórcz, tel. (058) 582-46-67.

210336

CYKLIOWANIE parkietów, lakierowanie, szpachlowanie oraz układanie podłóg szwedzkich. Starogard, tel. 0604-082-877.

210338

MIKROBUS. Tel. 0602-746-825.

210338

PŁYTY gipsowe, cokołowanie, kafelkowanie, podłoga szwedzka. Tel. (058) 562-30-90.

210340

MONTAŻ płyt kartonowo-gipsowych, szpachlowanie, malowanie, panele podłogowe i ściennne, docieplanie, elewacje. Tel. 0603-741-927.

210342

zap sp. z o.o.

Malbork, ul. Poczty Gdańskiej 4 tel./fax (0-55) 272 96 46

- wydruki reklamowe, kasety
- skanowanie, projekty graficzne
- naklejki, nadruki na koszulkach
- sitodruk, flagi, transparenty
- reklamy na samochodach

KOMINKI norweskie, francuskie z obudową już od 3500 zł. Projektowanie, usługi kompleksowe, duży wybór wkładów i materiałów. Starogard Gd. Traugutta 28, tel. (058) 561-07-06, (058) 582-12-31.

IZO-EKO. Pokrycia dachowe wszelkiego typu. Tanie wkłady kominowe, izolacje przemysłowe. Tel./fax (058) 562-04-52, kom. 0601-598-669.

WYKOPY, stawy, rowy i inne, karpark KM-251. Tel. (058) 561-41-22.

PRZEWODZKI - mełbłowóz. Tel. (058) 561-19-43.

USŁUGI ogólnobudowlane lano i solidnie. Rachunki VAT, tel. (055) 279 34 46.

USŁUGI transportowe iveco 1,5t., f-ry VAT. Tel. (055) 272-14-03, 0 603-792-741.

ROLETY. Tel. (055) 271-33-22.

ŻALUZJE. Tel. (055) 271-33-22.

ŻALUZJE, rolety, Malbork, tel. (055) 272-81-08, 273-12-03.

TANIO układam kostkę "Polbruk", nr tel. (055) 272-42-84.

BUDYNKI od podstawy pod klucz (tj. mury, dachy, glazura, regipsy). Tel. (055) 272-47-10, 0603-691-313.

HYDRAULICZNE - taniej instalacje sanitarne, c.o., gaz, miedź, plastik, tradycyjnie kompleksowo. Malbork, tel. (055) 272-79-53, tel. kom. 0603-681-648.

USŁUGI remontowo - budowlane. Tel. (055) 272-78-29.

COMMERCIAL Union, ubezpieczenia - II, III filar. Tel. (055) 272-45-01.

TEL. 090/541 795

PARKIET

"Mat-Bud" największa hurtownia w Trójmieście.
Największy wybór.
Hurt-detel. Transport.
Nowość - woskowanie parkietu, 663-03-85

Agencja SZLEM "SZLEM" ŻALUZJE ROLETY

wszystkie typy
MALBORK, ul. Porzeczkowa 1
tel./fax (055) 272 45 61
tel. (055) 272 93 85
zapraszamy w godz. 8.00 - 16.00

TAPETOWANIE. Tel. (055) 272-11-70.

USŁUGI transportowe 2t izolermakraj - zagranica, mercedes sprinter. Tel. (055) 272-43-40, kom. 0601-635-861.

TRANSPORT - Mercedes sprinter, faktury Vat, tel./fax (055) 272-50-60, 0 601-676-337, 0 601-690-898.

REMONTY mieszkań - cokołowanie, układanie glazury, montaż płyt gipsowych, tel. (055) 272-78-59.

USŁUGI Ogólnobudowlane - docieplanie budynków, elewacje, malowanie, układanie paneli ściennych i podłogowych, kafelkowanie oraz inne prace budowlane. Malbork, tel. (055) 272-40-31.

KREDYT gotówkowy do 3.000 zł bez poręczyciela, dla małżeństw do 6.000 zł. Kredyt samochodowy do 10.000 bez AC, tel. (055) 272-94-44, Malbork, ul. Kościuszki 5A. Wejście jak do redakcji Dziennika Bałtyckiego.

USŁUGI elektryczne, naprawa, montaż instalacji i urządzeń. Tania. Tel. (058) 531-25-72.

WIDEOFILMOWANIE. Tel. (058) 531-12-88.

WIDEOFILMOWANIE. Tel. (058) 531-12-88.

BEKAERT

SPRZEDAŻ - MONTAŻ
Narkowy 54, 83-120 Subkowy
Fax: 068/536 85 26
TEL. 090/541 795

SIATKI, BRAMY, SYSTEMY OGRODZENIOWE
WŁOKNA ZBROJENIOWE "DRAMIX"

BALUSTRADY

na tarasy, schody, ogrodzenia z tralek betonowych. Nagrobki - lastryko, granit montaż, transport gratis
Malbork, ul. Głowackiego 103/A tel. (055) 272 36 62 lub 0601 674 490

KOMPUTEROWY skład tekstów, prace dyplomowe, magisterskie, wizytówki, podania, życiorysy, drukowanie, skanowanie. Tel. (058) 531-10-67. 040557

PROFESJONALNY oglądnik długów, leasing. Tel. (058) 532-16-67, 0602-633-823. 05/01/3.08

ŻALUZJE, rolety, bardzo krótkie terminy. Tel. 0602-64-60-75. 04/95

ROLETY, duży wybór. Tel. 0602-64-60-75. 04/95

NAPRAWA AGD, sprzedaż maszyn do szycia, overlock, stebnowki - serwis, części. Tczew, al. Zwycięstwa 12, tel. (058) 532-18-89. 11/99

PROFESJONALNE układanie, przekładanie, cyklowanie podłóg wszystkich typów. Tel. (058) 532-14-08. 040553

WIDEOFILMOWANIE. Tel. (058) 533-73-85. 040554

ALARMY, TV przemysłowa, domofony, autoryzacja, najniższe ceny. Tel. (058) 532-29-49 wew. 205, 0603-630-447. 040556

DEM - budowa i remonty dachów. Tel. (058) 532-74-10. 040555

WIDEOFILMOWANIE, fotografowanie, zdjęcia pozowane, profesjonalnie i tanio. Tel. (058) 533-82-73. 040523

WIDEOFILMOWANIE. Tel. (058) 531-63-59, 0601-84-62-21. 040525

KOMINKI. Tel. (058) 531-12-80. 020167

OFERUJEMY usługi kombajnem zbożowym "Claas", ceny konkurencyjne. Goszyn, tel. (058) 536-93-60. 040341

USŁUGI hydrauliczne. Tel. (058) 531-24-39. 040514

KAFELKOWANIE - solidnie. Tel. (058) 532-79-56. 040478

AUDIO-VIDEO - tele - piloty, autorizowany serwis Curtis DH Retman, tel. (058) 531-29-40 wew. 41, 0601-68-58-07. 040463

PROJEKTOWANIE architektoniczne: budynki, adaptacje, wnętrza, ogrody. "Kwadrat" s.c. tel. (058) 532-17-97. 03/456

ALARMY telewizja przemysłowa, centrale telefoniczne, montaż - serwis, tanio. Tel. 0501-54-39-21, 090-54-39-21. 040271

ŻWIR, piasek, czarnoziem, kamień, usługi transportowe - szybko, tanio do 20 ton. Starogard Gd., tel. (058) 562-53-42, 0601-67-64-85. 210036

TANIE rolety zewnętrzne, antywłamaniowe, promocja. Tel. 0602-33-28-78, 0602-33-29-60. 03/411

ŻALUX - produkcja, montaż, żaluzje poziome, pionowe, rolety wewnętrzne, zewnętrzne - konkurencyjne ceny, krótkie terminy. Tczew, ul. Podgórna 8, tel. (058) 531-74-14, od 9.00 do 17.00. 03/411

FIRMA "CARO" Kowalstwo Artystyczne: ogrodzenia, bramy, balustrady, kraty, lampy, meble ogrodowo-kawiarniane. Tel./fax (058) 531-30-85, 0602-72-44-36. Raty. 03/412

NAPRAWA sprzętu RTV u klienta. Tel. (058) 777-03-04, 533-70-89. 040474

ZESPÓŁ muzyczny, poprawiny za darmo, kucharki. Tel. (058) 531-58-06. 040486

USŁUGI hydrauliczne i gazowe, solidnie. Tel. (058) 532-51-86. 040532

WYWROTKA 18t, żwir, piasek, wykopy. Tczew, tel. (058) 531-22-14. 040527

WIDEOFILMOWANIE - profesjonalnie. Tel. (058) 561-05-15. 040528

ELMIKRO - montaż, sprzedaż anten telewizyjnych i satelitarnych. Tel. (058) 777-54-43, 532-20-21. 040531

USŁUGI telewizyjne. Tel. (058) 532-20-21. 040531

WIDEOFILMOWANIE. Tel. (058) 533-85-57. 040535

NAPRAWA pralki, chłodziarki, zamrażarki. Zbigniew Rasmus, Tczew, tel. (058) 531-01-51, kom. 0604-818-423. 040536

"IMPULS" Zespół Muzyczny, wideofilmowanie. Tel. (058) 777-26-40, 0601-640-752. 040533

CZARNOZIEM, żwir, transport. Tel. (058) 531-76-27, 0604-642-650. 020170

SALON "Styl", solarium, fryzjer Waldemar Duchnicz, kosmetyczka Aleksandra Szymańska, Tczew, ul. Czyżykowska 75. Tel. (058) 531-14-73. 020171

HYDRAULICZNE. Tel. (058) 531-73-86. 020173

MALOWANIE, szpachlowanie. Tel. (058) 531-60-46. 020179

FIRMA budowlana Bilder oferuje: docieplanie budynków, tynk szlachetny, montaż płyt gipsowych, panele ściennie, podłogowe, malowanie, tapetowanie, hydraulika. Tel. 0604-203-454. 020175

CYKLINOWANIE. Tel. (058) 531-06-49, wieczorem. 040547

WYKĄNCZANIE wnętrza mieszkań. Fax (058) 531-77-07, tel. (058) 531-60-77. 040546

JACHTY - naprawa i przebudowa. Tel./fax (058) 531-77-07, tel. 531-60-77. 040546

DACHY kompleksowo z materiałami i akcesoriami. Gotówka i raty. Usługi dekarские, blacharskie i ciesielskie, krótkie terminy, faktury VAT. Dach Serwis, cały kraj. Tel. 0602-64-30-06. 04/91

ZAOszczEDZ swoje pieniądze. Ocieplimy Twój dom styropianem i tynkiem szlachetnym lub sidingiem, za gotówkę lub raty. Faktury VAT. Tel. 0602-64-30-06. 04/91

FACHOWE renowacje starych mebli - antyków. Tczew, tel. (058) 777-53-10, 0603-914-417. 04/79

CYKLINOWANIE - lakierowanie. Tel. (058) 531-40-53, po 20.00. 43/31/23.07

USŁUGI hydrauliczne wszelkiego rodzaju, miedziowe. Andrzej Boksza, 82-112 Ostaszewo, tel. 0603-934-108. 47/GZ

NAUKA 18

PRZYJMĘ uczni do nauki zawodu - ślusarz. Tel. (058) 562-45-62, po 21.00. 02/14/21.07

ZDROWIE 19

TY DECYDUJESZ ile ważysz. Tel. (058) 588-26-93. 210135

SCHUDŁEM już 15 kg, jeżeli chcesz schudnąć też, zadzwoń. Tel. (058) 588-26-93. 210131

POSZUKUJĘ 60 osób chcących schudnąć. Tel. (058) 588-26-93. 210128

AKUPUNKTURA, homeopatia, autotaszczepionki, konchy. Starogard, os. Kopernika 5/12, tel. 0602-34-29-54, lekarz stomatolog Renata Jendyk. 210332

NEUROLOG, LEKARZ MEDYCyny SĄDOWEJ Krzysztof Wiśniewski, Malbork, ul. Sprzymierzonych 106 c, tel. (055) 272-65-71, wtorki, czwartki, 16.00 - 18.00. Wizyty domowe. Choroby układu nerwowego, kręgosłupa, dyskopatie, bóle i zawroty głowy, osteoporoza. Leczenie manualne, chiropraktyka, elektroakupunktura, laseroterapia. **BADANIA SĄDOWO - LEKARSKIE** obrażeń ciała z kwalifikacją prawną. 17/NAT

BIOENERGOTERAPIA - reiki. Tel. (055) 272-44-59. 04/27/26.07

GABINET Masażu i rehabilitacji ruchowej zaprasza: masaż klasyczny, odchudzający, rehabilitacja usprawniająca, gymnastyka korekcyjna, okłady żelowe. Gab. czynny pon. - pt. 17.00 - 20.00, sobota 11.00 - 15.00, ul. Gdańska 34b, tel. (058) 532-74-23. 040560

SPECJALISTYCZNY gabinet lekarski, lek. med. Marian Pytel, ginekolog - położnik. Tczew, ul. Gdańska 33, czynny: pon., środy, czw. i pt. od godz. 15.00. 040388

GINEKOLOG - lek. med. Wojciech Knurowski przyjmuje prywatnie w poradni "K" przy ul. Niepodległości 3 w Tczewie w każdy wtorek od godz. 16.00. Tel. 0604-87-54-88. 040541

PRYWATNY gabinet lekarski - Piotr Hoppe - specjalista chorób wewnętrznych, choroby serca - EKG, akupunktura - laser. Tczew, ul. Wojska Polskiego 20 (teren JW) wtorki i piątki od 15.00. Rejestracja telefoniczna 531-64-26. 040551

SKUTECZNE leczenie jankania u dzieci i dorosłych. Logopeda, tel. 090-393-703, 562-53-99. 040549

BIOENERGOTERAPEUTA. Holistyczne uzdrawianie naturalne. Rejestracja telefoniczna (058) 531-61-13. 04/93

EWA Stefanowicz-Kujawa Endokrynolog - ginekolog - położnik - ginekolog dziecięcy. Rejestracja, tel. (058) 301-58-20. 04/92

LEKARZ dermatolog Halina Pokrzywa przyjmuje w poniedziałki i czwartki 17.00 - 18.00, Tczew, ul. Armii Krajowej 51H/10, tel. (058) 531-64-60, kom. 0602-356-211. 040526

MATRYMONIALNE 20

ATRAKCYJNA dziewczyna pozna Pana od 30 lat i powyżej. Telefon grzeszcznościowy 0602-702-113. 210337

POŚREDNICTWO zawierania znajomości. Pelplińska 5, 83-200 Starogard Gd., tel. (058) 562-83-47. 210339

BIURO Matrymonialne Duet, Grudziądź, tel. (056) 468-26-09 za prasa samotnych. 870019

TURYSTYKA 23

OCYPEL. Pokoje do wynajęcia. Telefon (058) 582-13-85, 562-53-15. 02/11/21.07

DOMEK do wynajęcia nad jeziorem. Borówno, wrzesień. Tel. (058) 532-57-71. 01/08/30.07

WYCINKI k. Osieka, 20 m od jeziora, dom wynajmowany firmie zachodniej wolny od września - pełne wyposażenie. Telefon (058) 531-46-56, 0604-648-323. PO1303

ZGUBY 22

W DNIE 23.07.99 roku zgubiono portfel wraz z legitymacją szkolną na nazwisko Nath Marcin, Zespół Szkół nr 2 w Tczewie. 01/14/2.08

UNIEWAŻNIAM bilet rodzinny wolnej jazdy ZKM o numerze 000519 na nazwisko Krawczykiewicz Patrycja. 05/15/2.08

Za treść ogłoszeń
redakcja
nie odpowiada

ZBIJAMY CENY ZAWODOWO!

**Kto kupuje
ten wygrywa!**

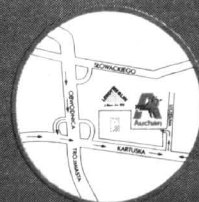
Każdego dnia możesz wygrać:

**telewizor
rowery górskie
aparaty fotograficzne
odtwarzacze osobiste
czajniki bezprzewodowe
żelazka
suszarki do włosów
kolekcje płyt CD
bony towarowe Auchan**

Zrób zakupy w Auchan za co najmniej 50 zł w dniach 01.08.99 - 15.08.99. Wystarczy, że wypełnisz kupon i wraz z paragonem wrzucisz go do urny w Punkcie Obsługi Klienta Auchan (POK)*. Trochę szczęścia i cenna nagroda może być Twoja.

Kupony rozdawane są w centralnych punktach Trójmiasta oraz w samym hipermarkiecie Auchan. Szczegółowy regulamin akcji do wglądu w POK.

* Do kuponu załącz odpowiedź na pytanie: Dlaczego lubisz robić zakupy w Auchan?



Zapraszamy: pon.-sob. od 8.30 do 21.20
niedz. od 9.00 do 20.00

Dojeżdż autobusami linii nr: 161, 167
oraz autobusami własnymi Auchan nr: 811, 812

Hipermarket, galeria handlowa - 64 sklepy, restauracje

Auchan

Hipermarket Auchan - Gdańsk, ul. Kartuska

Z HONDA WYŻEJ



Jak wykazują nasze badania pomorskiego rynku motoryzacyjnego, fakt podwyższenia jakości

i praktycznej wartości samochodów przez wszystkie renomowane koncerny sprawił, że wobec tradycyjnie wysoko wycenionych marek oczekuje się jeszcze wy-

cej. Na przykład tradycyjni zwolennicy hondy civic - obserwując coraz lepsze fordy, czy ople klasy kompaktowej - kierują swe zainteresowanie ku hondom z

Egzotyczne inwestycje D-Ch

Daimler-Chrysler inwestuje w Afryce Południowej. 390 mln marek pochłonie wybudowanie w zakładach w East London m.in. nowej lakierni. W 1998 roku w RPA wyprodukowano 7800 egz. klasy C oraz 2200 egz. klasy E.

820 mln dolarów kosztowała natomiast nowa fabryka koncernu Daimler-Chrysler w Brazylii. Po niemieckim Rastatt zakłady w Juiz de Flora, 180 km na północ od Rio de Janeiro, będą drugą wytwórnią, z której taśm zjeżdża mercedesy klasy A. Od przyszłego roku dwa tysiące robotników produkować będzie 70 tys. pojazdów rocznie, z czego 80 proc. pozostać ma w Brazylii.

Siena pod piramidami

Fiat Auto SpA i egipskie firmy Seoudi Group i Nile Engineering Co. powołały do życia spółkę joint venture. Fiat Auto Egipt, która zajmuje się dystrybucją modeli fiata, alfy romeo i lancii, do końca roku uruchomił produkcję sieni, a w I kwartale 2000 roku wersji sedan nowego modelu 178. W Egipcie ma być produkowanych do 15 tys. aut rocznie. Inwestycja pochłonie około 15 mln dolarów.

Choć samodzielna renowacja auta to coś, co może odstraszyc większość posiadaczy aut od samej myśli o sprzedaży, jednak jest to wykonalne i wcale nie musi się śnić po nocach, jako koszmar. A jak? Oto garść podpowiedzi zaczerpniętych z „Porad Auto-Bildu”.

Stary lakier bardzo gruntownie oczyszczamy specjalnym, szamponem, a potem lekko ścierną pastą i na koniec politurą wysokopoliorską.

W identyczny sposób obchodzić się należy podczas tego supermycia z kratkami wlotów powietrza i przestrzeniami częściowo schowanymi, jak blacha wokół korka wlewu paliwa czy po wewnętrznej stronie drzwi (zachodząc aż pod „boczek”). Taki wygląd lakieru robi wrażenie.

Małe uszkodzenie „leczmy” pedzelkiem fabrycznym lakiernikiem

zaprawkowego, jeśli mamy lub specjalnie go dobieramy. Rdza zawsze świadczy o niechlujnym traktowaniu auta, a więc gdziekolwiek natrafimy na korozję, zeszlifujemy ją, gruntujemy blachę i malujemy zaprawkowo.

Szyby w oknach bardzo dokładnie czyścimy z zewnątrz i wewnątrz za pomocą specjalnych czyścików. Do dyspozycji mamy wszelkiego rodzaju pian-

zeniach i schowkach. Zanim jednak rozpoczniemy odkurzanie, otwieramy wszystkie nawiewy i włączamy dmuchawę na pełny regulator, żeby wypadł cały kurz z przewodów i ewentualne śmiecie. Na koniec wszystkie obicia czyścimy pianką do tapicerki (najlepiej również odkurzaczem z funkcją prania na mokro).

Wszystkie tworzywa sztuczne

wyższych pólek.

Dziś zatem, na wyraźne życzenia naszych Czytelników, prezentujemy zdjęcie i podstawowe dane techniczne najnowszego dzieła Hondy adresowanego do klientów z nieco grubszym portfelem, a konkretnie dane hondy accord type R.

Model ten, to m.in.: Nadwozie: 4-drzwiowa limuzyna. Silnik: R4 16V VTEC, umieszczony poprzecznie. Pojemność skokowa: 2157 cm³, moc max: 156

kW (212 KM) przy 7200 obr./min. Napęd: na przednie koła. Hamulce: tarczowe. Skrzynia przekładniowa: 5-biegowa. Ogumienie: 215/45-17.

Masy, wymiary: długość/szerokość/wysokość: 459,5/175/143 cm, pojemność bagażnika: 427 dm³, zbiornika paliwa: 65 dm³, masa własna: 1350 kg. Osiągi: przyspieszenie 0-100 km/h: 7,2 s, V max: 228 km/h. Zużycie paliwa wg norm EU: 7,8/12,9 dm³/100 km.

PININ - MITSUBISHI

Jeszcze niedawno było nie do pomyślenia, aby jakkolwiek japońska firma zdecydowała się na złożenie propozycji współpracy i by ona została następnie przyjęta przez słynne włoskie zakłady stylizacyjno-konstrukcyjne Pininfarina. Czas się jednak zmieniają, zmuszając tych mniejszych do jednoczenia swych sił. I tak, już latem tego roku znajdzie się na taśmie produkcyjnej tychże zakładów

mały, terenowy samochód klasy SVV, firmowany przez Mitsubishi - pajero pinin.

Części mechaniczne pochodzą będą od japońskiego producenta, nadwozia od Pininfariny, ich wyposażenie od producentów włoskich i z pozostałych państw europejskich. Przewidywana roczna produkcja - 35 tys. sztuk - trafić będzie do europejskiej sieci Mitsubishi. W sprzedaży auto pojawi się na jesień.



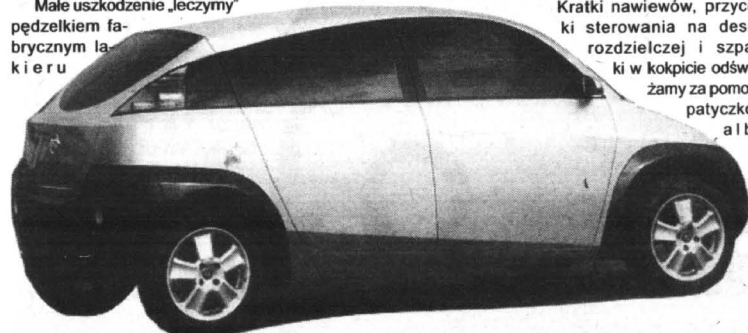
Z NISSANEM CZYŚCIEJ

ki lub płynny z atomizerami. Pamiętajmy, aby szmatki, których używamy, były czyste.

Dywaniki i obicia czyścimy odkurzaczem (najlepiej przemysłowym, o bardzo silnym ciągu), również pod i pomiędzy siedzeniami. Nie zapominamy o kie-

myjemy wodą z mydłem albo specjalnymi środkami do kokpitu. Spreje mają jeszcze jednak zaletę: nadają plastikowi połysk i niebrzydko pachną. Ale uwaga: nie natryskujemy ich na koło kierownicy ani pedały, to grozi żeślizgnięciem się dłoni lub stopy!

Kratki nawiewów, przyciski sterowania na desce rozdzielczej i szparki w kokpicie odświeżamy za pomocą patyczków albo



Najnowsze studium Nissana - Xylovan uwzględniła nawet potrzeby klientów osobiście myjących swe auta. To myć się ma najłatwiej w świecie ze względu na minimalną ilość zalań i zakamarków.

ciennego pedzela.

Falce, narożniki szpary i fugi oraz progi oczyszczamy szmatką nasączoną płynem do czyszczenia. Polerujemy lakierowane powierzchnie, a uszczelki drzwi, bagażnika i maski silnika nasączamy preparatem do odświeżania gumy.

Zaciski z oleju i inne zabrudzenia usuwa się z silnika na specjalnych stanowiskach w

ściółka leśna (zgnilizna) dają się usunąć. Trzeba tylko odnaleźć ich miejsca i za pomocą pianek do czyszczenia zlikwidować.

A teraz o tym co na co:

● Felgi i opony

Także wygląd opon i felg można poprawić. Preparat w płynie Nu-Wheel doskonale czyści felgi, opony i kołpaki. Dodatkowo pozostawia w wszystkich elementach cieniutką warstwę nabłyszczejacą.

● Woskowanie

O ile mycie samochodu jest jedną z najważniejszych czynności przy jego odświeżaniu, o tyle dokładne woskowanie stanowi zwieńczenie wszelkich prac. Wosk w płynie Camauba Car Wax daje trwałą powłokę i na długi czas zabezpiecza karoserię przed wpływem czynników atmosferycznych.

● Plastikowe zderzaki

K2 Bono, preparat do odświeżania zderzaków i ozdób karoserii, zabezpieczania i odnowy powierzchni plastikowych. Przywraca im pierwotny wygląd i kolor. Dzięki własnościom antystatycznym chroni przed osiadaniami zanieczyszczeń.

● Tapicerka

Brudna tapicerka oprócz tego, że nie wygląda zachęcająco, może znacznie obniżyć wartość auta. Plamy ze smarów, olejów lub substancji organicznych usuwamy jedynie za pomocą pianki do czyszczenia. K2 Tapis nadaje się do czyszczenia takich powierzchni jak winyl, welur, tkaniny obiciowe.

Ciężarówkowy zakaz

Przypominamy o obowiązujących w lipcu i sierpniu ograniczeniach w ruchu ciężarówek. Dotyczą one pojazdów, których dopuszczalna masa całkowita wynosi powyżej 12 ton. Zakaz ruchu tych samochodów obowiązuje:

- w piątki w godzinach od 18.00 do 22.00,

- w soboty w godzinach od 14.00 do 22.00,

- w niedziele w godzinach od 7.00 do 22.00.

W przypadku dni ustawowo wolnych od pracy, zakaz obowiązuje w dzień poprzedni od godziny 18.00 do 22.00, a w dzień wolny od godziny 7.00 do 22.00. U.N.

nowy
VITO
Jeszcze więcej możliwości!



PRZEKONAJ SIĘ SAM!
poniedziałek - piątek 8.00-20.00
sobota 7.00-15.00

Autoryzowany Dealer
Witman-Żurański



Mercedes-Benz

3027

Gdańsk Oliwa, ul. Grunwaldzka 493,
tel. (058) 554 19 11, 554 45 64, tel./fax 552 14 41

TRZECIE WEJŚCIE CORSY



To nie fiat punto, ale sylwetka opła corsy III od tyłu.

Od 1983 roku, kiedy to Opel po raz pierwszy zaprezentował corsę, samochód ten przechodził kilkakrotnie zabiegi odmładzające. Najważniejsze w roku 1991 i 1993. Sześć lat temu powstała obecna sylwetka corsy II w wersjach 3 i 5-drzwiowej z charakterystycznie, choć trochę banalnie okrągłymi liniami tyłu oraz dostawcze combo, które można wciąż kupować z różnymi silnikami o mocach od 55 do 106 KM.

Ostatnio Opel czyni wyraźne zabiegi, aby podnieść prestiż tego nie za bardzo wygodnego i już mocno przestarzałego autka. Powiada się, iż to głównie corsa przysparza zysków producentowi, mimo że jeszcze rok temu w ten sam sposób dowartościowywano astrę - na krótki czas przed debiutem jej drugiego wydania. W związku z tym znawcy rynku motoryzacyjnego doszli do wniosku, że zapewne wszystko to oznacza, że już niebawem otrzymamy corsę III.

Wniosek ten nie jest zresztą teraz żadną rewelacją, gdyż przedstawiciele Opla też zaczęli już puszczać farbę na ten temat, dając do zrozumienia, że nawet corsa, o generalnie przebudowanej ścianie tylnej i generalnie - większa, pojawi się na rynku najpóźniej na przełomie

2000 i 2001 roku.

Corsa III urośnie do ok. 385 cm (czyli o ok. 11 cm), będzie też szersza (ok. 165 cm) i pojemniejsza tak w kabinie pasażerskiej, jak „kuftrze”. Z przodu ma mieć sporo z astry II, ale nowy charakter autu nadawać będzie wspomniany już szerszy i wyższy tył, ze światłami umieszczonymi wysoko wzdłuż słupka i niemal pionową, dużą, ułatwiającą załadunek, klapą bagażnika. Niestety, prawdę mówiąc i tym razem Opel nie pokusił się o prekursorską stylizację tyłu, która wyraźnie nawiązuje do fiata punto.

Nowa corsa wyznaczyć ma natomiast całkiem nowy, wysoki poziom bezpieczeństwa dla małych samochodów Opla. Poza udoskonalonymi tradycyjnymi rozwiązaniami na wypadek zderzenia, bezpieczeństwo podróży zwiększać będą cztery poduszki powietrzne: dwie czołowe i dwie boczne. W późniejszym czasie wprowadzone zostaną „aktywne zagłówki”, znane dotychczas jedynie z seryjnego wyposażenia saabów. Specjalny mechanizm w oparciu przesuwający pod czas wypadku (najeżdżania) zagłówek do przodu i do góry. Dzięki temu zmniejszone zostaje ryzyko uszkodzenia kręgosłupa szyjnych i powstania urazu powypadkowego.

Komfort wewnątrz podnosić mają m.in. cztery elektrycznie sterowane szyby, pionowa i wzdłużna regulacja położenia kolumny kierownicy oraz wspomaganie układu kierowniczego. Komputer pokładowy, nawigacja satelitarna oraz automatyczna klimatyzacja dostępne będą jako opcje.

Podstawową jednostką napędową zostanie zapewne 1,0-litrowy silnik benzynowy o mocy 55 KM. Ta małowitrazowa jednostka trzycylindrowa będzie nadal modernizowana w kierunku zmniejszenia zużycia paliwa i emisji spalin oraz zwiększenia maksymalnego momentu obrotowego. Poza tym oferta silników obejmie dwie jednostki czterocylindrowe: 1.2 16V (65 KM) oraz 1.4 (90 KM). Pod uwagę brana jest także sportowa wersja 1.6 16V o mocy 125-130 KM.

Samochody Peugeot w promocji



Tylko u nas
2 LATA
gwarancji

AUTORYZOWANY DEALER PEUGEOT
JD - Kulej

81-571 GDYNIA, ul. Chwaszczyńska 178,
tel. (058) 629 72 72, (058) 629 72 73, fax (058) 629 72 28



VITO PEŁEN WITALNOŚCI

W siedzibie autoryzowanego dealera firmy Mercedes-Benz, Witman-Żurański, mieszczącej się w Oliwie przy ul. Grunwaldzkiej zaprezentowano dziennikarzom mercedesa vito. Podeszliśmy do pierwszego samochodu. To był kanarkowego koloru furgon. I zaczęło się prezentowanie jego niezliczonych walorów.

Po raz pierwszy w samochodach dostawczych zastosowano silniki wysokoprężne CDI z techniką common-rail, bezpośrednim wtryskiem paliwa i czterema zaworami na cylinder. Dzięki nowemu układowi wtryskowemu CDI, powstałemu we współpracy z fir-

me przez moduł elektroniczny w zależności od aktualnego obciążenia silnika.

Niezawodną pracę układu wtryskowego, w każdych warunkach obciążenia silnika, zapewnia moduł elektroniczny sterujący m.in. regulatorem ciśnienia umieszczonym na kolektorze rozpraszającym paliwo. Maksymalna wartość ciśnienia może wynosić 1350 barów. Dzięki zastosowaniu wtryskiwaczy z szybko działającymi zaworami elektromagnetycznymi moduł może niezwykle precyzyjnie sterować początkiem wtrysku oraz dawką paliwa.

Podawana dawka paliwa jest dokładnie dobrana do warunków pracy silnika i precyzyj-

nie wtrysnięta pod bardzo dużym ciśnieniem, co znacznie polepsza wymieszanie paliwa z doprowadzonym powietrzem i całkowite, efektywne spalanie mieszaniny.

cd. na str. 25



Mercedes vito

mą Bosch, obniżone zostało zużycie paliwa, poziom hałasu i szkodliwych związków zawartych w spalinach. Nowe silniki z układem common-rail charakteryzują się wysokim momentem obrotowym i jak na silniki wysokoprężne niezwykle spokojną pracą.

Dzięki zmodernizowaniu, ulepszeniu elementów wyposażenia wnętrza pojazdu wyraźnie poprawiły się dotychczasowe wrażenia wygody, komfortu czy poczucia bezpieczeństwa jazdy. Charakterystyczne cechy nowego vito to: bezpieczeństwo, wszechstronność, komfort, wygoda i ekonomiczna eksploatacja.

Mercedes zaniechał montowania vito w Polsce. Aktualnie są one montowane wyłącznie w miejscowości Vitoria w Hiszpanii (stąd wywodzi się ich nazwa). Podstawową nowością prezentowanych dziś mercedesów jest ich silnik CDI. Jego nowatorskie rozwiązania techniczne układu wtryskowego, to między innymi bezpośredni wtrysk paliwa realizowany przez elektronicznie sterowane wtryskiwacze, do których olej napędowy podawany jest pod wysokim ciśnieniem z kolektora o kształcie rury rozpraszającej paliwo (common-rail). W porównaniu z tradycyjnymi rozwiązaniami zaletą układu jest to, że zarówno dawka paliwa, jak początek wtrysku są odpowiednio dobiera-

AUTORYZOWANA STACJA OBSŁUGI
 AUTO - CENTRUM 83-110 Tczew, ul. 30 Stycznia 45,
 tel. 531 14 71, fax 531 66 18
 Zapraszamy pn.-pt. 8.00-16.00, sob. 9.00-14.00

NAPRAWY GWARANCYJNE, NAPRAWY BIEŻĄCE
 Szybka obsługa - wszystkich marek
KONSERWACJA, AUTOALARMY, RADIA, IMMOBILIZERY,
SKLEP CZĘŚCI ZAMIENNYCH

ASTRA CLASSIC

Czas lecieć i kupić!

Pierwszy rok dwuletniego pakietu ubezpieczeniowego: DC, AC/KR, NW i MotoAssistance, na koszt firmy Opel.
 Drugi rok - preferencyjna składka płatna w dwóch równych ratach; ewentualna szkoda nie zmniejsza sumy ubezpieczenia.



OPEL

ZAPRASZAMY

Konocar OPEL DEALER

Gdańsk Wrzeszcz, ul. Grunwaldzka 303, tel. (0-58) 552-34-06
 Gdańsk Brzeźno, ul. Łoży 80A, tel. (0-58) 342-76-40

GODZINY OTWARCIA

SALONU	pon.- pt.	10.00 - 19.00
	sobota	9.00 - 15.00
SERWISU	pon.- pt.	8.00 - 19.00
	sobota	9.00 - 15.00

OMEGA

MODELE: - 2,5
 - 3,0 MV6
 - 3,0 MV6 AUTOMAT

WSPANIAŁA OKAZJA - ODBIÓR NATYCHMIASTOWY !!!

AKUMULATORY

do wszystkich typów pojazdów
polskich i zagranicznych

PROSTOWNIKI
OWIEWKI, DYWANIKI
KOŁPAKI (WSZYSTKIE TYPY)
OLEJE SAM., KOSMETYKI
LAMPY, AKCESORIA



Gwarancja 18 miesięcy

DLACZEGO WARTO POLECAĆ AKUMULATORY AGRO?

- Większy prąd rozruchu, dzięki czemu uruchomienie pojazdu jest szybsze i o wiele łatwiejsze. Warto to docenić szczególnie w czasie dużych mrozów i upałów - kiedy zwykle akumulatory często zawodzą.
- Nowoczesna obudowa z wygodną i praktyczną rączką.
- Przeniesienie akumulatora z jednego pojazdu do drugiego przestaje być problemem.
- Nie trzeba dolaćw elektrolitu (bezoobsługowość wg kryteriów IEC)
- Zmniejszona waga, solidna i trwała obudowa.



PIASTÓW
PH „MAKRO”

Licencjonowany Przedstawiciel
na woj. pomorskie

HURTOWNIA Gdańsk-Orunia,
ul. Trakt św. Wojciecha 253
 (na terenie Transbudu)

tel./fax 309-00-75, tel. kom. 090 50-93-95
 tel. 0601 311 054, 0601 311 056, czynna od 8.00 do 16.00

SKLEPY PATRONACKIE

- Tczew, SKLEP MOTORYZACYJNY, ul. 1 Maja 31, tel. 531 00 62
- Tczew, ul. Armii Krajowej 86 A, SKLEP MOTORYZACYJNY
- Starogard Gd., ZAKŁAD ZAOPTACZANIA ROLNICZEGO, ul. Rolna 1, tel. 56 289 54
- Kartuzy, T.DERA, ul. Gdańska 28
- Kościerzyna, „MASZ-ROL”, ul. Przemysłowa 3a, tel. 586 39 58
- Kościerzyna, AUTOCENTRUM, ul. Wejhera 16, tel. 586 33 61
- Kwidzyn, SKŁADNICA MASZYN ROLNICZYCH I CZĘŚCI WYMIENNYCH, ul. Toruńska, os. Chopina, tel. 672 10 10
- Wejherowo, SKLEP MOTORYZACYJNY, ul. Gdańska 14, tel. 672 55 84
- Władysławowo, ARTYKULY MOTORYZACYJNE, ul. Żytnia 25, tel. 674 14 84
- Bydów ZUPH SKUP SPRZEDAŻ, L. Hering, ul. Tartaczna 7b, tel. 0593 36 93
- ZAKŁAD MECHANIZACJI POJAZDÓW SPRZĘTU ROLNICZEGO, Kosobudy k. Brus, tel. (0531) 831 00
- HELP-ROL, Sopot, ul. Siemienna 2, tel. (084) 13-87
- Gdynia, MOTPULS, ul. Spokojna 3, tel. 0602 212 377, MOTPULS, ul. Chylońska 60, tel. (056) 663 18 88
- Miastkowo, ul. Raduńska 9, STACJA PALIW, T. Cirocki
- Lubna 35, ul. Królowej Jadwigi 6, PPH „ANTOM”, tel. (0531) 84 456
- Elbląg, ul. Grunwaldzka 61, PPKS, tel. (055) 233 65 65.

cd. ze str. 24

W nowym vito zmieniono konstrukcję skrzyni biegów: mechanicznej oraz automatycznej. Pięciobiegowa, mechaniczna skrzynia biegów ma całkowicie nową konstrukcję. Przystosowana jest do przeniesienia znacznie większego momentu obrotowego, co poprawia własności trakcyjne pojazdu. Wydłużył się również przebieg pomiędzy wymianami oleju z 45 000 km do 90 000 km.

Automatyczna skrzynia biegów, dostępna jako opcja, w odniesieniu do poprzedniej wersji została unowocześniona i ulepszona. Zastosowanie zmiennika momentu z wbudowanym tłumikiem drgań wyeliminowało wibracje przenoszące się od silnika. Dzięki czemu osiągnięto wyższy komfort jazdy.

Moduł układu elektronicznego (EGS) z dynamicznym programem (DSP) steruje nawet fazami

VITO PEŁEN WITALNOŚCI

przełączania biegów. A więc ten samochód automatycznie potrafi rozpoznać czy ciągnie przyczepkę, czy wjeżdża pod górę lub z niej zjeżdża. Do każdej z tych sytuacji automatycznie dostosowuje się skrzynia biegów.

Należy także podkreślić za-



Mercedes vito

stosowanie nowego typu tylnych, dwuskrzydłowych drzwi. Można je blokować w położeniu 90 i nawet 180 stopni. Przy takiej konstrukcji drzwi bardzo łatwo można vito załadowywać za pomocą wózka widłowego. Powierzchnia ładunkowa wynosi 3,6 m kw. i pozwala na załadowanie w wersji furgonu ładunków o kubaturze do 4,8 metra sześciennego. Maksymalna la-

dość wynosi natomiast 1 070 kg, przy masie całkowitej furgonu równej 2 700 kg.

Tuż obok furgonu vito stał niebieski uniwersalny samochód dostawczy univan. Kosztem zmniejszenia części ładunkowej do 2,5 m sześć. (czyli prawie o połowę) zamontowano w nim dodatkowo 3 wygodne fotele dla pasażerów.

cd. na str. 26



516,92 PLN - rata miesięczna Nowy Seat Toledo

Auto-Gosk

81-571 Gdynia, ul. Chwaszczyńska 72
tel. (058) 629 40 00

Zapraszamy do najnowocześniejszego salonu na promocję samochodów osobowych.

cena samochodu: 55 990 PLN
wkład własny: 35 990 PLN
okres kredytu: 60 miesięcy



KREDYT jak po sznurku

VOLKSWAGEN BANK POLSKA
Bezpośredni w kontaktach

STŁUCZKA ZA GRANICĄ

Najpierw zawiadamiasz policję. Gdy stłuczka była spowodowana nie z Twojej winy, spisujesz:

- dane personalne kierowcy oraz wszystkich uczestników kolizji;
- markę i numer rejestracyjny samochodu;
- nazwę towarzystwa ubezpieczeniowego i numer polisy.

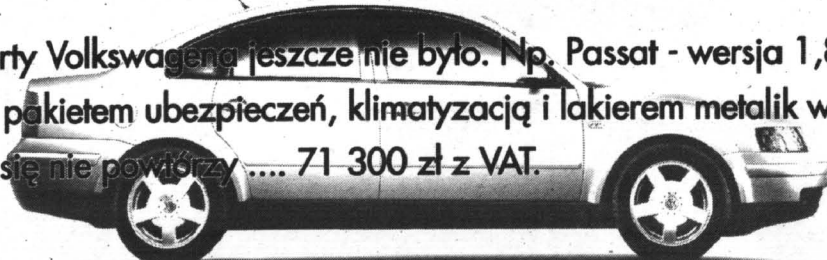
Nie zapomnij poprosić również o dokładny protokół z wypadku. Po powrocie zwracasz się do towarzystwa ubezpieczeniowego (na ogół 7 dni od daty przekroczenia granicy). Jeżeli kolizja była spowodowana z Twojej winy, dodatkowo odrywasz dolną część zielonej karty i oddajesz poszkodowanemu (jest to równoznaczne z przyznaniem się do winy).

CZERWONE NA SREBRNE

Niemal w całej Europie wychodzą z mody czerwone samochody, które królowały na drogach w latach 1993-1997. Już w drugiej połowie ubiegłego roku najpopularniejsze były auta niebieskie. Np. prawie jedna czwarta nowo rejestrowanych w Niemczech pojazdów była w tym kolorze. Specjalista nadwozi, Werner Rudolf Cramer twierdzi, że w ciągu ostatnich 20 lat najczęściej powracały do łask srebrne lub czarne auta i prognozuje, że wkrótce najpopularniejszy będzie kolor srebrny. Niemiecki specjalista przypomina również, że nie tracą powodzenia samochody zielone. Białe natomiast - bardzo popularne w latach 80. - praktycznie wyszły z mody.

Passat. Teraz albo nigdy!

Takiej oferty Volkswagena jeszcze nie było. Np. Passat - wersja 1,8 20v (125KM) z pełnym pakietem ubezpieczeń, klimatyzacją i lakierem metalik w cenie, która już się nie powtórzy 71 300 zł z VAT.



AC, OC, NW i KR do wszystkich modeli VW GRATIS

Groblewski

Gdańsk - Przymorze, ul. Jagiellońska 12 A,
tel. (058) 557 55 15, www.groblewski.com.pl



ROLAND W „STOSZÓSTCE”

Ponad 41 tys. złotych za pięciodrzwiowe auto z dolnych półek segmentu B? Jest takie. Stworzył je Peugeot. Rzecz jasna, chodzi o zielono-metalicznego peugeotota 106 1.1 roland garros. Od swego seryjnego bliźniaka różni się przede wszystkim wyposażeniem. Oczywiście, jest bogatsze. W standardzie otrzymujemy m.in. wspomaganie układu kierowniczego, poduszkę powietrzną, centralny zamek, klimatyzację, elektrycznie sterowane szyby, szyberdach,

drugą poduszkę powietrzną, klimatyzację i felgi aluminiowe trzeba dopłacić. A wtedy - dodajmy jeszcze - za pięciodrzwiowego peugeotota 106 1.1 rg trzeba zapłacić ponad 48 tys. zł. A to już, przyznać trzeba, jest pojazd przede wszystkim dla koneserów z grubszym portfelem.

Zwłaszcza że - poza charakterystycznym kolorem i polakierowanymi pod ten kolor zderzakami pojazdzik ten na zewnątrz

No, ale wewnątrz robi wrażenie, nie tylko ze względu na wysokiej jakości materiały użyte do jego urządzenia i do ostatniego szczegółu dopracowane detale. W oczy rzucają się doskonale wyprofilowane na sportowo (ze świetnym trzymaniem bocznym) fotele z zagłówkami, pokryte częściowo skórą. Skórą pokryte jest też kółko trójramiennej kierownicy, dzięki czemu doskonale trzyma się ją w dłoni i nie ma mowy o przypadkowym „poślizgu” ręki.

Również tapicerka drzwi i siedzeń utrzymana jest w zielonej tonacji podobnej do

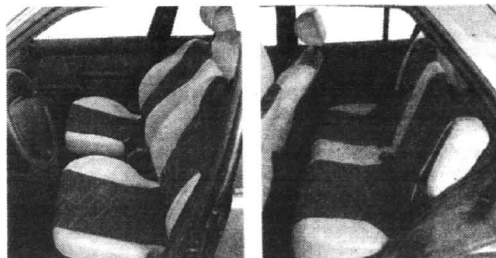


Peugeot 106 roland garros

radioodtwarzacz, lakier metaliczny i światła przeciwmgielne przednie. Niestety, za m.in. ABS,

praktycznie niczym nie różni się od najpoczwiszej „stoszóstki”, jeśli nie wziąć pod uwagę „herbowego” znaczka na drzwiach.

kolonu nadwozia. Deska rozdzielcza o nieco kanciastych kształtach zaprojektowana dość funkcjonalnie. Pozycja kierowcy siedzącego za sterami „106” jest wygodna, nawet dla osób o dużym wzroście. **cd. na str. 27**



Alarm do ochrony, zmieniarka i odtwarzacz Sony gratis!

Nissan Micra 1999 z autoalarmem i radioodtwarzaczem Sony gratis
Nissan Primera 2.0 Executive (klimatyzacja, ABS, elektryczne przednie lusterka, skórzane wykończenia) z autoalarmem i radioodtwarzaczem i zmieniarką płyt 10 CD Sony gratis.
Dużo darmowych dodatków.

Szczegóły u autoryzowanego dealera Nissan Poland



Nieograniczone
możliwości



5
lat
gwarancji

EDMUND LEWAŃCZYK

Salon: 81-393 GDYNIA, ul. ABRAHAMA 62
tel. (058) 621 90 33, 661 62 02
Serwis: CHWASZCZYNO, ul. MICKIEWICZA 35
tel./fax (058) 552 84 07, tel. (058) 552 83 88

Vito pełen witalności

cd. ze str. 25

W wyposażeniu standardowym jest: wspomaganie układu kierowniczego, hamulce tarczowe kół przedniej i tylnej osi, w tym z chłodzeniem wewnętrznym przodu, reflektory przeciwmgielne, obrotomierz, immobilizer, filtr przeciwpyłkowy, pełna przegroda pomiędzy kabiną a ładownią.

W wersji standardowej aktualne ceny vito wynoszą: dla furgonu 108 CDI - 29 500 DEM a dla 110 CDI - 31 300 DEM. Vito univan 110 CDI kosztuje 34 500 DEM, a 112 CDI 36 100 DEM.

Bardzo spodobało mi się asymetryczne ukształtowanie kabiny i zgrabnie wkomponowana w tablicę rozdzielczą dźwignia zmiany biegów. Pozwala to na łatwe przesiadanie się kierowcy na drugą stronę lub do tyłu pojazdu. Bez problemu ustawia się odpowiednio fotel, nawet zmienia wysokość zagłówków i kąt pochylecia kierownicy oraz lusterka zewnętrzne.

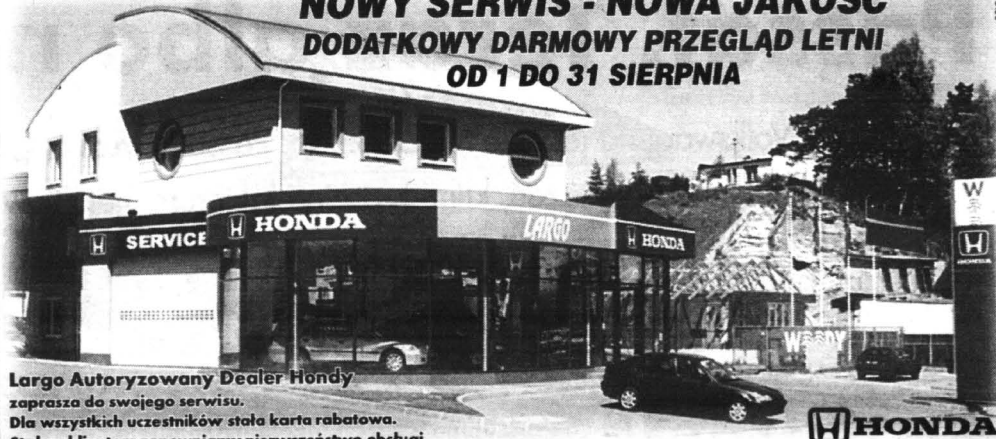
Samochód prowadzi się komfortowo, niczym dobrej klasy kompakt osobowy **S.S.**

Toyota w Polsce?

Potwierdzają się informacje o planowanych przez Toyotę inwestycjach w Polsce. Jak nieoficjalnie podano, już za dwa lata miałyby ruszyć produkcja skrzyń biegów. Docelowo mogłyby ich powstawać do 200 tys. rocznie.



NOWY SERWIS - NOWA JAKOŚĆ DODATKOWY DARMOWY PRZEGLĄD LETNI OD 1 DO 31 SIERPNI



Largo Autoryzowany Dealer Hondy
zaprasza do swojego serwisu.

Dla wszystkich uczestników stała karta rabatowa.
Stalym klientom zapewniamy pierwszeństwo obsługi.

LARGO Gdynia, ul. Chwaszczyńska 66, tel. (058) 629 22 55, (przy zjeździe z obwodnicy w kierunku Karwin)



cd. ze str. 26

Szkoda jedynie, że przy tak dobrze wyposażonej wersji nie pomyślano o możliwości regulacji wysokości kolumny kierownicy.

Komfort jazdy podwyższają elektrycznie regulowane lusterka, szyby i szyberdach, a w czasie upałów z pewnością polepszy samopoczucie klimatyzacja (niestety, montowana w opcji).

Mankamentem wnętrza jest mała przestrzeń nad głową pa-

sażerów tylnej kanapy. Także pojemność bagażnika „106” nie stanowi rekordu w tej klasie aut.

Do napędu małego peugeota zastosowano jednostkę PSA o pojemności 1,1 litra, zaopatrzoną w jednopunktowy wtrysk paliwa, która dysponuje mocą 60 KM. Silnik ten jest dość zwawy i pozwala na dynamiczną jazdę w górnym zakresie prędkości obrotowej. Przyspiesza do „setki” w 15,3 s, a rozpędzić się może do 165 km/h. Niestety, podczas

szybkiej jazdy (około 120 km/h) wyprzedzenie staje się dość trudne. Nawet redukcja na bieg niższy nie pomaga, za to nawet za ostre obchodzenie się z pedałami gazu kierowca nie zostanie ukarany wysokim zużyciem. Oszczędna jednostka spala podczas testu średnio 6,5 l/100 km. Niestety, zmiana przełożeń okazuje się nieco utrudniona ze względu na małą precyzję skrzyni biegów.

Dzięki udanej konstrukcji za-

ROLAND W „STOSZÓSTCE”

wieszenia oraz układu kierowniczego kierowca czerpie jednak dużą przyjemność z jazdy. Charakterystyka zawieszenia jest tak dobrana, że auto doskonale tłumi wszelkie nierówności nawierzchni, zapewniając wysoki

komfort jazdy, ale jednocześnie pozwala na pewne zachowanie się auta w szybko pokonywanym zakręcie, nie powodując przechyłów.



Peugeot 106 roland garros

Przy pełnym obciążeniu zdecydowanie jednak pogarszają się właściwości jezdne. Przy gwałtownej zmianie obciążenia auto staje się nieco nadsterowne, dobrze choć, że zjawisko to można zlikwidować małą kontrą kierownicy. Na piątą zdaje egzamin elektryczne wspomaganie układu kierowniczego, które doskonale zestrojone jest z podwoziem.

A oto bliższe dane techniczne:
Silnik benzynowy, rzędowy, czterocylindrowy, umieszczony poprzecznie z przodu. OHC. Dwa zawory na cylinder. Wielopunktowy wtrysk paliwa. Katalizator. Średnica x skok 72,0 x 69,0 mm. Stopień sprężania 9,7. Pojemność skokowa 1124 ccm. Moc maksymalna 44 kW (60

nie, skrzynia biegów 5-biegowa. Przełożenia: I 3,42, II 1,95, III 1,36, IV 1,05, V 0,85 R 3,58. Przełożenie główne 3,94. Prędkość przy 1000 obr./min na V biegu 29,8 km/h.

Układ jezdny: Niezależne zawieszenie kół. Z przodu wahacze poprzeczne, kolumna McPhersona, stabilizator. Z tyłu wahacze wleczone z belką skrętną, kolumna McPhersona. Układ kierowniczy z elektrycznym wspomaganie. Dwuobwodowy układ hamulcowy ze wspomaganie. Hamulce przednie tarczowe, z tyłu bębnowe. Obręcz kół 4,5 J. Opony o rozmiarze 165/70 R13T.

Nadwozie: Pięciodrzwiowy, pięciemiejscowy hatchback. Masa własna nominalna 815 kg. Dwa bagażniki 215/530 l. Pojemność zbiornika paliwa 45 l. Rozstaw osi 2385 mm. Rozstaw kół przód/tył 1387/1310 mm. Długość/szerokość/wysokość 3678/1594/1378 mm.

**SEN NOCY
LÉTNIJ****NOWA CARISMA**

już u nas!



Salon samochodowy
MARGO

ul. Nad Jarem 28, tel. 303 34 44
ul. Abrahama 1, tel. 552 38 33

Auto z klasą dla Ciebie i Twojej Rodziny

29/84

ASTRA II

10/06/0006

Obrysze tuż ze stopów lektów za dopłatą.

WIĘCEJ
NIŻ SŁOWA



OPEL

ZAPRASZAMY

VENTUS Sp. z o.o.
83-110 Tczew, ul. 30 Stycznia 40

Salon 532 08 00
Serwis 532 08 02
Stacja kontroli pojazdów 532 08 08

pon. - piątek 8.00-17.00
sobota 8.00-14.00

CENTRUM LEASINGU UŻYWANYCH SAMOCHODÓW DOSTAWCZYCH

- SKUP ZA GOTÓWKĘ
- KOMIS NOWYCH I UŻYWANYCH
- SPRZEDAŻ, ZAMIANA
- GWARANCJA LEGALNOŚCI ZAKUPIONYCH AUT
- ATRAKCYJNE WARUNKI LEASINGU
- WSZELKIE FORMALNOŚCI NA MIEJSCU

GDYNIA, ul. Morska 19, tel. 699 02 56

29/89

POPYT NA NOWE

O ile mieszkańcy zachodniej Europy kupują zaledwie (?) 20 proc. aut nowych, my - w Europie Wschodniej - aż 43 proc. Prawdopodobnie jest to wynikiem braku dobrej jakości samochodów z drugiej ręki; pojawiają się dopiero za parę lat.

Tak czy inaczej już obecnie samochód stał się w Polsce dobrem powszechnie dostępnym w sensie ekonomicznym. Za przeciętne auto trzeba u nas bowiem zapłacić obecnie równowartość ok. 15 średnich miesięcznych dochodów. Próg dostępności - 20-krotność miesięcznych dochodów - przekroczyliśmy 2 lata temu. (Jeszcze 5 lat temu na samochód należało wydać ok. 30 pensji).

W Polsce kupuje się auta głównie za gotówkę. Pod tym względem zdecydowanie odbiegamy od standardów zachodnich, a nawet środkowoeuropejskich. Podobnie jest tylko na Węgrzech. Niemal drugą połowę kupujemy na raty. To zasługa rozwoju oferty kredytowej banków związanych z firmami samochodowymi.

Niemal nieobecny jest u nas leasing aut osobowych. Nie sprzyjają mu przepisy podatkowe. Dlatego też taką karierę robią auta osobowe homologowane jako lekkie auta dostawcze.



Pod względem popularności leasingu przodują Czechy i Słowacja. W ten sposób finansuje się tam 2-3 razy większy odsetek samochodów niż na największych rynkach motoryzacyjnych Europy Zachodniej.

W przeliczeniu na 1 milion mieszkańców autoryzowanych przedstawicieli jest jednak wciąż trzykrotnie mniej niż u naszych południowych sąsiadów i na Węgrzech. (W zestawieniu z Niemcami czy Francją to już po prostu przepaść). W efekcie jeden dealer sprzedaje rocznie w Polsce średnio ponad 300 aut, czyli więcej niż jedno dziennie. Jeśli uwzględnić, że Fiat i Daewoo mają razem 56 proc. rynku, to wówczas łatwo wyobrazić sobie, jaki ruch panuje w salonach tych firm. W Europie Zachodniej tylko brytyjscy dealery sprzedają po ponad 300 aut rocznie. Na pozostałych liczących się rynkach wielkość ta nie przekracza 150 sztuk rocznie.

AUTO MOTO > AUTO MOTO > AUTO MOTO > AUTO MOTO



nakowe podwozie, a zatem prowadzą się właściwie identycznie, kombi zaś minimalnie ciepi

cusą wyposażony może być w sprawnie działający ABS. Za dalszą niewielką dopłatą można otrzymać układ Traction Control, zapobiegający poślizgowi kół przy przyspieszeniu (TCS). Skuteczne są również hamulce - z przodu tarczowe wentylowane, z tyłu bębnowe.

Jak na razie klienci mogą wybierać spośród kilku - pełnych rezerwy mocy - silników benzynowych - 1.4/75 KM, 1.6/101 KM, 1.8/116 KM i 2.0/131 KM. Wszystkie pochodzą z tej samej rodziny, mają cztery cylindry, szesnaście zaworów i prawie jednakowy wygląd. Nie wyróżniają żadnych nadzwyczajnych technologii, mają niezłą kulturę pracy, elastyczną charakterystykę.

Już silnik 1.6 zapewnia bardzo przyzwoite osiągi. Auto z silnikami 1.8 i 2.0 są oczywiście nieco szybsze, ale różnice są niewielkie i dają się zauważyć dopiero przy większych otwarciach przepustnicy i wyższych prędkościach.

cd. na str. 29

Mimo że wszystkie wersje ford focusa są - w swej klasie - bardzo atrakcyjne cenowo i technicznie, to jednak odmiany kombi i sedan (na zdjęciu druga i trzecia od lewej) sprawiają wrażenie, jakby projektantom zabrakło pomysłu na rozwiązanie tyłu. Tylko hatchback jest w stu procentach zgodny z filozofią new egde design. Stylu od paru lat preferowanego przez Forda.

FOCUS OD TYŁU

Ford focus może pochwalic się zdobyciem w całej Europie już ponad 30 nagród i wyróżnień, w tym najbardziej prestiżowych, jak „Auto nr 1 w Europie” i „Samochód roku”. Uznanie zdobył zarówno wśród specjalistów, czytelników pism motoryzacyjnych, jak i użytkowników. Na kontynencie sprzedano ponad 100 tys. egzemplarzy tego modelu, a zamówiono w sumie 200 tys.

W Polsce nabywców znalazło ponad 5 tys. focusów. Najczęściej wybieraną wersją w naszym kraju był dotychczas pięciodrzwiowy hatchback. Teraz jednak się to już zmienia. Wrzaw bowiem z wprowadzeniem kolejnych wersji nadwoziowych coraz większym powodzeniem, poza hatchbackiem trzydrzwiowym, cieszą się sedan i kombi - zapewne i dlatego, że ich debiut na polskim rynku nastąpił równocześnie z debiutem w pozostałych krajach Europy.

Wszystkie te auta oparte są na jednakowej płycie podłogowej, a więc ich rozstaw osi i kół jest identyczny. Oczywiście, sedan i kombi są nieco wydłużone z tyłu. Tyle, że na owe tyły Fordowi jakby zabrakło pomysłu. Na pewno odbiegają one od wyrazistego stylu new egde design i jeśli producent przewiduje w najbliższej przyszłości jakieś poprawki kosmetyczne focusów, to na pewno powinny one dotyczyć

wszystkich banalnych „kufów”.

Różnice cenowe poszczególnych odmian nadwozia (pomiędzy wyposażeniem) są niewielkie. Za stosunkowo nieduże pieniądze (od 44 do 55 tys. zł), zasiadając w fordzie focusie, można zatem zafundować sobie imponującą kulturę jazdy.

Bezpieczne, stabilne prowadzenie, cicha praca zawieszania (nawet na polskich asfaltowych przełomach), obszerne wnętrza - to kolejne, niewątpliwie zalety

wszystkich wersji nadwoziowych.

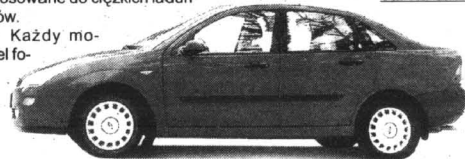
Kombi jest jak na tę klasę aut wyjątkowo pojemne, oferuje również niezłe dobranie zawieszania i nie większą głośność wewnątrz niż inne odmiany focusa. Został już poddany homologacji jako ciężarówka, a jego sprzedaż (dla firm) może jeszcze bardzo wzrosnąć. Warto tu wspomnieć, że dzięki modyfikacjom tylnego stabilizatora i mocowania amortyzatorów, przestrzeń ładunkowa kombi jest absolutnie płaska, odległość między nadkolami zaś większa o 10 cm niż w sedanie i hatchbacku.

Hatchback i sedan mają jed-

nak skutecznego pochylenia amortyzatorów (w celu powiększenia przestrzeni bagażowej) w płaszczynie poprzecznej na osi samochodu.

Zawieszenie kombi jest minimalnie twardsze, bo zostało dostosowane do ciężkich ładunków.

Każdy model fo-



Ford focus sedan. Od środka, przodu i boków - nie pozostawia nic do życzenia



29/109

BMW Cerkaski

Dealer BMW od 1980 r.



SZEROKI WYBÓR MODELI. NOWE „TRÓJKI” już od 97 000 zł.

Salon Sprzedaży -Serwis, Sopot, al. Niepodległości 641, poniedziałek-piątek 8.00-17.00, sobota 9.00-13.00, tel. (058) 551 25 78, 0602 35 48 11, fax (058) 550 39 82.

29/24

PÓLNOCNY FUNDUSZ LEASINGOWY

Północny Fundusz Leasingowy Sp. z o.o.
81-783 Sopot, ul. Chrobrego 34



(058) 555 02 93, 555 02 94



(058) 551 21 58

UBEZPIECZENIE
GRATIS !!!

NIE POBIERAMY KAUCJI !

UPROSZCZONA PROCEDURA
DO 20 000 PLN

23/58

Leasing
operacyjny środków
trwałych

Proponujemy atrakcyjne warunki współpracy dla producentów i dealerów z woj. pomorskiego, kujawsko-pomorskiego i warmińsko-mazurskiego.

HURTOWNIA 83-110 Tczew - Górki
(os. Witosa)
ROMAN
ul. Boya - Żeleńskiego 9
Sklep, tel./fax (058) 531 15 66
Biuro, tel./fax (058) 531 67 21
Tel. kom. 0601 66 27 25
**BEZPOŚREDNI
IMPORTER**

ZAOPATRZENIE LAKIERNI

Oferujemy najtańsze profesjonalne:

- podkłady
- kity szpachlowe i natryskowe
- lakiery bezbarwne, akrylowe
- rozpuszczalniki nitro i akrylowe
- papiery ścierne („na sucho” i „na mokro”)
- pasty polerskie FARECLA i 3M
- masy uszczelniająco - klejące poliuretanowe
- pistolety SATA, IWATA i inne
- szlifierki, odkurzacze, promienniki
- lakiery w „spreju” już od 7,50 zł

KOMPUTEROWA MIESZALNIA LAKIERÓW

„mipa” - LAKIERY W CENIE
od 70,00 do 80,00 zł/ 1l

Zapraszamy w godz. 8.00-16.00
w soboty 8.00-13.00

11/54/99

AUTO EURO

HURTOWNIA CZĘŚCI SAMOCHODOWYCH

ul. Gdańska, Rusocin k. Gdańska, 83-031 Łęgowo, Poland, e-mail: autoeuro@itnet.pl

tel./fax (+48 +58)

682 37 24
683 28 28

także sprzedaż wysyłkowa

Zamówienia złożone do godz. 14.00 realizujemy tego samego dnia

GODZINY OTWARCIA: CODZIENNIE: 8⁰⁰ - 17⁰⁰, W SOBOTY: 8⁰⁰ - 13⁰⁰

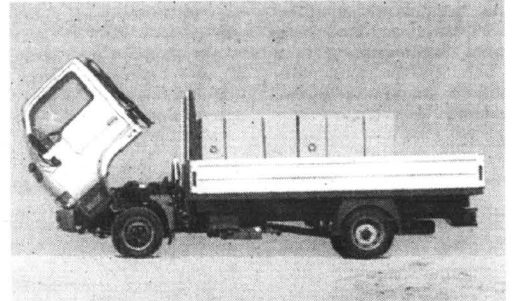
SKLEP FIRMOWY - Gdańsk-Oliwa tel. (0-58) 552 49 62; SKLEPY PATRONACKIE - AUTO-TABO Gdańsk tel. (0-58) 344 38 07,
F.H. NADOLNY Gdańsk tel. (0-58) 346 02 57. MOTO-SKLEP OLAN Gdańsk tel. (0-58) 553 16 52 w.4, PHU K&K Wejherowo
tel. (0-58) 672 65 48, FHU SŁAWOMIR KALLAUR Sławno tel. (0-59) 107 123

CIEŻAROWY NISSAN

Zaprezentowany podczas ubiegłorocznej wystawy samochodów ciężarowych Mondial du Transport w Paryżu nissan cabstar E został wprowadzony do ofert japońskiego koncernu w Polsce. Pojazd produkowany w hiszpańskich zakładach Vehiculos Industriales jest lekką ciężarówką średniej wielkości, przystosowaną do potrzeb transportu dystrybucyjnego.

W sprzedaży są dwie wersje silnikowe (3.0 TDI i 2.7 TD), trzy długości ram podwoziowych i dwie wersje kabin. W sumie dostępnych jest 90 róż-

nych kombinacji powstałych w wyniku odpowiedniego doboru nadwozi, podwozi, silników i



Nissan cabstar

poziomów wyposażenia. W zależności od wersji auto ma ładowność od 1765 kg do 1930 kg. Za podstawowy model z jednostką 3,0 trzeba zapłacić 29 900 DEM plus VAT.

(AŚ)

Focus od tyłu

cd. ze str. 28

W eksploatacji miejskiej i przy spokojnej jeździe do-prawdy trudno odróżnić dysponujący niezłym momentem obrotowym przy niskich obrotach silnik 1.6 od 1.8 czy 2.0, chyba że zwrócimy uwagę; iż te większe są nieco głośniejsze.

Za silnikiem 1.6 przemawia także zużycia paliwa: według producenta i jednej z norm jest ono do półtora litra benzyny na 100 km mniejsze dla silnika 1.6 niż 2.0.

W ofercie (dla modelu kombi) znalazł się także silnik wysokoprężny z turbodoładowaniem i najnowszym, zelektronizowanym bezpośrednim wtryskiem Boscha. Ta od nowa opracowana jednostka o pojemności 1.8 ccm i mocy 90 KM ma się charakteryzować wyjątkowo niskim zużyciem paliwa i niewielką (jak na bezpośredni wtrysk) głośnością. Oczywiście, również chyba nieco słabszymi osiągnięciami i na pewno ... wyższą ceną.

W focusie kombi i sedan otrzymuje się całkiem niezłe wyposażenie bez żadnych dopłat. Znajdziemy w nim oczywiście wspomaganie kierownicy, poduszkę powietrzną kierowcy, a także centralny zamek, immobiliser, elektrycznie podnoszone szyby, klądzone i dzielone 40/60 tylne siedzenia (także w sedanie), a nawet radio z otwieraczem wyposażone w nieduże głośniki.

Sedan dostarczany będzie wyłącznie z silnikami 1.6 oraz 2.0 i o bogatej opcji ghia, z drewnopodobną wykładziną na tablicy rozdzielczej oraz wykończeniem z elementów chromowanych, a przede wszystkim - z regulowanym podparciem pleców kierowcy i podgrzewanymi lusterkami wstecznymi. Niestety ABS, klimatyzacja czy piętnastocalowe koła wymagają dalszej dopłaty.

Wszystkie focusy wyróżniają się dobrym wykonaniem wnętrza. Na pewno deklasują wszelkiej marki rywali z segmentu C. Także takie elementy, jak ilość miejsca wewnątrz, kombinacja rozstawu osi i długości auta stawia go powyżej głównych konkurentów, czyli opla astry i VW bory, a bardzo blisko np. opla vectry.

Podstawowe dane ford focusa Hatchback 1.4, sedan 1.6, sedan 2.0, kombi 1.8.

Silnik/liczba zaworów na cylinder R4/4

Pojemność skokowa (ccm) 1338 1596 1796 1988

Moc (kW/KM) przy obr./min 55/75-5000 74/101/6000 85/116-5750 96/131/5750

Moment (kW/KM) przy obr./min 123-3500 145-4000 158-3750 174-3750

Napęd/liczba biegów P/5 Hamulcep/t T(w)B T(w)B T(w)T T9W)B

Koła/opony 175/70-14 lub 195/55-15

Liczba drzwi/miejsc 5(3)5 4/5 4/5 5/5

Długość/szerokość/wysokość (cm) 415/170/148 436/170/148 436/170/148 444/170/150

Rozstaw osi (cm) 261,5

Masa własna (kg) 1070 1090 1160 1170

Pojemność bagażnika (ccm) 350/1210 490 490 520/1580

0-100 km/h (s) 14,1 11 9,3 10,7

V max (km/h) 171 185 201 198

Zużycie paliwa trasa/miasto (ccm/100 km) 5,2/8,5 5,6/9,4 7/11,65/9/10,3

CITROËN
POLUBISZ KAŻDĄ DROGĘ

**NOWE DOSKONAŁE CENY
SUPER LEASING - KREDYTY**



NOWY Berlingo

ZAPRASZAMY DO SALONU



**OC, AC, NW
GRATIS**

Saxo



**Pakiet MIAMI
4400 zł GRATIS**

Xsara

KONCESJONER ASO 11 GDYNIA - ORŁOWO, al. Zwycięstwa 175, tel. 622 16 53, 622 13 36

NA ATLANTYKU I NA WIŚLE

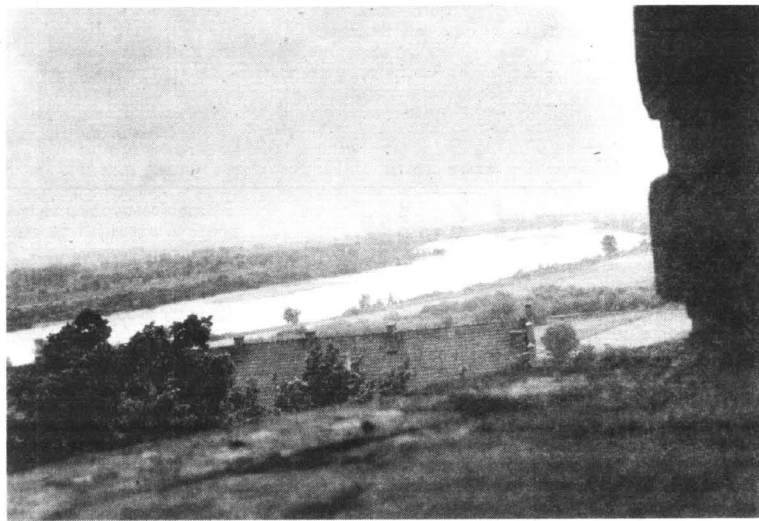
Co ma bezmiar oceanu do w sumie małej rzeki - Wisły? Otóż ma - zbieżność sytuacji. Tam i tu organizowano konwoje, toczono zaciekłe walki...

Każdy kto choć trochę interesował się drugą wojną światową pamięta o dramatycznych zmaganiach, jakie odbywały się na

klopedii przeczytamy zaś, że II wojna światowa była okresem niebywałego rozwoju systemu konwojowego, acz rozwinął się on już pod koniec I wojny światowej.

Ale, historycznie rzecz biorąc, dla nas konwoje to nic nowego. Przerabialiśmy ten numer - i to z dobrym skutkiem - już w 1455 roku, i później także. Właśnie na

Można to było zrealizować dostawami z głębi kraju, a jedyną drogą dla tak masowego transportu była oczywiście... Wisła. Wszystko zaczęło się układać znakomicie. Bo w jednym miesiącu (lutym 1454 roku), Krzyżacy utracili wszystkie zamki stojące nad Wisłą, a więc i kontrolę nad tym strategicznym szlakiem. Mimo wszystko podjęli oni próbę bloko-



Wisła widziana z gniewskiego zamku. To tu toczyły się krwawe konwojowe boje

morzach świata. Żegluga alian-tów narażona była na bezpardonne ataki wilczych stad hitlerowskich łodzi podwodnych. Na marynarzy czyhały też samoloty wroga i działa potężnych krążowników, czy jeszcze większych pancerników, ustawiały się długie konwoje i w takiej zwartej grupie przemierzały morskie przestrzenie. W tym zwłaszcza wyjątkowo niebezpieczny szlak atlantycki. Najbardziej ucześnie były, bo tędy właśnie szły dostawy sprzętu i surowców amerykańskich do Wielkiej Brytanii.

Brały udział w tych niebezpiecznych akcjach i nasze statki handlowe. W ochronie konwojów pływały i toczyły dramatyczne boje także nasze okręty wojenne, żeby przypomnieć tylko niszczyciele: „Błyskawicę”, „Pioruna”, „Burzę”, czy „Garianda”. W ency-

Wisła. Ta rzeka, dziś bez istotniejszego znaczenia w transporcie, niegdyś była najważniejszą, a właściwie jedyną drogą nadającą się do przewozu wielkiej ilości towarów do gdańskiego portu. Kto miał kontrolę nad Wisłą - czerpał z tego nie byle jakie korzyści, trzymał także w szachu cały kraj, a też i Gdańsk, żyjący przeciw z handlu i żeglugi. Doskonale zdawali sobie z tego sprawę Krzyżacy. Wiedzieli, że zablokować Wisłę - to tak jakby chwycić Polskę i Gdańsk także, za gardło i dusić, dusić...

To też po zwycięstwie grunwaldzkim, gdy wybuchło powstanie przeciw rycerzom w habitach, kierowane przez Związek Pruski, terenem tych walk stała się także i Wisła. Ta wojna trwała 13 lat. Walki toczono w różnych rejonach Pomorza, niszczyły miasta i wsie. Niezbędny więc był dowód żywności, zwłaszcza dla tak wielkiego skupiska ludzkiego jak Gdańsk.

wania wiślanych transportów. W maju tego roku m.in. zatrzymali tratwy należące do nie byle kogo, bo do samego księcia mazowieckiego, Bolesława.

Prawdziwe problemy zaczęły się, gdy 18 września 1454 roku niespodziewanie rycerstwo polskie poniosło klęskę pod Chojnicami. Pomorskim miastom groził głód i właśnie wtedy, u progu nowego sezonu żeglugowego na tej rzece, gdańszczanie wyszli do nadwiślańskich miast: Chelмна, Torunia, Świecia, Bydgoszczy i Nieszawy, z ciekawą propozycją. Kupcy sposobicy się do podróży Wisłą, mieli się zebrać, 23 kwietnia w Grudziądzu, skąd wyładowane towarami jednostki popłyną w dół rzeki, pod osłoną zbrojnej eskorty. Nie miało to być nic innego jak właśnie żegluga konwojowa.

Propozycja została przyjęta, bo innej możliwości nie było.

cd. na str. 32

bacter pyli. Przyczepia się ona do krwinek czerwonych w żołądku za pomocą białka zwanego BabA. Naukowcy są zdania, że połączenie to można łatwo zablokować, na przykład szczepionką, która unieszkodliwia bakterię. Byłaby ona znacznie bardziej skuteczna niż obecne leki na żołądkowe dolegliwości, z alkapriem włącznie.

SKRZYP ZDROWIA I URODY

Wyciąg ze skrzypu polnego (Vitapolfarm) uzupełniony jest pokrzywą oraz witaminami A, B i E.

Tabletki działają moczopędnie, oczyszczają organizm. Spowalniają procesy starzenia się. Polecane są również osobom ze skłonnościami do łupieżu i cerą z wypryskami.

NIETOPEREK

Największy rezerwat nietoperzy w Polsce znajduje się w Nietoperku koło Międzyrzecza. Tworzy go trzydziestokilometrowy system podziemnych ucieczek. Zimuje tam około 30-35 tysięcy nietoperzy. Miłośnicy nietoperzy działają w Wielkopolsce, na Mazowszu oraz w Gdańsku. Powstało Ogólnopolskie Towarzystwo Ochrony Nietoperzy. (mc)

Z rączki do ... rączek

cd. ze str. 7

W pierwszej kolejności przed tymi potrąceniami powinien odliczyć i pobrać zaliczkę na podatek dochodowy oraz składki na ubezpieczenie społeczne.

Pozostałe potrącenia (tzn. z innych tytułów) mogą zostać dokonane tylko wówczas, gdy pracownik wcześniej wyraził zgodę na piśmie, nawet wówczas, gdyby pracodawca chciał w ten sposób potrącić kwotę na pokrycie szkody wyrządzonej przez pracownika. Pracownik może nawet nie kwestionować tego, że wyrządził szkodę. Jeżeli jednak pracownik nie chce dobrowolnie pokryć szkody, to wówczas pracodawca powinien dochodzić swoich roszczeń w sądzie.

Tytuł wykonawczy

Pracodawca, który ma roszczenie w stosunku do pracownika i chciałby odzyskać - bez jego zgody - swoje pieniądze, powinien mieć tytuł wykonawczy (np. wyrok sądowy, ugoda sądowa lub inny dokument, na podstawie którego można wszcząć postępowanie egzekucyjne przeciwko dłużnikowi).

Tytuł wykonawczy powinien zostać przez sąd opatrzony klauzulą wykonalności.

Z wynagrodzenia pracownika mogą być też dokonane potrącenia w ramach egzekucji administracyjnej. Taka egzekucja wszczynana jest na wniosek np. organu administracji publicznej, państwowej, samorządowej jednostki organizacyjnej, a nawet organizacji społecznej. Wierzyciel wystawia tytuł wykonawczy i na tej podstawie wszczynają egzekucję. W takim tytule wykonawczym powinien zostać określony obowiązek, który podlega egzekucji, a także podstawa tego obowiązku.

Zanim potrącis

Jeżeli komornik lub urząd skarbowy dokonują egzekucji z wynagrodzenia za pracę, to wówczas powinien wystawić wezwanie dla pracodawcy, zobowiązując go do:

- wypłacenia mającemu długi pracownikowi tylko tej części wynagrodzenia, która jest wolna od potrąceń (aż do uiszczenia długu w całości),
- przekazania zajętego wynagrodzenia bezpośrednio wierzycielowi bądź też organowi, który dokonuje egzekucji. Podstawa prawna: art. 78-91 Kodeksu pracy. Natomiast drugie wezwanie powinno zostać skierowane do dłużnika. Organ egzekucyjny informuje go w nim o tym:
 - jak wysokie jest egzekwowane świadczenie,
 - aż do momentu pełnego spłacenia długu może jedynie odbierać tę część długu, która jest wolna od potrąceń. Nie może więc domagać się wypłaty całego wynagrodzenia ani też rozporządzać nim w inny sposób.

W związku z zajęciem wynagrodzenia pracownikowi pracodawca ma obowiązki. Powinien na wezwanie organu egzekucyjnego w ciągu tygodnia:

- przedstawić zestawienie wynagrodzenia za pracę pracownika oraz osobno - zestawienie jednego dochodu ze wszystkich innych tytułów za okres trzech miesięcy poprzedzających zajęcie wynagrodzenia, oddzielnie dla każdego miesiąca,
- podać, w jakiej kwocie i w jakich terminach wynagrodzenie będzie przekazywane wierzycielowi pracownika
- złożyć oświadczenie o rodzaju przeszkód do wypłacenia wynagrodzenia, a także poinformować:
 - o innych osobach roszczeniowych do zajętego wynagrodzenia,
 - w jakim sądzie toczy się sprawa o zajęte wynagrodzenie,
 - na jakie roszczenia została skierowana egzekucja do zajętego wynagrodzenia przez innych wierzycieli.

Gdy pracownik zmieni pracodawcę

Pracownik nie ucieknie przed wierzycielami, zmieniając pracodawcę bądź też zwalnając się z zakładu, a potem ponownie nawiązując tam stosunek pracy.

Zajęcie wynagrodzenia jest w dalszym ciągu aktualne nawet wówczas, gdy firma zostanie przejęta przez inny zakład. Może się zdarzyć, że zadłużony pracownik zacznie dodatkowo zarabiać. W takim wypadku zajęcie wynagrodzenia będzie skuteczne również odnośnie do tej drugiej egzekucji u tego samego czy innego pracodawcy.

Zadłużony pracownik ma prawo zwolnić się. Pracodawca w wydanym mu świadectwie pracy powinien zamieścić wzmiankę o zajęciu wynagrodzenia, podać w niej, jaki organ prowadzi egzekucję, a także wysokość zadłużenia, która została już potrącona.

Nie zawsze poprzedni pracodawca wie, w jakiej firmie zatrudnił się pracownik. Gdyby jednak miał informacje o nowym pracodawcy, to powinien przekazać mu dokumenty dotyczące zajęcia wynagrodzenia, a następnie zawiadomić o tym organ egzekucyjny.

Dodatkowe obowiązki ciążyą też na pracodawcy, któremu nowo zatrudniony pracownik przedstawi świadectwo pracy z wzmianką o zajęciu wynagrodzenia. W takim wypadku o zawarciu umowy o pracę z tą osobą nowy pracodawca powinien poinformować dotychczasowego oraz organ egzekucyjny.

Jeżeli pracodawca nie dopełni ciążących na nim obowiązków w związku z egzekucją z wynagrodzenia pracownika, zostanie ukarany grzywną, a w dodatku wierzyciel może wystąpić w stosunku do niego o odszkodowanie za szkodę, jaką poniósł w związku z niedopełnieniem przez pracodawcę obowiązków. (INFOR)

SZCZEPIONKA ZAMIAST ALKAPRIMU

Szwedzkim i amerykańskim naukowcom udało się odkryć sposób na głównego winowajcę, który jest odpowiedzialny za powstanie wrzodów żołądka i dwunastnicy. Dotychczas uważano, że chorobie sprzyja nadprodukcja kwasu solnego, uszkadzająca śluzówkę kwasy żołądkowe, przyjmowanie niektórych leków (na przykład aspiryny), stres. Dziś wiadomo, że wrzody powoduje przede wszystkim bakteria Helico-

Minęło już ponad 260 lat od czasu, gdy odszedł z tego świata najświnniejszy z lutników, Antonio Stradivari, a mimo to kunsztu starego mistrza nie udało się nikomu przewyższyć. Zrobione przez niego skrzypce czy wiolonczele, których jeszcze około tysiąca znajduje się na świecie, stanowią niedościgniony wzór, jakiego nie udało się wiernie skopiować całym zastępem fałszerzy, próbującym się podsyć po jego imię.

Instrumenty wykonane jego ręką, trwałyścią swoją, a przede wszystkim brzmieniem, były i będą na głowę wyroby konkurentów.

W czym kryje się tajemnica cudownego tonu skrzypiec z Cremony? - to pytanie zadają sobie lutnicy całego świata od paru wieków. Na pewno nie w ich kształcie, gatunkach drewna, z którego zostały wykonane. Wszystkie mierzalne szczegóły: kształty poszczególnych części, grubość i skoje drewna, struny itp., itd. były tysiącokrotnie nasładowane z bliźniaczą dokładnością, a mimo to efekt był niezadowalający.

Jeśli chodzi o swoją formę, skrzypce pozostają praktycznie niezmiennie od około czterystu lat - zatem nie o kształt tu chodzi. Udowodnił to zresztą przed 169 laty Feliks Stawart, który w 1819 roku skonstruował instrument o płaskim, trapezoidalnym pudle, dźwiękiem swoim wszakże nie odbiegający do tego stopnia od klasycznych skrzypiec, że wybitni znawcy nie byli w stanie uchwylić różnicy. Stawart, uznawany dziś za prekursora naukowej akustyki, udowodnił tym samym, że kształt pudła jest rzeczą wtórną, a liczą się przede wszystkim jego własności rezonujące w stosunku do układu wytwarzającego dźwięki.

Trzydzięści pięć lat temu sekrety instrumentów mistrza z Cremony postanowił odkryć profesor Dacos z uniwersytetu w Liège. Wyposażony w najnowocześniejsze narzędzia ba-

Wierzyć na słowo

Sekret mistrza z Cremony

dawcze: filtry akustyczne, mikrofony, oscylografy, spektrografy itp., badał częstotliwości dźwięków w zależności od kształtu pudła rezonującego, grubości jego ścianek, rozkładu masy, wzajemnej pozycji poszczególnych części instrumentu itp. Dokonałszy graficznych zapisów i analiz dźwięku profesor Dacos, posługując się dorobkiem współczesnej akustyki, był w stanie skonstruować instrument, który w sposób doskonały imitował brzmienie oryginalnego stradivariusa. Szkolili tylko w tym, że skonstruowany przez niego instrument nie miał trwałości oryginału. W zależności od zmian wilgotności i temperatury otoczenia zmieniały się właściwości akustyczne skrzypiec, co w znaczącym stopniu wpływało na ich brzmienie.

Badania profesora nie doprowadziły jednak do wykrycia tajemnic dawnych lutników. Owszem, w jednym egzemplarzu udało się wykonać instrument oddający wiernie akustyczne właściwości stradivariusa, ale technicznie inną drogą.

Problemy, jakie napotkał profesor Dacos był znane również lutnikom z Cremony, Stradivariom, Guarnerim, Amatim, Magginiem, Guadagninim... Poprzez dobór odpowiednich gatunków drewna na poszczególne części instrumentów (m.in. świerk, klon, heban) oraz ich preparowanie przy pomocy najrozmaitszych środków, np. wina czy piwa z domieszką popiołu z winorośli oraz innych tajemniczych mikstur, uzyskiwano pożądaną właściwość mechaniczną i akustyczną materiału. Chodziło przede wszystkim o mineralizację drewna, która czyniła by bardziej odpornym na wpływ czynników zewnętrznych: wilgoci, temperatury, a także poprawiała by ich właściwości akustyczne.

Uważano dotąd, że - przynajmniej częściowo - skrzypce Stradivariano brzmienie swoje zawdzięczają wermiksowi, nadającemu instrumentom tego mistrza słynną czerwonopomarańczową barwę. Przekonanie to zyskało naukowe potwierdzenie kilka lat temu, gdy biochemik z uniwersytetu teksaskiego, Nagyvary, dokonał przy pomocy mikroskopu elektronicznego i innych instrumentów, analizy chemicznej wspomnianego wermiksu. Otóż wykrył on wtedy, iż wermiks sporządzony został na bazie substancji organicznej chityny, będącej głównym składnikiem pancerzy skorupiaków i owadów.

Okazało się ostatnio, iż mikstura ta nie była jedynym - i prawdopodobnie nie głównym - sekretem Stradivariano. Odkrycie to zawdzięczamy grupie chemików z brytyjskiego Uniwersytetu Cambridge - i kilku posiadaczom oryginalnych skrzypiec, które wysłał spod ręki sławnego lutnika. Otóż ci ostatni wyrazili zgodę na to, by - dla dobra nauki - pobrane zostały mikroskopijne próbki z ich drogocennych instrumentów.

Szczególnie cennych informacji dostarczyły pewne skrzypce, pochodzące z 1711 roku. Po umieszczeniu pochodzącej z nich próbki pod mikroskopem elektronicznym okazało się, iż pod warstwą wermiksu o grubości setnej części milimetra kryje się jeszcze druga, dzięsiokrotnie cieńsza, której skład jest zupełnie inny. Przez zastosowanie pewnej nowej techniki analitycznej, udało się ten skład poznać.

Technika ta polega na „naświetleniu” pobranej próbki wiązką elektronów o dużej energii. Promieniowanie o określonej długości świadczy zatem o obecności danego pierwiastka, a amplituda w tym lub innym zakresie fal wskazuje na ilościowy jego udział w badanej próbce. Co istotne - w przeciwieństwie do innych analiz tego typu - badanie nie powoduje uszkodzenia próbki i można je wielokrotnie powtarzać na tym samym materiale.

Brytyjscy chemicy stwierdzili, że drewno skrzypiec zostało, jeszcze przed wermiksowaniem, pokryte warstwą mineralną zawierającą aluminium, krzem, fosfor, siarkę, potas, wapń, tytan, magnez i żelazo. Skład i proporcje występowania tych pierwiastków były podobne jak w cementcie, sporządzanym jeszcze w czasach antycznych na terenie imperium rzymskiego. Spoiwo to - o doskonałej jakości - sporządzane było na bazie kamienia wapiennego i pyłów wulkanicznych - zwanych w tamtych stronach „puzzolane”.

Minerał ten jest powszechnie obecny w okolicach Cremony, a analiza pobranych stamtąd jego próbek wykazała skład niemal identyczny z tym, jaki miała tajemnicza warstwa ukryta pod wermiksem badanych skrzypiec. Wszystko wskazuje na to, że stary mistrz utwardzał drewno swoich instrumentów, pokrywając je substancją mineralną, sporządzoną ze wspomnianego „puzzolane” (prawdopodobnie z udziałem białka z jaj kurzych) i ta cieniutka powłoka w zasadniczy sposób zmieniała właściwości akustyczne pokrytego nią materiału oraz chroniła go znakomicie przed wpływem czynników zewnętrznych. Tak więc sekret stradivariano krył się w wulkanicznym pyłu.

Barbara Lemkowska

Wczoraj pewien zacy i całkiem rozsądny lokalny działacz SKL zwrócił mi uwagę, że powinienem w swoich wypowiedziach bardziej troszczyć się o los ludzi biednych. W szczególności o to, że on, na przykład, ma coraz większe trudności: dawniej (nawet za „komuny”) w swoim pensjonacie nad morzem miał od czerwca do połowy września pełno ludzi - a obecnie sezon to właściwie tylko lipiec - i jak tu biedny człowiek może w tym czasie zarobić na cały rok? Zadałem się. Cóż, przede wszystkim jest to kwestia konkurencji. Pensjonatów nad morzem jest cztery razy tyle, co za „komuny” - a ponadto przy obecnych podatkach w Polsce ludzie wolą wyjechać do Turcji lub na Majorce, gdzie morze ma 20°C i słońce świeci, a żywność jest tańsza niż nad Bałtykiem (gdzie ostatnio - w lipcu! - niemiecki turysta wypadł z łódki do wody - i zamarł na śmierć - „szok termiczny” - bo jej temperatura wynosiła 9°C. Być może, jeśli komunikacja stanie się (bo rządy przestaną opłacać socjalizm z dopłat od burżuazyjczy benzyjni) wybrzeża Bałtyku, Morza Północnego itp. w ogóle się wyludnią... Kto wie? Na czym zarobią nb. biedacy: w Mauretanii, Algierii, Zachodniej Saharze, Erytrei, Somalii ... Tam naprawdę są prawdziwi biedacy!

Wróćmy jednak do naszych krajowych biednych ludzi. Otóż z całą pewnością nikt mnie nie namówi do troszczenia się o los, np. 8% bezrobotnych!! Ja troszczyć się o los 92% ludzi pracujących - i szlag mnie trafia, gdy widzę, że pielęgniarka ze swojej nędznej pensji musi dopłacać do utrzymania jakiegoś nygusa. Gdybym tylko mógł, to bezrobotnych bym po prostu zlikwidował!

Janusz Korwin-Mikke:

Biedacy

To znaczy: zlikwidowałbym zasiłki dla bezrobotnych i obniżył podatki, by przedsiębiorcom opłacało się zatrudniać ludzi - a także zlikwidował barierę pod nazwą „Płaca minimalna”.

Bezrobocie zniknęłoby, jak ręką odjął - bo bezrobotni musieliby poszukać sobie pracy (co zresztą w ogromnej większości wypadków oznacza tylko ujawnienie tego, że w rzeczywistości oni „na czarno” pracują...)

Tak samo nikt nie namówi mnie na popieranie pretensji „biednych” górników. Górnicy należą akurat do najlepiej zarabiających robotników w Polsce

- i tyle! I znów: te pielęgniarce dlatego zarabiają tak mało, że muszą dopłacać do każdej tony wydobytego nieopierzynnego węgla! Ostatnio zaś muszą dopłacać do tych 500 milionów, które otrzymuje każdy górnik, który faskawie ze chce porzucić swoją pracę. Ciekawe, czy pielęgniarzka z likwidowanego szpitala dostanie też 500 milionów?!! (Nieciekawo: na pewno nie dostanie!)

Jednak nikt nie namówi mnie też na popieranie obecnych protestów „pielęgniarek”. Bo prawda jest taka, że pielęgniarzka mogłaby zarobić spokojnie 2500 miesięcznie - gdyby nie musiała dopłacać do kilku koleżanek, które po prostu nie są w pracy potrzebne!! Te zbędne w pracy ręce też są bezcenne. Na przykład wzięłyby się za nocne i dzienne dyżury u chorych - dzięki temu ta usługa by staniała i stała się dostępną dla **biedniejszych** pacjentów!! Poszłyby do nowo otwartych szpitali i klinik, które nie mogą dostać dobrego (to znaczy: nauczonego, że jak się źle pracuje, to wylatuje się z roboty...) personelu. Czyli: wszystkim by się poprawiło... Tymczasem pielęgniarzki żądają, jak wiadomo, nie gwałtownego wzrostu zarobków za dobrą pracę - lecz **gwarancji zatrudnienia** - czy czegoś dokładnie odwrotnego. Te 2% wzrostu płacy ponad inflację (czyli 12 zł miesięcznie) to nie postulat - a kpina. **One po prostu chcą być biednie - a ja mam ochotę je zmusić, by biednymi być przestały!** (Przy okazji, po cichu, załatwiono coś innego: „ustąpiono” pielęgniarzkom w ten sposób, że darowano długi szpitalom. To znaczy, że podatnik (w tym pielęgniarzki!) nędznie musiały za to zapłacić - ale, co gorsza, raz jeszcze nauczono dyrektorów firm państwowych, że można robić dowolne długi - a potem wystarczy podpuścić pracowników by postrajkowali i poprotestowali - a długi się daruje; skutki tego będą brzemienne!). Ogólnie rzecz biorąc: ludzie w Polsce udają biednych - bo w polityce i w życiu opłaca się udawać biednego. Na biednym każdy się lituje - sakiewkę rozsupeł. Korzysta z tego i przyjezdny Rumun - i biedny górnik.

Dopóki nie będzie jasne, że biednym się być po prostu nie opłaca, że państwo biednym nie pomoże - to ludzie będą biedować! Gdy się tego dowiedzą - wezmą się po prostu do roboty. I w ogromnej większości przestaną być biedni!! Z wyjątkiem, być może, tych Rumunów. Już po rozmowie z owym działaczem bratniej partii dowiedziałem się, że tak naprawdę, to ma on na wybrzeżu Bałtyku jeszcze kilka pensjonatów, które w ostatnich latach pobudował. Widać jeszcze mu się opłaca. Jednak, zamiast walczyć z np. podatkami (które jego partia nakłada na nas w Sejmie...), woli on narzekać, że jest biedny - bo może dzięki temu miejska rada da mu jakąś ulgę albo co... Nie... W państwie źle rządzone, nie jest wstyd być biednym” - zgodził. Jednak wstydem nie jest zniechęcić wysiłków, by się z tej biedy wydostać. **A już zupełnie skandalem jest, by - jak czynią to pielęgniarzki - robić co się da, by tę swoją biedę utrwalić.**

Można by rzec: głupie baby - i tyle. Ale, jak widać, mężczyźni wpadają często w tę samą pułapkę. Zamiast więc za św. Franciszkiem mówić „Res sacra miser!” (bieda jest rzeczą świętą), postaramy się, by ten, kto świętym biedakiem nie chce, mógł nim być przestać. Niech „biedak nie będzie wreszcie świętą krową!



cd. ze str. 30

Konwój się sformował, ale Krzyżacy swoje „uszy” mieli gdzie trzeba i natychmiast zorganizowali przeciwdziałanie. Pod Czewem właśnie zbudowali na

Na Atlantyku i na Wiśle

lodziach umocnioną pozycję obronną. Stąd mieli zionąć na

płynące statki ogniem dział i broń ręczną. Pułapka zadziałała.

Doszło do walki, ale konwój, choć poniósł straty, obronił się, bo podstawowa część flotyli przemknęła się i dotarła do Gdańska, gdzie witano ją entuzjastycznie.

Odtąd takie właśnie zespołowe transporty stały się zasadą. Pomorze otrzymywało żywność i inne niezbędne towary. W odwrotnym kierunku szły np. ryby i towary zamorskie, wyladowywane w gdańskim porcie. Nie były to małe zgrupowania. Wystarczy powiedzieć, że w czerwcu 1460 roku załogi krzyżackie Gniewa i Nowego (kolejny bastion zakonu) napadły na konwój złożony ze 150 statków i 60 tratw. Łu-

pem napastników padła tylko część ładunków, reszta dotarła szczęśliwie do Gdańska. I tym razem więc osłona konwoju spełniła swoje zadanie. Tak to wszystko rozwinęło się Krzyżaków, że planowali nawet zmienić końcowy fragment koryta Wisły, aby oddalić go od Gdańska i zniszczyć niepokorne miasto (1).

Sytuacja zmieniła się na korzyść dopiero wówczas, gdy wojsko polskie, wspierane przez gdańszczan, po długim oblężeniu, zmusiło do kapitulacji najgroźniejszą wiślaną twierdzą w Gniewie, a później także w Nowem. Ale to już całkiem inna historia

(mar)

1) Porównaj - Maria Bogucka „Opowieści wiślane”, Wiedza Powszechna, 1957 r.



Współczesna (tylko z racji na przewożone auta) przeprawa na Wiśle.

Nie bój się II filaru!

cd. ze str. 6

W przypadku osób z grupy wiekowej 31-50 udział ostatniego składnika w całym kapitale emerytalnym będzie wynosił zaledwie od około 10 proc. do 25 proc. Stąd, jeżeli fundusz emerytalny przy swoich kosztach wypracuje nawet 0,20 proc. wyższy kapitał od ZUS, za tę samą składkę, całość kapitału zmieni się od około 2 do 5 punktów procentowych!

Podobnie będzie z potencjalnymi stratami. Nawet jeżeli one nastąpią, strata na całym kapitale wyniesie maksymalnie parę procent (przy najczarniejszych scenariuszach). Taka kalkulacja zdecydowanie zmienia perspektywę, z której powinniśmy patrzeć na istotność podejmowanej decyzji. Jeżeli posiadamy oszczędności w trzecim filarze, różnica w przyszłych oszczędnościach emerytalnych prawie całkowicie się zagubi. Powyższe wnioski można wyciągnąć, analizując jedynie wysokość zbieranych kapitałów.

Jak już jednak wspomniano, prawdziwa decyzja polegać musi na porównaniu kwot przyszłych emerytur. Najlepiej jest przeprowadzić

taką analizę, posługując się wskaźnikiem zwanym stopą zastąpienia. Oblicza się go, porównując wysokość emerytury danego emeryta do jego ostatniej płacy. Wartość 72 proc. mówi, że otrzymał on świadczenie w wysokości 72 proc. swojej płacy. Stopa zastąpienia mówi, na ile zmieniają się nam dochody po zakończeniu aktywności zawodowej. (INFOR)

Wydawnictwo Infor z Warszawy - z którym współpracujemy, przygotowując tę kolumnę - wydaje m.in.: dziennik „Prawo i Gospodarka”, tygodniki: „Twój Biznes”, „Gazeta Prawna”, „Gazeta Ubezpieczeniowa”, „Gazeta Samorządowa” oraz miesięczniki: „Prawo i Życie”, „Sekretariat”, „Manager”, „Marketing w praktyce”, „Nowe Ubezpieczenia” oraz 30 innych tytułów pism fachowych poświęconych prawu, gospodarce, podatkom, finansom, ubezpieczeniom, zarządzaniu.

Kwalifikowane sadzonki truskawki odmiany senga sengana do nasadzeń wrześniowych

Sprzedaż i zamówienia:

Gospodarstwo Rolne Gubławki

Gubławki, 14-231 Boreczno, tel. (08985) 86-68 całodobowy

821278

Księgarnia „Remus”

ul. Sobieskiego 260
84-200 Wejherowo
tel. (058) 672 20 07
tel. kom. 0602 61 97 22 lub 0602 43 44 29

Jesteśmy prywatną firmą działającą od 1990 r.

Oferujemy w ciągłej sprzedaży
ok. 20 tys. tytułów książek.
Przez cały rok sprzedajemy podręczniki
do wszystkich typów szkół.
Zapewniamy kompleksową obsługę bibliotek.
Realizujemy zamówienia
klientów indywidualnych.

46001S

HURTOWNIA PAPIERNICZA

GDYNIA, ul. Hutnicza 35
Tel. 664 19 96, tel./fax 664 19 36

MAGO S.C.

OFERUJEMY ZE SKŁADÓW FABRYCZNYCH:

- ◆ ZESZYTY, BLOKI RYSUNKOWE
- ◆ FARBY, PLASTELINA, DŁUGOPISY
- ◆ PIÓRA, KOMPLETY SZKOLNE
- ◆ VELVET CHUSTECZKI, RĘCZNIKI PAP.
- ◆ PAPIERY TOALETOWE
- ◆ PEŁEN ASORTYMENT KOPERT

**W MIESIĄCU SIERPNIU DLA WSZYSTKICH KLIENTÓW
DODATKOWY RABAT W WYSOKOŚCI 5%**

PP LATO '99

Service and Distribution
Pack Plast International

oferuje po atrakcyjnych cenach:

- ◆ kubek biały 200 ml
- ◆ kubek do piwa 500 ml
- ◆ talerz jednodzielny i inne
- ◆ sztucce
- ◆ szeroki wybór pozostałych produktów

Firma S.D. Pack Plast Int.
ul. Grunwaldzka 481, Gdańsk
tel. (058) 552 12 82, tel./fax (058) 552 19 93

Poszukujemy partnerów do współpracy!

25/82

